

BOSE

LIFESTYLE ULTRA SUBWOOFER

Please read and keep all safety and use instructions.

Declarations of conformity can be found at: www.Bose.com/compliance

CE Bose Corporation hereby declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU and all other applicable EU directive requirements.

Important Safety Instructions

Do not use this apparatus near water.

Clean only with a dry cloth.

Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding type plug has two blades and a third grounding prong. The wide blade or the third prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.

Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.

Refer all servicing to qualified personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.



This symbol on the product means there is uninsulated, dangerous voltage within the product enclosure that may present a risk of electrical shock.



This symbol on the product means there are important operating and maintenance instructions in this guide.



This product contains a tempered glass surface. Use caution to avoid impact. In the event of breakage, use care in handling broken glass.



This product contains magnetic material. Consult your physician on whether this might affect your implantable medical device.

- Safe Installation Instructions: Ensure feet under product are clean and free of debris. Place the product on a clean, dust-free, stable, flat, and level surface. For proper support, all feet must be in full contact with surface. Beware of potential fall hazards as audio vibrations can cause the product to move. Do not position above seating or occupied areas.
- To reduce the risk of fire or electrical shock, do NOT expose this product to rain, dripping, splashing, or moisture and do not place liquid filled objects such as vases, on or near the product.
- Keep the product away from fire and heat sources. Do NOT place naked flame sources, such as lighted candles, on or near the product.
- Do NOT make unauthorized alterations to this product.
- Do NOT use a power inverter with this product.
- Do NOT use in vehicles or boats.
- Where the mains plug or an appliance coupler is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用
Use at altitude less than 2000 meters only.

- Due to ventilation requirements, Bose does not recommend placing the product in a confined space such as in a wall cavity or in an enclosed cabinet.
- Do not place or install near any heat sources, such as fireplaces, radiators, heat registers, stoves or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
- The product label is located on the bottom of the product.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by Bose Corporation could void the user's authority to operate this equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules and with ISSED Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This device complies with FCC and ISSED Canada radiation exposure limits set forth for general population. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20 cm between radiator and your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

This device for operation in the 5150 - 5250 MHz is only for indoor use to reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems.

Receiver Category = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

Low-power Radio-frequency Devices Technical Regulations: Without permission granted by the NCC, any company, enterprise, or user is not allowed to change frequency, enhance transmitting power or alter original characteristic as well as performance to a approved low power radio-frequency devices. The low power radio-frequency devices shall not influence aircraft security and interfere legal communications; If found, the user shall cease operating immediately until no interference is achieved. The said legal communications means radio communications is operated in compliance with the Telecommunications Management Act. The low power radio-frequency devices must be susceptible with the interference from legal communications or ISM radio wave radiated devices.

FCC regulations restrict the operation of this device to indoor use only.

This device is prohibited from being operated on oil platforms, cars, trains, boats, and aircraft, except it can be operated in large aircraft while flying above 10,000 feet in the 5.925-6.425 GHz band.

Transmitters in the 5.925-7.125 GHz band are prohibited from operating to control or communicate with unmanned aircraft systems.

FCC ID: A94443537

For Europe: Frequency bands of operation 2400 to 2483.5 MHz and 5470 to 5725 MHz. Maximum transmit power less than 20 dBm EIRP. I Frequency band of operation 5725 to 5850 MHz. Maximum transmit power less than 14 dBm (25mW) EIRP. I Frequency bands of operation 5150 to 5250 MHz and 5945 to 6425 MHz. Maximum transmit power less than 23 dBm EIRP.

Maximum transmit power is below regulatory limits such that SAR testing is not necessary and exempt per applicable regulations.

This device is restricted to indoor use when operating in the 5150 to 5350 MHz frequency range in all EU Member States listed in the table.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									


UK



This symbol means the product must not be discarded as household waste, and should be delivered to an appropriate collection facility for recycling. Proper disposal and recycling helps protect natural resources, human health and the environment. For more information on disposal and recycling of this product, contact your local municipality, disposal service, or the shop where you bought this product.

Power State Information: The product, in accordance with the Ecodesign Requirements for Energy Related Products Directive 2009/125/EC and the Ecodesign for Energy-Related Products and Energy Information (Amendment) (EU Exit) Regulations 2020, is in compliance with Commission Regulation (EU) 2023/826. For information about power consumption for different standby modes and the period after which the product automatically reverts to those modes, visit www.Bose.com/compliance and select this regulation.

NOTE: Per Annex III 2(d) of Commission Regulation (EU) 2023/826, the requirement to deactivate a wireless port "does not apply to equipment that relies on a single wireless network connection for intended use and have no wired network connection."

Names and Contents of Toxic or Hazardous Substances or Elements										
Toxic or Hazardous Substances and Elements										
Part Name	Lead (Pb)	Mercury (Hg)	Cadmium (Cd)	Hexavalent (CR(VI))	Polybrominated Biphenyl (PBB)	Polybrominated diphenylether (PBDE)	Dybutyl phthalate (DBP)	Diisobutyl phthalate (DIBP)	Butyl benzyl phthalate (BBP)	Bis(2-ethylhexyl) phthalate (DEHP)
PCBs	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Metal Parts	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Plastic Parts	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Speakers	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Cables	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
This table is prepared in accordance with the provisions of SJ/T 11364. O: Indicates that this toxic or hazardous substance contained in all of the homogeneous materials for this part is below the limit requirement of GB/T 26572. X: Indicates that this toxic or hazardous substance contained in at least one of the homogeneous materials used for this part is above the limit requirement of GB/T 26572.										

Restricted substances and its chemical symbols						
Unit	Lead (Pb)	Mercury (Hg)	Cadmium (Cd)	Hexavalent chromium (Cr ⁺⁶)	Polybrominated biphenyls (PBB)	Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
PCBs	–	○	○	○	○	○
Metal Parts	–	○	○	○	○	○
Plastic Parts	○	○	○	○	○	○
Speakers	–	○	○	○	○	○
Cables	–	○	○	○	○	○
Note 1: "○" indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence. Note 2: The "–" indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.						

Date of Manufacture: The eighth digit in the serial number indicates the year of manufacture; "6" is 2016 or 2026.

Importers: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Josefillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398
 Phone Number: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Phone Number: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Mexico Service Phone Number: 0800-266-0292

Input Rating: 100-240V ~, 50/60 Hz, 180W

Model 443537. The CMIIT ID is located on the bottom of the subwoofer.

The **Bose Terms of Use** apply to this product: [worldwide.bose.com/termsofuse](https://www.worldwide.bose.com/termsofuse)

License Disclosures: To view the license disclosures that apply to the third-party software packages included as components of the Bose Lifestyle Ultra Subwoofer, use the Bose app. You can access this information from the Settings menu.

Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. App Store is a service mark of Apple Inc.

Google and Google Play are trademarks of Google LLC.

Bose, the B logo, CustomTune, and Lifestyle are trademarks of Bose Corporation. | Bose Corporation Headquarters: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. No part of this work may be reproduced, modified, distributed, or otherwise used without prior written permission.

Serial Number and Regulatory Markings Location: This information is located on the bottom of the subwoofer.

Please complete and retain for your records

Serial number: _____

Model number: 443537

Please keep your receipt. Now is a good time to register your Bose product. You can easily do this by going to [worldwide.bose.com/ProductRegistration](https://www.worldwide.bose.com/ProductRegistration)

WHAT'S IN THE BOX

Contents	7
----------------	---

SUBWOOFER PLACEMENT

Recommendations.....	8
----------------------	---

POWER

Connect the subwoofer to power	9
--------------------------------------	---

CONNECT TO YOUR SOUNDBAR

Connect using the Bose app.....	10
New to the Bose app?.....	10
Connect using an audio cable.....	11

SUBWOOFER STATUS	12
------------------------	----

CARE AND MAINTENANCE

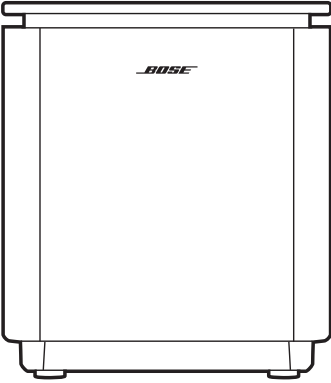
Serial number and regulatory markings location.....	13
Clean the subwoofer	13
Replacement parts and accessories	13
Limited warranty.....	13

TROUBLESHOOTING

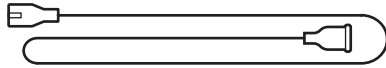
Reset the subwoofer.....	14
Restore the subwoofer to factory settings.....	15

CONTENTS

Confirm that the following parts are included:



Bose Lifestyle Ultra Subwoofer



Power cord*

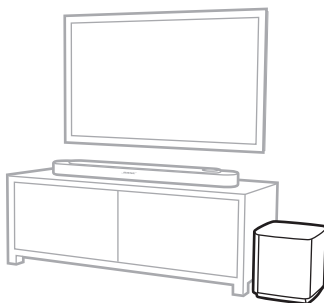
*May ship with multiple power cords. Use the power cord for your region.

NOTE: If any part of your product appears to be missing or damaged, don't use it. Visit support.bose.com/lu-subwoofer for troubleshooting articles, videos, and product repair or replacement.

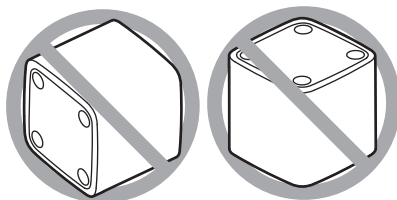
RECOMMENDATIONS

For best performance, follow these recommendations when placing the subwoofer:

- Do NOT place any objects on top of the subwoofer.
- To avoid wireless interference, keep other wireless equipment 1 – 3 ft (0.3 – 0.9 m) away from the subwoofer. Place the subwoofer outside of and away from metal cabinets, other audio/video components, and direct heat sources.
- Place the subwoofer on its rubber feet on a stable, flat, and level surface. For proper support, its feet must be resting flat on the surface. Vibration can cause the subwoofer to move, particularly on smooth surfaces like marble, glass, or highly polished wood.
- Place the subwoofer along the same wall as your TV, or along any other wall in the front third of the room.
- Keep the front side of the subwoofer (the side opposite the POWER connector) at least 3 in (7.6 cm) from any other surface. Blocking the port on the bottom of this side may affect acoustic performance.
- For more bass, place the subwoofer closer to walls and corners. For less bass, place the subwoofer further from walls and corners.
- Make sure there is an AC (mains) power outlet nearby.

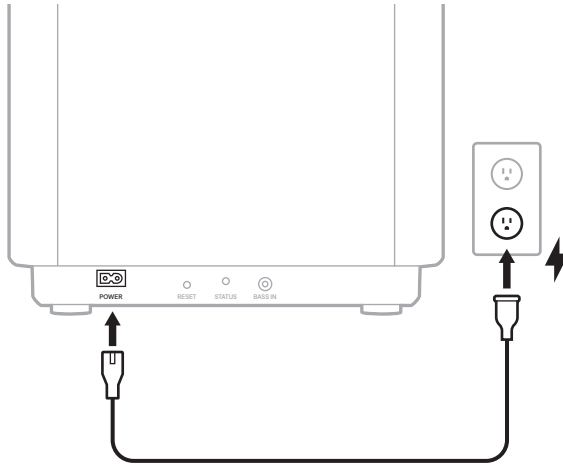


CAUTION: Do NOT place the subwoofer on its side or top when in use.



CONNECT THE SUBWOOFER TO POWER

1. Connect the power cord to the POWER port on the subwoofer.



2. Plug the other end of the power cord into an AC (mains) power outlet.

The subwoofer powers on. The status light slowly pulses white, red, and amber (repeated).

NOTE: The status light slowly pulses white, red, and amber during initial product setup. If you're reconnecting the subwoofer to power, the status light slowly pulses white, then glows solid white.

CONNECT USING THE BOSE APP

NOTE: If you can't connect to your soundbar using the Bose app, connect using an audio cable (see page 11).

1. In the Bose app, select your soundbar.

NOTE: Look for the name you entered for your soundbar in the Bose app. If you didn't name your soundbar, the default name appears.

2. Go to the Settings menu to add the subwoofer.
3. Once the subwoofer is connected, for best sound quality Bose recommends running the optional CustomTune sound calibration using the Bose app. You can access this option from the Settings menu. For more information, refer to your soundbar owner's guide.

New to the Bose app?

1. On your mobile device, download the Bose app.



setup.Bose.com/lu-subwoofer

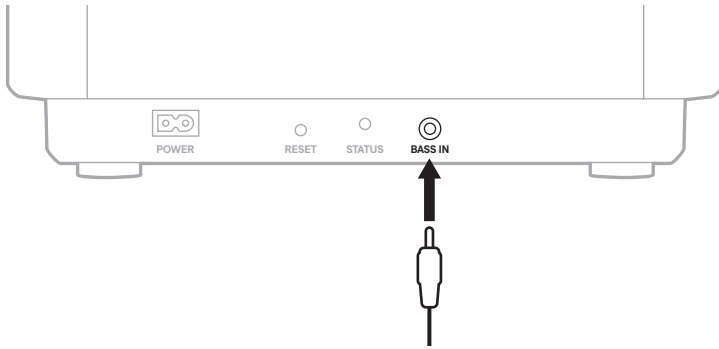


2. Follow the app instructions.

CONNECT USING AN AUDIO CABLE

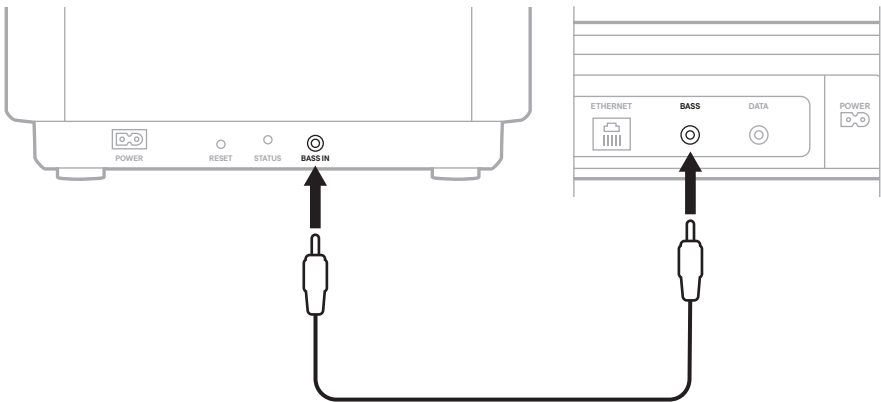
NOTES:

- If you don't have a 3.5 mm audio cable (commonly used for headphones and mobile devices), visit [Bose.com/c/accessories](https://www.bose.com/c/accessories) to purchase the Bose Bass Module Connection Cable. You can also purchase a cable at your local electronics store.
 - When you connect the subwoofer to your soundbar using an audio cable, wireless connectivity is disabled on the subwoofer.
1. Connect one end of a 3.5 mm audio cable to the **BASS IN** port on the back of the subwoofer.



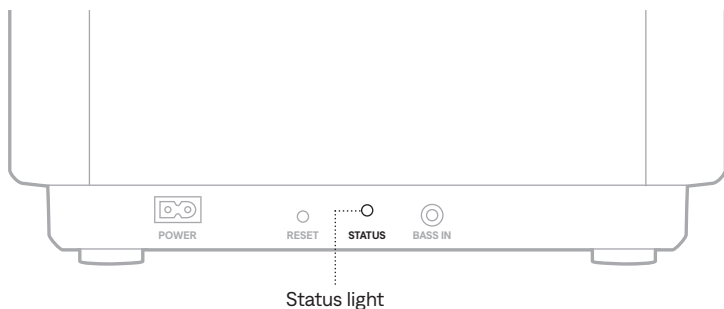
2. Connect the other end of the cable to the **BASS** port on the back of your soundbar.

NOTE: Your soundbar port panel may not appear as shown. Make sure you use the port marked **BASS**.



3. Once the subwoofer is connected, for best sound quality Bose recommends running the optional CustomTune sound calibration using the Bose app. You can access this option from the Settings menu. For more information, refer to your soundbar owner's guide.

The status light is located on the back of the subwoofer and shows the subwoofer status.



STATUS LIGHT ACTIVITY	SYSTEM STATE
Slowly pulses white, red, and amber (repeated)	Powering on and booting up NOTE: Occurs only during initial product setup.
Slowly pulses white	Powering on
Quickly blinks amber	Connecting to soundbar
Solid white	Connected to soundbar
Quickly blinks white	CustomTune sound calibration in progress
Slowly pulses white	Update downloading NOTE: If the subwoofer is connected to the Bose Lifestyle Ultra Soundbar using an audio cable, wireless connectivity is disabled and the subwoofer won't receive software updates.
Dim white	Network standby (wireless connection)
Dim amber	Low power standby (wired connection)
Quickly blinks red	Error - contact Bose customer service

SERIAL NUMBER AND REGULATORY MARKINGS LOCATION

This information is located on the bottom of the subwoofer.

CLEAN THE SUBWOOFER

Wipe the exterior of the subwoofer with a soft, dry cloth.

CAUTIONS:

- Do NOT allow liquids to spill onto the subwoofer or into any openings.
- Do NOT use any sprays near the subwoofer.
- Do NOT use any solvents, chemicals, or cleaning solutions containing alcohol, ammonia, or abrasives.
- Do NOT allow objects to drop into any openings.

REPLACEMENT PARTS AND ACCESSORIES

Replacement parts and accessories can be ordered through Bose customer service.

Visit: support.Bose.com/lu-subwoofer

LIMITED WARRANTY

The subwoofer is covered by a limited warranty. Visit our website at worldwide.Bose.com/Warranty for details of the limited warranty.

To register your product, visit worldwide.Bose.com/ProductRegistration for instructions. Failure to register will not affect your limited warranty rights.

If you experience problems with the subwoofer, make sure:

- The subwoofer is plugged firmly into a live AC (mains) power outlet.
- All cables are secure.
- You're playing audio that has bass frequencies, such as music or movies.

If you could not resolve your issue, you can also access troubleshooting in the Bose app and articles, videos, and other resources at: support.Bose.com/lu-subwoofer-og

If you are unable to resolve your issue, contact Bose customer service.

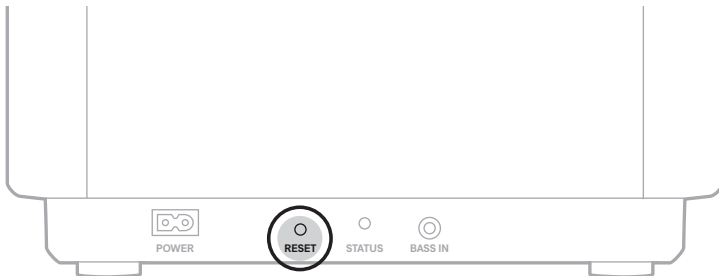
Visit: worldwide.Bose.com/contact

RESET THE SUBWOOFER

If the subwoofer is unresponsive, you can reset it.

NOTE: Resetting the subwoofer resets the product controls. It doesn't clear any audio, network, or CustomTune sound calibration settings.

Press and release the Reset button.



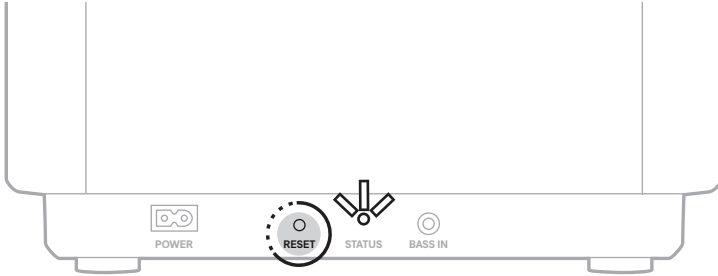
The subwoofer reboots. The status light displays the current status (see page 12).

RESTORE THE SUBWOOFER TO FACTORY SETTINGS

Restoring the factory settings, clears all audio, network, and CustomTune sound calibration settings from the subwoofer and returns it to its default settings.

NOTE: Restoring the subwoofer disconnects a Bose Lifestyle Ultra Soundbar wirelessly connected to the subwoofer.

1. Press and hold the Reset button for 10 seconds, until the status light blinks white twice.



The subwoofer reboots. The status light slowly pulses white, red, and amber (repeated).

2. Connect the subwoofer using the Bose app (see page 10).

Læs og opbevar venligst alle sikkerheds- og brugsinstruktioner.

Overensstemmelseserklæringer kan findes på www.Bose.com/compliance

CE Bose Corporation erklærer hermed, at dette produkt stemmer overens med de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU og alle andre krav i EU-direktiver.

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

Anvend ikke dette apparat i nærheden af vand.

Rengør kun med en tør klud.

Du må ikke omgå sikkerhedsformålet med et polariseret stik eller et stik med jordforbindelse. Et polariseret stik har to stikben, hvor det ene er bredere end det andet. Et jordnet stik har to stikben og et tredje jordingsstikben. Det bredeste ben, eller det tredje ben, er der af sikkerhedsmæssige årsager. Hvis det medfølgende stik ikke passer i stikkontakten, skal du kontakte en elektriker for at få stikkontakten udskiftet.

Brug kun tilslutningsudstyr/tilbehør, der er angivet af producenten.

Overlad al service til kvalificeret servicepersonale. Et serviceeftersyn er påkrævet, når apparatet på nogen måde er beskadiget, hvis f.eks. netledningen eller stikket er beskadiget, der er blevet spildt væske, eller der er kommet genstande ind i apparatet, hvis apparatet er blevet udsat for regn eller fugt, ikke virker normalt eller er blevet tabt.



Dette symbol på produktet angiver, at der er uisoleret farlig spænding indeni produktet, som kan være så kraftig, at der er risiko for elektrisk stød.



Dette symbol på produktet betyder, at der findes vigtige oplysninger om drift og vedligeholdelse i denne vejledning.



Dette produkt indeholder en hærdet glasoverflade. Vær forsigtig for at undgå skade. Vær forsigtig ved håndtering af glasskår, hvis glasset splintrer.



Dette produkt indeholder magnetisk materiale. Kontakt din læge for at finde ud af, om dette kan påvirke din implanterbare medicinske enheds funktion.

- Instruktioner for sikker installation: Sørg for, at fødderne under produktet er rene og fri for snavs. Placer produktet på en ren, støvfri, stabil, flad og jævn overflade. For at få den rette støtte skal alle fødder være i fuld kontakt med overfladen. Pas på potentielle faldrisici, da lyd vibrationer kan få produktet til at bevæge sig. Må ikke placeres over siddepladser eller opholdsområder.
- For at reducere risikoen for brand eller elektrisk stød, må du IKKE udsætte dette produkt for regn, dryp, sprøjt eller fugt, og du må ikke placere væskefyldte genstande som f.eks. vaser på eller i nærheden af produktet.
- Hold altid produktet væk fra ild og andre varmekilder. Placer IKKE nogen form for åben ild (f.eks. stearinlys) på eller tæt ved produktet.
- Foretag IKKE nogen uautoriserede ændringer af produktet.
- Brug IKKE en strømformorer med dette produkt.
- Brug IKKE produktet i køretøjer eller på både.
- Hvis netstikket eller stikdåsen anvendes som afbryder, skal denne afbryder være let at komme til.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用

Må kun bruges i en højde, der er mindre end 2000 meter.

- På grund af ventilationskravene anbefaler Bose ikke, at du placerer højttalerne på et indelukket sted som f.eks. i et hulrum i væggen eller i et lukket skab.
- Må ikke placeres eller installeres i nærheden af varmekilder som f.eks. ildsteder, radiatorer, varmeovne, komfurer eller andre apparater (herunder forstærkere), der producerer varme.
- Produktmærkaten er placeret i bunden af produktet.

BEMÆRK: Dette udstyr er testet og det er blevet konstateret, at det overholder grænseværdierne for en digital enhed i Klasse B i henhold til afsnit 15 i FCC-reglerne. Disse grænser er udviklet til at yde rimelig beskyttelse mod skadelig interferens i en privat installation. Dette udstyr genererer, bruger og kan udsende radiofrekvensenergi, og kan – hvis det ikke installeres og bruges i overensstemmelse med instruktionerne – forårsage skadelig interferens i forbindelse med radiokommunikation. Dette garanterer dog ikke, at der ikke kan forekomme interferens i en bestemt installation. Hvis dette udstyr forårsager skadelig interferens i forbindelse med radio- og tv-modtagelsen, hvilket kan kontrolleres ved at slukke og tænde for udstyret, opfordres brugere til at forsøge at eliminere interferensen ved hjælp af en eller flere af følgende fremgangsmåder:

- Ret modtageantennen i en anden retning, eller flyt antennen.
- Skab større afstand mellem udstyret og modtageren.
- Tilslut udstyret til en stikkontakt på et andet kredsløb end det, som modtageren er tilsluttet.
- Kontakt forhandleren eller en radio/tv-tekniker for at få hjælp.

Ændringer eller modifikationer, der ikke udtrykkeligt er godkendt af Bose Corporation, kan ophæve brugerens ret til at betjene dette udstyr.

Denne enhed overholder del 15 i FCC-reglerne og ISED Canadas licensfritagede RSS-standard(er). Driften er underlagt følgende to betingelser: (1) Denne enhed må ikke forårsage skadelig interferens, og (2) denne enhed skal acceptere enhver modtaget interferens, herunder interferens, der kan forårsage uønsket drift.

Denne enhed overholder FCC's og ISED Canadas strålingseksponeringsgrænser for befolkningen i almindelighed. Dette udstyr skal installeres og anvendes med en afstand på mindst 20 cm mellem strålskilden og din krop. Denne sender må ikke placeres eller anvendes sammen med nogen andre antenner eller sendere.

Når denne enhed anvender 5150-5250 MHz-båndet, er den kun til indendørs brug for at reducere risikoen for skadelig interferens hos mobile satellitsystemer.

Modtagerkategori = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

Tekniske regler for laveffektradiofrekvensenheder: Ingen virksomhed, organisation eller bruger må uden tilladelse fra NCC ændre frekvensen, øge transmissionseffekten eller ændre de oprindelige egenskaber eller ydelsen for godkendte laveffektradiofrekvensenheder. Laveffektradiofrekvensenhederne må ikke påvirke flysikkerheden eller forstyrre lovlig kommunikation; hvis dette konstateres, skal brugeren øjeblikkeligt ophøre med at bruge enheden, indtil der opnås en tilstand uden forstyrrelser. Den omtalte lovlige kommunikation vil sige radiokommunikation, der anvendes i overensstemmelse med Telecommunications Management Act. Laveffektradiofrekvensenhederne skal kunne modtage forstyrrelser fra lovlig kommunikation eller enheder, der udsender ISM-radiobølger.

FCC-reglerne begrænser brugen af denne enhed til indendørs brug.

Det er forbudt at bruge denne enhed på olieplatforme, i biler, tog, både og fly, men den kan bruges i 5,925-6,425 GHz-båndet på store fly, når de flyver over 10.000 fod.

Sendere i 5,925-7,125 GHz-båndet må ikke bruges til at styre eller kommunikere med ubemandede flysystemer.

FCC-ID: A94443537

Europa: Frekvensbåndets driftsområde er 2400 til 2483,5 MHz og 5470 til 5725 MHz. Maksimal sendeeffekt mindre end 20 dBm EIRP. I Frekvensbåndets driftsområde er 5725 til 5850 MHz. Maksimal sendeeffekt mindre end 14 dBm (25 mW) EIRP. I Frekvensbåndets driftsområde er 5150 til 5250 MHz og 5945 til 6425 MHz. Maksimal sendeeffekt mindre end 23 dBm EIRP.

Den maksimale sendeeffekt er under de grænser, reglerne fastsætter. SAR-test er derfor ikke nødvendigt og er undtaget i henhold til de gældende regler.

Denne enhed er begrænset til indendørs brug, når den anvender frekvensområdet 5150 til 5350 MHz, i alle EU-medlemslande, der er anført i tabellen.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									


UK

 Dette symbol betyder, at produktet ikke må smides ud som husholdningsaffald og bør indleveres til en passende indsamlingsordning med henblik på genanvendelse. Korrekt bortskaffelse og genanvendelse bidrager til at beskytte naturressourcer, menneskets sundhed og miljøet. Hvis du ønsker flere oplysninger om bortskaffelse og genanvendelse af dette produkt, kan du kontakte din kommune, dit renovationsselskab eller den butik, hvor du har købt dette produkt.

Oplysninger om strømtilstand: Produktet overholder i henhold til direktiv 2009/125/EF om rammerne for fastlæggelse af krav til miljøvenligt design af energirelaterede produkter og bestemmelserne for miljøvenligt design af energirelaterede produkter og energioplysninger (tilføjelse) (EU-exit) 2020 kommissionsforordning (EU) 2023/826. Oplysninger om strømforbrug for forskellige standbytilstande og perioden, hvorefter produktet automatisk vender tilbage til disse tilstande, kan findes ved at besøge www.Bose.com/compliance og vælge denne forordning.

BEMÆRK: I henhold til tillæg III 2(d) i kommissionsforordning (EU) 2023/826 gælder kravet om at deaktivere en trådløs port "ikke for udstyr, der bruger en enkelt trådløs netværksforbindelse til den tilsigtede brug og ikke har nogen kabelforbundet netværksforbindelse."

Navne på og indhold af giftige eller farlige stoffer eller elementer										
	Giftige eller farlige stoffer og elementer									
Delens navn	Bly (Pb)	Kviksølv (Hg)	Cad- mium (Cd)	Hexava- lent (CR(VI))	Polybro- meret biphenyl (PBB)	Polybro- meret dipheny- lether (PBDE)	Dybutyl- ftalat (DBP)	Di- isobutyl- ftalat (DIBP)	Butyl- benzyl- ftalat (BBP)	Bis (2-ethyl- hexyl) ftalat (DEHP)
PCB'er	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Metaldele	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Plastikdele	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Højttalere	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Kabler	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Denne tabel er oprettet i henhold til bestemmelserne i SJ/T 11364.										
O: Angiver, at dette giftige eller farlige stof indeholdt i alle de homogene materialer til denne del er under grænsekravet i GB/T 26572.										
X: Angiver, at dette giftige eller skadelige stof, som findes i mindst ét af de homogene materialer, der anvendes til denne del, er over grænsekravet i GB/T 26572.										

Begrænsede stoffer og deres kemiske symboler						
Enhed	Bly (Pb)	Kviksølv (Hg)	Cadmium (Cd)	Hexavalent krom (Cr ⁺⁶)	Polybromerede biphenyler (PBB)	Polybromerede diphenylethere (PBDE)
PCB'er	-	○	○	○	○	○
Metaldele	-	○	○	○	○	○
Plastikdele	○	○	○	○	○	○
Højttalere	-	○	○	○	○	○
Kabler	-	○	○	○	○	○
Bemærkning 1: "○" angiver, at indholdet af det begrænsede stofs procentindhold ikke overstiger procentdelen af referenceværdien for tilstedeværelsen.						
Bemærkning 2: "-" angiver, at det begrænsede stof svarer til undtagelsen.						

Fremstillingsdato: Det ottende ciffer i serienummeret angiver fremstillingsåret: "6" er 2016 eller 2026.

Importører: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, Holland | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Telefonnummer: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F, No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Telefonnummer: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Servicetelefonnummer for Mexico: 0800-266-0292

Inputklassifikation: 100-240 V ~, 50/60 Hz, 180 W

Model 443537. CMIIT-id'et er placeret i bunden af subwooferen.

Boses vilkår for brug gælder for dette produkt: [worldwide.bose.com/terms-of-use](https://www.worldwide.bose.com/terms-of-use)

Licensoplysninger: Du kan få vist de licensmeddelelser, som gælder for de tredjepartssoftwarepakker, der er inkluderet som komponenter i Bose Lifestyle Ultra Subwoofer, ved at bruge Bose-appen. Du kan få adgang til disse oplysninger i menuen Indstillinger.

Apple og Apple-logoet er varemærker tilhørende Apple Inc., som er registreret i USA og i andre lande. App Store er et servicemærke, der tilhører Apple Inc.

Google og Google Play er varemærker, der tilhører Google LLC.

Bose, B-logoet, CustomTune og Lifestyle er varemærker tilhørende Bose Corporation. | Bose Corporations hovedkontor: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. Gengivelse, ændring, distribution eller anden brug af dette dokument eller dele heraf er forbudt uden forudgående skriftlig tilladelse.

Serienummerets og lovpligtige mærkers placering: Disse oplysninger er placeret på bagsiden af subwooferen.

Bedes udfyldt og opbevaret, så du har det til rådighed

Serienummer: _____

Modelnummer: 443537

Du bedes gemme din kvittering. Dette er et godt tidspunkt til at registrere dit Bose-produkt. Du kan nemt gøre det ved at gå til [worldwide.bose.com/ProductRegistration](https://www.worldwide.bose.com/ProductRegistration)



HVAD ER DER I ÆSKEN?

Indhold	7
---------------	---

PLACERING AF SUBWOOFER

Anbefalinger	8
--------------------	---

TÆND/SLUK

Tilslut subwooferen til lysnettet	9
---	---

OPRET FORBINDELSE TIL DIN SOUNDBAR

Tilslut ved hjælp af Bose-appen	10
Er det første gang, du bruger Bose-appen?	10
Tilslut ved hjælp af et lydkabel	11

STATUS FOR SUBWOOFER	12
-----------------------------------	----

PLEJE OG VEDLIGEHOLDELSE

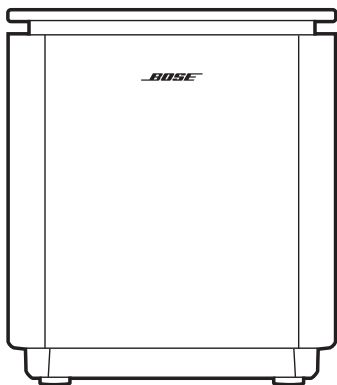
Serienummerets og lovpligtige mærkers placering	13
Rengør subwooferen	13
Reservedele og tilbehør	13
Begrænset garanti	13

FEJLFINDING

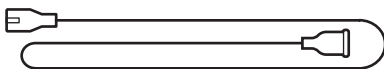
Nulstil subwooferen	14
Gendan subwooferen til fabriksindstillinger	15

INDHOLD

Bekræft, at følgende dele er i æsken:



Bose Lifestyle Ultra Subwoofer



Netledning*

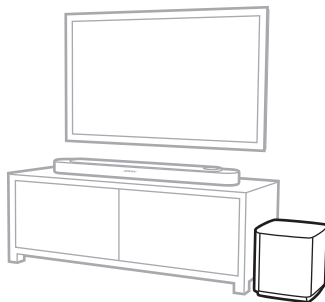
*Leveres muligvis med flere netledninger. Anvend netledningen til din region.

BEMÆRK: Hvis en hvilken som helst del af dit produkt mangler eller er beskadiget, må du ikke anvende det. Besøg support.bose.com/lu-subwoofer, hvor der findes fejlfindingsartikler, videoer og produktreparation eller -udskiftning.

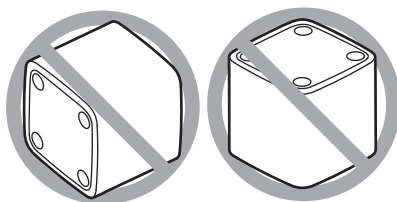
ANBEFALINGER

For at opnå den bedste ydeevne bør du følge disse anbefalinger, når du placerer subwooferen:

- Placer IKKE nogen genstande oven på subwooferen.
- For at undgå trådløs interferens skal andet trådløst udstyr holdes væk fra subwooferen i en afstand på mellem 0,3 - 0,9 meter. Placer subwooferen uden for og væk fra metalkabinetter, væk fra andre lyd-/videokomponenter og væk fra direkte varmekilder.
- Placer subwooferen på gummifødderne på en stabil, flad og plan overflade. For at få den rette støtte skal dens fødder hvile fladt på overfladen. Vibrationer kan få subwooferen til at bevæge sig, især på glatte overflader som marmor, glas eller stærkt poleret træ.
- Placer subwooferen ved den samme væg som dit TV eller ved en anden væg i den forreste tredjedel af rummet.
- Hold forsiden af subwooferen (siden modsat POWER-stikket) mindst 7,6 cm fra enhver anden overflade. Hvis porten på bunden af denne side blokeres, kan det påvirke den akustiske ydeevne.
- For at få mere bas kan du placere subwooferen tættere på vægge og hjørner. For at få mindre bas kan du placere subwooferen længere væk fra vægge og hjørner.
- Sørg for, at der er en stikkontakt i nærheden.

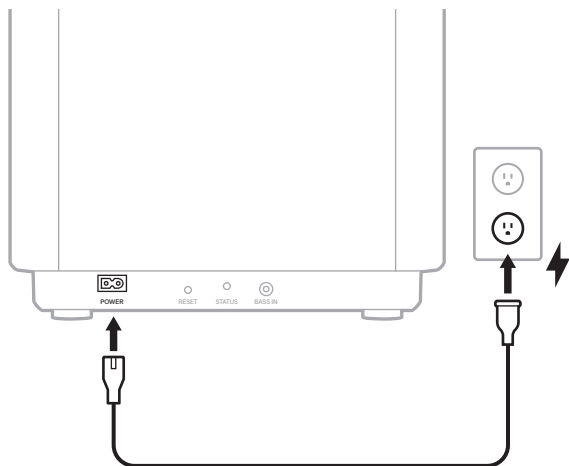


FORSIGTIG: Placer IKKE subwooferen på dens side eller top, når den er i brug.



TILSLUT SUBWOOFEREN TIL LYSNETTET

1. Sæt den ene ende af netledningen ind i POWER-porten på subwooferen.



2. Sæt den anden ende af netledningen i en stikkontakt.

Subwooferen tændes. Statuslampen blinker langsomt hvidt, rødt og gult (gentages).

BEMÆRK: Statuslampen blinker langsomt hvidt, rødt og gult under den indledende produktopsætning. Hvis du tilslutter subwooferen til lysnettet igen, blinker statuslampen langsomt hvidt og lyser derefter hvidt konstant.

TILSLUT VED HJÆLP AF BOSE-APPEN

BEMÆRK: Hvis du ikke kan oprette forbindelse til din soundbar ved hjælp af Bose-appen, skal du oprette forbindelse ved hjælp af et lyd kabel (se side 11).

1. Vælg din soundbar i Bose-appen.

BEMÆRK: Led efter det navn, du angav for din soundbar i Bose-appen. Hvis du ikke gav soundbaren et navn, vises standardnavnet.

2. Gå til menuen Indstillinger for at tilføje subwooferen.
3. Når subwooferen er tilsluttet, anbefaler Bose at køre den valgfrie CustomTune-lydkalibrering ved hjælp af Bose-appen for at opnå den bedste lyd kvalitet. Du kan få adgang til denne indstilling i menuen Indstillinger. Du kan finde flere oplysninger i brugervejledningen til din soundbar.

Er det første gang, du bruger Bose-appen?

1. Download Bose-appen på din mobile enhed.



setup.Bose.com/lu-subwoofer



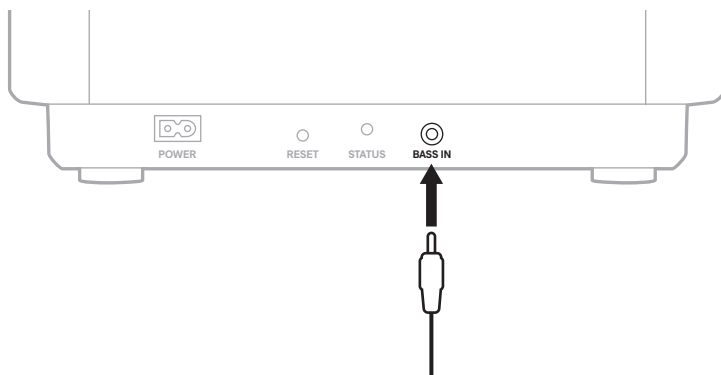
2. Følg appinstruktionerne.

TILSLUT VED HJÆLP AF ET LYDKABEL

BEMÆRKNINGER:

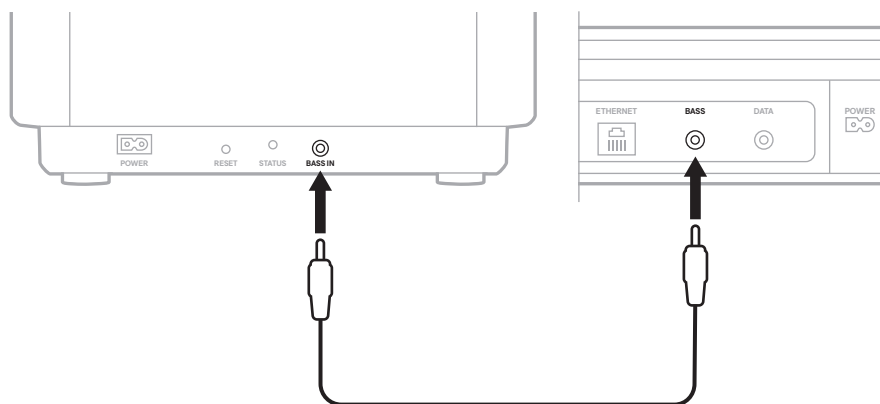
- Hvis du ikke har et 3,5 mm-lydkabel (bruges normalt til hovedtelefoner og mobile enheder), skal du besøge [Bose.com/c/accessories](https://www.bose.com/c/accessories) for at købe Bose Bass Module Connection Cable. Du kan også købe et kabel i en lokal elektronikbutik.
- Når du tilslutter subwooferen til din soundbar med et lydkabel, er den trådløse forbindelse deaktiveret på subwooferen.

1. Tilslut 3,5 mm-lydkablets ene ende til BASS IN-porten på subwooferens bagside.



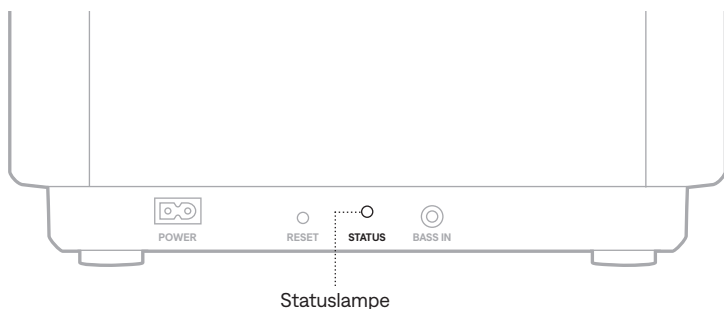
2. Tilslut den anden ende af kablet til BASS-porten på bagsiden af din soundbar.

BEMÆRK: Din soundbars portpanel ser muligvis ikke ud som vist her. Sørg for at bruge den port, der er mærket BASS.



3. Når subwooferen er tilsluttet, anbefaler Bose at køre den valgfrie CustomTune-lydkalibrering ved hjælp af Bose-appen for at opnå den bedste lyd kvalitet. Du kan få adgang til denne indstilling i menuen Indstillinger. Du kan finde flere oplysninger i brugervejledningen til din soundbar.

Statuslampen er placeret på bagsiden af subwooferen og viser subwooferens status.



STATUSLAMPEAKTIVITET	SYSTEMTILSTAND
Blinker langsomt hvidt, rødt og gult (gentages)	Tændes og starter op BEMÆRK: Sker kun under den indledende produktopsætning.
Blinker langsomt hvidt	Tændes
Blinker hurtigt gult	Opretter forbindelse til soundbar
Lyser hvidt	Tilsluttet til soundbar
Blinker hurtigt hvidt	CustomTune-lydkalibrering i gang
Blinker langsomt hvidt	Opdatering downloades BEMÆRK: Hvis subwooferen er tilsluttet til Bose Lifestyle Ultra Soundbar med et lydkabel, er trådløse forbindelser deaktiveret, og subwooferen modtager ikke softwareopdateringer.
Nedtonet hvidt	Netværksstandby (trådløs forbindelse)
Nedtonet gult	Standby med lavt strømforbrug (kabelforbundet forbindelse)
Blinker hurtigt rødt	Fejl. Kontakt Bose kundeservice

SERIENUMMERETS OG LOVPLIGTIGE MÆRKERS PLACERING

Disse oplysninger er placeret på bagsiden af subwooferen.

RENGØR SUBWOOFEREN

Tør subwooferens overflade af med en blød, tør klud.

FORSIGTIG:

- Spild IKKE væske på subwooferen eller i nogen åbninger.
- Brug IKKE spray i nærheden af subwooferen.
- Brug IKKE opløsningsmidler, kemikalier eller rengøringsmidler, der indeholder sprit, ammoniak eller slibemiddel.
- Lad IKKE nogen genstande falde ned i åbningerne.

RESERVEDELE OG TILBEHØR

Reserve dele og tilbehør kan bestilles via Boses kundeservice.

Besøg: support.Bose.com/lu-subwoofer

BEGRÆNSET GARANTI

Subwooferen er dækket af en begrænset garanti. Se vores websted på worldwide.Bose.com/Warranty for at få flere oplysninger om den begrænsede garanti.

Hvis du vil registrere dit produkt, kan du finde instruktioner på worldwide.Bose.com/ProductRegistration. Hvis du undlader at registrere produktet, har det ingen betydning for den begrænsede garanti.

Hvis du oplever problemer med subwooferen, skal du sørge for følgende:

- Subwooferen er korrekt tilsluttet en tændt stikkontakt.
- Alle ledninger er tilsluttet korrekt.
- Du afspiller lyd, der har basfrekvenser, f.eks. musik eller film.

Hvis du ikke kunne løse dit problem, kan du også få adgang til fejlfinding i Bose-appen og artikler, videoer og andre ressourcer på: support.Bose.com/lu-subwoofer-og

Kontakt Bose kundeservice, hvis du ikke kan løse dit problem.

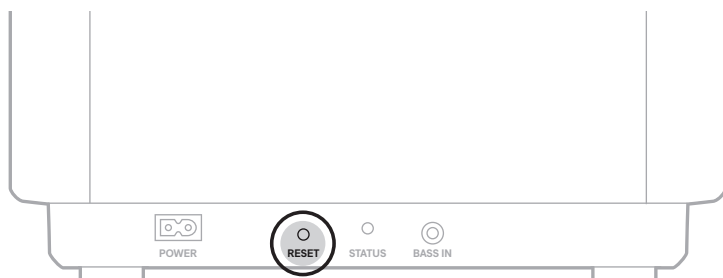
Besøg: worldwide.Bose.com/contact

NULSTIL SUBWOOFEREN

Hvis subwooferen ikke reagerer, kan du nulstille den.

BEMÆRK: Nulstilling af subwooferen nulstiller produktknapperne. Den rydder ikke nogen lyd-, netværks- eller CustomTune-lydkalibreringsindstillinger.

Tryk på nulstillingsknappen, og slip den.



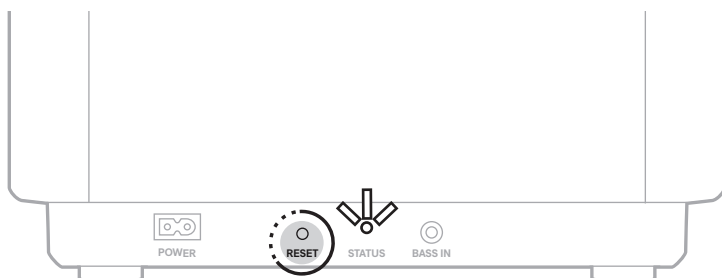
Subwooferen genstarter. Statuslampen viser den aktuelle status (se side 12).

GENDAN SUBWOOFEREN TIL FABRIKSINDSTILLINGER

Gendannelse af fabriksindstillingerne rydder alle indstillinger for lyd, netværk og CustomTune-lydkalibrering fra subwooferen og gendanner standardindstillingerne på subwooferen.

BEMÆRK: Gendannelse af subwooferen afbryder forbindelsen til en Bose Lifestyle Ultra Soundbar, der er trådløst forbundet med subwooferen.

1. Tryk på nulstillingsknappen, og hold den nede i 10 sekunder, indtil statuslampen blinker hvidt to gange.



Subwooferen genstarter. Statuslampen blinker langsomt hvidt, rødt og gult (gentages).

2. Tilslut subwooferen ved hjælp af Bose-appen (se side 10).

Bitte lesen Sie alle Sicherheitshinweise und Gebrauchsanleitungen durch und bewahren Sie sie auf.

Konformitätserklärungen finden Sie unter: www.Bose.com/compliance

CE Die Bose Corporation erklärt hiermit, dass dieses Produkt die wesentlichen Anforderungen und andere relevante Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU und weitere geltende EU-Richtlinien erfüllt.

Wichtige Sicherheitshinweise

Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser.

Reinigen Sie das Gerät nur mit einem sauberen, trockenen Tuch.

Achten Sie darauf, dass die Schutzfunktion des Schutzkontaktsteckers nicht beeinträchtigt wird. Ein gepolter Stecker hat zwei Stromkontakte, von denen einer breiter als der andere ist. Ein Schutzkontaktstecker hat zwei Stromkontakte und einen dritten Erdungskontakt. Der dritte Kontakt dient der Sicherheit. Falls der mitgelieferte Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, wenden Sie sich an einen qualifizierten Elektriker, um die Steckdose auszutauschen.

Verwenden Sie nur Zubehör-/Anbauteile, die vom Hersteller zugelassen sind.

Wenden Sie sich bei allen Reparatur- und Wartungsarbeiten an qualifiziertes Personal. Wartungsarbeiten sind in folgenden Fällen nötig: bei jeglichen Beschädigungen wie z. B. des Netzkabels oder Netzsteckers, wenn Flüssigkeiten oder Gegenstände in das Gehäuse gelangt sind, das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt wurde, fallen gelassen wurde oder nicht ordnungsgemäß funktioniert.



Dieses Symbol auf dem Produkt bedeutet, dass nicht isolierte, gefährliche elektrische Spannung innerhalb des Systemgehäuses vorhanden ist. Es besteht die Gefahr von Stromschlägen!



Dieses Symbol auf dem Produkt macht auf wichtige Bedienungs- und Wartungsanweisungen in diesem Handbuch aufmerksam.



Dieses Produkt enthält eine Oberfläche aus gehärtetem Glas. Vermeiden Sie Stöße. Wenn es zerbricht, gehen Sie beim Umgang mit dem zerbrochenen Glas vorsichtig vor.



Dieses Produkt enthält magnetische Materialien. Wenden Sie sich an Ihren Arzt, wenn Sie wissen möchten, ob dies den Betrieb Ihres implantierten medizinischen Geräts beeinflussen kann.

- Anleitung für eine sichere Installation: Vergewissern Sie sich, dass die Füße unter dem Produkt sauber und frei von Fremdkörpern sind. Stellen Sie das Produkt auf eine saubere, staubfreie, stabile, ebene und gerade Fläche. Damit es stabil steht, müssen alle Füße vollständigen Kontakt mit der Fläche haben. Beachten Sie die potenzielle Gefahr des Herabfallens, da Tonvibrationen dazu führen können, dass sich das Produkt bewegt. Nicht über Bereichen positionieren, in denen Personen sitzen oder stehen.
- Um die Gefahr eines Brands oder Stromschlags zu verringern, sollten Sie das Produkt nicht Regen, Tropfen, Spritzern oder Feuchtigkeit aussetzen und keine mit Flüssigkeit gefüllten Gefäße wie Vasen auf oder in der Nähe des Produkts stellen.
- Halten Sie das Produkt von Feuer und Wärmequellen fern. Stellen Sie keine brennenden Kerzen oder ähnliches auf das Gerät oder in die Nähe des Geräts.
- Nehmen Sie KEINE nicht genehmigten Änderungen an diesem Produkt vor.
- Verwenden Sie KEINEN Wechselrichter mit diesem Produkt.
- Verwenden Sie das Produkt NICHT in Fahrzeugen oder Booten.
- Falls Sie den Netzstecker oder eine Mehrfachsteckdose verwenden, um das Gerät von der Stromversorgung zu trennen, sollten Sie sicherstellen, dass Sie jederzeit auf den Stecker zugreifen können.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用

Nur auf Höhen unter 2.000 m über N.N. verwenden.

- Aufgrund der Belüftungsanforderungen sollten Sie das Produkt nicht in einem geschlossenen Raum, zum Beispiel in einer Wandnische oder in einem geschlossenen Schrank, aufstellen.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen auf, wie Heizkörpern, Wärmespeichern, Öfen oder anderen Geräten (auch Verstärkern), die Wärme erzeugen.
- Das Etikett mit der Produktbezeichnung befindet sich auf der Unterseite des Geräts.

HINWEIS: Dieses Gerät wurde getestet und erfüllt die Grenzwerte für digitale Geräte der Klasse B gemäß Abschnitt 15 der FCC-Vorschriften. Diese Grenzwerte wurden festgelegt, um einen angemessenen Schutz gegen elektromagnetische Störungen bei einer Installation in Wohngebieten zu gewährleisten. Dieses Gerät erzeugt und verwendet Hochfrequenzstrahlung und kann sie auch aussenden. Daher verursacht das Gerät bei nicht ordnungsgemäßer Installation und Benutzung möglicherweise Störungen des Funkverkehrs. Es wird jedoch keine Garantie dafür gegeben, dass bei einer bestimmten Installation keine Störstrahlungen auftreten. Sollte dieses Gerät den Radio- oder Fernsehempfang stören (Sie können dies überprüfen, indem Sie das Gerät aus- und wieder einschalten), so ist der Benutzer dazu angehalten, die Störungen durch eine der folgenden Maßnahmen zu beheben:

- Richten Sie die Antenne neu aus.
- Vergrößern Sie den Abstand zwischen dem Gerät und einem Radio- oder Fernsehempfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose in einem anderen Stromkreis als den Empfänger an.
- Wenden Sie sich an einen Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker.

Veränderungen am Gerät, die nicht durch die Bose Corporation autorisiert wurden, können zur Folge haben, dass die Betriebserlaubnis für das Gerät erlischt.

Dieses Gerät erfüllt die Bestimmungen in Teil 15 der FCC-Vorschriften und die lizenzfreien RSS-Standards von ISED Canada. Der Betrieb unterliegt den beiden folgenden Bedingungen: (1) dieses Gerät darf keine Störungen verursachen und (2) dieses Gerät muss jegliche Störungen dulden, einschließlich Störungen, die zu einem unerwünschten Betrieb führen.

Dieses Gerät erfüllt die Strahlungsexpositionsgrenzwerte der FCC und ISED Canada für die allgemeine Bevölkerung. Dieses Gerät sollte mit einem Mindestabstand von 20 cm zwischen dem Radiator und Ihrem Körper aufgestellt und betrieben werden. Der Sender darf nicht zusammen mit einer anderen Antenne oder einem anderen Sender aufgestellt oder betrieben werden.

Dieses Gerät für den Betrieb im 5.150- bis 5.250-MHz-Band ist nur für die Verwendung in Innenräumen gedacht, um die Gefahr schädlicher Störungen für mobile Satellitensysteme auf demselben Kanal zu verringern.

Empfängerkategorie = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

Technische Vorschriften für energiearme Funkfrequenzgeräte: Ohne Erlaubnis durch die NCC dürfen Firmen, Unternehmen oder Benutzer Folgendes nicht: die Frequenz ändern, die Übertragungsleistung verbessern oder die ursprünglichen Eigenschaften sowie die Leistung für ein zugelassenes energiearmes Funkfrequenzgerät ändern. Energiearme Funkfrequenzgeräte dürfen die Flugsicherheit nicht beeinträchtigen oder gesetzlich zulässige Kommunikation stören. Andernfalls muss der Benutzer den Betrieb sofort einstellen, bis keine Störung mehr auftritt. Besagte gesetzlich zulässige Kommunikation bedeutet Funkkommunikation, die in Übereinstimmung mit dem Telecommunications Management Act erfolgt. Energiearme Funkfrequenzgeräte müssen für Störung durch gesetzlich zulässige Kommunikation oder Geräte mit ISM-Funkwellenstrahlung empfänglich sein.

Aufgrund von FCC-Vorschriften ist der Betrieb dieses Geräts auf Innenräume beschränkt.

Dieses Gerät darf nicht auf Ölplattformen, in Autos, Zügen, Booten und Flugzeugen betrieben werden, es kann aber in einem großen Flugzeug bei einer Flughöhe von über 3000 Meter im 5,925- bis 6,425-GHz-Band betrieben werden.

Sender im 5,925- bis 7,125-GHz-Band dürfen keine unbemannten Flugsysteme steuern oder mit diesen kommunizieren.

FCC ID: A94443537

Für Europa: Frequenzband des Betriebs 2400 bis 2483,5 MHz und 5470 bis 5725 MHz. Maximale Sendeleistung weniger als 20 dBm EIRP. I Frequenzband des Betriebs 5725 bis 5850 MHz. Maximale Sendeleistung weniger als 14 dBm (25 mW) EIRP. I Frequenzband des Betriebs 5150 bis 5250 MHz und 5945 bis 6425 MHz. Maximale Sendeleistung weniger als 23 dBm EIRP.

Maximale Sendeleistung liegt unter den vorgeschriebenen Grenzwerten, sodass keine SAR-Tests nötig sind und gemäß den geltenden Vorschriften eine Befreiung gilt.

Beim Betrieb im Frequenzbereich 5150 bis 5350 MHz ist die Verwendung dieses Geräts in allen in der Tabelle aufgeführten EU-Mitgliedsstaaten auf die Verwendung in Innenräumen beschränkt.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf, sondern bei einer geeigneten Sammelstelle für das Recycling abgegeben werden muss. Die ordnungsgemäße Entsorgung und das Recycling tragen dazu bei, die natürlichen Ressourcen, die Gesundheit und die Umwelt zu schützen. Weitere Informationen zur Entsorgung und zum Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer zuständigen Kommune, Ihrem Entsorgungsdienst oder dem Geschäft, in dem Sie dieses Produkt gekauft haben.

Energiezustandsinformationen: Dieses Produkt, gemäß Anforderungen an die umweltgerechte Gestaltung energieverbrauchsrelevanter Produkte, Richtlinie 2009/125/EG, und den Vorschriften für die umweltgerechte Gestaltung energieverbrauchsrelevanter Produkte und Energieinformationen (Änderung) (EU Exit) 2020, entspricht der Verordnung der Kommission (EU) 2023/826. Informationen über den Energieverbrauch für verschiedene Standby-Modi und den Zeitraum, nach dem das Produkt automatisch in diese Modi zurückkehrt, finden Sie auf www.Bose.com/compliance (wählen Sie diese Verordnung aus).

HINWEIS: Gemäß Anhang III 2(a) der Verordnung der Kommission (EU) 2023/826 gilt die Anforderung zum Deaktivieren eines drahtlosen Anschlusses „nicht für Geräte, die ausschließlich für die Nutzung über eine einzige drahtlose Netzwerkverbindung bestimmt sind und nicht über drahtgebundene Netzwerkverbindungen verfügen“.

Namen und Inhalt der giftigen oder gefährlichen Stoffe oder Elemente										
Name des Teils	Gefährliche Stoffe oder Elemente									
	Blei (Pb)	Quecksilber (Hg)	Kadmium (Cd)	Sechswertiges Chrom (CR(VI))	Polybromiertes Biphenyl (PBB)	Polybromiertes Diphenylether (PBDE)	Dibutylphthalat (DBP)	Diisobutylphthalat (DIBP)	Butylbenzylphthalat (BBP)	Bis (2-ethylhexyl) phthalat (DEHP)
PCBs	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Metallteile	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Kunststoffteile	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Lautsprecher	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Kabel	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Diese Tabelle wurde in Übereinstimmung mit den Bestimmungen von SJ/T 11364 erstellt. O: Gibt an, dass dieser giftige oder gefährliche Stoff, der in allen homogenen Materialien für dieses Teil enthalten ist, unter den Grenzwerten gemäß GB/T 26572 liegt. X: Gibt an, dass dieser giftige oder gefährliche Stoff, der in mindestens einem der homogenen Materialien enthalten ist, die für dieses Teil verwendet wurden, über den Grenzwerten gemäß GB/T 26572 liegt.										

Stoffe mit eingeschränkter Verwendung und ihre chemischen Symbole						
Einheit	Blei (Pb)	Quecksilber (Hg)	Kadmium (Cd)	Sechswertiges Chrom (Cr ⁺⁶)	Polybromierte Biphenyle (PBB)	Polybromierte Diphenylether (PBDE)
PCBs	–	○	○	○	○	○
Metallteile	–	○	○	○	○	○
Kunststoffteile	○	○	○	○	○	○
Lautsprecher	–	○	○	○	○	○
Kabel	–	○	○	○	○	○
Hinweis 1: „○“ gibt an, dass der prozentuale Gehalt des Stoffs mit eingeschränkter Verwendung den Prozentsatz des Referenzwerts des Vorhandenseins nicht übersteigt.						
Hinweis 2: „–“ gibt an, dass der Stoff mit eingeschränkter Verwendung der Ausnahme entspricht.						

Herstellungsdatum: Die achte Ziffer in der Seriennummer gibt das Herstellungsjahr an: „6“ ist 2016 oder 2026.

Importeure: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, Niederlande | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Telefonnummer: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F, No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Telefonnummer: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Mexiko Service-Telefonnummer: 0800-266-0292

Eingangsnennleistung: 100 – 240 V~, 50/60 Hz, 180 W

Modell 443537. Die CMIIT-ID befindet sich auf der Unterseite des Lautsprechers.

Die **Bose-Nutzungsbedingungen** gelten für dieses Produkt: worldwide.Bose.com/terms-of-use

Lizenzvereinbarungen: Um die Lizenzvereinbarungen anzuzeigen, die für die Softwarepakete von Drittanbietern gelten, die als Komponenten mit Ihrem Bose Lifestyle Ultra Subwoofer geliefert werden, verwenden Sie die Bose App. Auf diese Informationen können Sie vom Menü „Einstellungen“ aus zugreifen.

Apple und das Apple-Logo sind Marken von Apple Inc., die in den USA und weiteren Ländern eingetragen sind. App Store ist eine Dienstleistungsmarke von Apple Inc.

Google und Google Play sind Marken von Google, LLC.

Bose, das B-Logo, CustomTune und Lifestyle sind Marken der Bose Corporation. | Bose Corporation Unternehmenszentrale: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. Dieses Dokument darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung weder ganz noch teilweise reproduziert, verändert, vertrieben oder auf andere Weise verwendet werden.

Position der Seriennummer und gesetzlichen Kennzeichnungen: Diese Informationen finden Sie auf der Unterseite des Subwoofers.

Bitte füllen Sie Folgendes aus und bewahren Sie es für Ihre Unterlagen auf:

Seriennummer: _____

Modellnummer: 443537

Bitte bewahren Sie Ihren Beleg auf. Jetzt ist ein guter Zeitpunkt, um Ihr Bose-Produkt zu registrieren. Sie können dies ganz einfach auf worldwide.Bose.com/ProductRegistration

LIEFERUMFANG

Inhalt.....	7
-------------	---

AUFSTELLUNG DES SUBWOOFERS

Empfehlungen	8
--------------------	---

POWER

Anschließen des Subwoofers an den Strom	9
---	---

VERBINDEN MIT DER SOUNDBAR

Verbinden mithilfe der Bose App	10
Kennen Sie die Bose-App noch nicht?.....	10
Anschließen mithilfe eines Audiokabels	11

SUBWOOFER-STATUS.....	12
-----------------------	----

PFLEGE UND WARTUNG

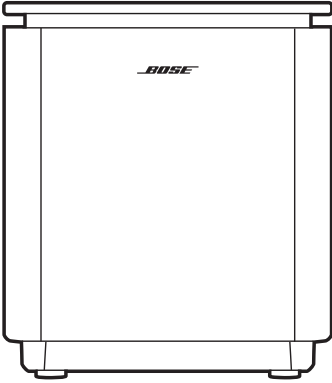
Position der Seriennummer und gesetzliche Kennzeichnungen	13
Reinigen des Subwoofer.....	13
Ersatzteile und Zubehör	13
Eingeschränkte Garantie	13

FEHLERBEHEBUNG

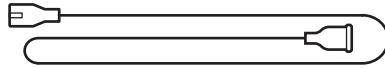
Zurücksetzen des Subwoofers	14
Wiederherstellen der werkseitigen Einstellungen des Subwoofers	15

INHALT

Überprüfen Sie, ob die folgenden Teile enthalten sind:



Bose Lifestyle Ultra Subwoofer



Netzkabel*

*Kann mit mehreren Kabeln geliefert werden. Verwenden Sie das Netzkabel für Ihre Region.

HINWEIS: Sollten Teile des Produkts offensichtlich fehlen oder beschädigt sein, verwenden Sie es nicht. Auf support.Bose.com/lu-subwoofer finden Sie Fehlerbehebungsartikel, Videos und Informationen zu Reparatur oder Austausch des Produkts.

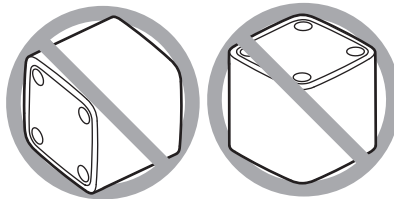
EMPFEHLUNGEN

Befolgen Sie für beste Leistung diese Empfehlungen bei der Aufstellung des Subwoofers:

- Stellen Sie KEINE Gegenstände auf den Subwoofer.
- Um Funkstörungen zu vermeiden, sollten Sie andere drahtlose Geräte 0,3 bis 0,9 m vom Subwoofer entfernt aufstellen. Stellen Sie den Subwoofer nicht in Metallschränke und stellen Sie ihn von anderen A/V-Komponenten und direkten Wärmequellen entfernt auf.
- Stellen Sie den Subwoofer mit den Gummifüßen auf eine stabile und ebene Fläche. Damit er stabil steht, müssen seine Füße auf der Fläche stehen. Achten Sie auf einen festen Stand. Bei einer glatten Unterlage (Marmor, Glas, poliertes Holz) kann der Subwoofer durch Erschütterungen leicht verrutschen.
- Stellen Sie den Subwoofer an derselben Wand wie das Fernsehgerät oder an einer anderen Wand im vorderen Drittel des Raums auf.
- Achten Sie darauf, dass die Vorderseite des Subwoofers (die Seite gegenüber dem Anschluss POWER) mindestens 7,6 cm von allen anderen Flächen entfernt ist. Wenn die Öffnung unten an dieser Seite blockiert wird, kann dies die akustische Leistung beeinträchtigen.
- Für mehr Bass stellen Sie den Subwoofer näher an Wände oder in Ecken.
- Für weniger Bass stellen Sie den Subwoofer von Wänden oder Ecken weg.
- Vergewissern Sie sich, dass sich eine Netzsteckdose in der Nähe befindet.

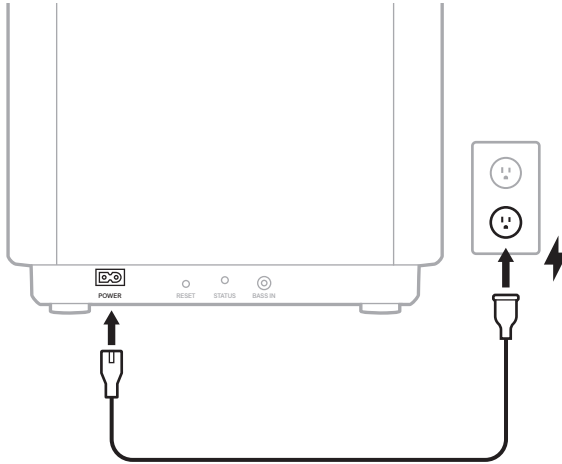


ACHTUNG: Stellen Sie den Subwoofer bei Verwendung NICHT auf eine Seite oder die Oberseite.



ANSCHLIESSEN DES SUBWOOFERS AN DEN STROM

1. Schließen Sie das Netzkabel an den Anschluss POWER am Subwoofer an.



2. Schließen Sie den anderen Stecker des Netzkabels an eine Netzsteckdose an.

Der Subwoofer schaltet sich ein. Das Statuslämpchen blinkt langsam weiß, rot und gelb (wiederholt).

HINWEIS: Während der erstmaligen Produkteinrichtung blinkt das Statuslämpchen langsam weiß, rot und gelb. Wenn Sie den Subwoofer wieder an den Strom anschließen, blinkt das Statuslämpchen langsam weiß und leuchtet dann weiß.

VERBINDEN MIT HILFE DER BOSE APP

HINWEIS: Wenn Sie die Soundbar nicht mithilfe der Bose App verbinden können, schließen Sie sie mit einem Audiokabel an (siehe Seite 11).

1. Wählen Sie in der Bose App Ihre Soundbar aus.

HINWEIS: Suchen Sie nach dem Namen, den Sie in der Bose App für Ihre Soundbar eingegeben haben. Wenn Sie Ihrer Soundbar keinen Namen gegeben haben, wird der voreingestellte Name angezeigt.

2. Gehen Sie zum Menü „Einstellungen“ und fügen Sie den Subwoofer hinzu.
3. Sobald der Subwoofer verbunden ist, empfiehlt Bose die Ausführung der optionalen CustomTune-Klangkalibrierung mithilfe der Bose App, um optimale Klangqualität zu erhalten. Auf diese Option können Sie vom Menü „Einstellungen“ aus zugreifen. Weitere Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung Ihrer Soundbar.

Kennen Sie die Bose-App noch nicht?

1. Laden Sie auf Ihrem Mobilgerät die Bose App herunter.



setup.Bose.com/lu-subwoofer

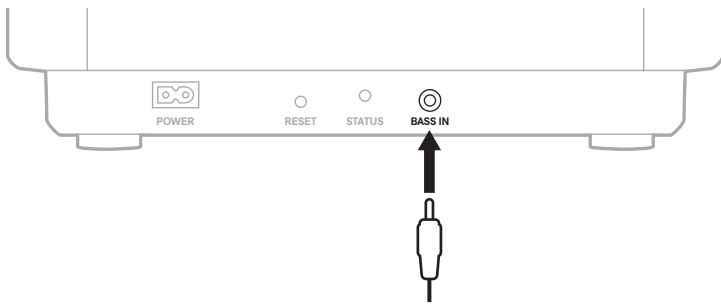


2. Befolgen Sie die Anweisungen in der App.

ANSCHLIESSEN MITHILFE EINES AUDIOKABELS

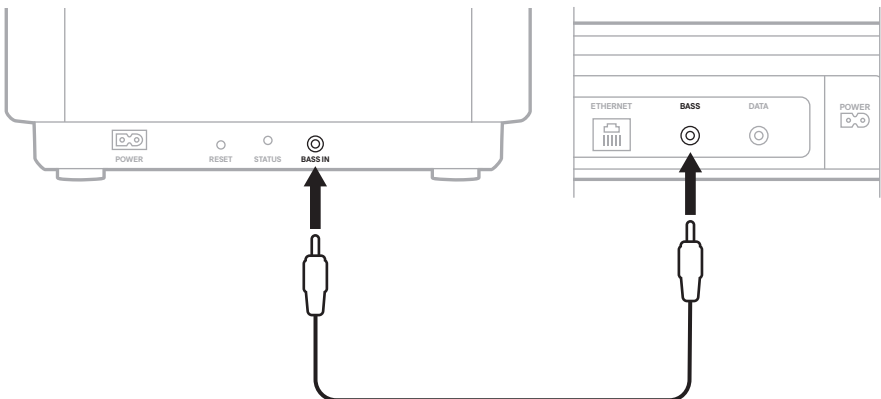
HINWEISE:

- Wenn Sie kein 3,5-mm-Audiokabel (normalerweise für Kopfhörer und Mobilgeräte verwendet) haben, besuchen Sie [Bose.com/c/accessories](https://www.bose.com/c/accessories), um ein Bose Bassmodul-Anschlusskabel zu erwerben. Sie können auch ein Kabel im Elektrofachhandel erwerben.
 - Wenn Sie den Subwoofer über ein Audiokabel an die Soundbar anschließen, ist die drahtlose Verbindung am Subwoofer deaktiviert.
1. Schließen Sie ein Ende eines 3,5-mm-Audiokabels an den Anschluss **BASS IN** an der Rückseite des Subwoofers an.



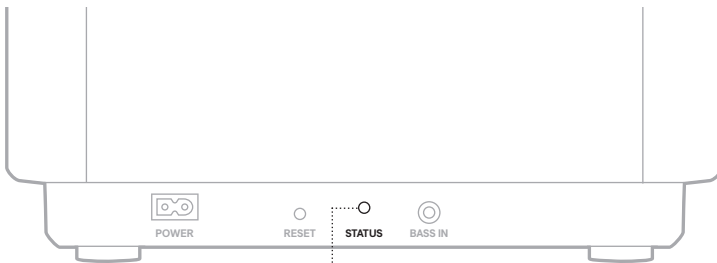
2. Schließen Sie das andere Ende des Kabels an den BASS-Anschluss an der Rückseite der Soundbar an.

HINWEIS: Das Anschlussfeld Ihrer Soundbar sieht möglicherweise nicht wie abgebildet aus. Achten Sie darauf, den mit **BASS** markierten Anschluss zu verwenden.



3. Sobald der Subwoofer verbunden ist, empfiehlt Bose die Ausführung der optionalen CustomTune-Klangkalibrierung mithilfe der Bose App, um optimale Klangqualität zu erhalten. Auf diese Option können Sie vom Menü „Einstellungen“ aus zugreifen. Weitere Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung Ihrer Soundbar.

Das Statuslämpchen an der Rückseite des Subwoofers zeigt den Subwoofer-Status an.



Statuslämpchen

AKTIVITÄT DES STATUSLÄMPCHENS

SYSTEMZUSTAND

Blinkt langsam weiß, rot und gelb (wiederholt)	Einschalten und Hochfahren HINWEIS: Tritt nur während der ersten Produkteinrichtung auf.
Blinkt langsam weiß	Einschalten
Blinkt schnell gelb	Verbindung mit der Soundbar wird hergestellt
Leuchtet weiß	Mit der Soundbar verbunden
Blinkt schnell weiß	CustomTune-Klangkalibrierung läuft
Blinkt langsam weiß	Aktualisierung wird heruntergeladen HINWEIS: Wenn der Subwoofer über ein Audiokabel an die Bose Lifestyle Ultra Soundbar angeschlossen ist, ist die drahtlose Verbindung deaktiviert und der Subwoofer empfängt keine Software-Updates.
Weiß gedimmt	Netzwerk-Standby (drahtlose Verbindung)
Gelb gedimmt	Standby zum Energiesparen (drahtgebundene Verbindung)
Blinkt schnell rot	Fehler – Wenden Sie sich an den Bose-Kundendienst

POSITION DER SERIENNUMMER UND GESETZLICHE KENNZEICHNUNGEN

Diese Informationen finden Sie auf der Unterseite des Subwoofers.

REINIGEN DES SUBWOOFER

Wischen Sie die Außenseite des Subwoofers mit einem weichen, trockenen Tuch ab.

ACHTUNG:

- Auf KEINEN Fall dürfen Flüssigkeiten auf den Subwoofer oder in Öffnungen geschüttet werden.
- Verwenden Sie KEINE Sprühdosen in der Nähe des Subwoofers.
- Verwenden Sie KEINE Lösungsmittel, Chemikalien und Reinigungsmittel, die Alkohol, Ammoniak oder Scheuermittel enthalten.
- Lassen Sie KEINE Gegenstände in Öffnungen fallen.

ERSATZTEILE UND ZUBEHÖR

Ersatzteile und Zubehör können über den Bose-Kundendienst bestellt werden.

Besuchen Sie: support.Bose.com/lu-subwoofer

EINGESCHRÄNKTE GARANTIE

Für den Subwoofer gilt eine eingeschränkte Garantie. Nähere Informationen zur eingeschränkten Garantie finden Sie auf unserer Website unter worldwide.Bose.com/Warranty.

Eine Anleitung zum Registrieren Ihres Produkts finden Sie unter worldwide.Bose.com/ProductRegistration. Ihre eingeschränkte Garantie ist jedoch unabhängig von der Registrierung gültig.

Bei Problemen mit dem Subwoofer sollten Sie Folgendes sicherstellen:

- Der Subwoofer ist fest an eine stromführende Netzsteckdose angeschlossen.
- Alle Kabel sind gesichert.
- Sie geben Ton mit Bassfrequenzen wieder, wie z. B. Musik oder Filme.

Wenn Sie das Problem nicht beheben konnten, können Sie auf die Fehlerbehebung in der Bose App und auf Artikel, Videos und andere Ressourcen unter support.Bose.com/lu-subwoofer-og zugreifen.

Wenn Sie Ihr Problem nicht beheben können, wenden Sie sich an den Bose-Kundendienst.

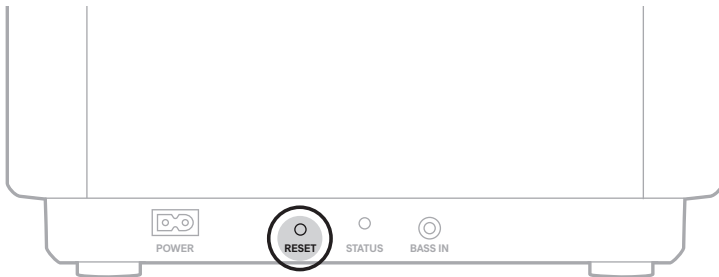
Besuchen Sie: worldwide.Bose.com/contact

ZURÜCKSETZEN DES SUBWOOFERS

Wenn der Subwoofer nicht reagiert, können Sie ihn zurücksetzen.

HINWEIS: Beim Zurücksetzen des Subwoofers werden die Bedienelemente des Produkts zurückgesetzt. Ton-, Netzwerk- oder CustomTune-Klangkalibrierungseinstellungen werden nicht gelöscht.

Drücken Sie kurz die Reset-Taste.



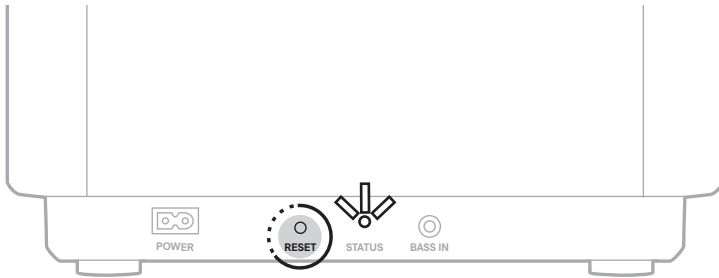
Der Subwoofer wird neu gestartet. Das Statuslämpchen zeigt den aktuellen Status (siehe Seite 12).

WIEDERHERSTELLEN DER WERKSEITIGEN EINSTELLUNGEN DES SUBWOOFERS

Ein Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen löscht alle Ton-, Netzwerk- und CustomTune-Klangkalibrierungseinstellungen vom Subwoofer und stellt die Standardeinstellungen wieder her.

HINWEIS: Beim Wiederherstellen des Subwoofers wird eine drahtlos mit dem Subwoofer verbundene Bose Lifestyle Ultra Soundbar getrennt.

1. Halten Sie die Reset-Taste 10 Sekunden lang gedrückt, bis das Statuslämpchen zwei Mal weiß blinkt.



Der Subwoofer wird neu gestartet. Das Statuslämpchen blinkt langsam weiß, rot und gelb (wiederholt).

2. Verbinden Sie den Subwoofer mithilfe der Bose App (siehe Seite 10).

Lees alle veiligheidsinstructies en de gebruiksaanwijzing door en bewaar deze.

Conformiteitsverklaringen kunt u vinden op: www.Bose.com/compliance

CE Bose Corporation verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van richtlijn 2014/53/EU en alle andere vereisten van de toepasselijke EU-richtlijnen.

Belangrijke veiligheidsinstructies

Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water.

Alleen met een droge doek schoonmaken.

Probeer de veiligheidsfunctie van de gepolariseerde of geaarde stekker niet te omzeilen. Een gepolariseerde stekker heeft twee pinnen waarvan er een breder is dan de ander. Een geaarde stekker heeft drie pinnen waarvan er één een aardingspin is. De brede pin of de aardingspin is aangebracht voor uw veiligheid. Als de bijgeleverde stekker niet in uw stopcontact past, raadpleeg dan een elektricien om het verouderde stopcontact te vervangen.

Gebruik uitsluitend aansluitstukken/accessoires die door de fabrikant worden gespecificeerd.

Laat alle onderhoud over aan bevoegde medewerkers. Onderhoud is vereist als het apparaat is beschadigd, als bijvoorbeeld een elektriciteits snoer of stekker is beschadigd, als er vloeistof in het apparaat is gemorst of voorwerpen in het apparaat zijn gevallen, als het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht, of als het niet normaal werkt of is gevallen.



Dit symbool op het product betekent dat er een niet-geïsoleerde, gevaarlijke spanning aanwezig is binnen de behuizing van het product die kan leiden tot een risico op elektrische schokken.



Dit symbool op het product betekent dat deze handleiding belangrijke bedienings- en onderhoudsinstructies bevat.



Dit product bevat een oppervlak van voorgespannen glas. Wees voorzichtig om stoten te vermijden. Ga bij breuk voorzichtig om met gebroken glas.



Dit product bevat magnetisch materiaal. Raadpleeg uw arts om te vragen of dit invloed kan hebben op uw implanteerbare medische hulpmiddel.

- Instructies voor veilige installatie: Zorg ervoor dat de voetjes onder het product schoon en vrij van vuil of stof zijn. Plaats het product op een stabiele ondergrond die schoon, stofvrij, vlak en egaal is. Voor een goede ondersteuning moeten alle voetjes volledig contact maken met de ondergrond. Houd rekening met mogelijk valgevaar, aangezien geluidstrillingen ervoor kunnen zorgen dat het product verschuift. Plaats het product niet boven zitplaatsen of andere plekken waar zich personen kunnen bevinden.
- Om het risico op brand of elektrische schokken te beperken, mag dit product NIET worden blootgesteld aan regen, vocht of druipende of spattende vloeistoffen en mogen er geen met vloeistof gevulde voorwerpen, zoals vazen, op of bij het product worden geplaatst.
- Houd het product uit de buurt van vuur en warmtebronnen. Plaats GEEN open vlammen, zoals brandende kaarsen, op of bij het product.
- Er mogen GEEN wijzigingen aan dit product worden aangebracht door onbevoegden.
- Gebruik GEEN stroomomvormer met dit product.
- NIET in voertuigen of boten gebruiken.
- Wanneer de netstekker of aansluiting van een apparaat als stroomonderbreker wordt gebruikt, dient deze stroomonderbreker steeds goed bereikbaar te zijn.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用

Uitsluitend gebruiken op een hoogte van minder dan 2000 meter.

- Omwille van de ventilatievereisten raadt Bose af om het product in een besloten ruimte te plaatsen, zoals in een nis in de muur of een dichte kast.
- Niet plaatsen of installeren in de buurt van warmtebronnen zoals haarden, radiatoren, verwarmingsroosters, fornuizen of andere apparaten (waaronder versterkers) die warmte produceren.
- Het productlabel bevindt zich op de onderkant van het product.

OPMERKING: Dit apparaat is getest en voldoet aan de normen voor een digitaal apparaat van klasse B, volgens deel 15 van de FCC-voorschriften. Deze normen zijn bedoeld om redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke storing bij installatie in een woonomgeving. Dit apparaat genereert en gebruikt radiofrequente energie en kan deze uitstralen en het kan, als het niet wordt geïnstalleerd en gebruikt volgens de instructies, schadelijke storing veroorzaken aan radiocommunicatie. Er is echter geen garantie dat er geen storing zal optreden bij een bepaalde installatie. Als dit apparaat schadelijke storing veroorzaakt aan de ontvangst van radio of tv, hetgeen kan worden bepaald door het apparaat aan en uit te zetten, wordt geadviseerd te trachten de storing te verhelpen door een of meer van de volgende maatregelen:

- Richt de ontvangstantenne opnieuw of verplaats deze.
- Vergroot de afstand tussen de apparatuur en de ontvanger.
- Sluit de apparatuur aan op een stopcontact van een andere groep dan de groep waarop de ontvanger is aangesloten.
- Voor hulp neemt u contact op met de dealer of een ervaren radio- of tv-monteur.

Veranderingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door Bose Corporation kunnen leiden tot het vervallen van de bevoegdheid van de gebruiker om dit apparaat te gebruiken.

Dit apparaat voldoet aan deel 15 van de FCC-voorschriften en aan de RSS-norm(en) van ISED Canada voor vergunningsvrije apparaten. Op het gebruik zijn de volgende twee voorwaarden van toepassing: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke storing veroorzaken, en (2) dit apparaat moet bestand zijn tegen alle externe storing, waaronder storing die een ongewenste werking tot gevolg kan hebben.

Dit apparaat voldoet aan de limieten van de FCC en ISED Canada voor blootstelling van de bevolking aan straling. Dit apparaat moet worden geïnstalleerd en gebruikt met een minimale afstand van 20 cm tussen de zender en uw lichaam. Deze zender mag niet worden geplaatst bij of samen worden gebruikt met een andere antenne of zender.

Dit apparaat voor gebruik bij 5150 - 5250 MHz is uitsluitend bestemd voor gebruik binnenshuis, om het risico op schadelijke storing aan mobiele satellietssystemen op hetzelfde kanaal te verminderen.

Categorie ontvanger = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

Technische voorschriften m.b.t. radiofrequente apparaten met laag vermogen: Zonder toestemming van de NCC mogen bedrijven, ondernemingen of gebruikers de oorspronkelijke eigenschappen en werking van goedgekeurde radiofrequente apparaten met laag vermogen niet wijzigen en evenmin de frequentie daarvan wijzigen of het zendvermogen verhogen. Radiofrequente apparaten met laag vermogen mogen de veiligheid van vliegtuigen niet beïnvloeden en wettelijke communicaties niet verstoren. Als een dergelijke storing wordt vastgesteld, moet de gebruiker onmiddellijk stoppen met het gebruik van het apparaat tot dit niet langer storing veroorzaakt. Onder de genoemde wettelijke communicaties wordt verstaan dat radiocommunicatie wordt gebruikt in overeenstemming met de Telecommunications Management Act (wet op telecommunicatiebeheer). Radiofrequente apparaten met laag vermogen moeten bestand zijn tegen storing van wettelijke communicaties of apparaten die ISM-radiogolven uitstralen.

Volgens de FCC-voorschriften is het gebruik van dit apparaat beperkt tot gebruik binnenshuis.

Het is verboden dit apparaat te gebruiken op olieplatforms en boten en in auto's, treinen en vliegtuigen, met als uitzondering dat gebruik in de 5925-6425GHz-band is toegestaan in grote vliegtuigen op een hoogte van meer dan 10.000 voet (3048 meter).

Zenders in de 5925-7125GHz-band mogen niet worden gebruikt voor de besturing van of communicatie met onbemande luchtvaartuigsystemen.

FCC-ID: A94443537

Voor Europa: Frequentiebanden 2400 tot 2483,5 MHz en 5470 tot 5725 MHz. Maximaal zendvermogen minder dan 20 dBm EIRP. | Frequentieband 5725 tot 5850 MHz. Maximaal zendvermogen minder dan 14 dBm (25 mW) EIRP. | Frequentiebanden 5150 tot 5250 MHz en 5945 tot 6425 MHz. Maximaal zendvermogen minder dan 23 dBm EIRP.

Het maximaal zendvermogen blijft dusdanig onder de wettelijk vastgestelde limieten dat het product volgens de toepasselijke regelgeving geen SAR-toetsing behoeft en hiervan is vrijgesteld.

Dit apparaat is beperkt tot gebruik binnenshuis bij gebruik in de 5150-5350MHz-frequentieband in alle in de tabel vermelde EU-lidstaten.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									


UK



Dit symbool betekent dat het product niet mag worden weggegooid als huishoudelijk afval en naar een geschikt inzamelpunt voor recycling moet worden gebracht. Het op de juiste wijze afvoeren en recycleren helpt natuurlijke hulpbronnen, de menselijke gezondheid en het milieu te beschermen. Voor meer informatie over het afvoeren en recycleren van dit product neemt u contact op met de gemeente waar u woont, de afvalverwerkingsinstantie of de winkel waar u dit product hebt gekocht.

Informatie m.b.t. de stroomopname: Het product voldoet aan Verordening (EU) 2023/826 van de Commissie, overeenkomstig Richtlijn 2009/125/EG inzake ecologisch ontwerp voor energiegeïntegreerde producten en de 'Ecodesign for Energy-Related Products and Energy Information (Amendment) (EU Exit) Regulations 2020'. Ga naar www.Bose.com/compliance en selecteer deze richtlijn voor informatie over het stroomverbruik in verschillende stand-bymodi en de periode waarna het product automatisch terugkeert naar deze modi.

OPMERKING: Volgens Bijlage III 2 (d) van Verordening (EU) 2023/826 van de Commissie geldt de vereiste voor het deactiveren van een draadloze poort niet "voor apparatuur die voor de bedoelde toepassingen gebruikmaakt van één draadloze netwerkverbinding en die niet over een bedrade netwerkverbinding beschikt".

Namen van en gehalte aan giftige of gevaarlijke stoffen of elementen										
	Giftige of gevaarlijke stoffen en elementen									
Naam onderdeel	Lood (Pb)	Kwik (Hg)	Cad-mium (Cd)	Zes-waardig chroom (Cr(VI))	Poly-broom-bifenyl (PBB)	Poly-broom-difenyl-ether (PBDE)	Dibutyl-ftalaat (DBP)	Diisobutyl-ftalaat (DIBP)	Benzyl-butyl-ftalaat (BBP)	Bis(2-ethyl-hexyl) ftalaat (DEHP)
PCB's	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Metalen onderdelen	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Plastic onderdelen	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Luidsprekers	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Kabels	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Deze tabel is opgesteld in overeenstemming met de bepalingen van SJ/T 11364.										
O: Geeft aan dat het gehalte aan deze giftige of gevaarlijke stof in alle homogene materialen van dit onderdeel onder de maximaal toegelaten waarden in GB/T 26572 ligt.										
X: Geeft aan dat de giftige of gevaarlijke stof in minstens één van de voor dit onderdeel gebruikte homogene materialen boven de maximaal toegelaten waarden in GB/T 26572 ligt.										



	Stoffen waarvoor beperkingen gelden, met de bijbehorende chemische symbolen					
Onderdeel	Lood (Pb)	Kwik (Hg)	Cadmium (Cd)	Zeswaardig chroom (Cr ⁺⁶)	Polybroombifenylen (PBB)	Polybroomdifenylethers (PBDE)
PCB's	–	○	○	○	○	○
Metalen onderdelen	–	○	○	○	○	○
Plastic onderdelen	○	○	○	○	○	○
Luidsprekers	–	○	○	○	○	○
Kabels	–	○	○	○	○	○
Opmerking 1: "○" geeft aan dat de procentuele inhoud van de stof waarvoor beperkingen gelden het percentage van de referentiewaarde voor aanwezigheid niet overschrijdt.						
Opmerking 2: "–" geeft aan dat de stof waarvoor beperkingen gelden overeenkomt met de uitzondering.						

Fabricagedatum: Het achtste cijfer in het serienummer geeft het fabricagejaar aan. "6" is 2016 of 2026.

Importeurs: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017 HL Amsterdam, Nederland | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Telefoonnummer: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F, No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Telefoonnummer: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, Londen W1F 7SP

Servicenummer Mexico: 0800-266-0292

Ingangsspecificaties: 100-240 V ~, 50/60 Hz, 180 W

Model 443537. De CMIIT-ID bevindt zich op de onderkant van de subwoofer.

Op dit product zijn de **Gebruiksvoorwaarden van Bose** van toepassing: worldwide.Bose.com/terms-of-use

Bekendmakingen met betrekking tot licenties: Gebruik de Bose-app als u de bekendmakingen met betrekking tot licenties wilt weergeven die van toepassing zijn op de softwarepakketten van derden die deel uitmaken van de Bose Lifestyle Ultra subwoofer. Deze informatie bevindt zich in het menu Instellingen.

Apple en het Apple-logo zijn handelsmerken van Apple Inc., gedeponeerd in de VS en andere landen. App Store is een servicemerken van Apple Inc.

Google en Google Play zijn handelsmerken van Google LLC.

Bose, het B-logo, CustomTune en Lifestyle zijn handelsmerken van Bose Corporation. | Hoofdkantoor Bose Corporation: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. Niets in deze uitgave mag worden gereproduceerd, gewijzigd, gedistribueerd of op andere wijze gebruikt zonder voorafgaande schriftelijke toestemming.

Locatie van serienummer en wettelijke markeringen: Deze informatie bevindt zich op de onderkant van de subwoofer.

Vul het volgende in en bewaar deze informatie voor uw administratie

Serienummer: _____

Modelnummer: 443537

Bewaar uw aankoopbewijs. Dit is een goed moment om uw Bose-product te registreren. Dit kan eenvoudig door naar worldwide.Bose.com/ProductRegistration te gaan.

INHOUD VAN DE DOOS

Inhoud	7
--------------	---

PLAATSING VAN DE SUBWOOFER

Aanbevelingen	8
---------------------	---

IN- EN UITSCHAKELEN

De soundbar op een stopcontact aansluiten	9
---	---

VERBINDEN MET UW SOUNDBAR

Verbinden via de Bose-app.....	10
Kent u de Bose-app nog niet?	10
Verbinden met behulp van een audiokabel	11

STATUS VAN DE SUBWOOFER	12
-------------------------------	----

VERZORGING EN ONDERHOUD

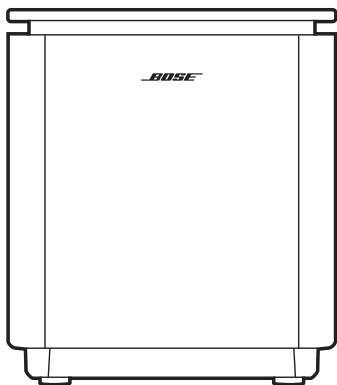
Locatie van serienummer en wettelijke markeringen.....	13
De subwoofer schoonmaken	13
Reserveonderdelen en accessoires.....	13
Beperkte garantie	13

PROBLEMEN OPLOSSEN

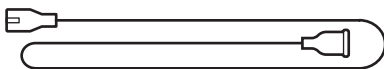
De subwoofer resetten	14
De fabrieksinstellingen van de subwoofer terugzetten	15

INHOUD

Controleer of de volgende onderdelen aanwezig zijn:



Bose Lifestyle Ultra subwoofer



Netsnoer*

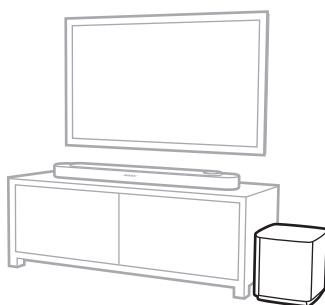
*Kan worden geleverd met meerdere netsnoeren. Gebruik het netsnoer voor uw regio.

OPMERKING: Als een deel van het product ontbreekt of beschadigd lijkt te zijn, mag u het product niet gebruiken. Ga naar support.Bose.com/lu-subwoofer voor artikelen over het oplossen van problemen, filmpjes en het repareren of vervangen van producten.

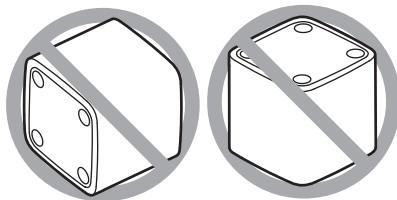
AANBEVELINGEN

Voor de beste prestaties volgt u deze adviezen bij het plaatsen van de subwoofer:

- Plaats GEEN voorwerpen op de subwoofer.
- Om storing van de draadloze verbinding te voorkomen, houdt u andere draadloze apparatuur op een afstand van 30-90 cm van de subwoofer. Plaats de subwoofer niet in of in de buurt van metalen kasten, andere audio-/videocomponenten en directe warmtebronnen.
- Plaats de subwoofer met de rubberen voetjes op een stabiele, vlakke en egale ondergrond. Voor een goede ondersteuning moeten de voetjes volledig contact maken met deze ondergrond. Trillingen kunnen ertoe leiden dat de subwoofer gaat schuiven, met name op gladde oppervlakken zoals marmer, glas of glad gepolijst hout.
- Plaats de subwoofer langs dezelfde muur als uw tv, of langs een andere muur in het voorste derde deel van de kamer.
- Laat minimaal 7,6 cm ruimte tussen de voorkant van de subwoofer (de kant tegenover de poort POWER) en andere oppervlakken. Als de poort onder aan deze kant wordt geblokkeerd, kan dit de geluidskwaliteit negatief beïnvloeden.
- Voor meer lage tonen plaatst u de subwoofer dicht bij muren en hoeken. Voor minder lage tonen plaatst u de subwoofer verder weg van muren en hoeken.
- Zorg dat er een stopcontact in de buurt is.

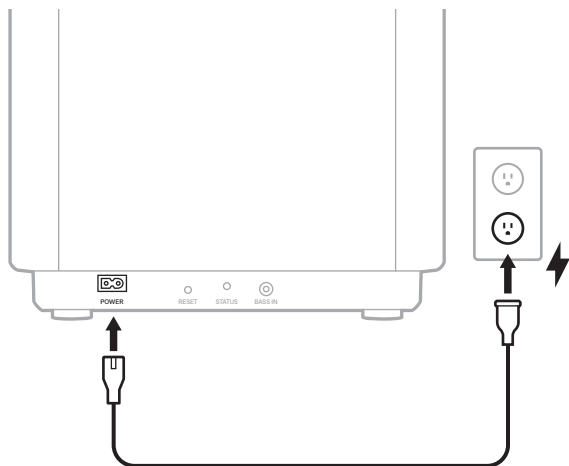


LET OP: Plaats de subwoofer tijdens gebruik NIET op de zij- of bovenkant.



DE SOUNDBAR OP EEN STOPCONTACT AANSLUITEN

1. Sluit het netsnoer aan op de poort POWER op de subwoofer.



2. Sluit het andere uiteinde van het netsnoer aan op een stopcontact.

De subwoofer wordt ingeschakeld. Het statuslampje pulseert langzaam wit, rood en oranje (herhalend).

OPMERKING: Het statuslampje pulseert langzaam wit, rood en oranje tijdens de eerste installatie van het product. De volgende keren dat u de subwoofer op een stopcontact aansluit, pulseert het statuslampje langzaam wit en gaat dan continu wit branden.

VERBINDEN VIA DE BOSE-APP

OPMERKING: Als u geen verbinding met uw soundbar tot stand kunt brengen via de Bose-app, kunt u een audiokabel gebruiken (zie pagina 11).

1. Selecteer uw soundbar in de Bose-app.

OPMERKING: Zoek de naam die u voor de soundbar hebt ingevoerd in de Bose-app. Als u de soundbar geen naam hebt gegeven, verschijnt de standaardnaam.

2. Ga naar het menu Instellingen om de subwoofer toe te voegen.
3. Als de subwoofer eenmaal is verbonden, raadt Bose aan de optionele CustomTune-geluidskalibratie in de Bose-app uit te voeren om de geluidskwaliteit te optimaliseren. Deze optie bevindt zich in het menu Instellingen. Raadpleeg de gebruikershandleiding van uw soundbar voor meer informatie.

Kent u de Bose-app nog niet?

1. Download de Bose-app op uw mobiele apparaat.



setup.Bose.com/lu-subwoofer

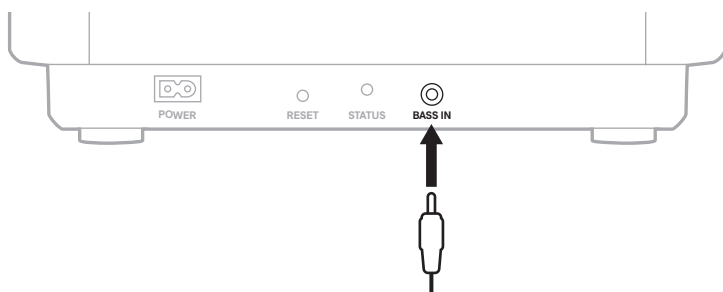


2. Volg de instructies van de app.

VERBINDEN MET BEHULP VAN EEN AUDIOKABEL

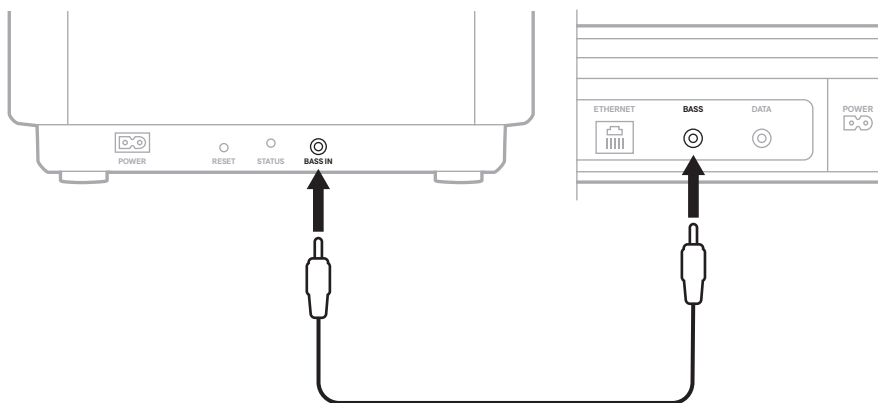
OPMERKINGEN:

- Als u geen audiokabel van 3,5 mm hebt (veelal gebruikt voor hoofdtelefoons en mobiele apparaten), gaat u naar [Bose.com/c/accessories](https://www.bose.com/c/accessories) om de verbindingskabel voor Bose-basmodules aan te schaffen. U kunt ook een kabel kopen in een plaatselijke elektronicawinkel.
 - Wanneer u de subwoofer via een audiokabel met uw soundbar verbindt, wordt de draadloze connectiviteit van de subwoofer uitgeschakeld.
- Sluit een van de uiteinden van een 3,5mm-audiokabel aan op de poort **BASS IN** aan de achterkant van de subwoofer.



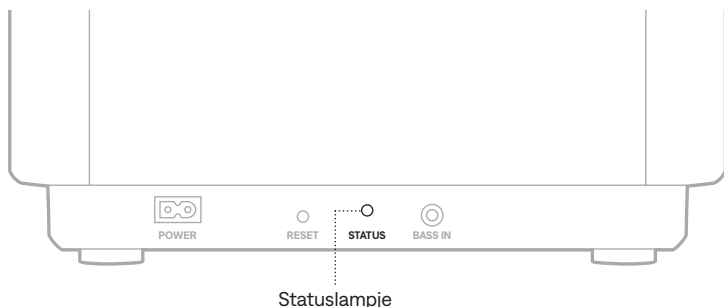
- Sluit het andere uiteinde aan op de poort **BASS** aan de achterkant van uw soundbar.

OPMERKING: Het aansluitpaneel kan er op uw soundbar anders uitzien dan afgebeeld. Zorg ervoor dat u de poort met de markering **BASS** gebruikt.



- Als de subwoofer eenmaal is verbonden, raadt Bose aan de optionele CustomTune-geluidskalibratie in de Bose-app uit te voeren om de geluidskwaliteit te optimaliseren. Deze optie bevindt zich in het menu Instellingen. Raadpleeg de gebruikershandleiding van uw soundbar voor meer informatie.

Het statuslampje bevindt zich aan de achterkant van de subwoofer en geeft de status van de subwoofer aan.



STATUSLAMPJE

SYSTEEMSTATUS

Pulseert langzaam wit, rood en oranje (herhalend)	Wordt ingeschakeld en opgestart OPMERKING: Gebeurt alleen tijdens de eerste installatie van het product.
Pulseert langzaam wit	Wordt ingeschakeld
Knipperst snel oranje	Maakt verbinding met soundbar
Continu wit	Verbonden met soundbar
Knipperst snel wit	CustomTune-geluidskalibratie wordt uitgevoerd
Pulseert langzaam wit	Update wordt gedownload OPMERKING: Als de subwoofer via een audiokabel met de Bose Lifestyle Ultra soundbar is verbonden, is de draadloze connectiviteit uitgeschakeld en ontvangt de subwoofer geen software-updates.
Gedimd wit	Netwerk-stand-by (draadloze verbinding)
Gedimd oranje	Stand-by met laag stroomverbruik (bedrade verbinding)
Knipperst snel rood	Fout - neem contact op met de Bose-klantenservice

LOCATIE VAN SERIENUMMER EN WETTELIJKE MARKERINGEN

Deze informatie bevindt zich op de onderkant van de subwoofer.

DE SUBWOOFER SCHOONMAKEN

Neem de buitenkant van de subwoofer af met een zachte, droge doek.

LET OP:

- Zorg dat er GEEN vloeistoffen op de subwoofer of in openingen terechtkomen.
- Gebruik GEEN spuitbussen in de buurt van de subwoofer.
- Gebruik GEEN oplosmiddelen, chemicaliën of schoonmaakproducten die alcohol, ammoniak of schuurmiddelen bevatten.
- Zorg dat er GEEN voorwerpen in openingen vallen.

RESERVEONDERDELEN EN ACCESSOIRES

Reserveonderdelen en accessoires kunt u bestellen via de Bose-klantenservice.

Ga naar: support.Bose.com/lu-subwoofer

BEPERKTE GARANTIE

Voor de subwoofer geldt een beperkte garantie. Ga naar onze website op worldwide.Bose.com/Warranty voor informatie over de beperkte garantie.

Om het product te registreren, gaat u naar worldwide.Bose.com/ProductRegistration voor instructies. Als u het product niet registreert, is dit niet van invloed op uw rechten onder de beperkte garantie.

Als u problemen met de subwoofer ondervindt, controleert u het volgende:

- De subwoofer is stevig aangesloten op een werkend stopcontact.
- Alle kabels zitten goed vast.
- U speelt audio af met lage tonen, zoals muziek of films.

Als het probleem niet is verholpen, kunt u ook de probleemoplossing in de Bose-app raadplegen, evenals artikelen, filmpjes en andere informatie op: support.Bose.com/lu-subwoofer-og

Als u het probleem niet kunt oplossen, neem dan contact op met de Bose-klantenservice.

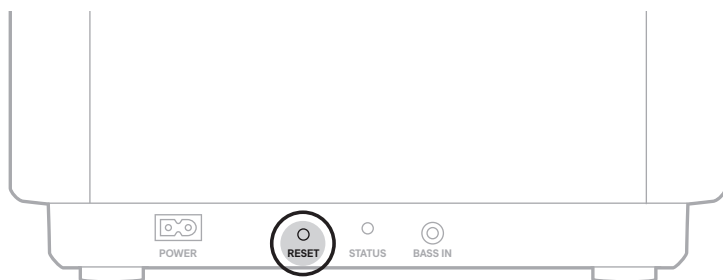
Ga naar: worldwide.Bose.com/contact

DE SUBWOOFER RESETTEN

Als de subwoofer niet reageert, kunt u deze resetten.

OPMERKING: Als u de subwoofer reset, worden de bedieningselementen van het product gereset. De audio-, netwerk- en CustomTune-instellingen blijven gehandhaafd.

Druk kort op de knop Reset.



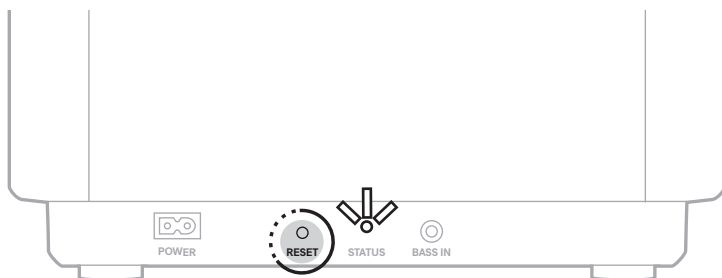
De subwoofer wordt opnieuw opgestart. Het statuslampje geeft de huidige status aan (zie pagina 12).

DE FABRIEKSINSTELLINGEN VAN DE SUBWOOFER TERUGZETTEN

Bij het terugzetten van de fabrieksinstellingen worden alle audio-, netwerk- en CustomTune-instellingen van de subwoofer gewist en keert de subwoofer terug naar de standaardinstellingen.

OPMERKING: Bij het terugzetten van de fabrieksinstellingen wordt een draadloze verbinding met een Bose Lifestyle Ultra soundbar verbroken.

1. Houd de knop Reset 10 seconden ingedrukt, totdat het statuslampje twee keer wit knippert.



De subwoofer wordt opnieuw opgestart. Het statuslampje pulseert langzaam wit, rood en oranje (herhalend).

2. Verbind de subwoofer via de Bose-app (zie pagina 10).

Lea y conserve todas las instrucciones de uso y seguridad.

La declaración de conformidad se puede encontrar en: www.Bose.com/compliance

CE Por la presente, Bose Corporation declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y con otras cláusulas relevantes de la Directiva 2014/53/EU y con todos los demás requisitos de directivas correspondientes de la UE.

Instrucciones importantes de seguridad

No use este aparato cerca del agua.

Límpielo solamente con un paño seco.

No anule el pin de seguridad del enchufe con descarga a tierra o polarizado. Un enchufe polarizado tiene dos álabes, uno más ancho que el otro. Un enchufe con descarga a tierra tiene dos álabes y una tercera clavija de conexión a tierra. El álabe ancho o la tercera clavija se suministran por razones de seguridad. Si el enchufe no entra en la salida eléctrica, consulte con un electricista para cambiar la salida eléctrica obsoleta.

Use solamente los accesorios especificados por el fabricante.

Derive todas las tareas de servicio al personal calificado. Se requieren tareas de servicio si el aparato se daña de alguna manera, por ejemplo, si se dañó el enchufe o cable de alimentación, si se derramó líquido o cayeron objetos dentro del aparato, si el aparato estuvo expuesto a la lluvia o la humedad, si no funciona normalmente, o si se cayó.



Este símbolo en el producto significa que existe tensión peligrosa, sin aislamiento dentro de la carcasa del producto que puede presentar un riesgo de descarga eléctrica.



Este símbolo en el producto significa que existen instrucciones de funcionamiento y mantenimiento importantes en esta guía.



Este producto contiene una superficie de vidrio templado. Tenga cuidado para evitar golpes. Si se rompe, manipule los trozos de vidrio con cuidado.



Este producto contiene material magnético. Consulte con su médico si esto podría afectar a un dispositivo médico implantable.

- Instrucciones para una instalación segura: Asegúrese de que los pies estén limpios y sin residuos. Coloque el producto sobre una superficie limpia, sin polvo, estable, plana y nivelada. Para un apoyo adecuado, todos los pies deben estar totalmente en contacto con la superficie. Tenga cuidado con los posibles riesgos de caídas, ya que las vibraciones del audio pueden hacer que el producto se mueva. No lo coloque encima de asientos o zonas ocupadas.
- Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, NO exponga este producto a la lluvia, goteo, salpicaduras o humedad y no coloque objetos llenos de líquido, como jarrones, sobre o cerca del producto.
- Mantenga el producto lejos del fuego y de fuentes de calor. NO coloque sobre el producto, o en su proximidad, fuentes de llamas al descubierto, como velas encendidas.
- NO realice alteraciones no autorizadas a este producto.
- NO use un convertidor de corriente con este producto.
- NO lo use en vehículos o embarcaciones.
- Si se utiliza la clavija de conexión de red o el acoplador del artefacto como el dispositivo de desconexión, el dispositivo de desconexión deberá permanecer listo para funcionar.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用

Use este producto solamente a una altura inferior a 2000 metros.

- Debido a los requisitos de ventilación, Bose no recomienda colocar el producto en un espacio reducido como una cavidad en la pared o un gabinete cerrado.
- No coloque ni instale cerca de ninguna fuente de calor, como radiadores, rejillas de calefacción, estufas u otros aparatos (incluidos amplificadores) que produzcan calor.
- La etiqueta del producto se encuentra en la parte inferior del producto.

NOTA: Este equipo ha sido sometido a prueba y se ha comprobado que cumple con los límites de un dispositivo digital Clase B, conforme a la Parte 15 de las reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para ofrecer una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación domiciliar. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se usa conforme a las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que la interferencia no se produzca en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, que se puede determinar al apagar y encender el equipo, se aconseja al usuario intentar corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una salida eléctrica en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico en radio o televisión experimentado para obtener ayuda.

Los cambios o las modificaciones no aprobadas expresamente por Bose Corporation podrían invalidar la autoridad del usuario para operar el equipo.

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las reglas de la FCC y con las normas RSS sin licencia de ISED Canada. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) Este dispositivo no debe provocar interferencias dañinas y (2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que puede causar un funcionamiento no deseado.

Este dispositivo cumple con los límites de exposición a la radiación de la FCC y de ISED Canada establecidos para la población en general. Este equipo debe instalarse y operarse a una distancia mínima de 20 cm entre el radiador y su cuerpo. Este transmisor no se debe ubicar ni operar juntamente con otra antena o transmisor.

Este dispositivo que funciona de 5150 a 5250 MHz es solo para uso en interiores para reducir la interferencia potencialmente dañina con los sistemas de satélite móvil que comparten el mismo canal.

Categoría de receptor = 2

CAN ICES (B)/NMB(B)

Regulaciones técnicas de dispositivos de radiofrecuencia de baja potencia: Sin el permiso concedido por la NCC, ninguna empresa, compañía o usuario puede cambiar la frecuencia, mejorar la potencia de transmisión ni alterar las características originales, así como el rendimiento a dispositivos de radiofrecuencia de baja potencia aprobados. Los dispositivos de radiofrecuencia de baja potencia no deberían afectar la seguridad del avión ni interferir con las comunicaciones legales; si se determinara una interferencia, el usuario deberá dejar de usar de inmediato hasta que no se perciba interferencia. Dichas comunicaciones legales implican que las comunicaciones de radio se operan conforme con la Ley de administración de telecomunicaciones. Los dispositivos de radiofrecuencia de bajo consumo deben ser susceptibles a la interferencia de las comunicaciones legales o de los dispositivos de ondas de radio ISM.

La regulación de la FCC restringe el uso de este dispositivo exclusivamente a interiores.

Se prohíbe el uso de este dispositivo en plataformas petrolíferas, coches, trenes, barcos y aviones, excepto en aviones grandes que vuelen a más de 10.000 pies en la banda de 5925-6425 GHz.

Se prohíbe la operación de transmisores en la banda de 5925-7125 GHz para controlar o comunicarse con sistemas de aeronaves no tripuladas.

ID de FCC: A94443537

Para Europa: Bandas de frecuencia de funcionamiento 2400 a 2483,5 MHz y 5470 a 5725 MHz. Potencia de transmisión máxima menor que 20 dBm EIRP. | Banda de frecuencia de funcionamiento 5725 a 5850 MHz. Potencia de transmisión máxima menor que 14 dBm (25mW) EIRP. | Bandas de frecuencia de funcionamiento 5150 a 5250 MHz y 5945 a 6425 MHz. Potencia de transmisión máxima menor que 23 dBm EIRP.

Potencia de transmisión máxima está por debajo de los límites regulatorios y la prueba SAR no es necesaria y está exenta según las regulaciones aplicables.

Este dispositivo está restringido al uso en interiores cuando funciona en el rango de frecuencia de 5150 a 5350 MHz en todos los estados miembro de la UE que se listan en la tabla.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									


UK



Este símbolo significa que el producto no debe desecharse como residuo doméstico y que debe depositarse en un centro de recolección apropiado para reciclaje. La eliminación y el reciclado adecuados ayudan a proteger los recursos naturales, la salud de las personas y el medio ambiente. Para obtener más información sobre la eliminación y el reciclado de este producto, póngase en contacto con su municipio, el servicio de gestión de residuos o el comercio donde haya comprado este producto.

Información del estado de la corriente: El producto, de acuerdo con la directiva europea de Diseño ecológico de productos relacionados con la energía 2009/125/EC y la regulación de Diseño ecológico para productos relacionados con la energía e información energética (enmienda) (salida de la UE) de 2020, cumple con el reglamento de la Comisión (UE) 2023/826. Para obtener información sobre el consumo de energía de los distintos modos de espera y el periodo tras el cual el producto vuelve automáticamente a esos modos, visite www.Bose.com/compliance y seleccione esta regulación.

NOTA: Según el anexo III 2(d) del Reglamento de la Comisión (UE) 2023/826, el requisito de desactivar un puerto inalámbrico "no se aplica a los equipos que dependen de una única conexión de red inalámbrica para el uso previsto y no tienen una conexión de red con cable".

Nombres y contenidos de las sustancias o elementos tóxicos o peligrosos										
	Sustancias y elementos tóxicos o peligrosos									
Nombre de parte	Plomo (Pb)	Mercurio (Hg)	Cadmio (Cd)	Hexavalente (CR(VI))	Bifenilo polibromado (PBB)	Difeniléter polibromado (PBDE)	Ftalato de dibutilo (DBP)	Di-isobutil-ftalato (DIBP)	Butil-bencil-ftalato (BBP)	Bis(2-etil-hexil) ftalato (DEHP)
PCB	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Partes metálicas	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Partes plásticas	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Altavoces	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Cables	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Esta tabla se ha elaborado de conformidad con las disposiciones de la norma SJ/T 11364. O: Indica que esta sustancia tóxica o peligrosa que está presente en todos los materiales homogéneos para esta parte se encuentra por debajo del requisito de límite de GB/T 26572. X: Indica que esta sustancia tóxica o peligrosa que está presente en al menos uno de los materiales homogéneos utilizados para esta parte se encuentra por encima del requisito de límite de GB/T 26572.										



Sustancias restringidas y símbolos químicos						
Unidad	Plomo (Pb)	Mercurio (Hg)	Cadmio (Cd)	Cromo hexavalente (Cr ⁺⁶)	Bifenilo polibromado (PBB)	Éteres difenil polibromados (PBDE)
PCB	-	o	o	o	o	o
Partes metálicas	-	o	o	o	o	o
Partes plásticas	o	o	o	o	o	o
Altavoces	-	o	o	o	o	o
Cables	-	o	o	o	o	o
Nota 1: "o" indica que el porcentaje de contenido de la sustancia restringida no excede el porcentaje del valor de referencia presente.						
Nota 2: El "-" indica que la sustancia restringida corresponde a la exención.						

Fecha de fabricación: El octavo dígito del número de serie indica el año de fabricación; "6" es 2016 o 2026.

Importadores: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, Países Bajos | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Número de teléfono: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Número de teléfono: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Teléfono de servicio técnico en México: 0800-266-0292

Potencia de entrada: 100-240 V ~, 50/60 Hz, 180 W

Modelo 443537. La ID de CMIIT se encuentra en la parte inferior del subwoofer.

Los **Términos de uso de Bose** se aplican a este producto: worldwide.Bose.com/termsofuse

Divulgaciones de licencia: Para ver las divulgaciones de licencia que se aplican a los paquetes de software de terceros incluidos como componentes del subwoofer Bose Lifestyle Ultra, use la aplicación Bose. Puede acceder a esta información en el menú de configuración.

Apple y el logotipo de Apple son marcas registradas de Apple Inc., registradas en los Estados Unidos y en otros países. App Store es una marca de servicio de Apple Inc.

Google y Google Play son marcas comerciales de Google LLC.

Bose, el logotipo B, CustomTune y Lifestyle son marcas comerciales de Bose Corporation. | Sede central de Bose Corporation: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. No se puede reproducir, modificar, distribuir, o usar de otra manera ninguna parte de este trabajo sin previo consentimiento por escrito.

Ubicación del número de serie y las marcas regulatorias: Esta información se encuentra en la parte inferior del subwoofer.

Complete y conserve para referencia futura

Número de serie: _____
Número de modelo: 443537

Guarde el recibo. Ahora es un buen momento para registrar su producto Bose. Puede hacerlo fácilmente visitando worldwide.Bose.com/ProductRegistration



CONTENIDO DE LA CAJA

Contenido.....	7
----------------	---

COLOCACIÓN DEL SUBWOOFER

Recomendaciones.....	8
----------------------	---

ALIMENTACIÓN

Conectar el subwoofer a la corriente	9
--	---

CONECTAR A LA BARRA DE SONIDO

Conectar usando la aplicación Bose	10
¿Es la primera vez que usa la aplicación Bose?	10
Conectar usando un cable de audio.....	11

ESTADO DEL SUBWOOFER	12
----------------------------	----

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

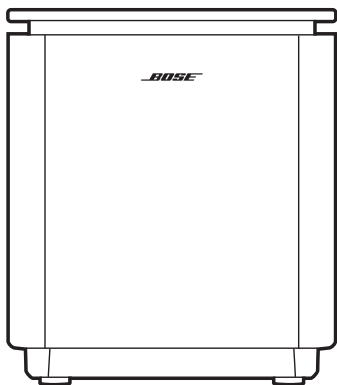
Ubicación del número de serie y las marcas regulatorias.....	13
Limpiar el subwoofer	13
Repuestos y accesorios.....	13
Garantía limitada.....	13

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

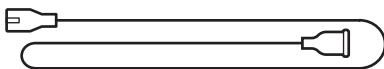
Restablecer el subwoofer	14
Restaurar el subwoofer a la configuración de fábrica.....	15

CONTENIDO

Confirme que estén incluidas las siguientes partes:



Subwoofer Bose Lifestyle Ultra



Cable de corriente*

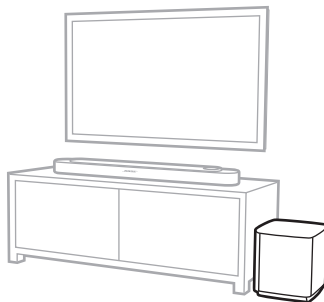
*Puede entregarse con múltiples cables de corriente. Use el cable de corriente correspondiente a su región.

NOTA: Si cualquier parte del producto está dañada o falta, no lo use. Visite support.Bose.com/lu-subwoofer para ver artículos de solución de problemas, videos, y reparación o sustitución de productos.

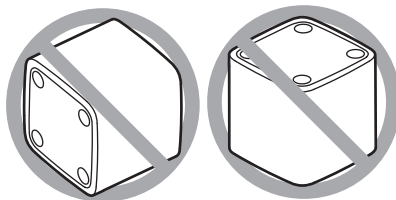
RECOMENDACIONES

Para el mejor funcionamiento, siga estas recomendaciones cuando coloca el subwoofer:

- NO coloque ningún objeto arriba del subwoofer.
- Para evitar interferencia inalámbrica, mantenga cualquier otro equipo inalámbrico a una distancia entre 0,3 m y 0,9 m del subwoofer. Coloque el subwoofer alejado de gabinetes metálicos, de otros componentes de audio/video y de fuentes de calor directo.
- Coloque el subwoofer sobre sus pies de goma sobre una superficie estable y nivelada. Para un apoyo adecuado, los pies deben estar planos sobre la superficie. La vibración puede hacer que el subwoofer se mueva, especialmente sobre superficies lisas como mármol, vidrio o madera altamente lustrada.
- Coloque el subwoofer en la misma pared que la TV o en cualquier otra pared del tercio frontal de la habitación.
- Mantenga la parte frontal del subwoofer (el lado opuesto al conector POWER) a una distancia mínima de 7,6 cm de cualquier otra superficie. Bloquear el puerto de la parte inferior de este lado puede afectar al rendimiento acústico.
- Para obtener más graves, coloque el subwoofer más cerca de paredes y esquinas. Para menos graves, coloque el subwoofer más alejado de paredes y esquinas.
- Asegúrese de que haya una fuente de alimentación de CA (red eléctrica) cerca.

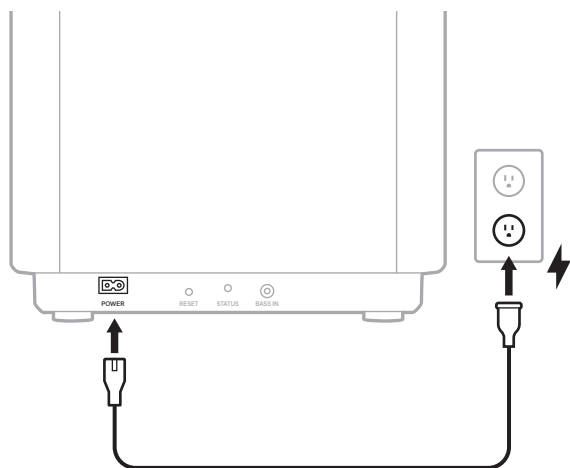


PRECAUCIÓN: NO coloque el subwoofer de costado o sobre la parte superior cuando esté en uso.



CONECTAR EL SUBWOOFER A LA CORRIENTE

1. Conecte el cable de corriente al puerto POWER del subwoofer.



2. Enchufe el otro extremo del cable de corriente a una fuente de alimentación de CA (red eléctrica).

El subwoofer se enciende. La luz de estado parpadea lentamente de color blanco, rojo y ámbar (repetido).

NOTA: La luz de estado parpadea lentamente de color blanco, rojo y ámbar durante la configuración inicial del producto. Si está volviendo a conectar el subwoofer a la corriente, la luz de estado parpadea lentamente de color blanco y, a continuación, se ilumina permanentemente de color blanco.

CONECTAR USANDO LA APLICACIÓN BOSE

NOTA: Si no puede conectarse a la barra de sonido mediante la aplicación de Bose, conéctese con un cable de audio (vea la página 11).

1. En la aplicación Bose, seleccione la barra de sonido.

NOTA: Busque el nombre que le asignó a la barra de sonido en la aplicación Bose. Si no le asignó un nombre a la barra de sonido, aparece el nombre predefinido.

2. Vaya al menú de configuración para agregar el subwoofer.
3. Una vez conectado el subwoofer, para obtener la mejor calidad de sonido, Bose recomienda ejecutar la calibración de sonido opcional CustomTune mediante la aplicación de Bose. Puede acceder a esta opción en el menú de configuración. Para más información, consulte la guía del usuario de la barra de sonido.

¿Es la primera vez que usa la aplicación Bose?

1. En el dispositivo móvil, descargue la aplicación Bose.



setup.Bose.com/lu-subwoofer

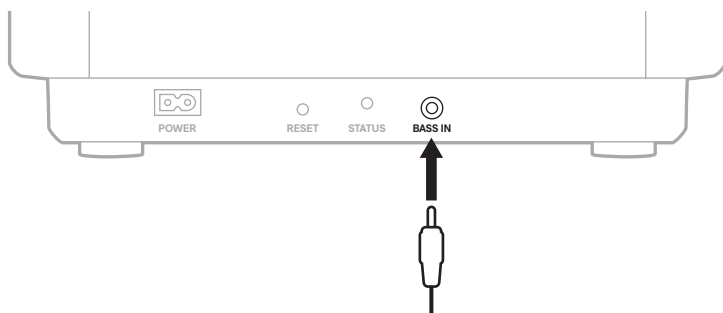


2. Siga las instrucciones de la aplicación.

CONECTAR USANDO UN CABLE DE AUDIO

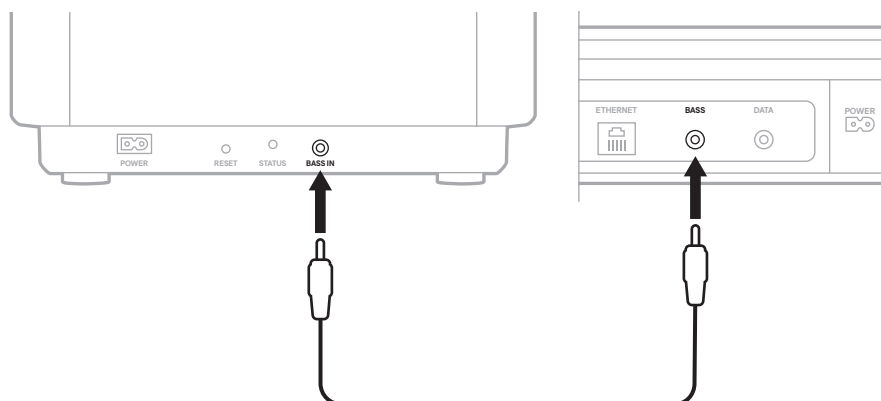
NOTAS:

- Si no tiene un cable de audio de 3,5 mm (usado habitualmente para audífonos y dispositivos móviles), visite [Bose.com/c/accessories](https://www.bose.com/c/accessories) para adquirir el cable de conexión del módulo de graves Bose. También puede comprar un cable en una tienda de electrónica local.
 - Cuando conecta el subwoofer a la barra de sonido mediante un cable de audio, la conectividad inalámbrica del subwoofer quedará desactivada.
1. Conecte un extremo de un cable de audio de 3,5 mm al puerto **BASS IN** de la parte posterior del subwoofer.



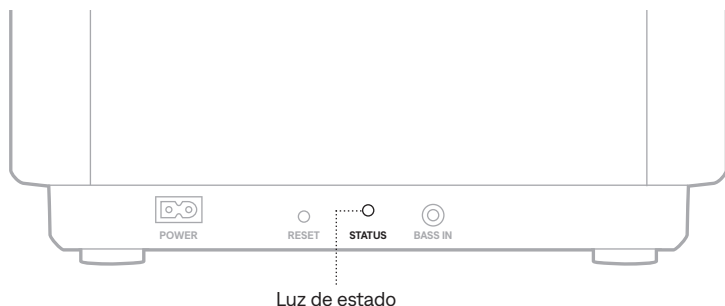
2. Conecte el otro extremo del cable al puerto **BASS** situado en la parte posterior de la barra de sonido.

NOTA: Es posible que el panel de puertos de la barra de sonido no se vea como se muestra. Asegúrese de usar el puerto marcado **BASS**.



3. Una vez conectado el subwoofer, para obtener la mejor calidad de sonido, Bose recomienda ejecutar la calibración de sonido opcional CustomTune mediante la aplicación de Bose. Puede acceder a esta opción en el menú de configuración. Para más información, consulte la guía del usuario de la barra de sonido.

La luz de estado se encuentra en la parte posterior del subwoofer y muestra el estado del subwoofer.



ACTIVIDAD DE LAS LUCES DE ESTADO

ESTADO DEL SISTEMA

Titila lentamente de color blanco, rojo y ámbar (repetido)	Encendido y arranque NOTA: Sólo se produce durante la configuración inicial del producto.
Titila lentamente de color blanco	Encendiendo
Parpadea rápidamente de color ámbar	Conectando a la barra de sonido
Color blanco	Conectado a la barra de sonido
Parpadea rápidamente de color blanco	Calibración de sonido CustomTune en curso
Titila lentamente de color blanco	Actualización descargándose NOTA: Si el subwoofer está conectado a la barra de sonido Bose Lifestyle Ultra mediante un cable de audio, la conectividad inalámbrica está desactivada y el subwoofer no recibirá actualizaciones de software.
Blanco atenuado	Modo de espera de red (conexión inalámbrica)
Ámbar atenuado	Modo de espera de bajo consumo (conexión por cable)
Parpadea rápidamente de color rojo	Error - contactar al servicio técnico de Bose

UBICACIÓN DEL NÚMERO DE SERIE Y LAS MARCAS REGULATORIAS

Esta información se encuentra en la parte inferior del subwoofer.

LIMPIAR EL SUBWOOFER

Limpie el exterior del subwoofer con un paño suave y seco.

PRECAUCIONES:

- NO permita que se derramen líquidos en el subwoofer ni en ninguna abertura.
- NO use aerosoles cerca del subwoofer.
- NO use disolventes, productos químicos ni soluciones de limpieza que contengan alcohol, amoníaco o abrasivos.
- NO permita que caigan objetos en las aberturas.

REPUESTOS Y ACCESORIOS

Los repuestos y accesorios se pueden pedir al Servicio de atención al cliente de Bose.

Visite: support.Bose.com/lu-subwoofer

GARANTÍA LIMITADA

El subwoofer está cubierto por una garantía limitada. Visite nuestro sitio Web en worldwide.Bose.com/Warranty para obtener más detalles sobre la garantía limitada.

Para registrar el producto, visite worldwide.Bose.com/ProductRegistration para obtener instrucciones. Si no lo registra, no afectará sus derechos de garantía limitada.

Si tiene problemas con el subwoofer, asegúrese de que:

- El subwoofer está enchufado firmemente a una fuente de alimentación de CA (red eléctrica) con corriente.
- Todos los cables están firmemente conectados.
- Está reproduciendo audio que tiene frecuencias de graves, como música o películas.

Si no pudo resolver su problema, también puede acceder a la solución de problemas en la aplicación Bose y a artículos, videos y otros recursos en: support.Bose.com/lu-subwoofer-og

Si no puede resolver el problema, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Bose.

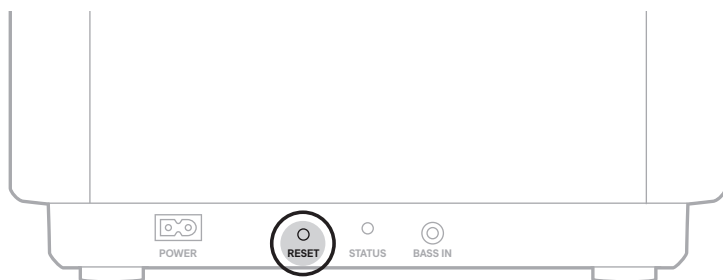
Visite: worldwide.Bose.com/contact

RESTABLECER EL SUBWOOFER

Si el subwoofer no responde, puede restablecerlo.

NOTA: Al restablecer el subwoofer se restablecen los controles del producto. No se borra ningún ajuste de audio, red o calibración de sonido CustomTune.

Presione y suelte el botón Reset.



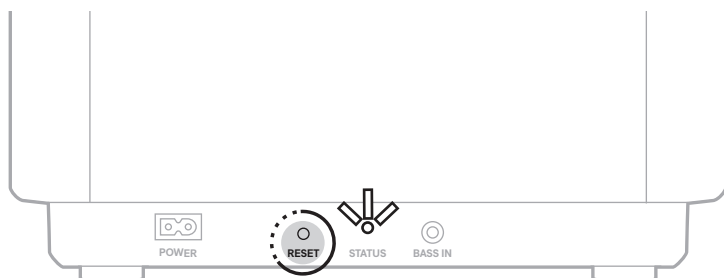
El subwoofer se reinicia. La luz de estado muestra el estado actual (vea la página 12).

RESTAURAR EL SUBWOOFER A LA CONFIGURACIÓN DE FÁBRICA

Al restaurar la configuración de fábrica, se borran todos los ajustes de audio, red y calibración de sonido CustomTune del subwoofer y se restablece la configuración predeterminada.

NOTA: Al restaurar el subwoofer se desconecta una barra de sonido Bose Lifestyle Ultra conectada de forma inalámbrica al subwoofer.

1. Mantenga presionado el botón Reset durante 10 segundos, hasta que la luz de estado parpadee de color blanco dos veces.



El subwoofer se reinicia. La luz de estado parpadea lentamente de color blanco, rojo y ámbar (repetidamente).

2. Conecte el subwoofer usando la aplicación Bose (vea la página 10).

Lue ja säilytä kaikki turvallisuus- ja käyttöohjeet.

Vaatimustenmukaisuusvakuutus on osoitteessa www.Bose.com/compliance.

CE Bose Corporation vakuuttaa täten, että tämä tuote täyttää direktiivin 2014/53/EU sekä muiden sovellettavien EU-direktiivien vaatimukset.

Tärkeitä turvallisuusohjeita

Älä käytä laitetta veden lähetyksillä.

Puhdista ainoastaan kuivalla liinalla.

Älä poista polarisoidun tai maadoitetun pistokkeen turvaominaisuutta. Polarisoidussa pistokkeessa on kaksi tappia, joista toinen on leveämpi. Maadoitetussa pistokkeessa on kaksi tappia ja maadoituspiikki. Leveä tappi tai maadoituspiikki lisää turvallisuutta. Jos toimitettu pistoke ei sovi pistorasiaan, pyydä sähköasentajaa vaihtamaan vanhentunut pistorasia.

Käytä ainoastaan valmistajan määrittämiä lisävarusteita.

Vain koulutettu huoltohenkilöstö saa tehdä huoltotyöt. Laite on huollettava, jos se vaurioituu millään tavalla. Huoltotarpeen aiheuttavia asioita ovat mm. seuraavat: virtajohto tai -pistoke on vaurioitunut, laitteen päälle on läikkyntä nestettä tai pudonnut esine, laite on kastunut tai kostunut, laite ei toimi normaalisti tai laite on pudonnut.



Tämä symboli tuotteessa merkitsee, että laitteen sisällä on eristämätön, vaarallinen jännite, joka voi aiheuttaa sähköiskuvaaran.



Tämä symboli tuotteessa merkitsee, että tässä ohjeessa on tärkeitä käyttö- ja huolto-ohjeita.



Tuotteessa on karkaistu lasipinta. Ole varovainen ja vältä iskuja. Jos lasi rikkoutuu, käsittele rikkinäistä lasia varoen.



Tuote sisältää magneettista materiaalia. Kysy lääkäriltä, voiko se vaikuttaa lääketieteellisen implantin toimintaan.

- Ohjeet turvalliseen asennukseen: Varmista, että tuotteet alla olevat jalat ovat puhtaat ja siistit. Aseta tuote puhtaalle, pölyttömälle, tukevalle ja tasaiselle alustalle. Kaikkien jalkojen tulee olla kokonaan alustaa vasten riittävän tuen varmistamiseksi. Huomaa putoamisvaara. Äänen värähtelyt saattavat aiheuttaa tuotteen siirtymisen. Älä sijoita tuotetta istuimien tai muiden oleskelupaikkojen yläpuolelle.
- ÄLÄ sijoita vuotavia, roiskuvia tai nesteitä sisältäviä esineitä, kuten maljakoita, laitteen päälle tai lähelle tulipalo- tai sähköiskuvaaran välttämiseksi.
- Pidä tuote etäällä avotulesta ja lämmönlähteistä. ÄLÄ laita tuotteen päälle tai lähelle avotulta, esimerkiksi palavaa kynttilää.
- ÄLÄ tee tuotteeseen muutoksia ilman lupaa.
- ÄLÄ käytä tuotteen kanssa vaihtosuuntaajaa.
- ÄLÄ käytä ajoneuvoissa tai veneissä.
- Jos laitteesta katkaistaan virta pistorasian virtakytkimellä, tähän kytkimeen on päästävä helposti käsiksi.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用

Saa käyttää vain alueilla, joiden korkeus merenpinnasta on alle 2 000 m.

- Bose ei suosittele tuotteen sijoittamista suljettuun tilaan, kuten seinän syvennykseen tai kaappiin, sillä ilma ei kierrä niissä riittävästi.
- Älä sijoita tai asenna tuotetta minkään lämmönlähteen, kuten takan, lämpöpatterin, lämpövaraajan, uunin tai muun lämpöä tuottavan laitteen (vahvistimet mukaan lukien) lähelle.
- Tuotteen tarra on sen pohjassa.

HUOMAUTUS: Laite on testattu ja todettu luokan B digitaalilaitetta koskevien FCC:n sääntöjen osan 15 rajoitusten mukaiseksi. Nämä rajoitukset on tarkoitettu antamaan kohtuullinen suoja haitallisia häiriöitä vastaan kotiloissa. Laite tuottaa, käyttää ja voi säteillä energiaa radiotaajuudella, ja jos sitä ei ole asennettu tai käytetä ohjeiden mukaan, se voi aiheuttaa haitallista häiriötä radioliikenteelle. Kuitenkaan ei voida taata, ettei missään yksittäisessä asennuksessa aiheutuisi häiriöitä. Jos laite aiheuttaa radio- tai televisiovastaanotossa häiriöitä, jotka ovat helposti todettavissa kytkemällä laitteeseen virta ja sammuttamalla se, käyttäjän tulisi yrittää poistaa häiriöt seuraavilla toimenpiteillä:

- Suuntaa vastaanottoantenni toisin tai siirrä se toiseen paikkaan.
- Siirrä laite ja vastaanotin kauemmas toisistaan.
- Kytke laite ja vastaanotin eri virtapiireissä oleviin pistorasioihin.
- Kysy neuvoa jälleenmyyjältä tai kokeneelta radio- tai tv-asentajalta.

Laitteeseen tehtävät Bose Corporationin hyväksymättömät muutokset voivat mitätöidä käyttäjälle annetun luvan käyttää laitetta.

Laite täyttää FCC:n sääntöjen kohdan 15 ja ISCED Canadian luvanvaraisuutta koskevat RSS-standardit. Käytön edellytyksenä on kaksi ehtoa: (1) Tämä laite ei saa aiheuttaa haitallisia häiriöitä. (2) Tämän laitteen täytyy ottaa vastaan kaikki häiriöt, mukaan lukien häiriöt, jotka saattavat aiheuttaa ei-toivottua toimintaa.

Laite täyttää yleiselle käytölle laaditut FCC- ja ISCED Canada -säteilynrajoitusohjeet. Laite on asennettava ja sitä on käytettävä siten, että säteilevän osan ja kehon väliin jää vähintään 20 cm. Lähetintä ei saa sijoittaa toisen antennin tai lähettimen lähelle.

5 150–5 250 MHz:n taajuusalueella käytettynä tämä laite on tarkoitettu vain sisäkäyttöön, jotta se ei aiheuttaisi häiriöitä samaa kanavaa käyttävissä mobiilisatelliittijärjestelmissä.

Vastaanotinluokka = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

Pientehoisten radiotaajuslaitteiden tekniset säännökset: Mikään yritys, yhtiö tai henkilö ei saa ilman NCC:n myöntämää lupaa muuttaa hyväksytyjen pientehoisten radiotaajuslaitteiden taajuutta, parantaa niiden lähetystehoja tai muuttaa niiden alkuperäisiä ominaisuuksia tai suorituskykyä. Pientehoiset radiotaajuslaitteet eivät saa vaikuttaa lentokoneiden turvallisuuteen eivätkä häiritä lakisääteistä viestiliikennettä. Jos tällaista todetaan, käyttäjän on lopetettava käyttö välittömästi, kunnes häiriötä ei enää ilmene. Mainitulla lakisääteisellä viestiliikenteellä tarkoitetaan televiestinnän hallinta-asetuksen mukaista radioviestiliikennettä. Pientehoisten radiotaajuslaitteiden on otettava vastaan lakisääteisen viestiliikenteen tai ISM-radioaaltoja säteilevien laitteiden aiheuttamia häiriöitä.

FCC-säännösten mukaan laite on rajoitettu sisäkäyttöön.

Laitteen käyttö on kiellettyä öljynporausautoilla, autoissa, junissa, laivoilla ja lentokoneissa. Poikkeuksena käyttö on sallittua suurissa lentokoneissa 5,925–6,425 GHz:n taajuusalueella, kun lentokorkeus on yli 3 000 m.

5,925–7,125 GHz:n taajuusalueen lähetimiä ei saa käyttää miehittämättömien lentävien laitteiden ohjaamiseen tai viestintään niiden kanssa.

FCC ID: A94443537

Eurooppa: Käytön taajuusalueet 2 400–2 483,5 MHz ja 5 470–5 725 MHz. Enimmäislähetysteho alle 20 dBm EIRP. | Käytön taajuusalue 5 725–5 850 MHz. Enimmäislähetysteho alle 14 dBm (25 mW) EIRP. | Käytön taajuusalueet 5 150–5 250 MHz ja 5 945–6 425 MHz. Enimmäislähetysteho alle 23 dBm EIRP.

Enimmäislähetysteho on säännönmukaisia rajoja alhaisempi, joten SAR-testaus ei ole tarpeen ja siitä on vapautus sovellettavien säännösten mukaisesti.

5 150–5 350 MHz:n taajuusalueella käytettäessä tämä laite on rajoitettu sisäkäyttöön kaikissa taulukossa luetelluissa EU-maissa.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									


UK



Tämä symboli merkitsee, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana, vaan se on toimitettava kierrätykseen. Kierrättäminen auttaa estämään vahingollisia seurauksia ympäristölle, luonnolle ja ihmisten terveydelle. Saat lisätietoja kierrättämisestä paikallisilta viranomaisilta, kotitalousjätteen kierrätyspalvelusta tai liikkeestä, josta tuote ostettiin.

Virtatiliatieto: Energiaan liittyvien tuotteiden ekologiselle suunnittelulle asetettavia vaatimuksia koskevan direktiivin 2009/125/EY sekä vuoden 2020 Ecodesign for Energy-Related Products and Energy Information (Amendment) (EU Exit) -säännösten mukaisesti tuote vastaa komission asetusta (EU) 2023/826. Tietoa virrankulutuksesta eri valmiustiloissa ja ajasta, jonka kuluttua tuote siirtyy automaattisesti sellaiseen tilaan, saat menemällä sivustolle www.Bose.com/compliance ja valitsemalla asetuksen.

HUOMAUTUS: Komission asetuksen (EU) 2023/826 liitteen III 2(d) mukaan vaatimusta langattoman portin kytkemisestä pois käytöstä "ei sovelleta tuotteisiin, joiden aiottu käyttötarkoitus on riippuvainen yhdestä langattomasta verkkoyhteydestä ja joissa ei ole kiinteää verkkoyhteyttä".

Myrkyllisten tai vaarallisten aineiden tai alkuaineiden nimet ja sisältö										
Myrkylliset tai vaaralliset aineet tai alkuaineet										
Osan nimi	Lyijy (Pb)	Elohopea (Hg)	Kadmium (Cd)	Kuusiarvoinen (CR(VI))	Polybrominoitu bifenyyl (PBB)	Polybrominoitu difenyyleetteri (PBDE)	Dibutyylifftalaatti (DBP)	Diisobutyylifftalaatti (DIBP)	Butyyli-bentsyyli-ftalaatti (BBP)	Bis(2-etyyliheksyyli)ftalaatti (DEHP)
PCB-yhdisteet	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Metalliosat	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Muoviosat	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Kaiuttimet	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Johdot	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Tämä taulukko on laadittu SJ/T 11364 -määräysten mukaisesti. O: Ilmaisee, että tätä myrkyllistä tai vaarallista ainetta on kaikissa tästä materiaalista valmistetuissa osissa alle GB/T 26572 -raja-arvon. X: Ilmaisee, että tätä myrkyllistä tai vaarallista ainetta on vähintään yhdessä tästä materiaalista valmistetussa osassa yli GB/T 26572 -raja-arvon.										

	Rajoitetut aineet ja niiden kemialliset merkit					
Yksikkö	Lyijy (Pb)	Elohopea (Hg)	Kadmium (Cd)	Kuusiarvoinen kromi (Cr ⁺⁶)	Polybrominoidut bifenyyliit (PBB)	Polybrominoidut difenyylietterit (PBDE)
PCB-yhdisteet	-	o	o	o	o	o
Metalliosat	-	o	o	o	o	o
Muoviosat	o	o	o	o	o	o
Kaiuttimet	-	o	o	o	o	o
Johdot	-	o	o	o	o	o
Huomautus 1: "o" osoittaa, että rajoitetun aineen prosenttiosuus ei ylitä olemassaolon viitearvon prosenttiosuutta.						
Huomautus 2: "- " merkitsee, että rajoitettu aine vastaa erivapautta.						

Valmistuspäivä: Sarjanumeron kahdeksas numero ilmoittaa valmistusvuoden; 6 tarkoittaa vuotta 2016 tai 2026.

Maahantuoja: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398
Puhelinnumero: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, puhelinnumero: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Meksikon palvelunumero: 0800-266-0292

Tuloarvot: 100–240 V ~, 50/60 Hz, 180 W

Malli 443537. CMIIT-tunnus on bassokaiuttimen pohjassa.

Tuotteeseen sovelletaan **Bosen käyttöehtoja:** [worldwide.bose.com/termsfuse](https://www.worldwide.bose.com/termsfuse).

Lisenssi-ilmoitukset: Bose Lifestyle Ultra -bassokaiuttimeen sisältyvien kolmannen osapuolen ohjelmistopakettien lisenssi-ilmoitukset voi lukea Bose-sovelluksessa. Tiedot ovat Asetukset-valikossa.
Apple ja Apple-logo ovat Apple Inc:n rekisteröityjä tavaramerkkejä Yhdysvalloissa ja muissa maissa. App Store on Apple Inc:n palvelumerkki.

Google ja Google Play ovat Google LLC:n tavaramerkkejä.

Bose, B-logo, CustomTune ja Lifestyle ovat Bose Corporationin tavaramerkkejä. Bose Corporationin pääkonttori: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. Mitään osaa tästä julkaisusta ei saa kopioida, muokata, jaella tai käyttää ilman julkaisijan etukäteen antamaa kirjallista lupaa.

Sarjanumeron ja lakisääteisten merkintöjen sijainti: Tiedot ovat bassokaiuttimen pohjassa.

Säilytä tiedot.

Sarjanumero: -----
Mallinumero: 443537

Säilytä ostokuitti. Nyt on oikea aika rekisteröidä Bose-tuotteesi. Voit tehdä sen helposti osoitteessa [worldwide.bose.com/ProductRegistration](https://www.worldwide.bose.com/ProductRegistration).



PAKKAUKSEN SISÄLTÖ

Sisältö.....	7
--------------	---

BASSOKAIUTTIMEN SIOITTAMINEN

Suositukses	8
-------------------	---

VIRTA

Bassokaiuttimen yhdistäminen verkkovirtaan	9
--	---

YHDISTÄMINEN SOUNDBARIIN

Yhdistäminen Bose-sovelluksella.....	10
Etkö ole ennen käyttänyt Bose-sovellusta?.....	10
Yhdistäminen äänijohdolla.....	11

BASSOKAIUTTIMEN TILA

12

HOITO JA KUNNOSSAPITO

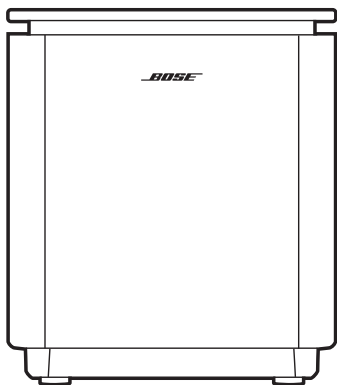
Sarjanumeron ja lakisääteisten merkintöjen sijainti.....	13
Bassokaiuttimen puhdistaminen	13
Varaosat ja tarvikkeet	13
Rajoitettu takuu.....	13

VIANMÄÄRITYS

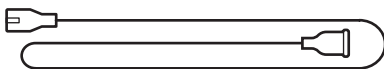
Bassokaiuttimen palauttaminen alkutilaan.....	14
Bassokaiuttimen tehdasasetusten palauttaminen	15

SISÄLTÖ

Tarkista, että pakkaus sisältää seuraavat osat:



Bose Lifestyle Ultra -bassokaiutin



Virtajohto*

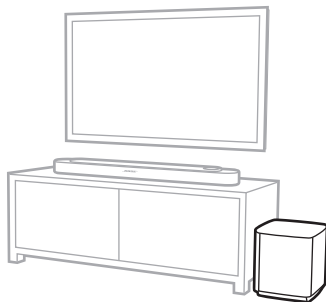
* Toimitukseen voi sisältyä useita virtajohtoja. Käytä omassa maassasi käytettäväksi tarkoitettua virtajohtoa.

HUOMAUTUS: Jos jokin tuotteen osa näyttää puuttuvan tai on vaurioitunut, älä käytä tuotetta. Vianmääritysohjeita, videoita ja tuotteen korjaus- tai vaihto-ohjeita on saatavilla osoitteessa support.Bose.com/lu-subwoofer.

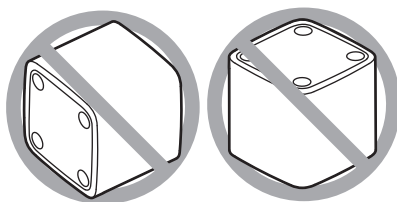
SUOSITUKSET

Noudata seuraavia bassokaiuttimen sijoitusohjeita parhaan suorituskyvyn takaamiseksi:

- ÄLÄ aseta mitään esineitä bassokaiuttimen päälle.
- Pidä muut langattomat laitteet 0,3–0,9 metrin päässä bassokaiuttimesta häiriöiden välttämiseksi. Älä aseta bassokaiutinta metalliseen kaappiin tai muiden ääni- tai videolaitteiden tai lämmönlähteiden lähelle.
- Aseta bassokaiutin kumijaloilleen tukevalle ja tasaiselle alustalle. Kaikkien jalkojen tulee olla alustaa vasten parhaan mahdollisen tuen varmistamiseksi. Tärinä voi saada bassokaiuttimen siirtymään varsinkin sileillä pinnoilla, kuten marmorilla, lasilla tai kiillotetulla puupinnalla.
- Aseta bassokaiutin jaloilleen samaa seinää vasten kuin televisio tai toista seinää vasten huoneen etuosaan.
- Pidä bassokaiuttimen etupuoli (POWER-liitännän vastakkainen puoli) vähintään 7,6 cm:n etäisyydellä muista pinnoista. Tämän puolen alaosan tukkiminen voi heikentää äänenlaatua.
- Voimakkaamman basson saat sijoittamalla bassokaiuttimen lähemmäs seinää tai nurkkaa. Bassoa vähentää bassokaiuttimen sijoittaminen kauemmas seinistä ja nurkista.
- Varmista, että lähellä on toimiva pistorasia.

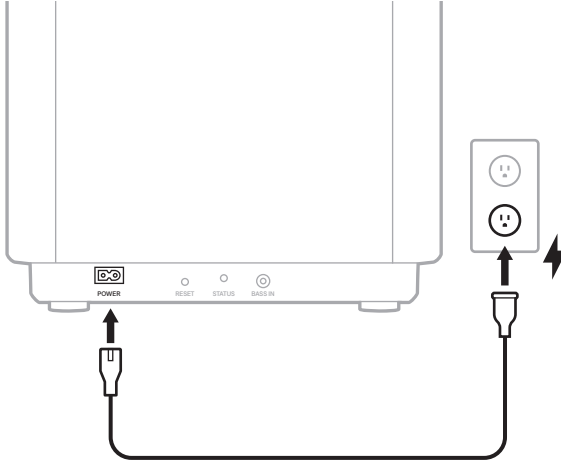


HUOMIO: ÄLÄ aseta bassokaiutinta kyljelleen tai ylösalaisin.



BASSOKAIUTTIMEN YHDISTÄMINEN VERKKOVIRTAAN

1. Yhdistä virtajohto bassokaiuttimen POWER-liitäntään.



2. Työnä virtajohtoon pistoke sähköpistorasiaan.

Bassokaiutin käynnistyy. Tilamerkkivalo vilkkuu hitaasti valkoisena, punaisena ja oranssina (toistuvasti).

HUOMAUTUS: Tilamerkkivalo vilkkuu hitaasti valkoisena, punaisena ja oranssina tuotteen ensimäärityksen aikana. Jos yhdistät bassokaiuttimen verkkovirtaan uudelleen, tilamerkkivalo vilkkuu ensin hitaasti valkoisena ja palaa sitten valkoisena.

YHDISTÄMINEN BOSE-SOVELLUKSELLA

HUOMAUTUS: Jos yhdistäminen Bose-sovelluksella ei onnistu, muodosta yhteys äänijohdolla (ks. sivu 11).

1. Valitse soundbar Bose-sovelluksessa.

HUOMAUTUS: Etsi soundbarille antamasi nimi Bose-sovelluksesta.
Jos et ole nimennyt soundbaria, näkyviin tulee oletusnimi.

2. Siirry Asetukset-valikkoon ja lisää bassokaiutin.
3. Kun bassokaiutin on yhdistetty, Bose suosittelee suorittamaan valinnaisen CustomTune-äänenkalibroinnin Bose-sovelluksella parhaan äänenlaadun varmistamiseksi. Tämä toiminto on Asetukset-valikossa. Lisätietoja on soundbarin käyttöohjeessa.

Etkö ole ennen käyttänyt Bose-sovellusta?

1. Lataa Bose-sovellus mobiililaitteellesi.



setup.Bose.com/lu-subwoofer

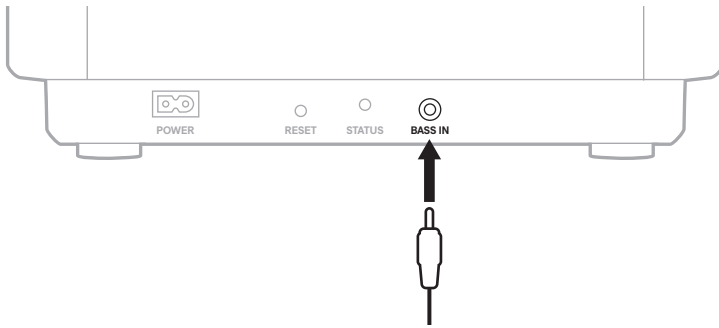


2. Noudata sovelluksen ohjeita.

YHDISTÄMINEN ÄÄNIJOHDOLLA

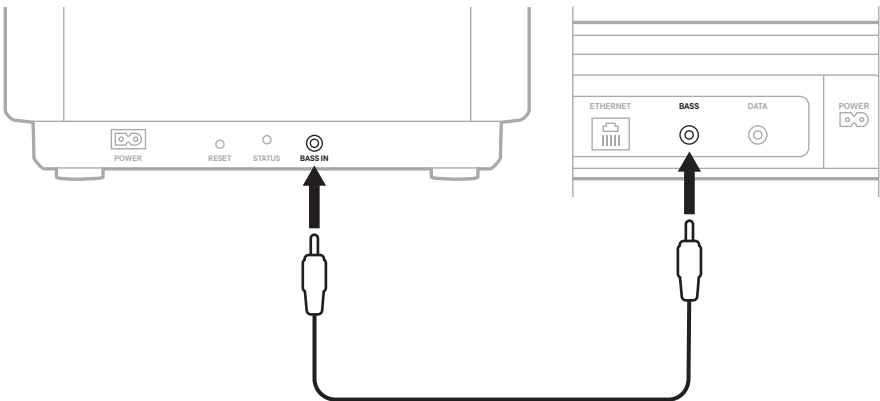
HUOMAUTUKSIA:

- Jos sinulla ei ole 3,5 mm:n äänijohtoa (tavallinen kuulokkeiden ja mobiililaitteiden kanssa käytettävä johto), tilaa Bose-bassoyksikön liitäntäkaapeli osoitteesta [Bose.com/c/accessories](https://www.bose.com/c/accessories). Voit myös ostaa johdon mistä tahansa elektroniikkaliikkeestä.
 - Kun bassokaiutin yhdistetään soundbariin äänijohdolla, langaton yhteys ei ole käytössä.
- Yhdistä 3,5 mm:n äänijohdon toinen pää bassokaiuttimen takaosan BASS IN-liitäntään.



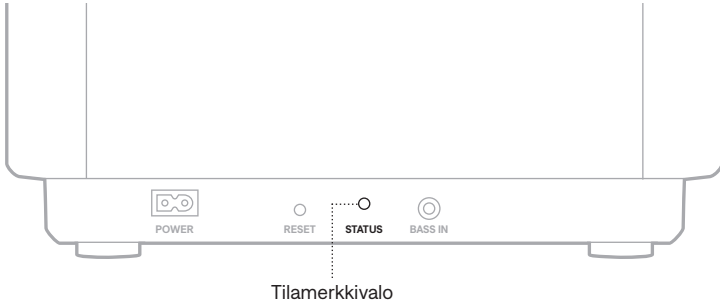
- Liitä toinen pää soundbarin takaosassa olevaan BASS-liitäntään.

HUOMAUTUS: Soundbarin liitäntäpaneeli saattaa olla erilainen kuin kuvassa. Varmista, että käytät BASS-liitäntää.



- Kun bassokaiutin on yhdistetty, Bose suosittelee suorittamaan valinnaisen CustomTune-äänenkalibroinnin Bose-sovelluksella parhaan äänenlaadun varmistamiseksi. Tämä toiminto on Asetukset-valikossa. Lisätietoja on soundbarin käyttöohjeessa.

Bassokaiuttimen takaosan tilamerkkivalo ilmaisee bassokaiuttimen tilan.



TILAMERKKIVALON TOIMINTA

JÄRJESTELMÄN TILA

Vilkkuu hitaasti valkoisena, punaisena ja oranssina (toistuvasti)	Virta kytketty ja käynnistyy. HUOMAUTUS: Vain tuotteen ensimmäärytyksen aikana.
Vilkkuu hitaasti valkoisena	Käynnistyy.
Vilkkuu nopeasti oranssina	Yhdistää soundbariin.
Palaa valkoisena	Yhdistetty soundbariin.
Vilkkuu nopeasti valkoisena	CustomTune ja äänen kalibrointi käynnissä.
Vilkkuu hitaasti valkoisena	Päivitystä ladataan. HUOMAUTUS: Jos bassokaiutin on yhdistetty Bose Lifestyle Ultra -soundbariin äänijohdolla, langaton yhteys ei ole käytössä eikä bassokaiutin vastaanota ohjelmistopäivityksiä.
Palaa himmeästi valkoisena	Verkkoyhteys valmiustilassa (langaton yhteys)
Palaa himmeästi oranssina	Virtaa säästävä valmiustila (johtoyhteys).
Vilkkuu nopeasti punaisena	Virhe – ota yhteyttä Bosen asiakaspalveluun

SARJANUMERON JA LAKISÄÄTEISTEN MERKINTÖJEN SIJAINTI

Tiedot ovat bassokaiuttimen pohjassa.

BASSOKAIUTTIMEN PUHDISTAMINEN

Pyyhi bassokaiuttimen pinta pehmeällä, kuivalla liinalla.

HUOMIO:

- VARO, ettei bassokaiuttimeen ja sen aukkoihin pääse nesteitä.
- ÄLÄ käytä mitään sumutettavia aineita bassokaiuttimen lähellä.
- ÄLÄ käytä liuottimia, kemikaaleja tai puhdistusaineita, joissa on alkoholia, ammoniakkia tai hankausaineita.
- VARO, ettei aukkoihin putoa esineitä.

VARAOSAT JA TARVIKKEET

Varaosia ja tarvikkeita voi tilata Bosen asiakaspalvelusta.

Käy osoitteessa support.Bose.com/lu-subwoofer.

RAJOITETTU TAKUU

Bassokaiuttimella on rajoitettu takuu. Rajoitetusta takuusta on lisätietoja osoitteessa worldwide.Bose.com/Warranty.

Tuotteen rekisteröimisohjeet ovat osoitteessa worldwide.Bose.com/ProductRegistration. Rekisteröinnin laiminlyöminen ei vaikuta rajoitettuun takuuseen.

Jos bassokaiuttimen kanssa ilmenee ongelmia:

- Varmista, että bassokaiutin on kytketty toimivaan pistorasiaan.
- Varmista, että johdot on kytketty tukevasti.
- Varmista, että toistat ääntä, jossa on bassotaajuuksia, kuten musiikkia tai elokuvaa.

Jos ongelma ei ratkea, vianmääritysohjeita on satavilla Bose-sovelluksessa. Lisäksi ohjeita, videoita ja muuta aineistoa on saatavilla osoitteessa support.Bose.com/lu-subwoofer-og.

Jos et löydä ratkaisua ongelmaan, ota yhteyttä Bosen asiakaspalveluun.

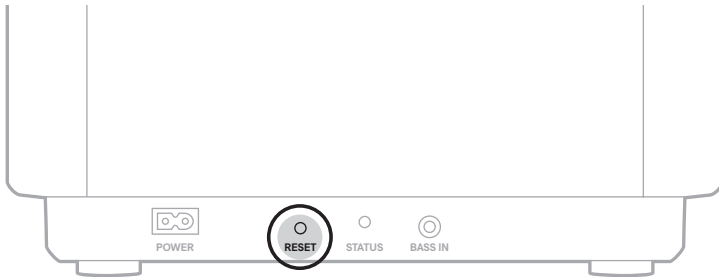
Käy osoitteessa worldwide.Bose.com/contact.

BASSOKAIUTTIMEN PALAUTTAMINEN ALKUTILAAN

Jos bassokaiutin ei reagoi, voit nollata sen.

HUOMAUTUS: Bassokaiuttimen palauttaminen alkutilaan nollaa tuotteen säätimet. Se ei poista ääni-, verkko- ja CustomTune-äänenkalibrointiasetuksia.

Paina nollauspainiketta ja vapauta se.



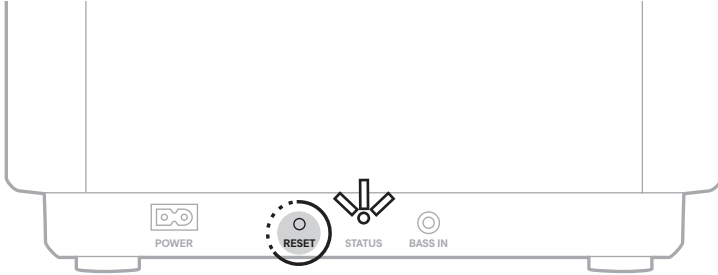
Bassokaiutin käynnistyy uudelleen. Tilamerkkivalo ilmaisee bassokaiuttimen tilan (ks. sivu 12).

BASSOKAIUTTIMEN TEHDASASETUSTEN PALAUTTAMINEN

Kun bassokaiuttimen tehdasasetukset palautetaan, kaikki sen ääni-, verkko- ja CustomTune-äänenkalibrointiasetukset palautetaan oletusasetuksiin.

HUOMAUTUS: Lisäksi palautus katkaisee bassokaiuttimen langattoman yhteyden Bose Lifestyle Ultra -soundbariin.

1. Pidä nollauspainiketta painettuna 10 sekunnin ajan, kunnes tilamerkkivalo vilkkuu valkoisena kaksi kertaa.



Bassokaiutin käynnistyy uudelleen. Tilamerkkivalo vilkkuu hitaasti valkoisena, punaisena ja oranssina (toistuvasti).

2. Yhdistä bassokaiutin Bose-sovelluksella (ks. sivu 10).

Lisez toutes les consignes de sécurité et les instructions d'utilisation.

Les déclarations de conformité sont disponibles à l'adresse www.Bose.com/compliance

CE Bose Corporation déclare que ce produit est conforme aux critères essentiels et autres dispositions de la directive 2014/53/UE et des autres directives européennes applicables.

Instructions importantes relatives à la sécurité

N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau.

Utilisez uniquement un chiffon sec pour le nettoyage.

Veillez à ne pas retirer le dispositif de sécurité de la fiche polarisée ou de la prise de terre. Les fiches polarisées sont équipées de deux bornes de largeurs différentes. Les prises de terre sont équipées de deux fiches mâles et d'une broche de mise à la terre. Cette broche (fiche femelle) est destinée à assurer votre sécurité. Si la fiche fournie ne s'adapte pas à votre prise de courant, consultez un électricien pour qu'il remplace cette prise obsolète.

Utilisez uniquement les accessoires spécifiés par le fabricant.

Confiez toute réparation à du personnel qualifié. Une réparation est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé de quelque façon que ce soit (endommagement du câble d'alimentation ou de la fiche électrique, renversement d'un liquide ou de tout objet sur l'appareil, exposition de l'appareil à la pluie ou à l'humidité, dysfonctionnement, chute de l'appareil, etc.).



Ce symbole signale la présence d'une tension dangereuse non isolée à l'intérieur de l'appareil susceptible de constituer un risque d'électrocution.



Ce symbole indique que cette notice contient d'importantes instructions d'utilisation et de maintenance.



Ce produit est doté d'une surface en verre trempé. Manipulez-le avec précaution pour éviter les impacts. En cas de rupture, veillez à ne pas vous blesser avec les bris de verre.



Ce produit contient des composants magnétiques. Consultez votre médecin pour savoir si ces composants peuvent avoir une incidence sur votre dispositif médical implantable.

- Instructions d'installation sécurisée : assurez-vous que les pieds sous le produit sont propres et exempts de débris. Placez le produit sur une surface propre, exempte de poussière, stable, plane et horizontale. Pour assurer une stabilité optimale, tous les pieds doivent être en contact avec la surface. Faites attention aux risques de chute, car les vibrations audio peuvent entraîner le déplacement du produit. Veillez à ne pas placer le produit au-dessus de sièges ou de zones occupées.
- Pour réduire le risque d'incendie ou de secousse électrique, veillez à ne PAS exposer ce produit à la pluie, au ruissellement, aux éclaboussures ou à l'humidité, et à ne jamais placer d'objets contenant des liquides, notamment des vases, sur l'appareil ou à proximité.
- Conservez le produit à l'écart du feu et des sources de chaleur. Veillez à NE PAS placer d'objets enflammés, tels que des bougies allumées, sur l'appareil ou à proximité.
- Veillez à NE PAS apporter de modifications non autorisées à ce produit.
- Veillez à NE PAS utiliser un convertisseur CC-CA avec ce produit.
- Veillez à NE PAS utiliser cet appareil dans des véhicules ou des bateaux.
- Si la fiche d'alimentation ou la prise multiple est utilisée comme dispositif de débranchement de l'appareil, elle doit rester facilement accessible.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用

Utilisez ce produit uniquement à une altitude inférieure à 2 000 mètres.

- Pour assurer une ventilation correcte, Bose déconseille de placer ce produit dans un espace confiné, notamment une cavité murale ou un placard fermé.
- Veillez à ne pas placer ou installer cet appareil à proximité d'une quelconque source de chaleur, telle qu'une cheminée, un radiateur, une arrivée d'air chaud, un four ou tout autre appareil (notamment des amplificateurs) produisant de la chaleur.
- L'étiquette d'identification du produit est située sous l'appareil.

REMARQUE : cet appareil a fait l'objet de tests prouvant sa conformité aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre des fréquences radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, risque de provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, rien ne permet de déterminer le moment où ces interférences peuvent se produire dans une installation particulière. Si cet appareil provoque des interférences avec la radio ou la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à corriger ces interférences en prenant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement sur une prise de courant située sur un circuit différent de celui utilisé pour le récepteur.
- Consulter le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

Les changements ou modifications non expressément approuvés par Bose Corporation peuvent annuler le droit de l'utilisateur à utiliser cet équipement.

Cet appareil est conforme à la partie 15 de la réglementation de la FCC et à ou aux standards RSS exemptés de licence du ministère de l'Innovation, des Sciences et du Développement économique (ISDE) du Canada. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) il ne doit pas provoquer d'interférences et (2) il doit tolérer les interférences externes, y compris celles susceptibles de provoquer un dysfonctionnement.

Il est conforme aux réglementations de la FCC et d'ISDE Canada relatives aux limites d'exposition aux rayonnements électromagnétiques pour le grand public. Cet appareil doit être installé et utilisé en respectant une distance minimale de 20 cm entre l'élément rayonnant et votre corps. Il ne doit pas être installé ni utilisé avec un autre émetteur radio ou son antenne.

Lorsqu'il est utilisé dans la bande 5 150 à 5 250 MHz, cet appareil est destiné à une utilisation en intérieur afin de réduire les interférences potentiellement nuisibles avec les systèmes satellites mobiles qui partagent le même canal.

Catégorie de récepteur = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

Règles techniques relatives aux appareils à radiofréquences de faible puissance : en l'absence d'autorisation de la NCC, les organisations, entreprises ou utilisateurs ne sont pas autorisés à modifier la fréquence, à améliorer la puissance de transmission ou à altérer les caractéristiques d'origine et les performances d'un appareil à radiofréquences de faible puissance approuvé. Les appareils à radiofréquences de faible puissance ne doivent avoir aucune incidence sur la sécurité des avions ni provoquer d'interférences avec les communications légales ; dans le cas contraire, l'utilisateur devra immédiatement cesser d'utiliser l'appareil jusqu'à l'absence complète d'interférences. Par communications légales, nous entendons les communications radio établies conformément au Telecommunications Management Act. Les appareils à radiofréquences de faible puissance peuvent être sensibles aux interférences des communications légales ou aux appareils émettant des ondes radio ISM.

Les règlements de la FCC limitent l'utilisation de ce périphérique à l'intérieur des bâtiments.

Il est interdit d'utiliser ce périphérique sur les plateformes pétrolières, ainsi que dans des voitures, des trains, des bateaux et des avions, à l'exception des avions de grande taille volant à plus de 10 000 pieds dans la bande comprise entre 5 925 et 6 425 GHz.

Il est interdit d'utiliser des émetteurs-récepteurs dans une bande comprise entre 5,925 et 7,125 GHz pour contrôler les systèmes d'aéronefs sans pilote ou de communiquer avec ces derniers.

ID FCC : A94443537

Pour l'Europe : bande de fréquences comprise entre 2 400 et 2 483,5 MHz et entre 5 470 et 5 725 MHz. Puissance de transmission maximale inférieure à 20 dBm P.I.R.E. | Bande de fréquences comprise entre 5 725 et 5 850 MHz. Puissance de transmission maximale inférieure à 14 dBm (25 mW) P.I.R.E. | Bande de fréquences comprise entre 5 150 et 5 250 MHz et entre 5 945 et 6 425 MHz. Puissance de transmission maximale inférieure à 23 dBm P.I.R.E.

La puissance de transmission maximale est inférieure aux limites réglementaires. Par conséquent, le test du DAS n'est pas nécessaire conformément aux réglementations en vigueur.

Cet appareil est limité à un usage en intérieur lors d'une utilisation dans la bande de fréquences comprise entre 5 150 et 5 350 MHz dans tous les États membres de l'UE répertoriés dans le tableau.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									



Ce symbole signifie que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers, mais déposé dans un centre de collecte approprié en vue de le recycler. Une mise au rebut et un recyclage adéquats permettent de protéger les ressources naturelles, la santé humaine et l'environnement. Pour plus d'informations sur la mise au rebut et le recyclage de ce produit, contactez votre mairie, votre service de ramassage des ordures ou le magasin où vous l'avez acheté.

Informations sur l'état d'alimentation : en vertu des exigences en matière d'écoconception de la directive européenne 2009/125/CE relative aux produits liés à l'énergie, et en vertu de la norme britannique SI 2020/1528 intitulée The Ecodesign for Energy-Related Products and Energy Information (Amendment) (sortie de l'Union européenne) Regulations 2020, ce produit est conforme au règlement (UE) 2023/826 de la Commission. Pour obtenir des informations sur la consommation électrique des différents modes veille et la durée après laquelle le produit repasse automatiquement à ces modes, rendez-vous sur www.Bose.com/compliance et sélectionnez ce règlement.

REMARQUE : en vertu de l'Annexe III 2(d) du Règlement (UE) 2023/826 de la Commission, l'exigence de désactivation d'un port sans fil « ne s'applique pas aux produits équipements qui s'appuient sur une seule connexion réseau sans fil pour leur utilisation prévue et qui ne présentent pas de connexion réseau filaire ».

Noms et quantités des substances ou éléments toxiques ou dangereux										
	Substances et éléments toxiques ou dangereux									
Nom du composant	Plomb (Pb)	Mercure (Hg)	Cad-mium (Cd)	Chrome hexavalent (CR(VI))	Biphé-nyle polybro-mé (PBB)	Diphé-nyléther polybro-mé (PBDE)	Phta-late de dybutyle (DBP)	Phtalate de diiso-butyle (DIBP)	Phtalate de butyle et de benzyle (BBP)	Phtalate de bis(2-éthylhexyle) (DEHP)
Cartes de circuits imprimés	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Pièces métalliques	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Pièces en plastique	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Enceintes	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Câbles	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Ce tableau a été préparé conformément aux dispositions de la norme SJ/T 11364.										
O : indique que la quantité de cette substance toxique ou dangereuse contenue dans tous les composants homogènes de cette pièce est inférieure à la limite définie dans la norme GB/T 26572.										
X : indique que la quantité de cette substance toxique ou dangereuse contenue dans au moins un des composants homogènes de cette pièce est supérieure à la limite définie dans la norme GB/T 26572.										



Substances réglementées et leurs symboles chimiques						
Unité	Plomb (Pb)	Mercuré (Hg)	Cadmium (Cd)	Chrome hexavalent (Cr ⁶⁺)	Biphényles polybromés (PBB)	Éthers de diphényle polybromés (PBDE)
Cartes de circuits imprimés	–	○	○	○	○	○
Pièces métalliques	–	○	○	○	○	○
Pièces en plastique	○	○	○	○	○	○
Enceintes	–	○	○	○	○	○
Câbles	–	○	○	○	○	○
Remarque 1 : « ○ » indique que le pourcentage de la substance réglementée ne dépasse pas le pourcentage de la valeur de référence de présence de cette substance. Remarque 2 : « – » indique l'absence de cette substance réglementée.						

Date de fabrication : le huitième chiffre du numéro de série indique l'année de fabrication ; par exemple, « 6 » correspond à 2016 ou à 2026.

Importateurs : Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, Pays-Bas | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Numéro de téléphone : +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Numéro de téléphone : +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, Londres W1F 7SP

Numéro de téléphone à Mexico : 0800-266-0292

Puissance en entrée : 100 – 240 V ~, 50/60 Hz, 180 W

Modèle 443537. L'ID CMIIT se trouve sous le caisson de basses.

Les **Conditions d'utilisation de Bose** s'appliquent à ce produit : worldwide.Bose.com/termsfuse

Déclarations de licence : pour accéder aux déclarations de licence qui s'appliquent aux progiciels tiers fournis comme composants du caisson de basses Bose Lifestyle Ultra, utilisez l'application Bose. Vous pouvez accéder à ces informations à partir du menu Réglages.

Apple et le logo Apple sont des marques de commerce d'Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays. App Store est une marque de service d'Apple Inc.

Google et Google Play sont des marques de commerce de Google LLC.

Bose, le logo B, CustomTune et Lifestyle sont des marques de commerce de Bose Corporation. | Siège de Bose Corporation : 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. Toute reproduction, modification, distribution ou autre utilisation, même partielle, de ce document est interdite sans autorisation écrite préalable.

Emplacement du numéro de série et des marquages réglementaires : ces informations se trouvent au bas du caisson de basses.

Renseignements à noter et conserver

Numéro de série : _____

Numéro de modèle : 443537

Conservez votre reçu. Enregistrez dès maintenant votre produit Bose. Pour ce faire, rendez-vous sur worldwide.Bose.com/ProductRegistration

CONTENU DE L'EMBALLAGE

Composants livrés	7
-------------------------	---

EMPLACEMENT DU CAISSON DE BASSES

Recommandations	8
-----------------------	---

ALIMENTATION

Raccordement du caisson de basses à la prise secteur	9
--	---

CONNEXION DE VOTRE BARRE DE SON

Connexion à l'aide de l'application Bose	10
Vous découvrez l'application Bose ?	10
Connexion à l'aide d'un câble audio	11

ÉTAT DU CAISSON DE BASSES	12
---------------------------------	----

ENTRETIEN

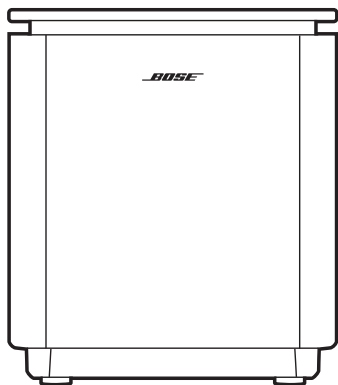
Emplacement du numéro de série et des marquages réglementaires	13
Nettoyage du caisson de basses	13
Pièces de rechange et accessoires	13
Garantie limitée	13

RÉSOLUTION DES PROBLÈMES

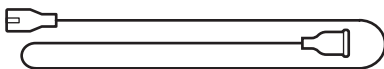
Réinitialisation du caisson de basses	14
Restauration des paramètres d'usine du caisson de basses	15

COMPOSANTS LIVRÉS

Vérifiez la présence des composants suivants :



Caisson de basses Bose Lifestyle Ultra



Câble d'alimentation*

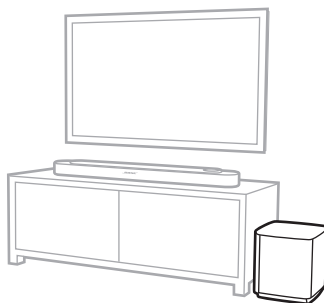
*L'appareil peut être livré avec plusieurs câbles d'alimentation. Utilisez le câble d'alimentation approprié à votre pays.

REMARQUE : si l'un des composants est endommagé, évitez de l'utiliser. Consultez la page support.bose.com/lu-subwoofer pour accéder à des articles sur le dépannage, à des vidéos et à des documents de remplacement ou de réparation de produits.

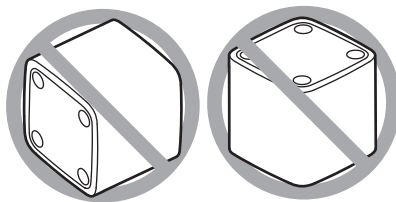
RECOMMANDATIONS

Pour de meilleures performances, suivez ces recommandations lors du positionnement du caisson de basses :

- Veillez à ne PAS placer d'objets sur le caisson de basses.
- Pour éviter les interférences hertziennes, éloignez les autres appareils sans fil de 0,3 à 0,9 m du caisson de basses. Placez le caisson de basses à l'écart d'étagères métalliques, d'autres appareils audio/vidéo et des sources de chaleur directe.
- Placez le caisson de basses sur ses pieds en caoutchouc sur une surface stable et plane. Pour assurer la stabilité du caisson de basses, les pieds doivent reposer sur la surface. Le caisson de basses risque de bouger sous l'effet des vibrations, en particulier si vous le placez sur une surface lisse telle que du marbre, du verre ou du bois verni.
- Posez le caisson de basses le long du même mur que le téléviseur, ou le long d'un autre mur dans le tiers avant de la pièce.
- Maintenez la face avant du caisson de basses (le côté opposé au connecteur POWER) à au moins 7,6 cm de toute autre surface. L'obstruction du port inférieur de ce côté peut dégrader les performances acoustiques.
- Pour obtenir davantage de graves, placez le caisson de basses à proximité d'un mur ou d'un angle. Pour réduire les basses, éloignez le caisson de basses des murs et des angles.
- Veillez à ce qu'une prise secteur se trouve à proximité.

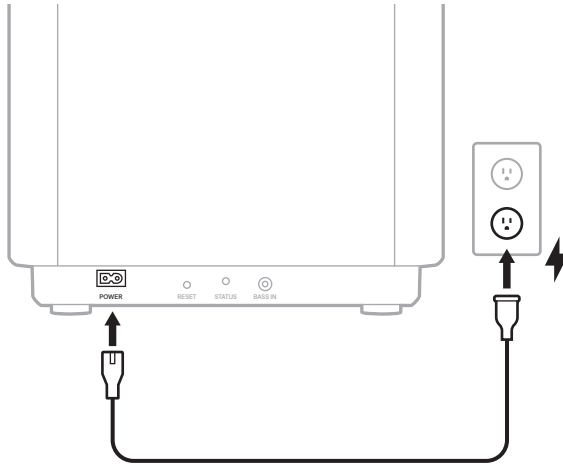


ATTENTION : lorsque vous utilisez le caisson de basses, veillez à NE PAS le poser sur sa face latérale ou supérieure.



RACCORDEMENT DU CAISSON DE BASSES À LA PRISE SECTEUR

1. Raccordez le cordon d'alimentation au connecteur POWER du caisson de basses.



2. Branchez l'autre extrémité du câble d'alimentation sur une prise secteur.

Le caisson de basses se met sous tension. Le voyant d'état scintille lentement en blanc, rouge et orange (de manière répétée).

REMARQUE : le voyant d'état scintille lentement en blanc, rouge et orange au cours de la configuration initiale du produit. Si vous reconnectez le caisson de basses au secteur, le voyant d'état clignote lentement en blanc, puis reste allumé en blanc.

CONNEXION À L'AIDE DE L'APPLICATION BOSE

REMARQUE : si vous ne parvenez pas à vous connecter à votre barre de son via l'application Bose, utilisez un câble audio pour vous connecter (consultez la page 11).

1. Dans l'application Bose, sélectionnez votre barre de son.

REMARQUE : recherchez le nom que vous avez saisi pour la barre de son dans l'application Bose. Si vous ne lui avez pas attribué de nom, le nom par défaut s'affiche.

2. Accédez au menu Réglages pour ajouter votre caisson de basses.
3. Une fois le caisson de basses connecté, Bose recommande, pour une qualité sonore optimale, d'effectuer l'étalonnage acoustique CustomTune (en option) à l'aide de l'application Bose. Vous pouvez accéder à cette fonction dans le menu Réglages. Pour plus d'informations, consultez la notice d'utilisation de la barre de son.

Vous découvrez l'application Bose ?

1. Téléchargez l'application Bose sur votre périphérique mobile.



setup.Bose.com/lu-subwoofer

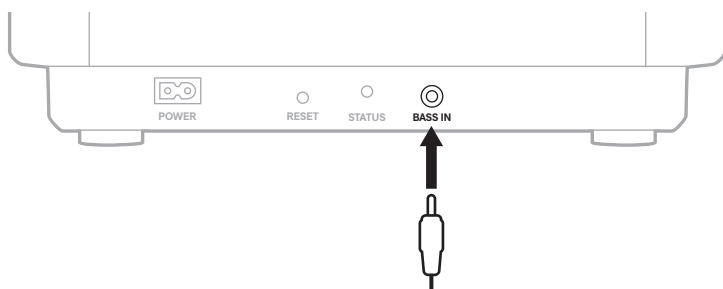


2. Suivez les instructions de l'application.

CONNEXION À L'AIDE D'UN CÂBLE AUDIO

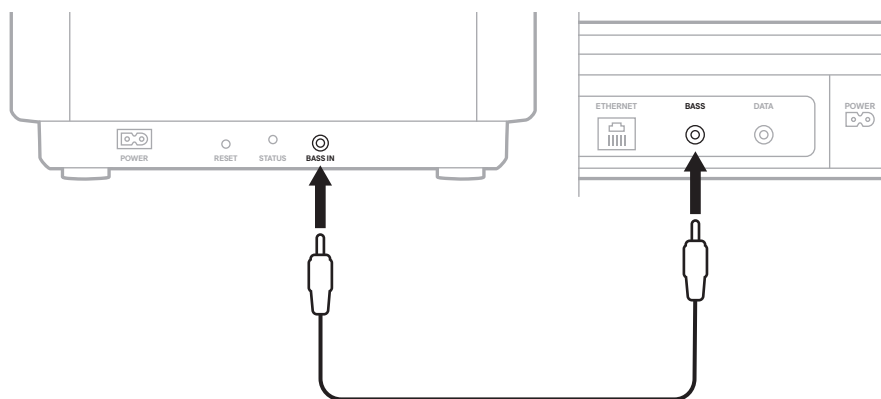
REMARQUES :

- Si vous ne disposez pas d'un câble audio de 3,5 mm (couramment utilisé pour les écouteurs et les périphériques mobiles), rendez-vous sur [Bose.com/c/accessories](https://www.bose.com/c/accessories) pour acheter un câble de connexion pour module de basses Bose. Vous pouvez également acheter ce câble dans un magasin d'électronique grand public.
 - Lorsque vous connectez le caisson de basses à votre barre de son à l'aide d'un câble audio, la connectivité sans fil est désactivée sur le caisson de basses.
1. Connectez l'une des extrémités du câble audio 3,5 mm au connecteur **BASS IN** à l'arrière du caisson de basses.



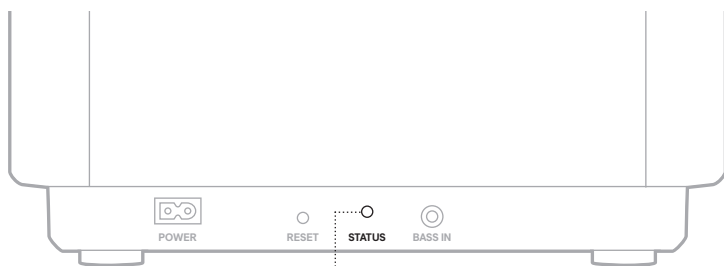
2. Branchez l'autre extrémité du câble au port **BASS** situé à l'arrière de votre barre de son.

REMARQUE : il est possible que le panneau de connecteurs de votre barre de son ne corresponde pas à l'illustration. Assurez-vous d'utiliser le connecteur **BASS**.



3. Une fois le caisson de basses connecté, Bose recommande, pour une qualité sonore optimale, d'effectuer l'étalonnage acoustique CustomTune (en option) à l'aide de l'application Bose. Vous pouvez accéder à cette fonction dans le menu Réglages. Pour plus d'informations, consultez la notice d'utilisation de la barre de son.

Le voyant d'état se trouve à l'arrière du caisson de basses et indique son état.



Voyant d'état

ACTIVITÉ DU VOYANT D'ÉTAT	ÉTAT DU SYSTÈME
Scintille lentement en blanc, rouge et orange (de façon répétée)	Mise sous tension et démarrage en cours REMARQUE : se produit uniquement lors de la configuration initiale du produit.
Clignote lentement en blanc	Mise sous tension en cours
Clignote rapidement en orange	Connexion en cours à la barre de son
Reste allumé en blanc	Connecté à la barre de son
Clignote rapidement en blanc	Étalonnage du son CustomTune en cours
Clignote lentement en blanc	Mise à jour en cours de téléchargement REMARQUE : si le caisson de basses est connecté à la barre de son Bose Lifestyle Ultra à l'aide d'un câble audio, la connectivité sans fil est désactivée et le caisson de basses ne reçoit pas les mises à jour logicielles.
Allumé faiblement en blanc	Veille réseau (connexion sans fil)
Allumé faiblement en orange	Veille basse consommation (connexion par câble)
Clignote rapidement en rouge	Erreur. Contactez le service client de Bose.

EMPLACEMENT DU NUMÉRO DE SÉRIE ET DES MARQUAGES RÉGLEMENTAIRES

Ces informations se trouvent au bas du caisson de basses.

NETTOYAGE DU CAISSON DE BASSES

Nettoyez la surface extérieure du caisson de basses avec un chiffon doux et sec.

ATTENTION :

- Veillez à NE PAS renverser de liquide sur le caisson de basses ou dans les ouvertures.
- Veillez à NE PAS utiliser de spray à proximité du caisson de basses.
- Veillez à NE PAS utiliser de solvants, de produits chimiques ni de liquides de nettoyage contenant de l'alcool, de l'ammoniac ou des substances abrasives.
- Veillez à ce qu'aucun objet ne pénètre dans les ouvertures.

PIÈCES DE RECHANGE ET ACCESSOIRES

Vous pouvez commander des accessoires ou des pièces de rechange en vous adressant au service client de Bose.

Consultez la page support.Bose.com/lu-subwoofer

GARANTIE LIMITÉE

Le caisson de basses est couvert par une garantie limitée. Consultez notre site Web à l'adresse worldwide.Bose.com/Warranty pour en savoir plus sur la garantie limitée.

Pour enregistrer votre produit, accédez à la page worldwide.Bose.com/ProductRegistration. En cas d'oubli, les droits que vous confère cette garantie limitée ne s'en trouveront pas affectés.

En cas de problèmes avec le caisson de basses, vérifiez les points suivants :

- Le caisson de basses est branché correctement sur une prise secteur sous tension.
- Tous les câbles sont correctement raccordés.
- Vous pouvez lancer la lecture de pistes audio dotées de graves fréquences, notamment de la musique ou des films.

Si vous n'avez pas réussi à résoudre votre problème, vous pouvez également accéder à la section Dépannage de l'application Bose, ainsi qu'à des articles, des vidéos et d'autres ressources à l'adresse support.Bose.com/lu-subwoofer-og.

Si vous ne parvenez toujours pas à résoudre le problème, contactez le service client de Bose.

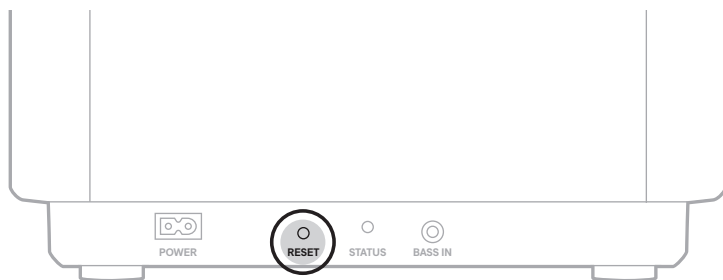
Rendez-vous sur worldwide.Bose.com/contact

RÉINITIALISATION DU CAISSON DE BASSES

Si le caisson de basses ne répond pas, réinitialisez-le.

REMARQUE : la réinitialisation entraîne la réinitialisation des commandes du produit. Elle ne supprime pas d'autres réglages relatifs au son, au réseau ou à l'étalonnage sonore CustomTune.

Appuyez sur le bouton Reset et relâchez-le.



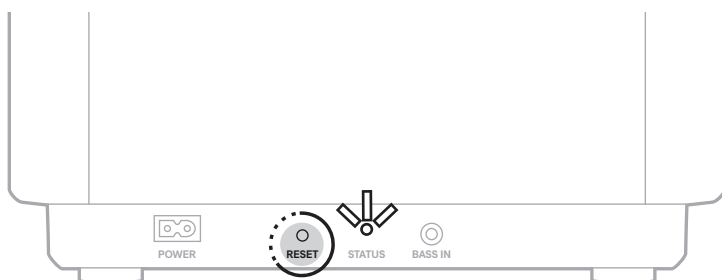
Le caisson de basses redémarre. Le voyant d'état indique l'état actuel (consultez la page 12).

RESTAURATION DES PARAMÈTRES D'USINE DU CAISSON DE BASSES

La restauration des paramètres d'usine efface tous les paramètres audio, réseau et d'étalonnage sonore CustomTune du caisson de basses et rétablit ses paramètres par défaut.

REMARQUE : la restauration des paramètres du caisson de basses déconnecte une barre de son Bose Lifestyle Ultra connectée sans fil au caisson de basses.

1. Appuyez sur le bouton Reset pendant 10 secondes, jusqu'à ce que le voyant d'état clignote deux fois en blanc.



Le caisson de basses redémarre. Le voyant d'état scintille lentement en blanc, rouge et orange (de manière répétée).

2. Connectez le caisson de basses à l'aide de l'application Bose (consultez la page 10).

Leggere e conservare tutte le istruzioni per la sicurezza e per l'uso.

Le dichiarazioni di conformità complete sono disponibili all'indirizzo: www.Bose.com/compliance

CE Bose Corporation dichiara che il presente prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni applicabili della Direttiva 2014/53/UE e di tutte le altre direttive UE applicabili.

Importanti istruzioni di sicurezza

Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di acqua.

Utilizzare solo un panno asciutto per la pulizia.

Non danneggiare le parti di sicurezza della spina polarizzata o con messa a terra. Una spina polarizzata è dotata di due poli, uno più largo dell'altro. Una spina con messa a terra è dotata di due poli e di un terzo terminale di massa. Il polo più largo o il terzo terminale sono presenti per sicurezza. Se la spina in dotazione non è adatta alla presa, rivolgersi a un elettricista per la sostituzione della presa obsoleta.

Utilizzare solo attacchi/accessori specificati dal produttore.

Affidarsi a personale qualificato per tutti gli interventi di assistenza. Gli interventi di assistenza si rendono necessari quando l'apparato ha subito danni di qualsiasi tipo, ad esempio se il cavo di alimentazione o lo spinotto sono danneggiati, se è stato versato del liquido o sono caduti oggetti sull'apparato, se l'apparato è stato esposto a pioggia o umidità, se non funziona normalmente o è caduto.



Questo simbolo sul prodotto indica la presenza di tensioni pericolose non isolate all'interno dell'involucro del prodotto e del conseguente rischio di scosse elettriche.



Questo simbolo sul prodotto indica importanti istruzioni di uso e manutenzione contenute in questo manuale.



Questo prodotto contiene una superficie in vetro temperato. Usare con cautela per evitare possibili impatti. In caso di rottura, fare molta attenzione nel maneggiare pezzi di vetro rotti.



Questo prodotto contiene materiale magnetico. Rivolgersi al proprio medico per eventuali domande sui possibili effetti del prodotto sui dispositivi medici impiantati nel corpo umano.

- Istruzioni per un'installazione sicura: controllare che i piedini sotto il prodotto siano puliti e privi di detriti. Collocare il prodotto su una superficie pulita, priva di polvere, stabile, piatta e in piano. Per garantire un supporto corretto, tutti i piedini devono essere pienamente a contatto con la superficie. Fare attenzione a possibili rischi di caduta dovuti a vibrazioni sonore che potrebbero causare lo spostamento del prodotto. Non collocare il prodotto sopra sedie o aree occupate.
- Per ridurre il rischio di incendi o scosse elettriche, NON esporre il prodotto a pioggia, gocce, schizzi o umidità, e non porre oggetti colmi di liquidi, ad esempio vasi, sopra o accanto al prodotto.
- Tenere il prodotto lontano dal fuoco e da fonti di calore. NON collocare sorgenti di fiamme libere (ad esempio candele accese) sul prodotto o nelle sue vicinanze.
- NON apportare alterazioni non autorizzate al prodotto.
- NON utilizzare un invertitore di corrente con questo prodotto.
- NON utilizzare all'interno di veicoli o imbarcazioni.
- La spina dell'alimentazione o dell'accoppiatore deve essere raggiungibile facilmente e rapidamente se è utilizzata come dispositivo di spegnimento.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用
Utilizzare solo a quote inferiori ai 2000 metri.

- A causa dei requisiti di ventilazione, Bose sconsiglia di posizionare il prodotto in spazi chiusi o angusti, ad esempio una nicchia a parete o un armadietto.
- Non collocare o installare il prodotto in prossimità di fonti di calore quali caminetti, termosifoni, radiatori, stufe o altre apparecchiature (compresi gli amplificatori) che generano calore.
- L'etichetta identificativa è situata sul fondo del prodotto.

NOTA: questa apparecchiatura è stata sottoposta a collaudo ed è risultata conforme ai limiti relativi ai dispositivi digitali di Classe B previsti dalla Parte 15 delle norme FCC. Tali limiti sono stati fissati allo scopo di assicurare un'adeguata protezione dalle interferenze dannose nell'ambito di un'installazione residenziale. Questa apparecchiatura genera, utilizza e può irradiare energia a radiofrequenza e, se non viene installata e utilizzata in conformità alle istruzioni fornite, può interferire negativamente con le comunicazioni radiofoniche. Non esiste tuttavia alcuna garanzia che in una particolare installazione non si verificherà alcuna interferenza. Se questo dispositivo dovesse provocare interferenze con la ricezione radiotelevisiva (determinabili spegnendo e riaccendendo l'apparecchio), si dovrà provare a eliminare tali interferenze effettuando una o più delle seguenti operazioni:

- Riorientare o riposizionare l'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza tra il dispositivo che provoca interferenza e il ricevitore.
- Connettere l'apparecchiatura a una presa appartenente a un circuito diverso rispetto a quella a cui è connesso il ricevitore.
- Rivolgersi al distributore o a un tecnico radiotelevisivo specializzato per ottenere assistenza.

Eventuali modifiche o alterazioni non espressamente approvate da Bose Corporation possono rendere nulla l'autorizzazione dell'utente all'utilizzo dell'apparecchiatura stessa.

Questo dispositivo è conforme alla parte 15 delle Norme FCC e agli standard ISED (Innovation, Science and Economic Development) Canada RSS esenti da licenza. Il funzionamento è soggetto alle due seguenti condizioni: (1) il dispositivo non può causare interferenze dannose e (2) deve accettare le interferenze ricevute, incluse quelle che potrebbero causare un funzionamento indesiderato del dispositivo.

Questo apparecchio rispetta i limiti previsti dalle norme FCC e ISED Canada per la popolazione in generale in merito alle radiazioni in radiofrequenza. L'apparecchiatura deve essere installata e utilizzata a una distanza minima di 20 cm tra il radiatore e il corpo dell'utente. Il trasmettitore non deve essere collocato oppure utilizzato in prossimità di altri radiotrasmettitori o antenne.

Se sintonizzato sulla banda compresa tra i 5150 e i 5250 MHz, il dispositivo deve essere utilizzato esclusivamente in luoghi chiusi, per evitare di causare potenziali interferenze dannose a sistemi satellitari mobili che impiegano lo stesso canale.

Categoria ricevitore = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

Regolamenti tecnici per i dispositivi a radiofrequenza a bassa potenza: senza autorizzazione concessa dalla NCC, non si autorizza nessuna società, impresa o utente a cambiare frequenza, incrementare la potenza di trasmissione o alterare le caratteristiche originali nonché le prestazioni di un dispositivo a radiofrequenza a bassa potenza. I dispositivi a radiofrequenza a bassa potenza non devono interferire in alcun modo con la sicurezza aerea o le comunicazioni legali; qualora si riscontrasse una situazione di questo genere, l'utente dovrà interrompere immediatamente l'utilizzo fino a quando non sarà stata eliminata qualsiasi interferenza. Per "comunicazioni legali" si intendono le comunicazioni radio operate in conformità con il Telecommunications Management Act (Legge sulla gestione delle telecomunicazioni degli Stati Uniti). I dispositivi a radiofrequenza a bassa potenza devono essere suscettibili di interferenze provenienti da comunicazioni legali o dispositivi irradianti onde radio ISM.

Le norme FCC limitano il funzionamento di questo dispositivo esclusivamente agli ambienti chiusi.

È proibito utilizzare questo dispositivo su piattaforme petrolifere, automobili, treni, imbarcazioni e velivoli, eccetto che nella banda 5,925-6,425 GHz in velivoli di grandi dimensioni quando volano a un'altitudine di oltre 10.000 piedi.

È vietato l'uso di trasmettitori che operano nella banda 5,925-7,125 GHz per controllare o comunicare con sistemi di volo senza pilota.

ID FCC: A94443537

Per l'Europa: bande di frequenza di funzionamento: 2400-2483,5 Mhz e 5470-5725 MHz. Potenza in uscita massima inferiore a 20 dBm EIRP. | Banda di frequenza di funzionamento: 5725-5850 MHz. Potenza in uscita massima inferiore a 14 dBm (25 mW) EIRP. | Bande di frequenza di funzionamento: 5150-5250 MHz e 5945-6425 MHz. Potenza in uscita massima inferiore a 23 dBm EIRP.

Poiché la potenza di trasmissione massima è inferiore ai limiti previsti dalle normative, i test SAR non sono necessari in base ai regolamenti applicabili.

Se sintonizzato su una banda compresa tra i 5150 e i 5350 MHz, il dispositivo deve essere utilizzato esclusivamente all'interno, in tutti gli stati membri dell'UE elencati nella tabella.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									



Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici, bensì consegnato a una struttura di raccolta appropriata per il riciclaggio. Uno smaltimento e un riciclaggio corretti aiutano a preservare le risorse naturali, la salute e l'ambiente. Per ulteriori informazioni sullo smaltimento e sul riciclaggio di questo prodotto, rivolgersi alle autorità locali, al servizio di smaltimento dei rifiuti o al negozio presso il quale è stato acquistato.

Informazioni sullo stato di alimentazione: il prodotto, ai sensi della Direttiva 2009/125/CE in merito ai requisiti di progettazione ecocompatibile per i prodotti relativi all'energia e delle normative 2020 relative alla progettazione ecocompatibile per i prodotti relativi all'energia e alle relative informazioni (emendate) (fuori dall'UE), è conforme al Regolamento della Commissione (UE) 2023/826. Per informazioni sul consumo di corrente in diverse modalità di standby e sul periodo allo scadere del quale il prodotto torna automaticamente a tali modalità, visitare www.Bose.com/compliance e selezionare il Regolamento in questione.

NOTA: come da Allegato III 2(d) del Regolamento della Commissione (UE) 2023/826, il requisito di disattivazione di una porta wireless "non si applica alle apparecchiature che si affidano a un'unica connessione di rete wireless per l'uso previsto e non sono dotati di connessione di rete cablata".

Nome e contenuto delle sostanze o degli elementi tossici o pericolosi										
Nome parte	Sostanze ed elementi tossici o pericolosi									
	Piombo (Pb)	Mercurio (Hg)	Cadmio (Cd)	Cromo esavalente (CR(VI))	Bifenile polibromurato (PBB)	Difeniletere polibromurato (PBDE)	Ftalato di dibutile (DBP)	Diisobutile ftalato (DIBP)	Butile benzile ftalato (BBP)	Ftalato di bis(2-etilesile) (DEHP)
Circuiti stampati	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Parti di metallo	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Parti di plastica	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Diffusori	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Cavi	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Questa tabella è stata preparata in conformità alle disposizioni SJ/T 11364. O: indica che la quantità della sostanza tossica o pericolosa contenuta in tutti i materiali omogenei della parte è inferiore al limite previsto dallo standard GB/T 26572. X: indica che la quantità della sostanza tossica o pericolosa contenuta in almeno uno dei materiali omogenei della parte è superiore al limite previsto dallo standard GB/T 26572.										

Sostanze soggette a restrizioni e relativi simboli chimici						
Unità	Piombo (Pb)	Mercurio (Hg)	Cadmio (Cd)	Cromo esavalente (Cr ⁶⁺)	Bifenili polibromurati (PBB)	Difenileteri polibromurati (PBDE)
Circuiti stampati	-	o	o	o	o	o
Parti di metallo	-	o	o	o	o	o
Parti di plastica	o	o	o	o	o	o
Diffusori	-	o	o	o	o	o
Cavi	-	o	o	o	o	o
Nota 1: "o" indica che il contenuto percentuale delle sostanze soggette a restrizioni non supera il valore di presenza della percentuale di riferimento. Nota 2: il trattino "-" indica che la sostanza soggetta a restrizioni corrisponde all'esenzione.						

Data di produzione: l'ottava cifra del numero di serie corrisponde all'anno di produzione; ad esempio, "6" indica 2016 o 2026.

Importatori: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, Paesi Bassi | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joseillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Numero di telefono: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, numero di telefono: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, Londra W1F 7SP

Numero dell'assistenza per il Messico: 0800-266-0292

Assorbimento in entrata: 100-240 V~, 50/60 Hz, 180 W

Modello 443537. L'ID CMIIT 1 è situato sul fondo del subwoofer.

A questo prodotto si applicano le **Condizioni d'uso Bose:** [worldwide.Bose.com/termsofuse](https://www.bose.com/termsofuse)

Dichiarazioni sulle licenze: per visualizzare le dichiarazioni sulle licenze applicabili ai pacchetti software di terze parti inclusi come componenti del subwoofer Bose Lifestyle Ultra, utilizzare l'app Bose. Queste informazioni sono accessibili dal menu Impostazioni.

Apple e il logo Apple sono marchi di Apple Inc., registrati negli Stati Uniti e in altri Paesi. App Store è un marchio di servizio di Apple Inc.

Google e Google Play sono marchi commerciali di Google LLC.

Bose, il logo B, CustomTune e Lifestyle sono marchi registrati di Bose Corporation. I Sede principale di Bose Corporation: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. Nessuna parte di questo documento può essere riprodotta, modificata, distribuita o usata in altro modo senza previa autorizzazione scritta.

Posizione del numero di serie e dei marchi di conformità: queste informazioni sono riportate sul fondo del subwoofer.

Compilare e conservare le seguenti informazioni

Numero di serie: _____

Numero di modello: 443537

Conservare la ricevuta. Prima di utilizzare il prodotto Bose, si consiglia di registrarlo. La registrazione può essere eseguita facilmente alla pagina [worldwide.Bose.com/ProductRegistration](https://www.bose.com/ProductRegistration)

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Contenuto	7
-----------------	---

POSIZIONAMENTO DEL SUBWOOFER

Consigli	8
----------------	---

ALIMENTAZIONE

Collegare il subwoofer all'alimentazione	9
--	---

CONNETTERE LA SOUNDBAR

Connettere mediante l'app Bose.....	10
Non si conosce l'app Bose?.....	10
Connessione mediante un cavo audio.....	11

STATO DEL SUBWOOFER	12
----------------------------------	----

MANUTENZIONE

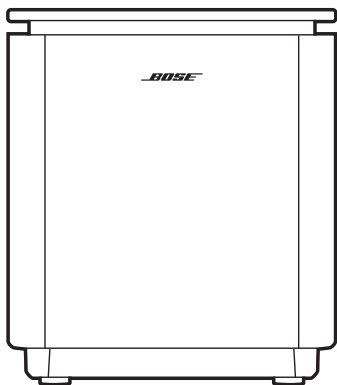
Posizione del numero di serie e dei marchi di conformità.....	13
Pulire il subwoofer.....	13
Parti di ricambio e accessori	13
Garanzia limitata	13

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

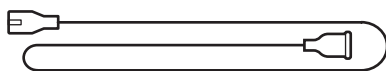
Reimpostare il subwoofer	14
Ripristinare le impostazioni di fabbrica del subwoofer	15

CONTENUTO

Verificare che i seguenti componenti siano inclusi:



Subwoofer Bose Lifestyle Ultra



Cavo di alimentazione*

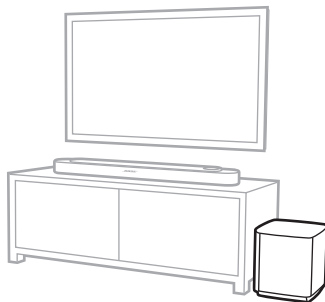
*La confezione potrebbe includere più cavi di alimentazione. Utilizzare quello adatto al proprio paese.

NOTA: se il prodotto presenta parti danneggiate o assenti, non utilizzarlo. Visitare support.Bose.com/lu-subwoofer per consultare articoli sulla risoluzione dei problemi, video e informazioni sulla riparazione o la sostituzione del prodotto.

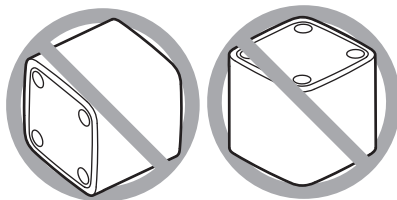
CONSIGLI

Per garantire prestazioni ottimali, attenersi a questi consigli durante il posizionamento del subwoofer:

- NON collocare oggetti sopra il subwoofer.
- Per evitare interferenze wireless, tenere tutti gli altri apparati wireless a una distanza di 0,3 - 0,9 m dal subwoofer. Collocare il subwoofer fuori e lontano da cabinet metallici e da altri componenti audio/video nonché da fonti dirette di calore.
- Collocare il subwoofer sui piedini in gomma sopra una superficie stabile, piatta e in piano. Per garantire un supporto corretto, i piedini del prodotto devono poggiare in piano sulla superficie. Le vibrazioni possono infatti causare lo spostamento del subwoofer, soprattutto su superfici lisce come marmo, vetro o legno molto levigato.
- Collocare il subwoofer lungo la stessa parete del televisore o contro una delle pareti nel terzo frontale della stanza.
- Tenere il lato anteriore del subwoofer (lato opposto a quello del connettore POWER) a una distanza di almeno 7,6 cm da qualsiasi altra superficie. L'ostruzione della porta alla base di questo lato può compromettere le prestazioni acustiche.
- Per potenziare l'uscita dei bassi, avvicinare il subwoofer a pareti e angoli. Per ridurre l'uscita dei bassi, allontanare il subwoofer da pareti e angoli.
- Assicurarsi che nelle vicinanze sia presente una presa elettrica a corrente alternata (CA).

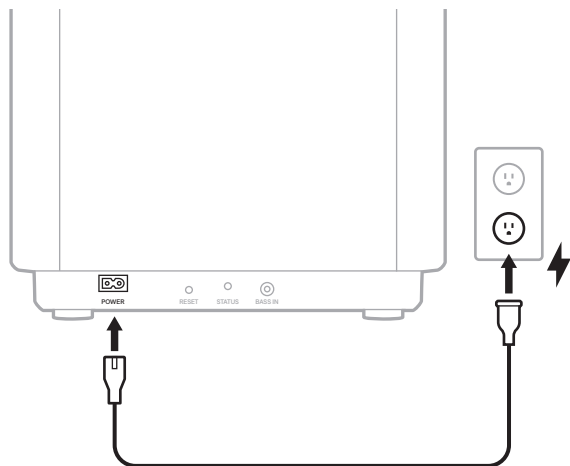


ATTENZIONE: quando il subwoofer è in uso, NON appoggiarlo su un lato o sulla parte superiore.



COLLEGARE IL SUBWOOFER ALL'ALIMENTAZIONE

1. Collegare il cavo di alimentazione alla porta POWER del subwoofer.



2. Inserire l'estremità opposta del cavo di alimentazione nella presa di corrente CA.

Il subwoofer si accende. L'indicatore di stato lampeggia lentamente in bianco, rosso e arancione (ripetutamente)

NOTA: l'indicatore di stato lampeggia lentamente in bianco, rosso e arancione durante la configurazione iniziale del prodotto. Se si ricollega il subwoofer all'alimentazione, l'indicatore di stato lampeggia lentamente con luce bianca, quindi rimane acceso con luce bianca fissa.

CONNETTERE MEDIANTE L'APP BOSE

NOTA: se non si riesce a connettere la soundbar mediante l'app Bose, collegarla con un cavo audio (vedere pagina 11).

1. Nell'app Bose, selezionare la soundbar.

NOTA: cercare il nome che si è immesso nell'app Bose per la soundbar. Se non è stato assegnato un nome alla soundbar, viene visualizzato quello predefinito.

2. Andare al menu Impostazioni per aggiungere il subwoofer.
3. Una volta collegato il subwoofer, per ottenere la migliore qualità sonora Bose consiglia di eseguire la calibrazione audio opzionale CustomTune utilizzando l'app Bose. Questa opzione è accessibile dal menu Impostazioni. Per ulteriori informazioni, consultare il manuale di istruzioni della soundbar.

Non si conosce l'app Bose?

1. Scaricare l'app Bose sul dispositivo mobile in uso.



setup.Bose.com/lu-subwoofer



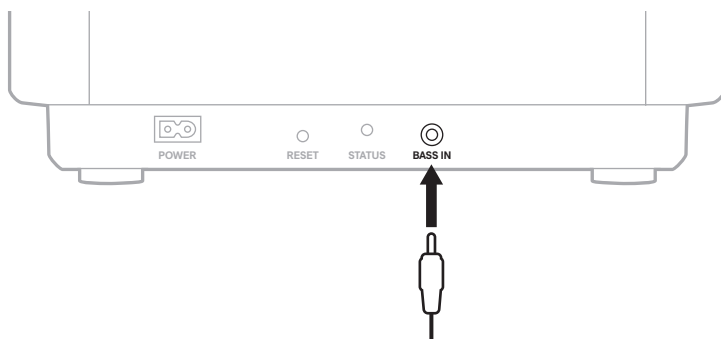
2. Seguire le istruzioni dell'app.

CONNESSIONE MEDIANTE UN CAVO AUDIO

NOTE:

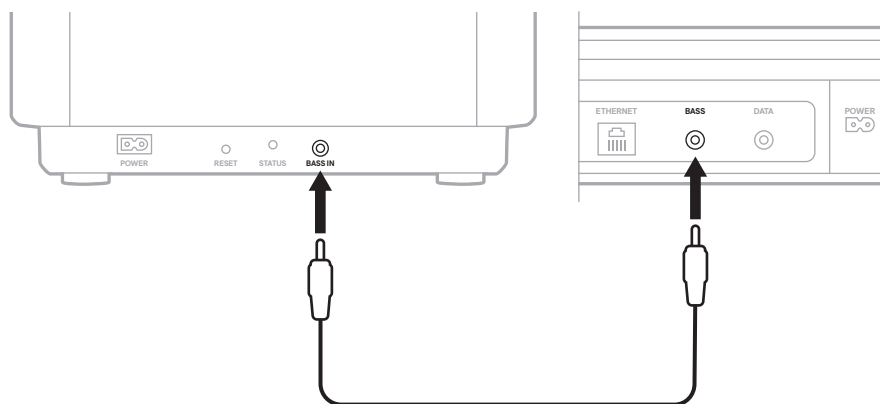
- Se non si dispone di un cavo audio con connettore da 3,5 mm (di norma utilizzato per le cuffie e i dispositivi mobili), visitare [Bose.com/c/accessories](https://www.bose.com/c/accessories) per acquistare il cavo di collegamento per modulo bassi Bose. È anche possibile acquistare questo cavo presso un qualsiasi rivenditore di prodotti elettronici.
- Quando si collega il subwoofer alla soundbar mediante un cavo audio, la connettività wireless è disabilitata sul subwoofer.

1. Collegare un'estremità del cavo audio da 3,5 mm alla porta **BASS IN** sul retro del subwoofer.



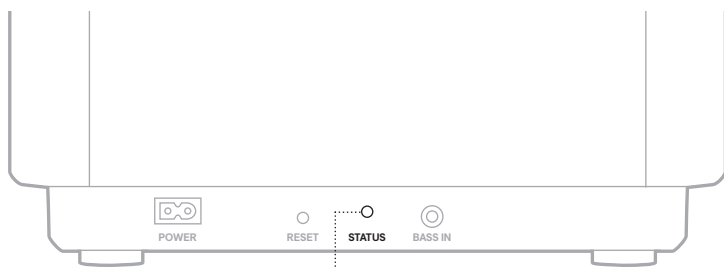
2. Collegare l'altra estremità del cavo al connettore **BASS** sul retro della soundbar.

NOTA: il pannello delle porte della soundbar potrebbe essere diverso da quello raffigurato. Assicurarsi di utilizzare la porta contrassegnata con **BASS**.



3. Una volta collegato il subwoofer, per ottenere la migliore qualità sonora Bose consiglia di eseguire la calibrazione audio opzionale CustomTune utilizzando l'app Bose. Questa opzione è accessibile dal menu Impostazioni. Per ulteriori informazioni, consultare il manuale di istruzioni della soundbar.

L'indicatore di stato è situato sul retro del subwoofer e ne segnala lo stato.



Indicatore di stato

ATTIVITÀ DELL'INDICATORE DI STATO

STATO DEL SISTEMA

Lampeggia lentamente in bianco, rosso e arancione (ripetutamente)	In fase di accensione e carica NOTA: solo durante la configurazione iniziale del prodotto.
Bianco lampeggiante lento	Accensione
Arancione lampeggiante veloce	Connessione alla soundbar
Bianco fisso	Connesso alla soundbar
Bianco lampeggiante veloce	Calibrazione sonora CustomTune in corso
Bianco lampeggiante lento	Download di un aggiornamento NOTA: se il subwoofer è collegato alla soundbar Bose Lifestyle Ultra mediante un cavo audio, la connettività wireless è disabilitata e il subwoofer non riceve gli aggiornamenti del software.
Bianco tenue	Standby di rete (connessione wireless)
Arancione tenue	Standby con risparmio energetico (connessione cablata)
Rosso lampeggiante veloce	Errore - contattare l'assistenza clienti Bose

POSIZIONE DEL NUMERO DI SERIE E DEI MARCHI DI CONFORMITÀ

Queste informazioni sono riportate sul fondo del subwoofer.

PULIRE IL SUBWOOFER

Strofinare l'esterno del subwoofer con un panno morbido e asciutto.

AVVERTENZE:

- NON versare liquidi sul subwoofer o nelle aperture.
- NON utilizzare spray vicino al subwoofer.
- NON utilizzare solventi, prodotti chimici o soluzioni detergenti contenenti alcol, ammoniaca o abrasivi.
- NON far cadere oggetti nelle aperture.

PARTI DI RICAMBIO E ACCESSORI

Per ordinare parti di ricambio e accessori, rivolgersi al servizio clienti Bose.

Visitare support.Bose.com/lu-subwoofer

GARANZIA LIMITATA

Il subwoofer è coperto da una garanzia limitata. Per i dettagli della garanzia limitata, consultare il nostro sito web all'indirizzo worldwide.Bose.com/Warranty.

Per effettuare la registrazione del prodotto, seguire le istruzioni riportate alla pagina worldwide.Bose.com/ProductRegistration. La mancata registrazione non inciderà in alcun modo sui diritti previsti dalla garanzia limitata.

Se si dovessero riscontrare problemi con il subwoofer, controllare che:

- Il subwoofer sia collegato correttamente a una presa di corrente CA attiva.
- Tutti i cavi siano collegati correttamente.
- L'audio riprodotto presenti frequenze dei bassi, ad esempio musica o film.

Se non si riesce a risolvere il problema, è possibile anche fare riferimento alle istruzioni per la risoluzione dei problemi nell'app Bose e consultare articoli, video e altre risorse all'indirizzo support.Bose.com/lu-subwoofer-og

Se non si è comunque in grado di risolvere il problema, contattare il servizio clienti Bose.

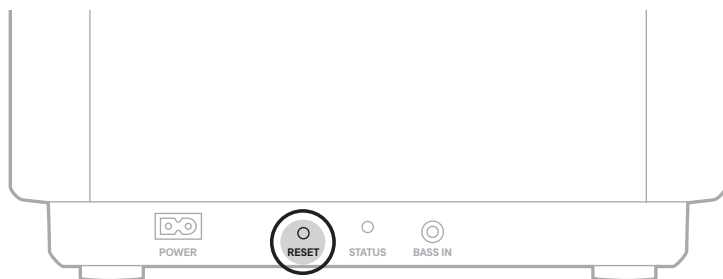
Visitare: worldwide.Bose.com/contact

REIMPOSTARE IL SUBWOOFER

Se il subwoofer non risponde, è possibile eseguire un reset.

NOTA: il reset del subwoofer reimposta i controlli del prodotto. Non cancella le impostazioni audio, di rete o di calibrazione sonora CustomTune.

Premere e rilasciare il pulsante Reset.



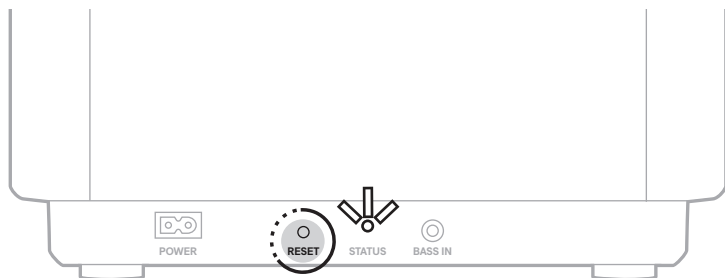
Il subwoofer esegue un riavvio. L'indicatore di stato segnala lo stato corrente (vedere pagina 12).

RIPRISTINARE LE IMPOSTAZIONI DI FABBRICA DEL SUBWOOFER

Il ripristino del subwoofer cancella tutte le impostazioni audio, di rete e di calibrazione audio CustomTune dal subwoofer e lo riporta alle impostazioni originali di fabbrica.

NOTA: inoltre, a seguito del ripristino viene disconnessa la soundbar Bose Lifestyle Ultra eventualmente connessa al subwoofer.

1. Premere e tenere premuto il pulsante di reset per 10 secondi, fino a quando l'indicatore di stato non lampeggia in bianco per due volte.



Il subwoofer esegue un riavvio. L'indicatore di stato lampeggia lentamente in bianco, rosso e arancione (ripetutamente)

2. Connettere il subwoofer mediante l'app Bose (vedere pagina 10).

Kérjük, olvassa el és őrizze meg az összes biztonsági és használati utasítást.

A megfelelőségi nyilatkozat a következő címen található: www.Bose.com/compliance

CE A Bose Corporation ezennel kijelenti, hogy a jelen termék megfelel a rádióberendezésekre és távközlési végberendezésekre vonatkozó 2014/53/EK irányelv és minden más idevonatkozó EU-irányelv alapvető követelményeinek és egyéb rendelkezéseinek.

Fontos biztonsági utasítások

Ne használja a készüléket víz közelében.

Csak száraz ronggyal tisztítsa.

Ne akadályozza a polarizált vagy földelt típusú csatlakozó biztonsági elemeinek működését. A polarizált csatlakozó egy vastag és egy vékony érintkezővel rendelkezik. A földelő típusú csatlakozó a két érintkező mellett egy földelőérintkezővel rendelkezik. A széles, illetve a harmadik érintkezőnek biztonsági funkciója van. Ha a készülék csatlakozódugója nem illik az aljzatba, hívjon villanyszerelőt, és cseréltesse ki az elavult aljzatot.

Kizárólag a gyártó által meghatározott kiegészítőket/tartozékokat használja.

A javítási munkákat bízza szakemberre. Szervizelésre akkor van szükség, ha a készülék valamilyen módon meghibásodott, például megsérült a hálózati csatlakozózsínörja vagy a csatlakozódugója, folyadék ömlött vagy nehéz tárgy esett rá, eső vagy nedvesség érte, működésében rendellenesség tapasztalható, vagy leesett.



Ez a szimbólum azt jelzi a terméken, hogy a termék dobozában olyan szigetelés nélküli, veszélyes feszültség van jelen, amely áramütést okozhat.



A terméken található ezen szimbólum azt jelzi, hogy az útmutatóban fontos kezelési és karbantartási utasítások szerepelnek.



A termék edzettüveg-felületet tartalmaz. Óvatosan kezelje, nehogy ütdés érje. Ha eltörik, óvatosan kezelje a törött üvegdarabokat.



A termék mágneses anyagot tartalmaz. Tájékozódjon kezelőorvosánál, hogy ez hatással lehet-e az Ön által használt beültethető orvostechnikai eszközre.

- Biztonságos telepítésre vonatkozó utasítások: Győződjön meg róla, hogy a termék alatt található lábak tiszták és törmelékktől mentesek. Helyezze a terméket egy tiszta, pormentes, stabil, lapos és vízszintes felületre. A megfelelő alátámasztás érdekében minden lábnak teljes felületén érintkeznie kell a talajjal. Ügyeljen az esésveszélyre, mivel a hangrezgések a termék elmozdulását okozhatják. Ne helyezze ülőhelyek és olyan területek fölé, ahol emberek tartózkodnak.

- A tűz és az áramütés kockázatának csökkentése érdekében NE tegye ki a terméket esőnek, és ne hagyja, hogy a termékre víz csöpögjön vagy fröccsenjen, illetve hogy nedvesség érje, és ne helyezzen vázát vagy más, folyadékkal töltött edényt a termékre vagy annak közelébe.

- Tartsa a terméket távol tűztől és más hőforrásoktól. A termékre és annak közelébe TILOS gyertyát vagy egyéb nyílt lánggal működő eszközt helyezni.

- NE végezzen a terméken engedély nélküli módosítást.

- Ezzel a termékkel NE használjon áramátalakítót.

- NE használja járművekben és hajókon.

- Ha leválasztó egységként a hálózati csatlakozódugaszt vagy a készülécsatlakozót használja, az ilyen leválasztó egységnek mindig működőképes állapotban kell lennie.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用

Kizárólag 2000 méternél alacsonyabb tengerszint feletti magasságban használja.

- A szellőzésre vonatkozó követelmények miatt a Bose nem tanácsolja a terméket körülhatárolt térbe, például falmélyedésbe vagy zárt szekrénybe helyezni.

- Ne helyezze és ne telepítse a készüléket hőforrások, például kandallók, fűtőtestek, tűzhely vagy egyéb hőtermelő berendezés közelébe (ideértve az erősítőket is).

- A termékcímke a termék alján található.

MEGJEGYZÉS: A berendezést az FCC-szabályzat 15. cikke szerint tesztelték. Ez alapján a berendezés megfelel a „B” osztályú digitális eszközök előírásainak. Ezen határértékek megfelelő védelmet nyújtanak a káros sugárzások ellen lakóépületen belül. A berendezés rádiófrekvenciás energiát termel, használ és sugározhat, és amennyiben nem az utasításoknak megfelelően helyezik üzembe és használják, a rádiókommunikációra nézve káros interferenciát okozhat. Arra azonban nincs garancia, hogy adott körülmények között nem lép fel interferencia. Ha a berendezés nem kívánt interferenciával zavarja a rádió- vagy a televízióadást (ezt a berendezés ki- és bekapcsolásával lehet ellenőrizni), javasoljuk, hogy az interferencia kiküszöbölése érdekében próbálkozzon az alábbiak egyikével:

- Fordítsa el vagy helyezze át a vevőantennát.
- Növelje a berendezés és a vevőkészülék közötti távolságot.
- A berendezést a vevőkészülék áramellátását biztosító áramkörtől eltérő áramkör aljzatához csatlakoztassa.
- Forduljon a forgalmazóhoz vagy tapasztalt rádió-/televíziószerelőhöz.

A Bose Corporation által kifejezetten jóvá nem hagyott módosítások vagy változtatások esetén érvénytelenné válhat a berendezés működtetésére adott felhasználói engedély.

Ez a készülék megfelel az FCC-szabályzat 15. részének és az ISED Canada nem engedélyköteles RSS-szabványainak. A működés során a következő két feltételnek kell eleget tenni: (1) ez a készülék nem bocsáthat ki káros interferenciát, és (2) ennek a készüléknek el kell viselnie bármilyen interferenciát, az esetlegesen rendellenes működést okozó interferenciát is beleértve.

Ez a készülék megfelel az FCC és az ISED Canada által az általános népességre vonatkozóan megállapított sugárzási határértékeknek. A berendezés telepítése és működtetése során a sugárzó egység és az emberi test között legalább 20 cm-es távolságot kell tartani. Ezt a jeladót tilos bármilyen antenna vagy jeladó mellé helyezni, illetve azokkal együtt használni.

A készülék csak zárt térben használható, amikor az 5150–5250 MHz-es frekvenciatartományban működött, hogy ne okozzon esetlegesen káros interferenciát az azonos csatornát használó mobil műholdvevő rendszerekkel.

Vevőkategória = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

A kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközök műszaki előírásai: A vállalatok, a szervezetek és a felhasználók az NCC külön engedélye nélkül nem változtathatják meg a jóváhagyott kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközök frekvenciáját, nem fokozhatják annak jeladását teljesítményét, és nem módosíthatják annak eredeti jellemzőit és teljesítményét. A kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközök nem befolyásolhatják a repülőgépek biztonságát, illetve nem okozhatnak interferenciát a jogszerűen engedélyezett kommunikációban. Ha ez mégis megtörténik, a felhasználónak azonnal abba kell hagynia a készülék használatát, amíg az interferencia meg nem szűnik. Az említett jogi kommunikáció a távközlési felügyeleti törvénynek („Telecommunications Management Act”) megfelelő rádiókommunikációra vonatkozik. A kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközöknek el kell viselniük a jogilag engedélyezett kommunikációból származó vagy a rádióhullámokat kibocsátó ISM-készülékekről érkező interferenciát.

Az FCC előírásai a készülék működtetését csak beltéri használatra korlátozzák.

Ezt a készüléket tilos olajfűró platformokon, autókon, vonatokon, hajókon és repülőgépeken üzemeltetni, kivéve a nagy repülőgépeken való használatot 3048 méter (10 000 láb) felett az 5,925 és 6,425 GHz közötti sávban.

Az 5,925–7,125 GHz-es sávban működő adók nem használhatók pilóta nélküli repülőgéprendszerek működtetésére, illetve az azokkal való kommunikációhoz.

FCC-azonosító: A94443537

Európában: Működési frekvenciatartományok: 2400–2483,5 MHz és 5470–5725 MHz. A maximális átviteli teljesítmény kevesebb mint 20 dBm EIRP. | Működési frekvenciatartomány: 5725–5850 MHz. A maximális átviteli teljesítmény kevesebb mint 14 dBm (25 mW) EIRP. | Működési frekvenciatartományok: 5150–5250 MHz és 5945–6425 MHz. A maximális átviteli teljesítmény kevesebb, mint 23 dBm EIRP.

A maximális átviteli teljesítmény a törvényben meghatározott korlátok alatt van, ezért az SAR-tesztelésre nincs szükség, és a vonatkozó előírások értelmében az alól kivételt képez.

Amennyiben a jelen készüléket az 5150–5350 MHz-es frekvenciatartományban működtetik, kizárólag beltérben használható a táblázatban felsorolt összes EU-ország esetében.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									


UK

 Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a terméket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni, hanem egy megfelelő hulladékkezelő létesítményben kell leadni, ahol gondoskodnak a termék újrahasznosításáról. A megfelelő hulladékkezelés és újrahasznosítás hozzájárul a természeti erőforrások, az emberi egészség és a környezet védelméhez. A feleslegessé vált termék kezelésével és újrahasznosításával kapcsolatos további információért forduljon a helyi önkormányzat hulladékkezeléssel megbízott szolgáltatójához, vagy ahhoz az üzlethez, ahol ezt a terméket vásárolta.

Az energiateljesítményre vonatkozó állapotinformációk: A jelen termék megfelel az energiával kapcsolatos termékek környezetbarát tervezésére vonatkozó követelményeket meghatározó 2009/125/EC direktíva, valamint az energiával kapcsolatos termékek környezetbarát tervezésével és energiateljesítményével (kiegészítés) (EU-ból való kilépés) foglalkozó 2020-as szabályozás értelmében eleget tesz az (EU) 2023/826-os bizottsági rendeletnek. A különböző készenléti módok energiafogyasztásával és a termék ezen üzemmódokba való automatikus visszaállításához szükséges időtartammal kapcsolatos információkért látogasson el a következő weboldalra, és válassza ki ezt a szabályozást: www.Bose.com/compliance

MEGJEGYZÉS: Az (EU) 2023/826 rendelet III. mellékletének 2(d) pontjában foglaltak szerint a vezeték nélküli portok inaktíválására vonatkozó követelmény „nem vonatkozik azokra a termékekre, amelyek a rendeltetészerű használatukhoz szükséges egyetlen vezeték nélküli hálózati kapcsolattal rendelkeznek, és vezetékes hálózati kapcsolattal nem rendelkeznek”.

Mérgező vagy veszélyes anyagok és vegyi elemek nevei a termékben										
Mérgező vagy veszélyes anyagok és elemek										
Alkatrész neve	Ólom (Pb)	Higany (Hg)	Kadmium (Cd)	Hatvegyértékű króm (CR(VI))	Polibromozott bifenil (PBB)	Polibromozott difeniléter (PBDE)	Dibutil-ftalát (DBP)	Diizobutil-ftalát (DIBP)	Butil-benzil-ftalát (BBP)	Bisz(2-etilhexil)-ftalát (DEHP)
NYÁK-ok	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Fémrészek	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Műanyag részek	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Hangszórók	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Kábelek	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Ez a táblázat az SJ/T 11364 előírásainak megfelelően készült. O: Azt jelzi, hogy az adott mérgező vagy veszélyes anyag mennyisége az adott alkatrész egyetlen homogén anyagában sem éri el a GB/T 26572 által meghatározott határértéket. X: Azt jelzi, hogy az adott mérgező vagy veszélyes anyagot az alkatrész legalább egy homogén anyaga a GB/T 26572 korlátozó előírásait meghaladó mértékben tartalmazza.										



	Korlátozott anyagok és kémiai jelölésük					
Egység	Ólom (Pb)	Higany (Hg)	Kadmium (Cd)	Hat vegyértékű króm (Cr ⁺⁶)	Polibrómozott bifénilek (PBB)	Polibrómozott difenil-éterek (PBDE)
NYÁK-ok	-	o	o	o	o	o
Fémrészek	-	o	o	o	o	o
Műanyag részek	o	o	o	o	o	o
Hangszórók	-	o	o	o	o	o
Kábelek	-	o	o	o	o	o
1. megjegyzés: A „o” jelzés azt jelenti, hogy a szabályozott anyag százaléka nem haladja meg a jelenlegi referenciaérték százalékát.						
2. megjegyzés: A „-” jelölés azt jelenti, hogy a szabályozott anyag megfelel a kivételnek.						

Gyártás dátuma: A gyári szám nyolcadik számjegye a gyártási évet jelzi: például a „6” 2016-ot vagy 2026-ot jelöl.

Importőrök: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Telefonszám: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F, No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Telefonszám: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Mexico – szerviz telefonszáma: 0800-266-0292

Névleges bemeneti értékek: 100–240 V ~, 50/60 Hz, 180 W

Modellszám: 443537. A CMIIT-azonosító a mélynyomó alján található.

A jelen termékre vonatkozó **Bose használati feltételek** a [worldwide.bose.com/termsfuse](https://www.worldwide.bose.com/termsfuse) címen találhatók.

Licencnyilatkozatok: A Bose Lifestyle Ultra mélynyomóhoz összetevőként mellékelt, harmadik féltől származó szoftvercsomagok licencinformációit a Bose alkalmazásban tekintheti meg. Ezt az információt a Beállítások menüből érheti el.

Az Apple és az Apple logó az Apple, Inc. Egyesült Államokban és más országokban bejegyzett védjegye.

Az App Store az Apple Inc. szolgáltatásjegye.

A Google és a Google Play a Google LLC védjegye.

A Bose, a B embléma, a CustomTune és a Lifestyle a Bose Corporation védjegye. | A Bose Corporation központja: 1-877-230-5639 | © 2026. Bose Corporation. Előzetes írásos engedély nélkül a jelen kiadvány semmilyen része nem sokszorosítható, módosítható, terjeszthető, illetve nem használható fel semmilyen más módon.

A gyári szám és a megfelelőségi jelölések helye: ezek az információk a mélynyomó alján találhatók.

Kérjük, töltsse ki és őrizze meg nyilvántartás céljából

Gyári szám: _____
Modellszám: 443537

Kérjük, őrizze meg a nyugtát. Ragadja meg az alkalmat, és regisztrálja Bose termékét! Ezt egyszerűen megteheti a következő címen: [worldwide.bose.com/ProductRegistration](https://www.worldwide.bose.com/ProductRegistration)



A DOBOZ TARTALMA

Tartalom	7
----------------	---

A MÉLYNYOMÓ ELHELYEZÉSE

Javaslatok.....	8
-----------------	---

ÁRAMELLÁTÁS

A mélynyomó elektromos hálózathoz csatlakoztatása.....	9
--	---

CSATLAKOZÁS A HANGPROJEKTORHOZ

Csatlakoztatás a Bose alkalmazás segítségével	10
Először használja a Bose alkalmazást?.....	10
Csatlakoztatás hangkábelrel.....	11

A MÉLYNYOMÓ ÁLLAPOTA	12
----------------------------	----

ÁPOLÁS ÉS KARBANTARTÁS

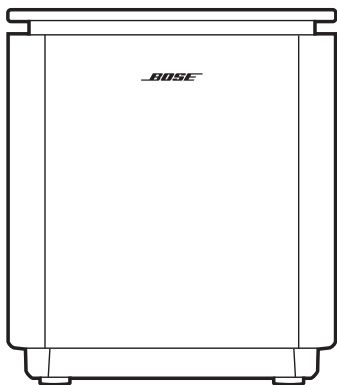
A gyári szám és a megfelelőségi jelölések helye	13
A mélynyomó tisztítása	13
Cserealkatrészek és tartozékok	13
Korlátozott garancia.....	13

HIBAELHÁRÍTÁS

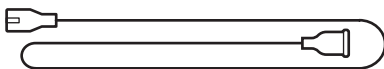
A mélynyomó alaphelyzetbe állítása.....	14
A mélynyomó visszaállítása a gyári alapértékekre	15

TARTALOM

Ellenőrizze a következő összetevők meglétét:



Bose Lifestyle Ultra Subwoofer



Tápkábel*

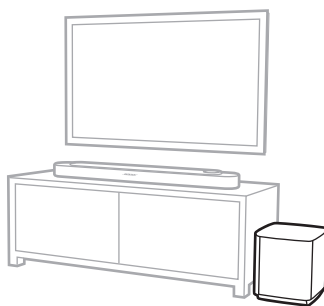
*Több tápkábelrel rendelkezhet. Használja a régiójának megfelelő csatlakozózsínort.

MEGJEGYZÉS: Ha úgy tűnik, hogy a termék bármelyik része sérült vagy hiányzik, ne használja. A hibaelhárítási cikkekért, videókért, és a termék javításával, illetve cseréjével kapcsolatos információkért látogasson el a support.Bose.com/lu-subwoofer oldalra.

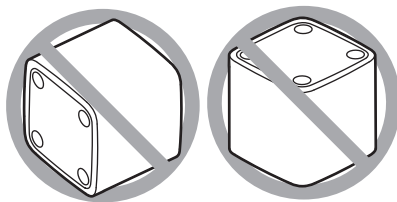
JAVASLATOK

A legjobb hangzás érdekében a mélynyomó elhelyezésekor kövesse az alábbi javaslatokat:

- NE helyezzen semmilyen tárgyat a mélynyomó tetejére.
- A vezeték nélküli interferencia elkerülése érdekében tartsa távol a többi vezeték nélküli eszközt a mélynyomótól (0,3–0,9 méter távolságban). A mélynyomót ne tegye fémből készült szekrényekbe, és az ilyen szekrényektől, valamint más audio-/videoeszközöktől és közvetlen hőforrásoktól távol helyezze el.
- A mélynyomót helyezze a gumitalpakra, majd egy stabil, vízszintes felületre. A megfelelő alátámasztáshoz a lábának vízszintesen kell állniuk a felületen. A rezgés miatt a mélynyomó elmozdulhat. Ez főleg sima felületen, például márványon, üvegen vagy fényesre csiszolt fán történhet meg.
- Helyezze a mélynyomót ugyanarra a falra, mint amelyiken a tévé található, vagy a szoba előlső harmadában található bármely más falra.
- A mélynyomó eleje (az POWER csatlakozóval ellentétes oldala) legalább 7,6 cm-es távolságban legyen más felületektől. Az ezen az oldalon alul található nyílás eltakarása befolyásolhatja az akusztikai teljesítményt.
- Ha fokozni szeretné a mélyhangok hatását, helyezze a mélynyomót közelebb a falakhoz vagy sarkokhoz. Ha kevesebb mélyhangot szeretne, vigye a mélynyomót távolabb a falaktól és a sarkoktól.
- A mélynyomót egy váltakozó áramú, működő elektromos hálózati aljzat közelében kell elhelyezni.

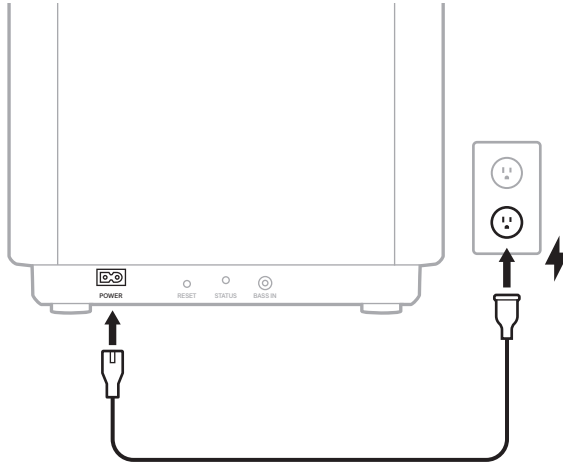


VIGYÁZAT: Használat közben NE állítsa a mélynyomót az oldalára vagy a tetejére.



A MÉLYNYOMÓ ELEKTROMOS HÁLÓZATHOZ CSATLAKOZTATÁSA

1. Csatlakoztassa a tápkábelt a mélynyomó POWER csatlakozójához.



2. A tápkábel másik végét csatlakoztassa egy váltakozó áramú, működő elektromos hálózati aljzathoz.

A mélynyomó bekapcsol. Az állapotjelző lassan villog fehér, piros és sárga színnel (ismétlődő).

MEGJEGYZÉS: A termék első alkalommal történő beállítása alatt az állapotjelző lassan villog fehér, piros és sárga színnel. Amikor a mélynyomót a tápellátáshoz csatlakoztatja, az állapotjelző lassan fehéren villog, majd fehéren világít.

CSATLAKOZTATÁS A BOSE ALKALMAZÁS SEGÍTSÉGÉVEL

MEGJEGYZÉS: Ha a Bose alkalmazás segítségével nem tud a hangprojektorhoz csatlakozni, használjon audiókábelt a csatlakozáshoz (lásd: 11. oldal).

1. A Bose alkalmazásban válassza ki a hangprojektort.

MEGJEGYZÉS: Keresse meg azt a nevet, amelyet a Bose alkalmazásban adott a hangprojektornak. Ha a hangprojektornak nem adott nevet, annak alapértelmezett neve fog megjelenni.

2. Lépjen a Beállítások menübe, és adja hozzá a mélynyomót.
3. Miután a mélynyomót csatlakoztatta, a legjobb hangminőség érdekében a Bose azt javasolja, hogy a Bose alkalmazás segítségével futtassa az opcionális CustomTune hangkalibrációs eljárást. Ez az opció a Beállítások menüben található. További információkért tekintse meg hangprojektora kezelői kézikönyvét.

Először használja a Bose alkalmazást?

1. Töltse le mobileszközére a Bose alkalmazást.



setup.Bose.com/lu-subwoofer



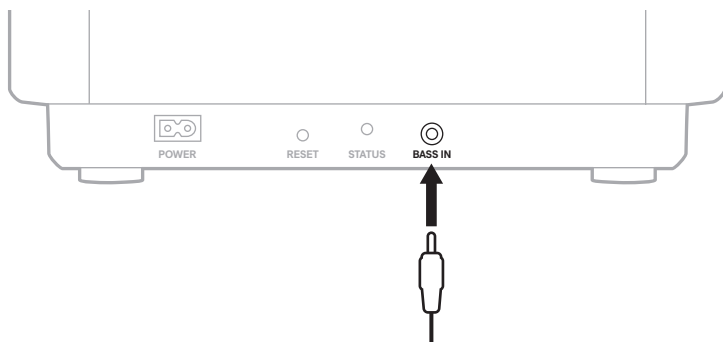
2. Kövesse az alkalmazás utasításait.

CSATLAKOZTATÁS HANGKÁBELLEL

MEGJEGYZÉSEK:

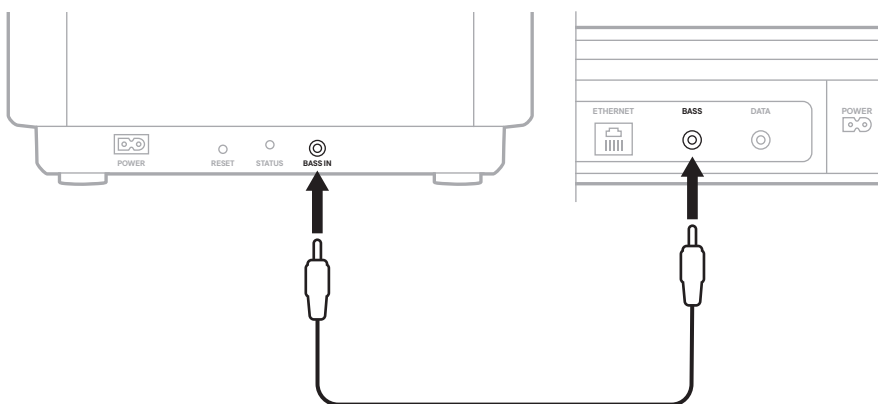
- Ha nem rendelkezik (a fejhallgatókhoz és mobileszközökhöz gyakran használt) 3,5 mm-es hangkábelrel, látogasson el a következő címre, és vásárolja meg a Bose mélynyomó csatlakozókábelét: Bose.com/c/accessories. A kábelt a helyi elektromos szaküzletben is megvásárolhatja.
- Ha a mélynyomót audiókábelrel csatlakoztatja a hangprojektorához, a mélynyomó vezeték nélküli kapcsolata le lesz tiltva.

1. Csatlakoztassa a 3,5 mm-es hangkábel egyik végét a mélynyomó hátoldalán található BASS IN csatlakozóhoz.



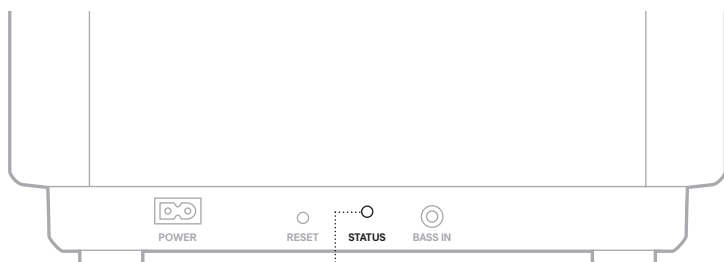
2. A kábel másik végét csatlakoztassa a hangprojektor hátoldalán lévő BASS porthoz.

MEGJEGYZÉS: Előfordulhat, hogy hangprojektor portpanelje eltér az ábrázolttól. Ügyeljen rá, hogy a BASS jelölésű portot használja.



3. Miután a mélynyomót csatlakoztatta, a legjobb hangminőség érdekében a Bose azt javasolja, hogy a Bose alkalmazás segítségével futtassa az opcionális CustomTune hangkalibrációs eljárást. Ez az opció a Beállítások menüben található. További információért tekintse meg hangprojektor kezelői kézikönyvét.

Az állapotjelző a mélynyomó hátoldalán található, és jelzi a mélynyomó állapotát.



Állapotjelző fény

ÁLLAPOTJELZŐ FÉNY	RENDSZERÁLLAPOT
Lassú fehér, piros és sárga villogás (ismétlődő)	Bekapcsolás és rendszerindítás folyamatban MEGJEGYZÉS: Csak az első alkalommal történő termékbeállításkor észlelhető.
Lassú fehér villogás	Bekapcsolás folyamatban
Gyors sárga villogás	Hangprojektorhoz csatlakozás folyamatban
Folyamatos fehér	Hangprojektorhoz csatlakoztatva
Gyors fehér villogás	CustomTune hangkalibráció folyamatban
Lassú fehér villogás	Frissítés letöltése folyamatban MEGJEGYZÉS: Ha a mélynyomó hangkábelrel csatlakozik a Bose Lifestyle Ultra hangprojektorhoz, a vezeték nélküli kapcsolat le lesz tiltva, és a mélynyomó nem fog szoftverfrissítéseket fogadni.
Halvány fehér fény	Hálózati készenléti mód (vezeték nélküli kapcsolat)
Halvány sárga fény	Alacsony fogyasztású készenléti mód (vezeték nélküli kapcsolat)
Gyors piros villogás	Hiba. Hívja a Bose ügyfélszolgálatát

A GYÁRI SZÁM ÉS A MEGFELELŐSÉGI JELÖLÉSEK HELYE

Ezek az információk a mélynyomó alján találhatók.

A MÉLYNYOMÓ TISZTÍTÁSA

Törölje le a mélynyomó külső felületeit egy puha, száraz ronggyal.

FIGYELMEZTETÉS:

- Ügyeljen arra, hogy NE kerüljön folyadék a mélynyomó nyílásaiba, illetve a mélynyomóra.
- NE használjon spray-t a mélynyomó közelében.
- NE használjon semmilyen oldószert, vegyi anyagot vagy alkoholt, ammóniát vagy súrolószert tartalmazó tisztítószert.
- Ügyeljen arra, hogy NE essen semmi a mélynyomó nyílásaiba.

CSEREALKATRÉSZEK ÉS TARTOZÉKOK

A cserealkatrészek vagy tartozékok a Bose ügyfélszolgálatán keresztül rendelhetők meg.

Látogasson el a következő címre: support.Bose.com/lu-subwoofer

KORLÁTOZOTT GARANCIA

A mélynyomóra korlátozott garancia vonatkozik. A korlátozott garancia részleteit a global.Bose.com/Warranty címen olvashatja.

A termék regisztrálására vonatkozó tudnivalókat a global.Bose.com/ProductRegistration címen találja. A regisztráció elmulasztása nem befolyásolja a korlátozott garanciára való jogosultságát.

Ha a mélynyomóval kapcsolatban problémákat észlel, győződjön meg a következőkről:

- A mélynyomó biztonságosan csatlakozik egy élő elektromos hálózati aljzathoz.
- Az összes kábel biztonságosan van csatlakoztatva.
- Olyan hanganyagot játszik le, amely tartalmaz mély frekvenciákat (pl. zenét vagy filmet).

Ha nem sikerült megoldania a problémát, a Bose alkalmazásban is elérheti a hibaelhárítást, és cikkeket, videókat és egyéb forrásokat talál a következő címen: support.Bose.com/lu-subwoofer-og.

Ha a problémát nem tudja megoldani, forduljon a Bose ügyfélszolgálatához.

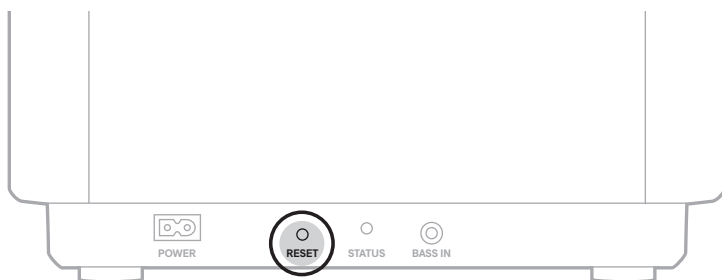
Látogasson el a következő címre: worldwide.Bose.com/contact.

A MÉLYNYOMÓ ALAPHELYZETBE ÁLLÍTÁSA

Ha a mélynyomó nem reagál, állítsa alaphelyzetbe.

MEGJEGYZÉS: A mélynyomó alaphelyzetbe állítása visszaállítja a termék vezérlőit. A hang-, hálózati és CustomTune hangkalibrációs beállítások nem törlődnek.

Nyomja le és engedje fel a RESET (Visszaállítás) gombot.



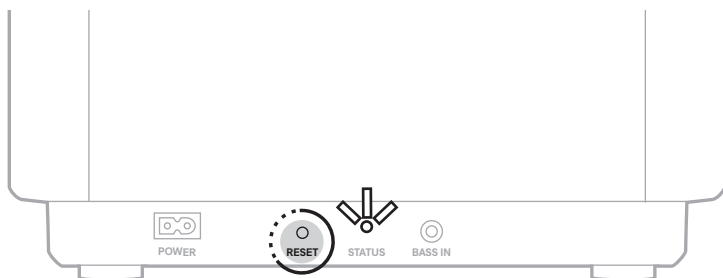
A mélynyomó újraindul. Az állapotjelző az aktuális állapotnak megfelelően világít (lásd: 12. oldal).

A MÉLYNYOMÓ VISSZAÁLLÍTÁSA A GYÁRI ALAPÉRTÉKEKRE

A gyári beállítások visszaállítása töröl minden hang-, hálózati- és CustomTune hangkalibrációs beállítást a mélynyomóról, és visszaállítja az alapértelmezett beállításokat.

MEGJEGYZÉS: A gyári alapértékek visszaállítása leválasztja a mélynyomóhoz vezeték nélkül csatlakoztatott Bose Lifestyle Ultra hangprojektort.

1. Tartsa nyomva 10 másodpercig a RESET (Visszaállítás) gombot, amíg az állapotjelző kétszer fehéren fel nem villan.



A mélynyomó újraindul. Az állapotjelző lassan villog fehér, piros és sárga színnel (ismétlődő).

2. A mélynyomó csatlakoztatása a Bose alkalmazás segítségével (lásd: 10. oldal).

Les og ta vare på alle sikkerhets- og bruksinstruksjoner.

Samsvarserklæringer finner du på www.Bose.com/compliance

CE Bose Corporation erklærer hermed at dette produktet oppfyller grunnleggende krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EU og alle andre relevante krav i EU-direktiver.

Viktige sikkerhetsinstruksjoner

Ikke bruk apparatet i eller nær vann.

Rengjør bare med en ren klut.

Ikke omgå sikkerhetsfunksjonen i det polariserte eller jordede støpselet. Et polarisert støpsel har to pinner med én som er bredere enn den andre. Et jordet støpsel har to blader og en tredje jordingspinne. Den brede pinnen eller tredje pinnen er der for din sikkerhet. Hvis støpselet ikke passer i stikkontakten, kontakter du elektriker for å bytte den gamle kontakten.

Bruk bare tilbehør og utstyr som er spesifisert av produsenten.

Overlat all service til kvalifisert personell. Apparatet trenger service når det er skadet, for eksempel når ledningen eller kontakten til strømforsyningen er skadet, det er sølt væske på apparatet eller gjenstander har falt inn i det, apparatet har blitt utsatt for regn eller fuktighet, det ikke fungerer slik det skal, eller det har falt i bakken.



Dette symbolet på produktet betyr at det finnes uisolert, farlig spenning i produktkabinettet som utgjøre en risiko for elektrisk støt.



Dette symbolet på produktet betyr at det finnes viktige drifts- og vedlikeholdsinstruksjoner i brukerhåndboken.



Dette produktet inneholder en overflate av herdet glass. Vær forsiktig for å unngå slag. Hvis glasset knuser, må du håndtere glassbitene forsiktig.



Dette produktet inneholder magnetisk materiale. Kontakt lege hvis du vil finne ut om dette kan påvirke implantert medisinsk utstyr.

- Instruksjoner for trygg installasjon: Påse at føttene under produktet er rene og fri for rusk. Plasser produktet på en ren, støvfri, stabil, flat og vannrett overflate. Alle føttene må være i kontakt med overflaten, slik at den står støtt. Vær oppmerksom på potensielle farer, da lydvinger kan føre til at produktet flytter på seg. Ikke plasser over sitteplasser eller områder med personer.
- For å redusere risikoen for brann eller elektrisk støt må du ikke utsette apparatet for regn, drypp, sprut eller fuktighet, og du må ikke plassere gjenstander fylt med væske, for eksempel vaser, på eller i nærheten av apparatet.
- Hold produktet borte fra åpen ild og varmekilder. IKKE plasser kilder til åpen flamme, for eksempel tente stearinlys, på eller nær produktet.
- IKKE utfør uautoriserte endringer på produktet.
- IKKE bruk en strøminverter med dette apparatet.
- IKKE bruk apparatet i kjøretøy eller båter.
- Hvis støpselet eller kablingen på apparatet brukes til å koble fra enheten, må frakoblingsenhet være lett tilgjengelig.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用
Må bare brukes under 2 000 meters høyde.

- På grunn av kravene til ventilasjon anbefaler Bose at apparatet ikke plasseres på et trangt sted, som i et hulrom i veggen eller i et lukket skap.
- Må ikke plasseres eller installeres i nærheten av en varmekilde, for eksempel peis, radiator, varmeapparat, komfyr eller andre apparater (herunder forsterkere) som produserer varme.
- Produktetiketten er plassert på undersiden av produktet.

MERKNAD: Tester av utstyret viser at det overholder grenseverdiene for digitalt utstyr av klasse B, som beskrevet i del 15 av FCC-regelverket. Disse grenseverdiene er beregnet på å sikre rimelig beskyttelse mot skadelige radioforstyrrelser ved montering i boligmiljø. Utstyret genererer, bruker og kan avgir radiofrekvensenergi. Hvis det ikke monteres og brukes i overensstemmelse med instruksjonene, kan det forårsake skadelig forstyrrelse av radiokommunikasjon. Det kan likevel ikke garanteres at slik forstyrrelse ikke vil kunne oppstå ved en gitt montering. Dersom utstyret skulle forårsake skadelig forstyrrelse for radio- eller TV-utstyr, noe som kan avgjøres ved å slå det av og på igjen, er det følgende noen av de tiltakene brukeren kan forsøke:

- Flytt eller snu mottakerantennen.
- Øk avstanden mellom utstyret og radio- eller TV-utstyret.
- Koble utstyret til en annen strømkrets enn den radio- eller TV-utstyret er koblet til.
- Søk hjelp hos forhandleren eller en erfaren radio- eller TV-installatør.

Endringer eller modifikasjoner som ikke er uttrykkelig godkjent av Bose Corporation, kan frata brukeren retten til å bruke utstyret.

Dette utstyret overholder del 15 av FCC-regelverket og med RSS-standard(er) med ISSED Canada-lisensunntak. Bruk av utstyret er underlagt følgende to betingelser: (1) Utstyret skal ikke forårsake skadelig interferens, og (2) utstyret skal tåle all mottatt interferens, herunder interferens som kan føre til uønsket virkemåte for utstyret.

Dette utstyret samsvarer med radiostrålingsgrensene i FCC og ISSED Canada som er angitt for den generelle befolkningen. Utstyret må monteres og brukes med en minsteavstand på 20 cm mellom senderen og kroppen. Senderen må ikke plasseres på samme sted som eller brukes i forbindelse med andre antenner eller sendere.

Enheten er bare beregnet til innendørsbruk når den brukes i 5 150–5 250 MHz-området, for å redusere muligheten for skadelig interferens for mobile satellittsystemer for felleskanaler.

Mottakerkategori = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

Tekniske forskrifter for radiofrekvensenheter med lav effekt: Firmaer, selskaper eller brukere som ikke har tillatelse fra NCC, har ikke lov til å endre frekvens, forbedre sendestyrke eller endre opprinnelige egenskaper eller opprinnelig ytelse for godkjente radiofrekvensenheter med lav effekt. Radiofrekvensenheter med lav effekt skal ikke påvirke flysikkerhet eller forstyrre lovlig kommunikasjon. Hvis dette skjer, skal brukeren avslutte driften umiddelbart til det ikke forekommer forstyrrelser. Juridisk sett betyr kommunikasjon radiokommunikasjon som drives i samsvar med loven om telekommunikasjon (Telecommunications Management Act). Radiofrekvensenheter med lav effekt må tåle interferens fra lovlig kommunikasjon eller enheter som avgir ISM-radiobølger.

Ifølge FCC-bestemmelser kan denne enheten bare brukes innendørs.

Det er forbudt å bruke denne enheten på oljeplattformer, i biler, på tog, på båter og på fly. Unntaket er på store fly i over 10 000 fots høyde i 5 925–6 425 GHz-området.

Det er forbudt å bruke sendere i 5 925–7 125 GHz-området til å kontrollere eller kommunisere med ubemannede luftfartøysystemer.

FCC ID: A94443537

For Europa: Frekvensområde for bruk er 2 400 til 2 483,5 MHz og 5 470 til 5 725 MHz. Maksimal sendestyrke er mindre enn 20 dBm EIRP. I Frekvensområde for bruk er 5 725 til 5 850 MHz. Maksimal sendestyrke er mindre enn 14 dBm (25 mW) EIRP. I Frekvensområde for bruk er 5 150 til 5 250 MHz og 5 945 til 6 425 MHz. Maksimal sendestyrke er mindre enn 23 dBm EIRP.

Maksimal sendestyrke er mindre enn forskriftsmessige grenser slik at SAR-testing ikke er nødvendig og unntatt i henhold til gjeldende bestemmelser.

Denne enheten er begrenset til innendørsbruk og 5 150–5 350 MHz-området i alle EU-medlemslandene som vises i tabellen.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									


UK

 Dette symbolet betyr at produktet ikke må kasseres som husholdningsavfall, og at det skal leveres inn til et egnet gjenvinningsanlegg. Riktig håndtering og gjenvinning bidrar til å beskytte naturressurser, helse og miljø. Mer informasjon om avhending og resirkulering av dette produktet kan fås hos kommunen, renovasjonstjenesten eller butikken der du kjøpte dette produktet.

Informasjon om strømtilstand: I henhold til europaparlaments- og rådsdirektiv 2009/125/EF om rammene for fastsettelse av krav til miljøvennlig design av energirelaterte produkter og forskriftene av 2020 om miljøvennlig design av energirelaterte produkter og energiinformasjon (endring) (EU Exit), samsvarer produktet med EU-forordning (EU) 2023/826. Hvis du vil ha informasjon om strømforbruk for forskjellige ventemodus og tidsperioden før produktet automatisk tilbakestilles til disse modusene, kan du gå til www.Bose.com/compliance og velge denne forordningen.

MERKNAD: I henhold til vedlegg III 2(a) i EU-forordning (EU) 2023/826, vil kravene for å deaktivere en trådløs port "ikke gjelde for utstyr som er avhengig av én enkelt trådløs nettverkstilkobling for tiltenkt bruk og som ikke har kablet nettverkstilkobling".

Navn på og innhold i giftige eller skadelige stoffer eller bestanddeler										
	Giftige eller skadelige stoffer eller bestanddeler									
Delenavn	Bly (Pb)	Kvikk- sølv (Hg)	Kadmi- um (Cd)	Heksa- valent (CR(VI))	Polybro- merte bifenyl- er (PBB)	Polybro- merte difeny- lere (PBDE)	Dybutyl- ftalat (DBP)	Di- isobutyl- ftalat (DIBP)	Butyl- benzyl- ftalat (BBP)	Di- (2-etylhek- syl)ftalat (DEHP)
PCB-er	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Metalldeler	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Plastdeler	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Høyttalere	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Kabler	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Denne tabellen er utarbeidet i henhold til krav i SJ/T 11364.										
O: Angir at dette giftige eller farlige stoffet som finnes i alle de homogene materialene i denne delen, er under grensekravene i GB/T 26572.										
X: Angir at dette giftige eller farlige stoffet som finnes i minst ett av de homogene materialene i denne delen, er over grensekravene i GB/T 26572.										
										

Begrensede stoffer og kjemiske symboler						
Enhet	Bly (Pb)	Kvikksølv (Hg)	Kadmium (Cd)	Heksavalent krom (Cr ⁶⁺)	Polybromerte bifenyler (PBB)	Polybromerte difenyletere (PBDE)
PCB-er	–	○	○	○	○	○
Metalldele	–	○	○	○	○	○
Plastdele	○	○	○	○	○	○
Høyttalere	–	○	○	○	○	○
Kabler	–	○	○	○	○	○
Merknad 1: ○ angir at den prosentvise innholdsandelen av det begrensede stoffet ikke overskrider prosentdelen av referanseverdien for tilstedeværelse.						
Merknad 2: – angir at det begrensede stoffet samsvarer med fritaket.						

Produksjonsdato: Det åttende sifferet i serienummeret er produksjonsåret. 6 vil si 2016 eller 2026.

Importører: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, Nederland | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Telefonnummer: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F, No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Telefonnummer: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Servicetelefonnummer i Mexico: 0800-266-0292

Strømforsyning: 100–240 V ~, 50/60 Hz, 180 W

Modell 443537. CMIIT ID er plassert på undersiden av subwooferen.

Boses vilkår for bruk gjelder for dette produktet: worldwide.Bose.com/termsfuse

Lisensinformasjon: Du finner lisensopplysningene som gjelder for programvarepakker fra tredjeparter som er inkludert som komponenter i Bose Lifestyle Ultra-subwooferen, i Bose-appen. Du finner denne informasjonen på Innstillinger-menyen.

Apple og Apple-logoen er varemerker for Apple Inc., som er registrert i USA og andre land. App Store er et tjenestemerke for Apple Inc.

Google og Google Play er varemerker for Google LLC.

Bose, B-logoen, CustomTune og Lifestyle er varemerker som tilhører Bose Corporation. | Hovedkontor for Bose Corporation: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. Ingen del av dette dokumentet kan reproduseres, endres, distribueres eller brukes på annen måte uten forutgående skriftlig tillatelse.

Plassering av serienummer og lovpålagt merking: Informasjonen er plassert på undersiden av subwooferen.

Fyll ut og oppbevar for senere bruk

Serienummer: _____

Modellnummer: 443537

Ta vare på kvitteringen. Nå er en god anledning til å registrere Bose-produktet. Du kan gjøre dette ved å gå til worldwide.Bose.com/ProductRegistration

INNHoldET I ESKE

Innhold	7
---------------	---

PLASSERING AV SUBWOOFER

Anbefalinger	8
--------------------	---

STRØM

Koble subwooferen til strøm	9
-----------------------------------	---

KOBLE TIL LYDPLANKEN

Koble til med Bose-appen	10
Har du ikke brukt Bose-appen tidligere?	10
Koble til med en lydkabel	11

STATUS FOR SUBWOOFEREN	12
------------------------------	----

STELL OG VEDLIKEHOLD

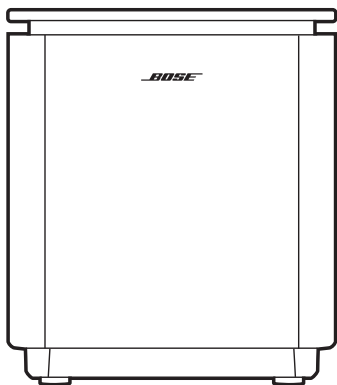
Plassering av serienummer og lovpålagt merking	13
Rengjøre subwooferen	13
Reservedeler og tilbehør	13
Begrenset garanti	13

FEILSØKING

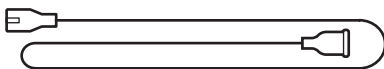
Tilbakestille subwooferen	14
Gjenopprette fabrikkinnstillingene på subwooferen	15

INNHALD

Kontroller at følgende deler følger med:



Bose Lifestyle Ultra Subwoofer



Strømledning*

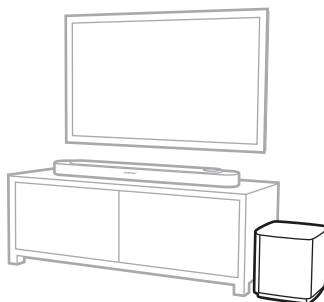
*Kan leveres med flere strømledninger. Bruk strømledningen for ditt område.

MERKNAD: Ikke bruk produktet hvis noen deler er skadet eller mangler. Du finner feilsøkningsartikler, videoer og informasjon om produktreparasjon og -erstatning på support.Bose.com/lu-subwoofer.

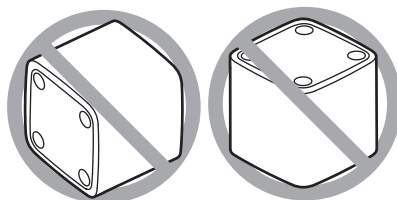
ANBEFALINGER

For best mulig ytelse følger du disse anbefalingene når du plasserer subwooferen:

- IKKE plasser andre gjenstander oppå subwooferen.
- Hold det trådløse utstyret 0,3–0,9 m borte fra subwooferen for å unngå forstyrrelser. Plasser subwooferen utenfor og borte fra metallkabinetter, andre lyd-/videokomponenter og direkte varmekilder.
- Plasser subwooferen på gummiføttene på en stabil, flat og vannrett overflate. Føttene må være i kontakt med overflaten, slik at subwooferen står støtt. Vibrasjoner kan få subwooferen til å bevege seg, særlig på glatte overflater, som marmor, glass eller høyglanspolert tre.
- Plasser subwooferen langs samme vegg som TV-en eller langs en annen vegg i den fremre tredjedelen av rommet.
- Plasser forsiden av subwooferen (den motsatte siden av POWER-kontakten) minst 7,6 cm fra andre overflater. Blokkering av åpningen på undersiden kan ha innvirkning på den akustiske gjengivelsen.
- Hvis du vil ha mer bass, plasserer du subwooferen nærmere vegger og hjørner. Hvis du vil ha mindre bass, plasserer du subwooferen lenger borte fra vegger og hjørner.
- Kontroller at det er en stikkontakt i nærheten.

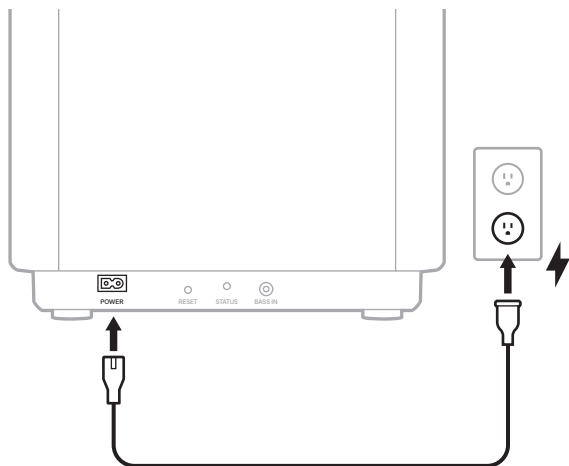


FORSIKTIG: IKKE plasser subwooferen på forsiden, baksiden eller toppen når den er i bruk.



KOBLE SUBWOOFEREN TIL STRØM

1. Koble strømledningen til POWER-kontakten på subwooferen.



2. Koble den andre enden av strømledningen til en stikkontakt.

Subwooferen slås på. Statuslampen blinker langsomt hvitt, rødt og gult (vekslende).

MERKNAD: Statuslampen blinker langsomt hvitt, rødt og gult under det innledende oppsettet av produktet. Hvis du kobler subwooferen til strøm, blinker statuslampen langsomt hvitt og lyser deretter hvitt.

KOBLE TIL MED BOSE-APPEN

MERKNAD: Hvis du ikke får koblet til lydplanken ved hjelp av Bose-appen, kan du koble til ved hjelp av en lyd kabel (se side 11).

1. Velg lydplanken din i Bose-appen.

MERKNAD: Se etter navnet som du ga lydplanken i Bose-appen. Standardnavnet vises hvis du ikke ga navn til lydplanken.

2. Gå til innstillingsmenyen for å legge til subwooferen.
3. Når du har koblet til subwooferen, anbefaler Bose å kjøre CustomTune-lydkalibreringen med Bose-appen for å få best mulig lyd. Du finner dette alternativet på Innstillinger-menyen. Hvis du vil ha mer informasjon, kan du se brukerhåndboken for lydplanken.

Har du ikke brukt Bose-appen tidligere?

1. Last ned Bose-appen på mobilenheten.



setup.Bose.com/lu-subwoofer

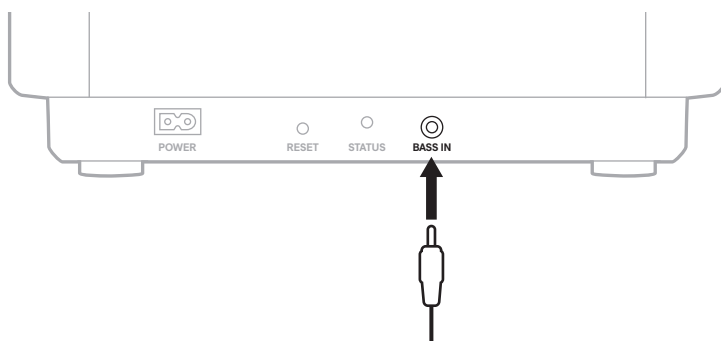


2. Følg instruksjonene i appen.

KOBLE TIL MED EN LYDKABEL

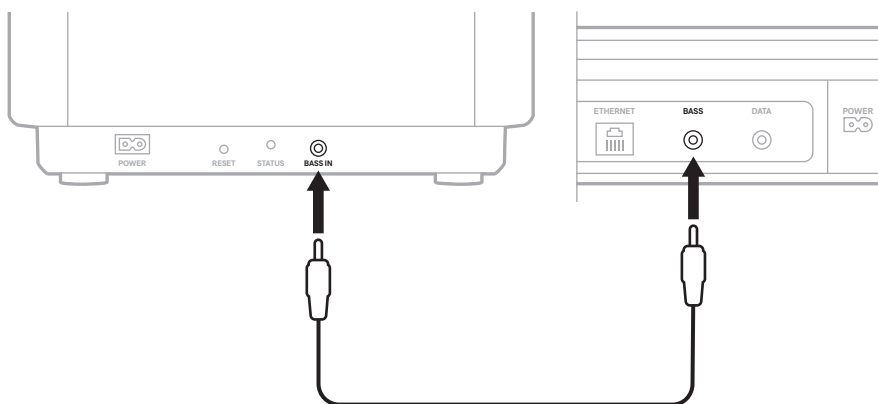
MERKNADER:

- Hvis du ikke har en 3,5 mm lydkabel (brukes vanligvis til hodetelefoner og mobilenheter), kan du gå til [Bose.com/c/accessories](https://www.bose.com/c/accessories) tilkoblingen til Bose Bass Module. Du kan også kjøpe en kabel hos en lokal elektronikkforhandler.
 - Når du kobler subwooferen til lydplanken med en lydkabel, deaktiveres trådløs tilkobling på subwooferen.
1. Koble den andre enden av den 3,5 mm lydkabelen til BASS IN-kontakten på baksiden av subwooferen.



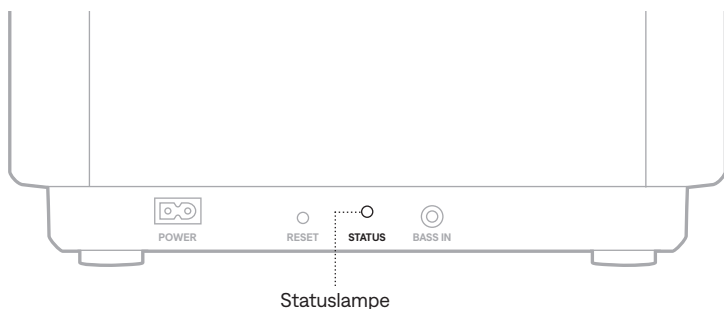
2. Koble den andre enden av kabelen til BASS-porten på baksiden av lydplanken.

MERKNAD: Det kan hende at portpanelet på lydplanken din ikke ser ut som på bildet. Påse at du bruker porten merket med BASS.



3. Når du har koblet til subwooferen, anbefaler Bose å kjøre CustomTune-lydkalibreringen med Bose-appen for å få best mulig lyd. Du finner dette alternativet på Innstillinger-menyen. Hvis du vil ha mer informasjon, kan du se brukerhåndboken for lydplanken.

Statuslyset på baksiden av subwooferen viser statusen for subwooferen.



AKTIVITET FOR STATUSLAMPE	SYSTEMSTATUS
Blinker langsomt hvitt, rødt og gult (vekslende)	Slås på og starter opp MERKNAD: Skjer bare under innledende oppsett av produktet.
Pulserer langsomt hvitt	Slås på
Blinker raskt gult	Kobler til lydplanke
Lyser hvitt	Koblet til lydplanke
Blinker raskt hvitt	Konfigurasjon av CustomTune pågår
Pulserer langsomt hvitt	Oppdatering lastes ned MERKNAD: Hvis subwooferen er koblet til Bose Lifestyle Ultra-lydplanken med en lydkabel, er trådløs tilkobling deaktivert og subwooferen kan ikke motta programvareoppdateringer.
Svakt hvitt	Nettverksventemodus (trådløs tilkobling)
Svakt gult	Ventemodus med lavt strømforbruk (kablet tilkobling)
Blinker raskt rødt	Feil – kontakt kundestøtte hos Bose

PLASSERING AV SERIENUMMER OG LOVPÅLAGT MERKING

Informasjonen er plassert på undersiden av subwooferen.

RENGJØRE SUBWOOFEREN

Tørk av overflatene på subwooferen med en myk, tørr klut.

FORSIKTIG:

- IKKE la det komme væskesøl på subwooferen eller i åpninger.
- IKKE bruk spray i nærheten av subwooferen.
- IKKE bruk noen form for løsemidler, kjemikalier eller rengjøringsmidler som inneholder alkohol, ammoniakk eller slipemidler.
- IKKE la det komme gjenstander inn i åpningene.

RESERVEDELER OG TILBEHØR

Reservedeler og tilbehør kan bestilles fra kundestøtte hos Bose.

Gå til support.Bose.com/lu-subwoofer

BEGRENSET GARANTI

Subwooferen er dekket av en begrenset garanti. Detaljert informasjon om den begrensede garantien finnes på nettstedet worldwide.Bose.com/Warranty.

Du finner instruksjoner for hvordan du registrerer produktet her: worldwide.Bose.com/ProductRegistration. Hvis du ikke registrerer produktet, påvirker det ikke rettighetene dine i henhold til den begrensede garantien.

Hvis det oppstår problemer med subwooferen, må du kontrollere at

- Subwooferen er koblet godt til en stikkontakt
- Alle kabler er godt tilkoblet
- Du spiller av lyd som har bassfrekvenser, for eksempel musikk eller filmer.

Hvis du ikke kan løse problemet, kan du også få tilgang til feilsøking i Bose-appen og artikler, videoer og andre ressurser på [support.Bose.com/lu-subwoofer-og](https://support.bose.com/lu-subwoofer-og)

Kontakt kundestøtte hos Bose hvis du ikke greier å løse problemet.

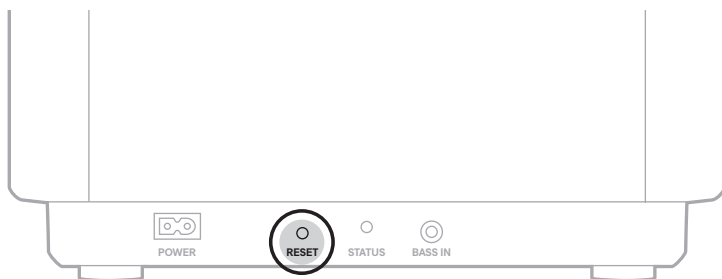
Gå til [worldwide.Bose.com/contact](https://worldwide.bose.com/contact)

TILBAKESTILLE SUBWOOFEREN

Hvis subwooferen ikke reagerer, kan du tilbakestille den.

MERKNAD: Når du tilbakestiller subwooferen, tilbakestilles produktkontrollene. Dette nullstiller ikke innstillingene for lyd, nettverk eller CustomTune-lydkalibrering.

Trykk og slipp tilbakestillingsknappen.



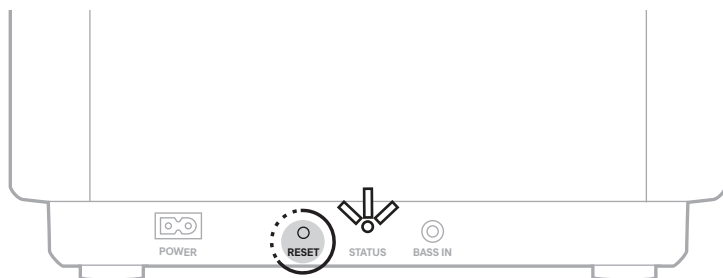
Subwooferen starter på nytt. Statuslampen viser gjeldende status (se side 12).

GJENOPPRETTE FABRIKKINNSTILLINGENE PÅ SUBWOOFEREN

Gjenoppretting av fabrikkinnstillingene fjerner alle innstillinger for lyd, nettverk og kalibrering av CustomTune-lyd fra subwooferen, og tilbakestiller den til standardinnstillingene.

MERKNAD: Gjenoppretting av subwooferen kobler fra en Bose Lifestyle Ultra-lydplanke som er koblet til trådløst til subwooferen.

1. Trykk og hold inne tilbakestillingsknappen i 10 sekunder til statuslampen blinker hvitt to ganger.



Subwooferen starter på nytt. Statuslampen blinker langsomt hvitt, rødt og gult (vekslende).

2. Koble subwooferen til med Bose-appen (se side 10).

Należy przeczytać i zachować wszystkie zalecenia dotyczące bezpieczeństwa i korzystania z tego produktu.

Pełna treść Deklaracji zgodności jest dostępna na stronie internetowej: www.Bose.com/compliance



Firma Bose Corporation niniejszym deklaruje, że ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymaganiami i zaleceniami określonymi w dyrektywie 2014/53/UE oraz innych obowiązujących dyrektywach UE.

Ważne zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

Nie korzystaj z tego urządzenia w pobliżu wody.

Czyść urządzenie wyłącznie suchą ściereczką.

Nie wolno usuwać bolca we wtyczce polaryzacyjnej ani bolca uziemiającego. Wtyczka asymetryczna ma dwa bolce, z których jeden jest szerszy. Wtyczka z uziemieniem ma dwa bolce zasilające i trzeci bolec uziemienia. Szerszy bolec zasilający lub trzeci bolec uziemienia pełni funkcję zabezpieczającą. Jeżeli wtyczka dostarczona razem z urządzeniem nie pasuje do gniazda sieci elektrycznej, należy skontaktować się z elektrykiem w celu wymiany przestarzałego gniazda.

Korzystaj wyłącznie z dodatków/akcesoriów zalecanych przez producenta.

Wykonanie wszystkich prac serwisowych należy zlecić wykwalifikowanemu personelowi. Wykonanie prac serwisowych jest konieczne w przypadku uszkodzenia urządzenia, na przykład w następujących okolicznościach: uszkodzenie przewodu zasilającego lub wtyczki, przedostanie się cieczy lub przedmiotów do wnętrza urządzenia, narażenie urządzenia na oddziaływanie deszczu lub wilgoci, nieprawidłowe funkcjonowanie lub upadek urządzenia.



Ten symbol umieszczony na produkcie oznacza, że w obudowie produktu znajdują się nieizolowane podzespoły pod wysokim napięciem, które mogą stwarzać ryzyko porażenia prądem elektrycznym.



Ten symbol umieszczony na produkcie oznacza, że w podręczniku znajdują się ważne instrukcje dotyczące obsługi i konserwacji.



Produkt zawiera powierzchnię ze szkła hartowanego. Należy zachować ostrożność, aby zapobiec uderzeniu w tę powierzchnię. W przypadku jej rozbicia należy ostrożnie obchodzić się ze stłuczonym szkłem.



Produkt zawiera elementy magnetyczne. Aby uzyskać informacje dotyczące wpływu tych elementów na funkcjonowanie implantów medycznych, należy skontaktować się z lekarzem.

- Instrukcje bezpiecznej instalacji: Upewnij się, że stopki pod produktem są czyste i wolne od zanieczyszczeń. Umieść produkt na czystej, wolnej od kurzu, stabilnej, płaskiej i równej powierzchni. Aby zapewnić prawidłowe podparcie, wszystkie stopki muszą mieć pełny kontakt z podłożem. Uważaj na potencjalne zagrożenie upadkiem, ponieważ drgania dźwiękowe mogą spowodować przemieszczenie się produktu. Nie umieszczaj nad miejscami siedzącymi lub zajęтыми obszarami.
- Aby ograniczyć ryzyko pożaru i porażenia prądem elektrycznym, NIE należy wystawiać urządzenia na działanie deszczu, kapania, rozbryzgów lub wilgoci, a także nie wolno umieszczać w jego pobliżu naczyń wypełnionych płynami, takich jak wazony.
- Należy zachować odpowiednią odległość urządzenia od ognia i źródeł ciepła. NIE umieszczaj źródeł otwartego ognia (np. zapalonych świec) na urządzeniu ani w jego pobliżu.
- NIE wolno modyfikować urządzenia bez zezwolenia.
- NIE korzystaj z urządzenia w połączeniu z falownikiem.
- NIE używaj urządzenia w pojazdach ani na jednostkach pływających.

- Jeżeli urządzenie jest wyłączone przez wyjęcie wtyczki przewodu zasilającego lub przedłużacza z gniazda sieci elektrycznej, zapewnij możliwość swobodnego korzystania z tego elementu wyposażenia.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用

Urządzenia można używać tylko na wysokości poniżej 2000 metrów nad poziomem morza.

- Ze względu na wymagania dotyczące wentylacji firma Bose nie zaleca umieszczania tego produktu w przestrzeniach zamkniętych, takich jak wnęki ścienne lub szafki wnękowe.
- Nie umieszczaj ani nie instaluj urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, takich jak kaloryfery, przewody kominowe, piece lub inne urządzenia (na przykład wzmocniacze) wydzielające ciepło.
- Etykieta produktu jest umieszczona na dolnym panelu obudowy.

UWAGA: Urządzenie zostało przetestowane i uznane za zgodne z wymaganiami dotyczącymi urządzeń cyfrowych klasy B, określonymi w części 15 przepisów komisji FCC. Te limity określono w celu zapewnienia uzasadnionej ochrony przed zakłóceniami w instalacjach budynków mieszkalnych. Urządzenie wytwarza i wykorzystuje energię promieniowania o częstotliwości radiowej i może powodować zakłócenia komunikacji radiowej, jeżeli nie jest zainstalowane i użytkowane zgodnie z zaleceniami producenta. Nie można zagwarantować, że działanie niektórych instalacji nie będzie zakłócać. Jeżeli urządzenie zakłóca odbiór radiowy lub telewizyjny, co można sprawdzić poprzez jego wyłączenie i ponownie włączenie, zakłócenia tego typu można eliminować, korzystając z następujących metod:

- Zmiana ustawienia lub lokalizacji anteny odbiorczej.
- Zwiększenie odległości pomiędzy urządzeniem a odbiornikiem.
- Podłączenie urządzenia do gniazda sieci elektrycznej w innym obwodzie niż ten, do którego podłączony jest odbiornik.
- Skonsultowanie się z dystrybutorem lub doświadczonym technikiem radiowo-telewizyjnym w celu uzyskania pomocy technicznej.

Modyfikacje urządzenia, które nie zostały wyraźnie zatwierdzone przez firmę Bose Corporation, mogą spowodować anulowanie prawa użytkownika do korzystania z urządzenia.

To urządzenie jest zgodne z częścią 15 przepisów komisji FCC i standardami RSS organizacji ISED Canada dotyczącymi licencji. Korzystanie z urządzenia podlega dwóm następującym warunkom: (1) urządzenie nie może powodować szkodliwych zakłóceń i (2) musi być odporne na zakłócenia zewnętrzne, łącznie z zakłóceniami powodującymi nieprawidłowe funkcjonowanie.

To urządzenie jest zgodne z dopuszczalnymi wartościami granicznymi narażenia na promieniowanie, określonymi dla populacji ogólnej przez komisję FCC i organizację ISED Canada. To urządzenie powinno być zainstalowane i obsługiwane z zachowaniem odległości co najmniej 20 cm między elementem promieniującym a ciałem użytkownika. Ten nadajnik nie powinien znajdować się w pobliżu innej anteny ani nadajnika i nie powinien działać w połączeniu z takimi urządzeniami.

Ze względu na robocze częstotliwości 5150–5250 MHz tego urządzenia należy używać wyłącznie w budynkach, aby ograniczyć ryzyko zakłócania funkcjonowania satelitarnych systemów łączności mobilnej, korzystających z tych samych kanałów.

Kategoria odbiornika 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

Rozporządzenia techniczne dotyczące urządzeń radiowych małej mocy: Bez zgody udzielonej przez komisję NCC żadna firma, przedsiębiorstwo ani użytkownik nie ma prawa zmieniać częstotliwości, zwiększać mocy nadawczej ani modyfikować oryginalnych parametrów oraz sposobu działania zatwierdzonych urządzeń radiowych małej mocy. Urządzenia radiowe małej mocy nie powinny wpływać na bezpieczeństwo lotnicze ani zakłócać komunikacji służbowej. W przypadku stwierdzenia zakłóceń użytkownik ma obowiązek natychmiast zaprzestać użytkowania urządzenia do momentu ustąpienia zakłóceń. Komunikacja służbowa oznacza komunikację radiową prowadzoną zgodnie z ustawą Prawo telekomunikacyjne. Urządzenia radiowe małej mocy ulegają zakłóceniom pochodzącym z komunikacji służbowej lub urządzeń promieniujących w radiowym paśmie ISM.

Przepisy FCC ograniczają działanie tego urządzenia wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń.

Zabrania się używania tego urządzenia na platformach wiertniczych, w samochodach, pociągach, łodziach i samolotach, z wyjątkiem dużych samolotów lecących na wysokości powyżej 3050 metrów w paśmie 5,925–6,425 GHz.

Nadajniki w paśmie 5,925–7,125 GHz nie mogą być używane na potrzeby sterowania lub komunikacji z bezzałogowymi systemami latającymi.

FCC ID: A94443537

Europa: Zakresy częstotliwości 2400–2483,5 MHz i 5470–5725 MHz. Maksymalna moc nadawcza poniżej 20 dBm EIRP. | Zakres częstotliwości 5725–5850 MHz. Maksymalna moc nadawcza poniżej 14 dBm (25 mW) EIRP. | Zakresy częstotliwości 5150–5250 MHz i 5945–6425 MHz. Maksymalna moc nadawcza poniżej 23 dBm EIRP.

Maksymalna moc nadawcza jest niższa niż limity ustawowe, dlatego test SAR nie jest konieczny i można uzyskać zwolnienie zgodnie z obowiązującymi przepisami.

W przypadku roboczego zakresu częstotliwości 5150–5350 MHz urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku w budynkach we wszystkich krajach członkowskich UE wymienionych w tabeli.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									


UK



Ten symbol oznacza, że produktu nie wolno utylizować razem z odpadami komunalnymi. Produkt należy dostarczyć do odpowiedniego miejsca zbiórki do celu recyklingu. Prawidłowa utylizacja i recykling ułatwiają ochronę zasobów naturalnych, ludzkiego zdrowia i środowiska naturalnego. Aby uzyskać więcej informacji dotyczących utylizacji i recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z samorządem lokalnym, zakładem utylizacji odpadów lub sklepem, w którym produkt został zakupiony.

Informacje o stanie zasilania: Zgodnie z wymaganiami dyrektywy 2009/125/EC, dotyczącej ekoprojektu dla produktów związanych z energią oraz z przepisami z 2020 r. dotyczącymi ekoprojektu dla produktów związanych z energią i informacji o energii (poprawka) (EU Exit) z 2020 r., produkt ten jest zgodny z rozporządzeniem Komisji (UE) 2023/826. Aby uzyskać informacje na temat zużycia energii w różnych trybach czuwania oraz okresu, po upływie którego produkt automatycznie powraca do tych trybów, odwiedź stronę internetową www.Bose.com/compliance i wybierz to rozporządzenie.

UWAGA: Zgodnie z załącznikiem III pkt 2 lit. d) rozporządzenia Komisji (UE) 2023/826 obowiązek dezaktywacji portu sieci bezprzewodowej nie dotyczy produktów, które wykorzystują pojedynczą sieć bezprzewodową i nie są wyposażone w złącze do obsługi sieci przewodowej.

Nazwy i zawartość toksycznych lub szkodliwych substancji albo pierwiastków										
	Toksyczne lub szkodliwe substancje albo pierwiastki									
Nazwa części	Ołów (Pb)	Rtęć (Hg)	Kadm (Cd)	Sześciowartościowy chrom (Cr(VI))	Polibromowany bifenył (PBB)	Polibromowany difenyleter (PBDE)	Ftalan dibutyli (DBP)	Ftalan diizobutyli (DIBP)	Ftalan butylobenzylu (BBP)	Ftalan bis(2-etyloheksylu) (DEHP)
Obwody drukowane (PCB)	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Części metalowe	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Części plastikowe	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Głośniki	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Przewody	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Tę tabelę przygotowano zgodnie z wymaganiami normy SJ/T 11364.										
O: Oznacza, że dana substancja toksyczna lub szkodliwa, zawarta we wszystkich jednorodnych materiałach dla tej części, nie przekracza limitu określonego w normie GB/T 26572.										
X: Oznacza, że dana substancja toksyczna lub szkodliwa, zawarta w co najmniej jednym z jednorodnych materiałów użytych w tej części, przekracza limit określony w normie GB/T 26572.										



Substancje objęte ograniczeniami wraz z symbolami chemicznymi						
Nazwa części	Ołów (Pb)	Rtęć (Hg)	Kadm (Cd)	Sześciowartościowy chrom (Cr ⁶⁺)	Polibromowane bifenyle (PBB)	Polibromowane difenyletery (PBDE)
Obwody drukowane (PCB)	–	○	○	○	○	○
Części metalowe	–	○	○	○	○	○
Części plastikowe	○	○	○	○	○	○
Głośniki	–	○	○	○	○	○
Przewody	–	○	○	○	○	○
Uwaga 1: Symbol „○” oznacza, że zawartość procentowa substancji objętej ograniczeniem nie przekracza wartości referencyjnej.						
Uwaga 2: Symbol „–” oznacza, że do substancji objętej ograniczeniem zastosowanie ma wyłączenie.						

Data produkcji: Ósma cyfra numeru seryjnego oznacza rok produkcji. Na przykład cyfra „6” oznacza rok 2016 lub 2026.

Importerzy: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Josefillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Numer telefonu: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist. Taipei City 104511 Numer telefonu: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour’s Place, London W1F 7SP

Numer telefonu serwisu w Meksyku: 0800-266-0292

Zasilanie: 100–240 V ~, 50/60 Hz, 180 W

Model 443537. Identyfikator CMIIT ID znajduje się na dolnym panelu obudowy subwoofera.

Warunki użytkowania firmy Bose dotyczące tego produktu: worldwide.Bose.com/termsfuse

Informacje o licencjach: Aby wyświetlić informacje o licencjach dotyczących pakietów oprogramowania innych firm, dołączonych do subwoofera Bose Lifestyle Ultra, należy użyć aplikacji Bose. Informacje te są dostępne w menu Ustawienia.

Apple i logo Apple są znakami towarowymi firmy Apple Inc. zarejestrowanymi w Stanach Zjednoczonych i w innych krajach. App Store jest znakiem usługowym firmy Apple Inc.

Google i Google Play są znakami towarowymi firmy Google LLC.

Bose, logo B, CustomTune i Lifestyle są znakami towarowymi firmy Bose Corporation. | Siedziba główna firmy Bose Corporation: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. Żadnej części tej publikacji nie wolno powielać, modyfikować, rozpowszechniać ani wykorzystywać w inny sposób bez uprzedniego uzyskania pisemnego zezwolenia.

Lokalizacja numeru seryjnego i oznaczeń regulacyjnych: Informacje znajdują się na dolnym panelu obudowy subwoofera.

Prosimy o wpisanie i zachowanie poniższych informacji

Numer seryjny: _____
Numer modelu: 443537

Należy zachować dowód zakupu. Warto teraz zarejestrować zakupiony produkt firmy Bose. Można to zrobić w łatwy sposób w witrynie internetowej worldwide.Bose.com/ProductRegistration



ZAWARTOŚĆ PAKIETU Z PRODUKTEM

Zawartość opakowania.....	7
---------------------------	---

WYBÓR LOKALIZACJI SUBWOOFERA

Zalecenia.....	8
----------------	---

ZASILANIE

Podłączanie subwoofera do zasilania	9
---	---

PODŁĄCZANIE DO LISTWY GŁOŚNIKOWEJ

Łączenie przy użyciu aplikacji Bose.....	10
Nie masz jeszcze aplikacji Bose?	10
Połączenie przy użyciu przewodu audio	11

STAN SUBWOOFERA	12
------------------------------	----

KONSERWACJA

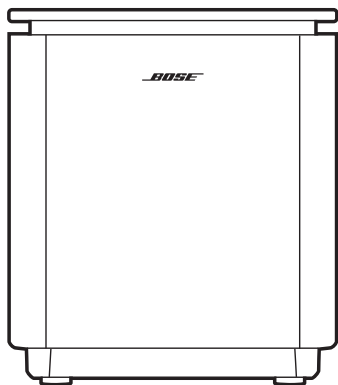
Lokalizacja numeru seryjnego i oznaczeń regulacyjnych.....	13
Czyszczenie subwoofera.....	13
Części zamienne i akcesoria.....	13
Ograniczona gwarancja	13

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

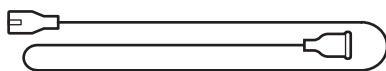
Resetowanie subwoofera	14
Przywrócenie fabrycznych ustawień subwoofera.....	15

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

Sprawdź, czy w pakiecie znajdują się poniższe elementy:



Subwoofer Bose Lifestyle Ultra



Przewód zasilający*

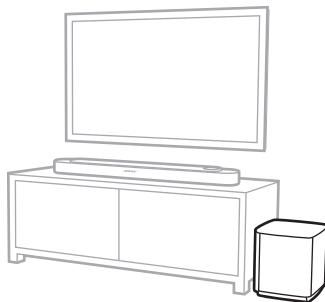
* Produkt może być dostarczany z wieloma przewodami zasilającymi. Użyj odpowiedniego przewodu zasilającego zależnie od regionu.

UWAGA: Nie wolno korzystać z produktu, jeżeli jakkolwiek jego część jest uszkodzona lub jeśli brakuje jakiejś części. Aby zapoznać się z artykułami dotyczącymi rozwiązywania problemów, filmami oraz informacjami dotyczącymi naprawy lub wymiany produktu, skorzystaj z następującej witryny internetowej: support.Bose.com/lu-subwoofer.

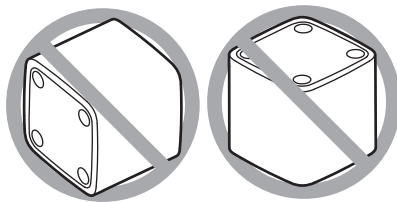
ZALECENIA

Aby zapewnić optymalne działanie subwoofera, należy postępować zgodnie z poniższymi zaleceniami dotyczącymi jego umiejscowienia:

- NIE umieszczaj żadnych przedmiotów na subwooferze.
- Aby uniknąć zakłóceń bezprzewodowych, inne urządzenia bezprzewodowe umieść w odległości 0,3–0,9 m od subwoofera. Umieść subwoofer z dala od metalowych szafek, innego wyposażenia audio/wideo i bezpośrednich źródeł ciepła.
- Ustaw subwoofer na gumowych stopkach na stabilnym i równym podłożu. Aby zapewnić prawidłowe podparcie, stopki muszą być ustawione płasko na podłożu. Wibracje mogą powodować przesuwanie subwoofera (zwłaszcza na gładkim podłożu z marmuru, szkła lub wypolerowanego drewna).
- Subwoofer należy umieścić przy tej samej ścianie, obok której znajduje się odbiornik TV, lub dowolnej innej ścianie w przedniej 1/3 powierzchni pomieszczenia.
- Przedni panel subwoofera (przeciwny do panelu ze złączem POWER) musi znajdować się w odległości co najmniej 7,6 cm od innych powierzchni. Zablokowanie otworu w dolnej części tego panelu może niekorzystnie wpływać na jakość dźwięku.
- Aby zwiększyć natężenie niskich tonów, należy umieścić subwoofer blisko ścian i naroży. Aby zmniejszyć intensywność niskich tonów, umieść subwoofer z dala od ścian i naroży.
- Upewnij się, że w pobliżu znajduje się gniazdo sieci elektrycznej.

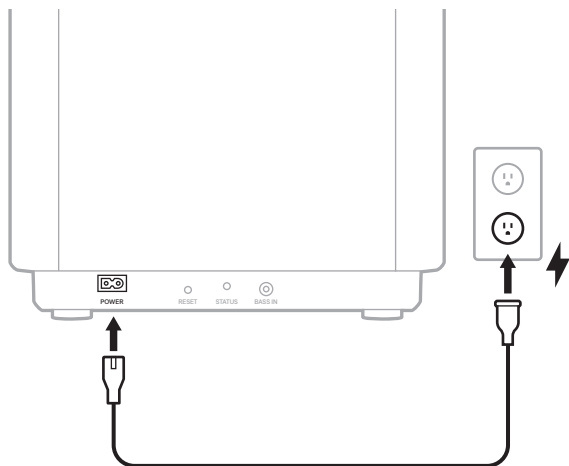


PRZESTROGA: Podczas korzystania z subwoofera NIE wolno ustawiać go na panelu przednim, tylnym ani górnym.



PODŁĄCZANIE SUBWOOFERA DO ZASILANIA

1. Podłącz przewód zasilający do złącza POWER subwoofera.



2. Podłącz drugi koniec przewodu zasilającego do gniazda sieci elektrycznej.

Zasilanie subwoofera zostanie włączone. Wskaźnik stanu miga powoli (biały, czerwony i bursztynowy; wielokrotnie).

UWAGA: Wskaźnik stanu miga powoli (biały, czerwony i bursztynowy) podczas początkowej konfiguracji produktu. Jeśli ponownie podłączasz subwoofer do zasilania, biały wskaźnik stanu powoli miga, a następnie świeci się.

ŁĄCZENIE PRZY UŻYCIU APLIKACJI BOSE

UWAGA: Jeśli podłączenie do listwy głośnikowej przy użyciu aplikacji Bose nie jest możliwe, podłącz przy użyciu przewodu audio (zobacz str. 11).

1. W aplikacji Bose wybierz swoją listwę głośnikową.

UWAGA: Poszukaj nazwy listwy głośnikowej wprowadzonej w aplikacji Bose. Jeżeli nazwa nie została określona, zostanie wyświetlona nazwa domyślna.

2. Aby dodać subwoofer, skorzystaj z menu Ustawienia.
3. Po podłączeniu subwoofera firma Bose zaleca, aby przeprowadzić opcjonalną kalibrację dźwięku CustomTune za pomocą aplikacji Bose, co pozwoli uzyskać najlepszą jakość dźwięku. Ta opcja jest dostępna w menu Ustawienia. Aby uzyskać więcej informacji, skorzystaj z podręcznika użytkownika listwy głośnikowej.

Nie masz jeszcze aplikacji Bose?

1. Pobierz aplikację Bose przy użyciu urządzenia przenośnego.



setup.Bose.com/lu-subwoofer



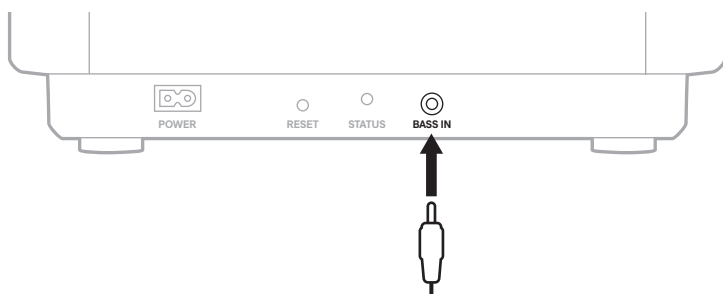
2. Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi w aplikacji.

POŁĄCZENIE PRZY UŻYCIU PRZEWODU AUDIO

UWAGI:

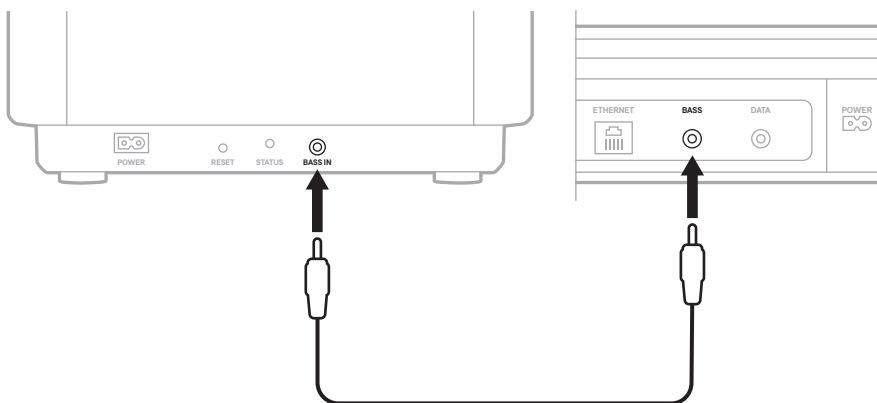
- Jeśli nie masz przewodu audio 3,5 mm (często używanego ze słuchawkami i urządzeniami przenośnymi), skorzystaj z następującej witryny internetowej Bose.com/c/accessories, aby nabyć przewód Bose Bass Module Connection Cable. Przewód można też zakupić w lokalnym sklepie z produktami elektronicznymi.
- Po podłączeniu subwoofera do listwy głośnikowej za pomocą przewodu audio funkcja łączności bezprzewodowej w subwooferze zostanie wyłączona.

1. Podłącz jeden koniec przewodu 3,5 mm do złącza BASS IN na tylnym panelu subwoofera.



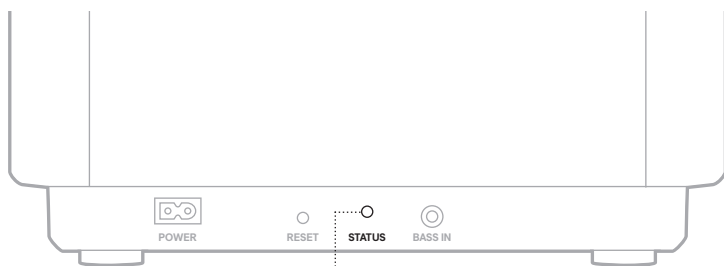
2. Podłącz drugie zakończenie przewodu do złącza BASS na tylnym panelu listwy głośnikowej.

UWAGA: Panel złączy listwy głośnikowej może różnić się od przedstawionego na rysunku. Upewnij się, że złącze ma oznaczenie BASS.



3. Po podłączeniu subwoofera firma Bose zaleca, aby przeprowadzić opcjonalną kalibrację dźwięku CustomTune za pomocą aplikacji Bose, co pozwoli uzyskać najlepszą jakość dźwięku. Ta opcja jest dostępna w menu Ustawienia. Aby uzyskać więcej informacji, skorzystaj z podręcznika użytkownika listwy głośnikowej.

Wskaźnik stanu znajduje się na tylnym panelu subwoofera i wskazuje jego stan.



Wskaźnik stanu

AKTYWNOŚĆ WSKAŹNIKA STANU

STAN SYSTEMU

Miga powoli (biały, czerwony i bursztynowy; wielokrotnie)	Włączanie i uruchamianie UWAGA: Występuje tylko podczas początkowej konfiguracji produktu.
Miga powoli (biały)	Włączanie
Miga szybko (bursztynowy)	Łączenie z listwą głośnikową
Włączony (biały)	Połączono z listwą głośnikową
Miga szybko (biały)	Kalibracja dźwięku CustomTune w toku
Miga powoli (biały)	Pobieranie aktualizacji UWAGA: Jeśli subwoofer jest podłączony do listwy głośnikowej Bose Lifestyle Ultra za pomocą przewodu audio, łączność bezprzewodowa jest wyłączona i subwoofer nie będzie otrzymywał aktualizacji oprogramowania.
Przyciemniony (biały)	Tryb gotowości sieciowej (połączenie bezprzewodowe)
Przyciemniony (bursztynowy)	Tryb gotowości o niskim poborze mocy (połączenie przewodowe)
Miga szybko (czerwony)	Błąd — skontaktuj się z Działem Obsługi Klientów firmy Bose

LOKALIZACJA NUMERU SERYJNEGO I OZNACZEŃ REGULACYJNYCH

Informacje znajdują się na dolnym panelu obudowy subwoofera.

CZYSZCZENIE SUBWOOFERA

Obudowę subwoofera należy przetrzeć miękką, suchą ściereczką.

PRZESTROGI:

- NIE wolno dopuścić do rozlania cieczy na subwooferze lub w otworach w jego obudowie.
- NIE wolno używać aerozoli w pobliżu subwoofera.
- NIE wolno używać rozpuszczalników, chemikaliów ani środków czyszczących zawierających alkohol, amoniak lub materiały ściérne.
- NIE wolno dopuścić do przedostania się przedmiotów do otworów w obudowie.

CZĘŚCI ZAMIENNE I AKCESORIA

Części zamienne i akcesoria można zamówić w Dziale Obsługi Klientów firmy Bose.

Skorzystaj z następującej witryny internetowej: support.Bose.com/lu-subwoofer

OGRANICZONA GWARANCJA

Subwoofer jest objęty ograniczoną gwarancją. Aby uzyskać informacje dotyczące ograniczonej gwarancji, skorzystaj z następującej witryny internetowej: worldwide.Bose.com/Warranty.

Aby uzyskać instrukcje dotyczące rejestrowania produktów, skorzystaj z następującej witryny internetowej: worldwide.Bose.com/ProductRegistration. Rezygnacja z rejestracji nie wpływa na uprawnienia wynikające z ograniczonej gwarancji.

W przypadku problemów z subwooferem upewnij się, że:

- Subwoofer jest podłączony do działającego gniazda sieci elektrycznej.
- Wszystkie przewody są prawidłowo podłączone.
- Odtwarzany plik audio zawiera niskie tony (np. muzykę lub dźwiękowe ścieżki filmowe).

Jeśli nie udało Ci się rozwiązać problemu, możesz również skorzystać z funkcji rozwiązywania problemów w aplikacji Bose oraz artykułów, filmów i innych zasobów dostępnych w następującej witrynie internetowej: support.Bose.com/lu-subwoofer-og

Jeżeli nie można rozwiązać problemu, skontaktuj się z Działem Obsługi Klientów firmy Bose.

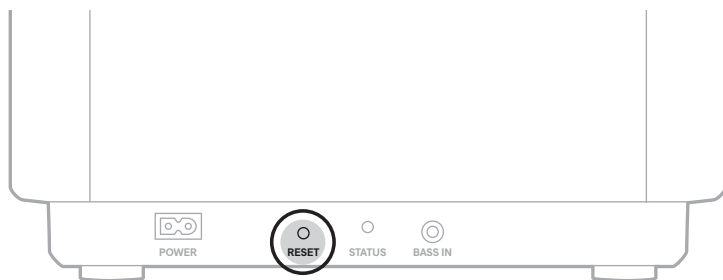
Skorzystaj z następującej witryny internetowej: worldwide.Bose.com/contact

RESETOWANIE SUBWOOFERA

Jeżeli subwoofer nie reaguje, można go zresetować.

UWAGA: Zresetowanie subwoofera powoduje zresetowanie elementów sterujących urządzenia. Ta operacja nie powoduje wyczyszczenia żadnych ustawień dźwięku, sieci ani kalibracji dźwięku CustomTune.

Naciśnij i zwolnij przycisk Reset.



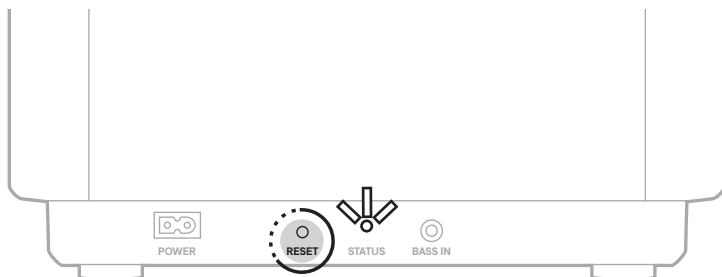
Subwoofer zostanie ponownie uruchomiony. Wskaźniki stanu wyświetli bieżący stan (zobacz str. 12).

PRZYWRÓCENIE FABRYCZNYCH USTAWIEŃ SUBWOOFERA

Przywrócenie powoduje usunięcie wszystkich ustawień dźwięku, sieci i kalibracji dźwięku CustomTune z subwoofera oraz przywrócenie ustawień domyślnych.

UWAGA: Przywrócenie subwoofera powoduje rozłączenie listwy głośnikowej Bose Lifestyle Ultra, która jest podłączona bezprzewodowo.

1. Naciśnij przycisk Reset i przytrzymaj go przez 10 sekund, aż biały wskaźnik stanu dwukrotnie zamiga.



Subwoofer zostanie ponownie uruchomiony. Wskaźnik stanu miga powoli (biały, czerwony i bursztynowy; wielokrotnie).

2. Połącz subwoofer przy użyciu aplikacji Bose (zobacz str. 10).

Läs igenom och spara alla anvisningar om säkerhet och användning.

Försäkringen om överensstämmelse finns på www.Bose.com/compliance

CE Härmed förklarar Bose Corporation att denna produkt i alla väsentliga avseenden uppfyller de krav och föreskrifter som uppställts enligt direktivet 2014/53/EG och andra tillämpliga EG-direktiv.

Viktiga säkerhetsanvisningar

Använd inte produkten i närheten av vatten.

Rengör endast med en torr trasa.

Notera syftet med den polariserade eller jordade kontakten. En polariserad kontakt har två stift där det ena är bredare än det andra. En jordad kontakt har två stift och ett tredje jordstift. Det bredare stiftet eller det tredje stiftet fyller en säkerhetsfunktion. Om den medföljande kontakten inte passar i ditt eluttag ska du be en elektriker att byta ut det föråldrade uttaget.

Använd bara den utrustning/de tillbehör som rekommenderas av tillverkaren.

Låt utbildad personal utföra all service. Underhåll krävs när apparaten skadats på något sätt, t.ex. om elkabel eller kontakt har skadats, vätska har spillts i apparaten eller främmande föremål har hamnat i den, om apparaten har utsatts för regn eller fukt, om apparaten inte fungerar felfritt eller har tappats.



Den här symbolen på produkten betyder att det finns oisolerad, farlig spänning i produkten som kan utgöra en påtaglig risk för elstöt.



Den här symbolen på produkten betyder att det finns viktig information om användning och hantering i den här bruksanvisningen.



Den här produkten innehåller en yta av hårdat glas. Var försiktig och undvik kraftiga stötar. Var försiktig när du hanterar glas om det skulle gå sönder.



Produkten innehåller magnetiska material. Konsultera vid behov en läkare för att ta reda på om medicinska implantat kan påverkas av detta.

- Anvisningar för säker installation: Kontrollera att tassarna under produkten är rena och fria från smuts. Placera produkten på en ren, dammfri, stabil, plan och jämn yta. För korrekt stöd ska alla tassarna ha fullständig kontakt med underlaget. Se upp med potentiella fallrisker eftersom ljudvibrationer kan göra att produkten flyttar på sig. Placera ej över sittplatser eller utrymmen där folk befinner sig.
- För att minska risken för brand eller elstöt, utsätt INTE produkten för regn, stänk, droppar eller fukt och placera inga vätskefyllda föremål, som exempelvis vaser, på eller i dess närhet.
- Se till att produkten inte kommer i närheten av öppen eld eller värmekällor. Tända ljus eller andra föremål med öppen låga får INTE placeras på eller i närheten av produkten.
- Gör INGA obehöriga ändringar av produkten.
- Använd INTE någon växelriktare tillsammans med den här produkten.
- Använd den INTE i motorfordon eller båtar.
- Om produkten kopplas bort från strömförsörjningen med elkabelns eller produktens kontakt, ska det vara lätt att komma åt och använda denna kontakt.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用

Endast för användning på höjder under 2 000 meter.

- Med anledning av ventilationskraven rekommenderar Bose att produkten inte placeras i trånga utrymmen, såsom ett hålrum i väggen eller i ett stängt skåp.
- Placera eller installera inte produkten nära någon värmekälla som exempelvis eldstäder, radiatorer, värmespjäll och spisar eller någon annan apparat (inklusive förstärkare) som avger värme.
- På undersidan finns en etikett med information om produkten.

OBS! Den här utrustningen har testats och befunnits överensstämma med gränsvärdena för digitala enheter enligt klass B, i enlighet med del 15 i FCC:s bestämmelser. Gränsvärdena är avsedda att ge rimligt skydd mot skadliga störningar vid installation i bostäder. Den här utrustningen genererar, använder och kan avge radiofrekvensenergi, och om utrustningen inte installeras och används i enlighet med anvisningarna kan den orsaka skadliga störningar i samband med radiokommunikation. Det ges dock ingen garanti för att det inte kan förekomma skadliga störningar i en viss installation. Om den här utrustningen stör mottagningen i en radio- eller TV-apparat (vilket kan upptäckas genom att utrustningen stängs av och sätts på) rekommenderar vi att du försöker motverka störningen genom att vidta en eller flera av följande åtgärder:

- Rikta om eller flytta mottagningsantennen.
- Öka avståndet mellan utrustningen och mottagaren.
- Anslut utrustningen till ett vägguttag i en annan strömkrets än den som mottagaren är ansluten till.
- Vänd dig till din återförsäljare eller en erfaren radio-/TV-reparatör för att få hjälp.

Om utrustningen ändras eller modifieras på något sätt som inte uttryckligen har godkänts av Bose Corporation kan det medföra att användarens rätt att använda produkten upphävs.

Denna enhet uppfyller del 15 i FCC-bestämmelserna och licensundantaget i ISED Canada angående RSS-standarder. Följande två villkor ställs för användningen: (1) Enheten får inte orsaka skadliga störningar och (2) enheten måste tåla alla former av störningar som den tar emot, inklusive störningar som kan orsaka oönskad drift av enheten.

Denna enhet uppfyller FCC- och ISED Canada-bestämmelserna angående gränsvärden som är uppställda för strålningsexponering för produkter för generella användningsområden. Den här utrustningen ska inte installeras och användas på ett avstånd mindre än 20 centimeter mellan radiatorn och din kropp. Sändaren får inte sammankopplas eller användas tillsammans med någon annan antenn eller sändare.

För den här enheten används 5150–5250 MHz-banden och den får endast användas inomhus för att minska risken för negativ interferens mellan mobila satellitsystem som delar samma kanaler.

Mottagarkategori = 2

CAN ICES (B)/NMB (B)

Tekniska regleringar för radiofrekvensenheter med låg effekt: Utan tillstånd beviljat av NCC, är företag, organisationer eller användare inte tillåtna att ändra frekvensen, förstärka överföringsstyrkan eller ändra ursprungliga egenskaper och prestanda för en godkänd radiofrekvensenhet med låg effekt. Radiofrekvensenheter med låg effekt får inte påverka flygsäkerheten eller störa annan laglig kommunikation. Om detta uppmärksammas ska användaren omedelbart upphöra med att använda enheten tills det inte finns någon risk för sådana störningar. Nämnade lagliga kommunikationer avser radiokommunikationer som sker i enlighet med Telecommunications Management Act. Radiofrekvensenheter med låg effekt måste vara mottagliga för störningar från lagliga kommunikationer och enheter som sänder ut ISM-radiovågor.

Enligt FCC-regler får denna enhet endast användas inomhus.

Det är förbjudet att använda den här enheten på oljeborrplattformar, i bilar, på tåg, på båtar och flygplan, med undantag för större flygplan på höjder över 10 000 fot i 5 925–6 425 GHz-bandet.

Det är förbjudet att använda sändare i 5 925–7 125 GHz-bandet för att styra eller kommunicera med obemannade flygande system.

FCC ID: A94443537

För Europa: Frekvensband för drift 2 400 till 2 483,5 MHz och 5 470 till 5 725 MHz. Maximal överföringsstyrka mindre än 20 dBm EIRP. I Frekvensband som används: 5 725 till 5 850 MHz. Maximal överföringsstyrka mindre än 14 dBm (25 mW) EIRP. I Frekvensband för drift 5 150 till 5 250 MHz och 5 945 till 6 425 MHz. Maximal överföringsstyrka mindre än 23 dBm EIRP.

Maximal överföringsstyrka är mindre än lagstadgade gränser så att SAR-testning inte är nödvändigt och undantaget per gällande bestämmelser.

Enheten får endast användas inomhus vid drift inom frekvensområdet 5 150 till 5 350 MHz i alla EU-medlemsstater som är listade i tabellen.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									


UK

 Den här symbolen betyder att produkten inte ska kastas med hushållssoporna utan återtinnas i enlighet med lokala bestämmelser. Rätt deponering och återvinning hjälper till att skydda naturen, hälsa och miljö. Mer information om deponering och återvinning av produkten får du om du kontaktar lokala myndigheter, deponeringscentraler eller affären där du köpte produkten.

Information om strömstatus: Produkten överensstämmer med kraven för ekodesign för energirelaterade produkter enligt direktiv 2009/125/EG, information om ekodesign för energirelaterade produkter och energi (tillägg) (EU Exit) enligt förordningen från 2020 och följer Kommissionens förordning (EU) 2023/826. Information om strömförbrukning för olika vilolägen och den tid efter vilken produkten automatiskt återgår till de lägena finns på www.Bose.com/compliance under denna förordning.

OBS! Enligt bilaga III 2(d) i bestämmelsen (EU) 2023/826 och kravet för inaktivering av en trådlös port "gäller det inte för utrustning som är beroende av en enskild anslutning till det trådlösa nätverket för avsedd användning och inte har någon fast nätverksanslutning".

Namn och innehåll på giftiga eller farliga ämnen eller delar										
	Giftiga eller farliga ämnen och delar									
Namn	Bly (Pb)	Kvick-silver (Hg)	Kad-mium (Cd)	Sexvärt krom (CR(VI))	Polybromerade bifenyl-er (PBB)	Polybromerad difenyleter (PBDE)	Dibutyl-ftalat (DBP)	Diisobutyl-ftalat (DIBP)	Butyl-bensyl-ftalat (BBP)	Di(2-etylhexyl) ftalat (DEHP)
PCB:er	x	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Metalldelar	x	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Plastdelar	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Högtalare	x	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Kablar	x	O	O	O	O	O	O	O	O	O
Den här tabellen är uppställd i enlighet med bestämmelserna i SJ/T 11364.										
O: Anger att detta giftiga eller farliga ämne som ingår i alla homogena material i den här artikeln ligger under gränsvärdena uppställda i GB/T 26572.										
X: Anger att detta giftiga eller farliga ämne som ingår i minst ett av de homogena materialen i den här artikeln ligger över gränsvärdena uppställda i GB/T 26572.										
										

Begränsade ämnen och dess kemiska beteckningar						
Enhet	Bly (Pb)	Kvikksilver (Hg)	Kadmium (Cd)	Sexvärt krom (Cr ⁶⁺)	Polybromerade bifenyler (PBB)	Polybromerade difenyletrar (PBDE)
Kretskort	–	○	○	○	○	○
Metalldelar	–	○	○	○	○	○
Plastdelar	○	○	○	○	○	○
Högtalare	–	○	○	○	○	○
Kablar	–	○	○	○	○	○
Obs 1! "○" anger att det procentuella innehållet i det begränsade ämnet inte överstiger referensvärdet.						
Obs 2! Med "–" anges att den begränsade substansen motsvarar undantaget.						

Tillverkningsdatum: Den åttonde siffran i serienumret visar tillverkningsåret: "6" är 2016 eller 2026.

Importörer: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, Nederländerna | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 Telefon: +52 (55) 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, Telefonnummer: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

Telefonnummer för service i Mexiko: 0800-266-0292

Ineffekt: 100–240 V ~, 50/60 Hz, 180 W

Modell 443537. CMIIT ID finns på subwooferns undersida.

Boses användningsvillkor gäller för denna produkt: worldwide.Bose.com/termsfuse

Licenser: Med Bose-appen kan du se de licenser som gäller programvaror från tredjepartspaket, inklusive de som inkluderas som komponenter i Bose Lifestyle Ultra subwoofer. Du kan nå denna information från menyen Inställningar.

Apple och Apple-logotypen är varumärken som tillhör Apple Inc. och de är registrerade i USA och andra länder. App Store är ett tjänstevarumärke som tillhör Apple Inc.

Google och Google Play är varumärken som tillhör Google LLC.

Bose, B-logotypen, CustomTune och Lifestyle är varumärken som tillhör Bose Corporation. I Bose Corporations huvudkontor: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. Ingen del av detta dokument får återges, modifieras, distribueras eller användas på något annat sätt utan föregående skriftlig tillåtelse.

Plats för serienummer och produktmärkningar: Denna information finns på subwooferns undersida.

Fyll i uppgifterna och spara dem för senare bruk

Serienummer: _____

Modellnummer: 443537

Spara kvittot. Det är nu dags att registrera din Bose-produkt. Detta gör du enklast genom att gå till worldwide.Bose.com/ProductRegistration

VAD FINNS I FÖRPACKNINGEN?

Innehåll	7
----------------	---

PLACERING AV DIN SUBWOOFER

Rekommendationer.....	8
-----------------------	---

STRÖM

Ansluta din subwoofer till en strömkälla	9
--	---

ANSLUTA TILL DIN SOUNDBARHÖGTALARE

Ansluta med Bose-appen.....	10
Första gången med Bose-appen?	10
Ansluta med en ljudkabel	11

SUBWOOFER-STATUS	12
-------------------------------	----

SKÖTSEL OCH UNDERHÅLL

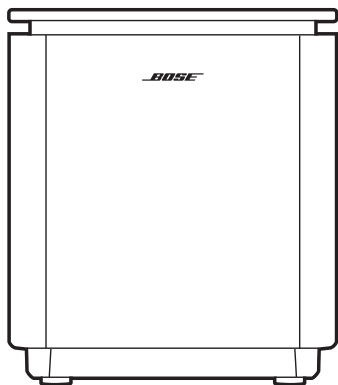
Plats för serienummer och produktmärkningar	13
Rengöra högtalaren	13
Reservdelar och tillbehör	13
Begränsad garanti	13

FELSÖKNING

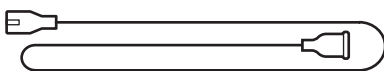
Återställa din subwoofer	14
Återställa din subwoofer till fabriksinställningarna	15

INNEHÅLL

Kontrollera att du har följande:



Bose Lifestyle Ultra Subwoofer



Elkabel*

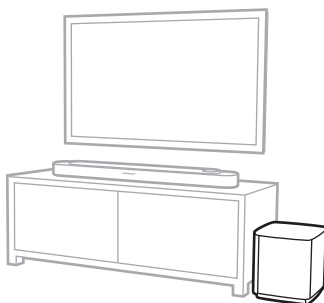
*Kan levereras med flera typer av elkablar. Använd den elkabel som är avsedd för din region.

OBS! Om någon del av produkten verkar vara skadad eller saknas ska du inte använda den. På support.bose.com/lu-subwoofer finns artiklar och filmklipp om felsökning samt information om utbyte eller reparation av produkter.

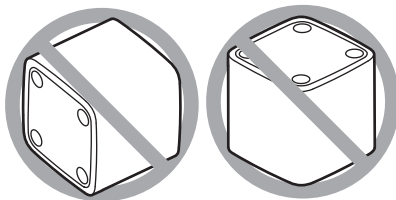
REKOMMENDATIONER

Bästa prestanda uppnås om följande rekommendationer följs när du placerar din subwoofer:

- Placera INGA föremål ovanpå din subwoofer.
- Undvik trådlösa störningar genom att hålla annan trådlös utrustning 0,3 till 0,9 meter från din subwoofer. Placera din subwoofer utanför och ej i närheten av metallskåp, andra ljud-/videokomponenter och direktverkande värmekällor.
- Placera din subwoofer på gummitassarna på en stadig, jämn och plan yta. För bästa stöd ska tassarna ligga an plant mot underlaget. Vibrationer kan medföra att din subwoofer rör sig. Detta gäller särskilt på släta ytor som marmor, glas eller polerat trä.
- Placera din subwoofer längs samma vägg som du har TV:n eller längs en annan vägg i den främre tredjedelen av rummet.
- Se till att fronten på din subwoofer (mitt emot POWER-kontakten) är minst 7,6 centimeter från någon annan yta. Om porten nedtill på den här sidan blockeras kommer ljudet att påverkas.
- Du får bättre tryck i basen om du placerar din subwoofer nära väggar och hörn. Om du vill ha mindre tryck i basen placerar du din subwoofer längre bort från väggar och hörn.
- Kontrollera att det finns ett eluttag i närheten.

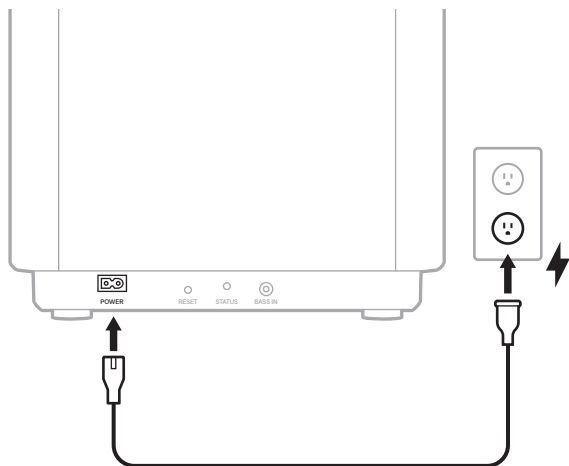


TÄNK PÅ! Placera INTE din subwoofer på sidan eller upp och ned när den används.



ANSLUTA DIN SUBWOOFER TILL EN STRÖMKÄLLA

1. Anslut strömsladden till POWER-porten på din subwoofer.



2. Sätt in den andra änden i eluttaget.

Din subwoofer strömsätts. Statuslampan pulserar långsamt vitt, rött och gult (upprepas).

OBS! Statuslampan pulserar långsamt vitt, rött och gult under den inledande produktkonfigurationen. Om du återansluter din subwoofer till en strömkälla pulserar statuslampan långsamt vitt och lyser sedan med ett fast vitt sken.

ANSLUTA MED BOSE-APPEN

OBS! Om du inte kan ansluta till din soundbarhögtalare med Bose-appen kan du ansluta med en ljudkabel (se sida 11).

1. Välj din soundbarhögtalare i Bose-appen.

OBS! Sök efter namnet som du angav för soundbarhögtalaren i Bose-appen. Om du inte gav soundbarhögtalaren något namn kommer standardnamnet att visas.

2. Gå till inställningsmenyn för att lägga till din subwoofer.
3. När subwoofern är ansluten rekommenderar Bose att du kör den valfria CustomTune-ljudkalibreringen med Bose-appen så att du får bästa möjliga ljudkvalitet. Detta alternativ finns på menyn Inställningar. Mer information finns i bruksanvisningen för soundbarhögtalaren.

Första gången med Bose-appen?

1. Ladda ned Bose-appen till din mobila enhet.



setup.Bose.com/lu-subwoofer



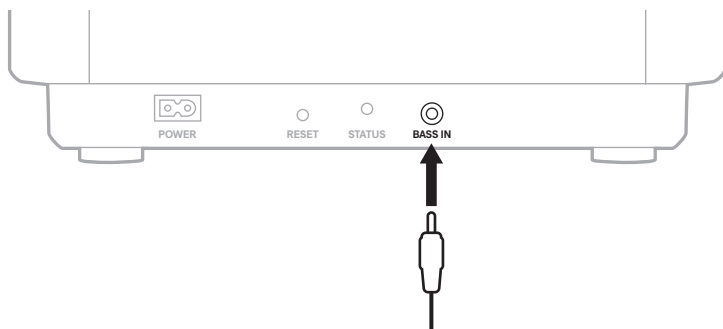
2. Följ instruktionerna för appen.

ANSLUTA MED EN LJUDKABEL

OBS!

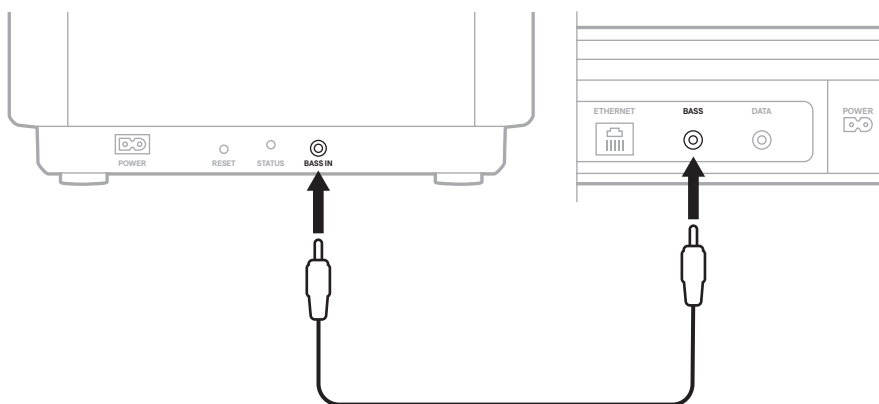
- Om du inte har en 3,5 mm-ljudkabel (används ofta för hörlurar och mobila enheter), kan du köpa Bose anslutningskabel för basmodul på [Bose.com/c/accessories](https://www.bose.com/c/accessories). Du kan också köpa en kabel i en elektronikbutik.
- När du ansluter subwoofern till din soundbarhögtalare med en ljudkabel inaktiveras trådlös anslutning för subwoofern.

1. Anslut ena änden av 3,5 mm-ljudkabeln till BASS IN-porten på din subwoofers baksida.



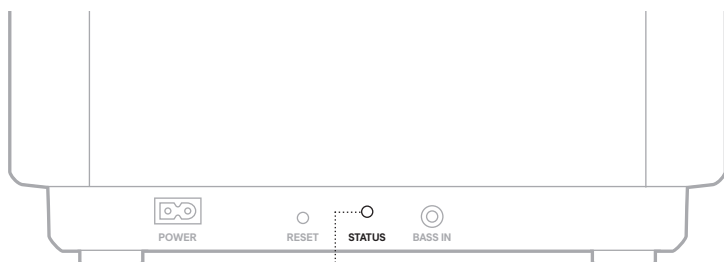
2. Anslut den andra änden av kabeln till BASS-porten på soundbarhögtalarens baksida.

OBS! Soundbarhögtalarens panel med portar kanske inte ser likadan ut som på bilden. Kontrollera att du använder porten markerad BASS.



3. När subwoofern är ansluten rekommenderar Bose att du kör den valfria CustomTune-ljudkalibreringen med Bose-appen så att du får bästa möjliga ljudkvalitet. Detta alternativ finns på menyn Inställningar. Mer information finns i bruksanvisningen för soundbarhögtalaren.

Statuslampan finns på din subwoofers baksida och denna visar subwoofers status.



Statuslampa

STATUSLAMPANS AKTIVITET	SYSTEMLÄGE
Pulserar långsamt vitt, rött och gult (upprepas)	Strömmen sätts på och enheten startar OBS! Endast första gången produkten konfigureras.
Blinkar vitt långsamt	Strömmen sätts på
Blinkar snabbt gult	Ansluter till en soundbarhögtalare
Fast vitt sken	Ansluten till en soundbarhögtalare
Snabbt vitt blinkande	CustomTune-ljudkalibrering pågår
Blinkar vitt långsamt	Uppdatering hämtas OBS! Om din subwoofer är ansluten till Bose Lifestyle Ultra-soundbarhögtalaren med en ljudkabel inaktiveras trådlös anslutning och din subwoofer får inga programvaruuppdateringar.
Svag vitt sken	Nätverket i viloläge (trådlös anslutning)
Svagt gult sken	Strömsparkläge (trådbunden anslutning)
Blinkar snabbt med rött sken	Fel. Kontakta Bose kundtjänst

PLATS FÖR SERIENUMMER OCH PRODUKTMÄRKNINGAR

Denna information finns på subwoofers undersida.

RENGÖRA HÖGTALAREN

Torka av din subwoofer med en mjuk och torr trasa.

TÄNK PÅ:

- Se till att INGEN vätska spills i din subwoofer eller kommer in i några öppningar.
- Använd INTE någon sprej i närheten av din subwoofer.
- Använd inte lösningsmedel, kemikalier eller rengöringsmedel som innehåller alkohol, ammoniak eller slipmedel.
- Låt inga föremål komma in i några öppningar.

RESERVDELAR OCH TILLBEHÖR

Reservdelar och tillbehör kan beställas genom Bose kundtjänst.

Se support.Bose.com/lu-subwoofer

BEGRÄNSAD GARANTI

Din subwoofer täcks av en begränsad garanti. Mer information om den begränsade garantin finns på worldwide.Bose.com/Warranty.

Mer information om hur du registrerar din produkt finns på worldwide.Bose.com/ProductRegistration. Dina garantirättigheter påverkas inte om du inte registrerar produkten.

Om du får problem med din subwoofer kontrollerar du att:

- Strömsladden sitter ordentligt i en fungerande väggkontakt.
- Alla kablar är korrekt anslutna.
- Du spelar upp ljud som innehåller basfrekvenser, t.ex. musik eller film.

Om du inte kunde lösa ditt problem har Bose-appen hjälp för felsökning, och det finns artiklar, videoklipp och andra resurser för felsökning på support.Bose.com/lu-subwoofer-og

Kontakta Boses kundtjänst om du inte kan lösa ditt problem.

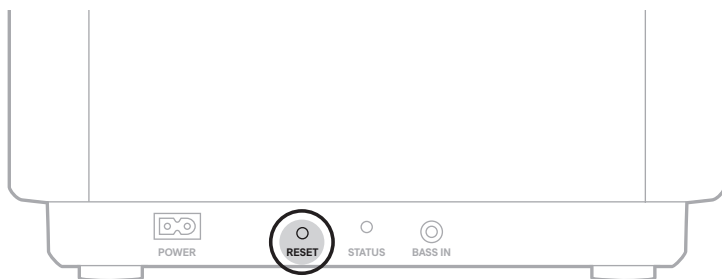
Besök worldwide.Bose.com/contact

ÅTERSTÄLLA DIN SUBWOOFER

Om din subwoofer låst sig kan du återställa den.

OBS! När du återställer den återställs produktens kontroller. Inga ljud-, nätverks- eller CustomTune-kalibreringsinställningar rensas.

Tryck och håll ned Reset-knappen.



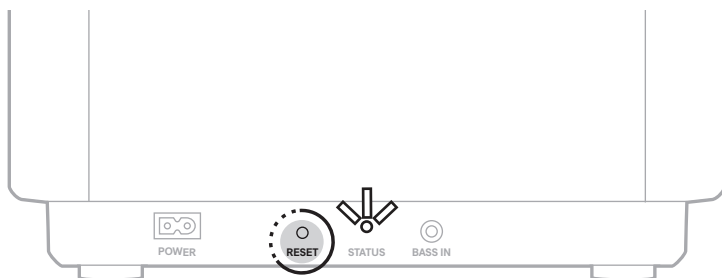
Din subwoofer startar om. Statuslampan visar aktuell status (se sida 12).

ÅTERSTÄLLA DIN SUBWOOFER TILL FABRIKSINSTÄLLNINGARNA

En fabriksåterställning rensar alla ljud-, nätverks- och CustomTune-kalibreringsinställningar från din subwoofer och återställer de ursprungliga inställningarna.

OBS! Om du fabriksåterställer din subwoofer kopplas den trådlösa anslutningen till en Bose Lifestyle Ultra-soundbarhögtalare ned.

1. Tryck och håll ned Reset-knappen i tio sekunder tills statuslampan blinkar vitt två gånger.



Din subwoofer startar om. Statuslampan pulserar långsamt vitt, rött och gult (upprepas).

2. Anslut din subwoofer med Bose-appen (se sida 10).

모든 안전 및 사용 지침을 읽고 보관하십시오.

표준 부합 신고서 전문은 www.Bose.com/compliance에서 확인하십시오.

 Bose Corporation은 이 제품이 지침서 2014/53/EU 및 기타 모든 적용 가능한 EU 지침의 필수 요건과 관련 조항을 준수하고 있음을 여기에서 선언합니다.

중요 안전 지침

본 기기를 물 가까이에서 사용하지 마십시오.

마른 형질로만 닦으십시오.

분극형 또는 접지형 플러그의 안전 용도를 준수하십시오. 분극형 플러그에는 두 개의 날이 있는데 한 쪽이 다른 쪽보다 넓습니다. 접지형 플러그에는 날 2개와 접지 핀 하나가 있습니다. 넓은 날 또는 접지 핀은 안전을 위해 제공되는 것입니다. 제공되는 플러그가 콘센트에 맞지 않으면 전기 기사에게 콘센트를 교체해 달라고 요청하십시오.

제조업체에서 지정한 부품이나 부속품만 사용하십시오.

자격 있는 기사에게만 서비스를 의뢰하십시오. 전원 코드 또는 플러그가 손상되었을 때, 액체가 흘러 들어갔을 때, 물체가 떨어져 기기 안에 들어갔을 때, 기기가 비나 물에 젖었을 때, 정상적으로 작동하지 않을 때, 또는 기기를 떨어뜨렸을 때 등, 어느 경우라도 기기가 손상되었을 때는 서비스를 받아야 합니다.



제품에 붙은 이 기호는 감전을 일으킬 수 있는 비절연 위험 전압이 제품 케이스 내에 있음을 의미합니다.



제품에 붙은 이 기호는 이 안내서에 중요 작동 및 유지보수 지침이 있음을 의미합니다.



이 제품에는 강화 유리가 사용되었습니다. 충격을 받지 않도록 주의하십시오. 파손된 경우 깨진 유리 취급에 주의하십시오.



이 제품에는 자석 재질이 포함되어 있습니다. 사용자의 몸에 이식한 의료 기기에 줄 수 있는 영향에 관해서는 의사에게 문의하십시오.

- 안전 설치 지침: 제품 아래쪽의 발이 깨끗하고 이물질이 없는지 확인하십시오. 제품을 깨끗하고 먼지가 없으며 안정적이고 평평한 표면에 놓으십시오. 안정되게 지지하려면 모든 발이 표면에 완전히 닿아야 합니다. 음향 진동으로 인해 제품이 움직여 추락할 위험이 있으니 주의하십시오. 좌석 위나 사람이 있는 곳 위에 설치하지 마십시오.
- 화재나 감전의 위험을 줄이려면 이 제품을 비, 물방울, 튀기는 물이나 습기에 노출시키지 말고 꽃병과 같이 액체가 채워진 물건을 제품 위나 근처에 두지 마십시오.
- 제품을 화기 또는 열원에서 멀리합니다. 촛불과 같은 무방비 상태의 화기를 제품 위나 근처에 두지 않아야 합니다.
- 이 제품에 허가 없이 변경을 가하지 마십시오.
- 이 제품에 역변환 장치를 사용하지 마십시오.
- 차량 또는 선박에서 사용하지 마십시오.
- 여기서, 전원 플러그 또는 전기 제품 결합기는 분리 장치로 사용되며 이러한 분리 장치는 쉽게 사용할 수 있는 장소에 두어야 합니다.



仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用
고도 2000미터 미만에서 사용하십시오.

- 환기 요건 때문에 Bose에서는 제품을 벽 안쪽 공간이나 닫힌 캐비닛 등 갇힌 공간에 제품을 놓는 것은 권장하지 않습니다.
- 벽난로, 방열기나 난방기, 전기 난로 또는 열을 발생시키는 기타 기기(앰프 포함)와 같은 열원 근처에 두거나 설치하지 마십시오.
- 제품 라벨은 제품 하단에 위치해 있습니다.

참고: 이 장치는 시험 결과 FCC 규정 15부에 근거한 B급 디지털 장치에 대한 제한을 준수합니다. 이러한 제한은 거주 지역에 설치할 때 발생하는 유해한 방해 전파를 적절한 수준에서 방지할 목적으로 만들었습니다. 이 장치는 전파 에너지를 생성하고 사용하고 방출할 수 있습니다. 지침에 따라 올바르게 설치 및 사용하지 않은 경우에는 무선 통신에 대한 유해한 방해 전파를 일으킬 수도 있습니다. 그러나 특정 설치에서 방해 전파가 발생하지 않는다고 보장할 수는 없습니다. 이 장치를 켜거나 끌 때 라디오 또는 텔레비전 수신에 유해한 방해 전파를 발생시키는 경우 다음 방법 중 하나로 방해 전파를 제거할 수 있습니다.

- 수신 안테나의 방향 또는 위치를 조정합니다.
- 장치와 수신기 사이의 공간을 늘립니다.
- 장비를 수신기가 연결된 것과 다른 회로의 전기 소켓에 연결합니다.
- 판매업체 또는 숙련된 라디오/TV 기술자에게 도움을 요청합니다.

Bose Corporation에서 명시적으로 승인하지 않은 변경 또는 수정은 이 장비를 작동할 수 있는 사용자의 권한을 무효화할 수 있습니다.

이 장치는 FCC 규정 15부 및 ISED 캐나다 라이선스 면제 RSS 표준을 준수합니다. 작동에는 다음 두 가지 조건이 적용됩니다. (1) 이 장치는 유해한 방해 전파를 일으키지 않으며 (2) 장치의 오작동을 일으킬 수 있는 방해 전파를 포함하여 수신되는 모든 방해 전파를 수용해야 합니다.

이 장치는 일반 대중을 위해 규정된 FCC 및 ISED 캐나다 방사 물질 노출 제한을 준수합니다. 이 장비는 방열기나 사용자와의 거리를 최소 20cm로 하여 설치 및 작동해야 합니다. 이 송신기는 다른 안테나 또는 송신기를 함께 설치하거나 작동해서는 안 됩니다.

5150 ~ 5250MHz 대역에서 작동하는 이 장치는 동일 채널 모바일 위성 시스템에 대한 유해한 간섭 가능성을 줄이기 위해 실내용으로만 제한됩니다.

수신기 범주 = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

저출력 RF 장치의 기술 규정: NCC의 허락 없이 어떤 회사, 기업 또는 사용자도 저출력 RF 장치에서 주파수 변경, 전송 출력 향상 또는 원래 특성과 성능을 변경해서는 안 됩니다. 저출력 RF 장치는 항공기 보안에 영향을 주고 법적 통신을 방해해서는 안 됩니다. 그런 경우가 발견될 경우 사용자는 방해가 발생하지 않을 때까지 즉시 작동을 멈추어야 합니다. 언급한 법적 통신은 전자통신관리법을 준수하여 발생하는 무선 통신을 말합니다. 저출력 RF 장치는 법적 통신 또는 ISM 전파 방사 장치의 방해 전파를 수용해야 합니다.

FCC 규정에 따라 이 장치는 실내에서만 작동하도록 제한되어 있습니다.

이 장치는 석유 시추 시설, 자동차, 기차, 보트, 항공기에서는 작동이 금지되어 있지만 대형 항공기에서는 5.925 ~ 6.425GHz 대역의 3,000미터 상공을 비행하는 동안 작동할 수 있습니다.

5.925 ~ 7.125GHz 대역의 송신기는 무인 항공기 시스템을 제어하거나 이와 통신하기 위해 작동하는 것이 금지되어 있습니다.

FCC ID: A94443537

유럽: 작동 주파수 밴드: 2400 ~ 2483.5MHz 및 5470 ~ 5725MHz. 최대 전송 출력: 20dBm EIRP 미만. | 작동 주파수 밴드: 5725 ~ 5850MHz. 최대 전송 출력: 14dBm(25mW) EIRP 미만. | 작동 주파수 밴드: 5150 ~ 5250MHz 및 5945 ~ 6425MHz. 최대 전송 출력: 23dBm EIRP 미만.

최대 전송 출력은 규정 한계 미만이기 때문에 SAR 테스트가 필요하지 않고 해당 규정에 따라 면제됩니다.

이 장치는 표에 나열된 모든 EU 구성원 국가에서 5150 ~ 5350MHz 주파수 범위에서 작동할 때 실내용으로 제한됩니다.

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									


UK

 이 표시는 제품을 가장용 쓰레기처럼 폐기해서는 안 되며 적합한 수거 시설에 보내 재생해야 함을 의미합니다. 올바른 폐기와 재생을 통해 천연 자원, 인류 건강 및 환경을 보호하는 데 일조할 수 있습니다. 이 제품의 폐기 및 재생에 대한 자세한 정보는 지방 자치체, 폐기물 수거 업체 또는 이 제품을 구입한 매장에 문의하십시오.

전원 상태 정보: 이 제품은 에너지 관련 제품에 대한 생태 설계 요구사항 지침 2009/125/EC 및 에너지 관련 제품 및 에너지 정보에 대한 생태 설계(개정)(EU 탈퇴) 규정 2020에 따라 위원회 규정(EU) 2023/826을 준수합니다. 다양한 대기 모드에 따른 전력 소비량과 제품이 자동으로 해당 모드로 전환되는 기간에 대한 자세한 내용을 알아보려면 www.Bose.com/compliance를 방문하여 이 규정을 선택하십시오.

참고: 위원회 규정(EU) 2023/826 부록 III 2(d)에 따르면 무선 포트를 비활성화해야 하는 요구사항은 "의도된 사용을 위해 단일 무선 네트워크 연결에 의존하고 유선 네트워크 연결이 없는 장비에는 적용되지 않습니다."

유해 물질의 명칭 및 농도										
독성 또는 유해 물질 및 원소										
부품 번호	납 (Pb)	수은 (Hg)	카드뮴 (Cd)	6 가 크롬 (VI)	폴리브롬화 바이페닐 (PBB)	폴리브롬화 디페닐에테르 (PBDE)	디부틸 프탈레이트 (DBP)	디이소부틸 프탈레이트 (DIBP)	부틸 벤질 프탈레이트 (BBP)	비스 (2-에틸헥실) 프탈레이트 (DEHP)
폴리염화 바이페닐 (PCB)	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
금속 부품	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
플라스틱 부품	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
스피커	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
케이블	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
본 표는 SJ/T 11364 조항에 따라 준비되었습니다. O: 이 부품의 모든 동종 재질에 함유된 이 유해 물질이 GB/T 26572에서 규정한 제한 요구사항 미만임을 나타냅니다. X: 이 부품에 사용된 동종 재질 중 최소한 하나에 함유된 이 유해 물질이 GB/T 26572에서 규정한 제한 요구사항을 초과함을 의미합니다.										

단위	제한 물질 및 해당 화학 기호					
	납(Pb)	수은(Hg)	카드뮴(Cd)	육가크로뮴(Cr ⁶⁺)	폴리브롬화 바이페닐(PBB)	폴리브롬화 디페닐 에테르(PBDE)
폴리염화 바이페닐(PCB)	-	○	○	○	○	○
금속 부품	-	○	○	○	○	○
플라스틱 부품	○	○	○	○	○	○
스피커	-	○	○	○	○	○
케이블	-	○	○	○	○	○

참고 1: "○"는 제한 물질의 함유율이 기준값을 초과하지 않음을 나타냅니다.

참고 2: "-"는 제한 물질이 면제에 부합함을 나타냅니다.

제조일: 일련 번호의 여덟 번째 자리는 제조연도를 나타냅니다. 즉 "6"은 2016년 또는 2026년입니다.

수입업체: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 전화 번호: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F, No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, 전화 번호: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

멕시코 서비스 전화 번호: 0800-266-0292

입력 전력: 100-240V~, 50/60Hz, 180W

모델 443537. CMIIT ID는 서브우퍼 밑면에 위치해 있습니다.

이 제품에 적용되는 **Bose 사용 약관:** worldwide.Bose.com/termsfuse

라이선스 공시: Bose Lifestyle Ultra 서브우퍼의 구성 요소로 포함된 타사 소프트웨어 패키지에 적용되는 라이선스 공시를 보려면 Bose 앱을 사용하십시오. 설정 메뉴에서 이 정보에 액세스할 수 있습니다.

Apple 및 Apple 로고는 미국과 기타 국가에 등록된 Apple Inc.의 상표입니다. App Store는 Apple Inc.의 서비스 표시입니다.

Google 및 Google Play는 Google LLC의 상표입니다.

Bose, B 로고, CustomTune 및 Lifestyle은 Bose Corporation의 상표입니다. | Bose Corporation 본사: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. 사전 서면 승인 없이 본 설명서의 특정 부분을 복제, 변경, 배포 또는 사용할 수 없습니다.

일련 번호 및 규제 표시 위치: 이 정보는 서브우퍼 하단에 있습니다.

기록용으로 작성하여 보관하십시오.

일련 번호: _____

모델 번호: 443537

영수증을 보관해 놓으십시오. 지금 Bose 제품을 등록하시는 것이 좋습니다.

worldwide.Bose.com/ProductRegistration에서 쉽게 등록할 수 있습니다.

상자 내용물

내용물	7
-----------	---

서브우퍼 배치

권장 사항	8
-------------	---

전원

서브우퍼에 전원 연결	9
-------------------	---

사운드바 연결

Bose 앱을 사용한 연결	10
Bose 앱을 처음 사용하나요?	10
오디오 케이블을 사용한 연결	11

서브우퍼 상태	12
---------------	----

보관 및 유지보수

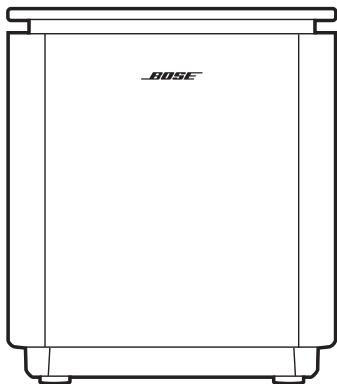
일련 번호 및 규제 표시 위치	13
서브우퍼 청소	13
교체용 부품 및 부속품	13
제한 보증	13

문제 해결

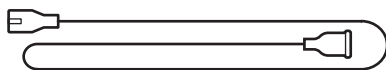
서브우퍼 초기화	14
공장 설정으로 서브우퍼 복원	15

내용물

다음 부품들이 포함되어 있는지 확인합니다.



Bose Lifestyle Ultra 서브우퍼



전원 코드*

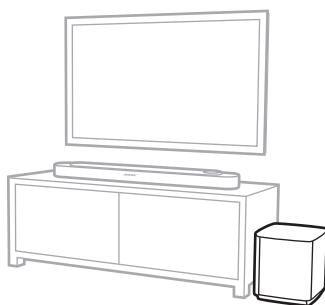
*여러 종류의 전원 코드가 제공될 수도 있습니다. 설치 지역에 맞는 전원 코드를 사용하십시오.

참고: 제품 일부가 빠졌거나 손상된 경우 사용하지 마십시오. 문제 해결 주제, 비디오, 제품 수리 또는 교체에 대해서는 support.bose.com/lu-subwoofer에서 확인하십시오.

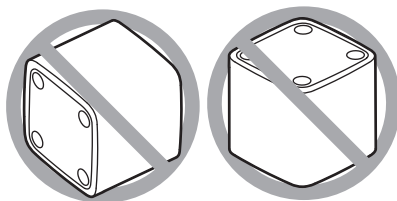
권장 사항

서브우퍼를 배치할 때 최적의 성능을 위해 다음 권장 사항을 따르시기 바랍니다.

- 서브우퍼 상단에 아무 물체도 올려놓지 마십시오.
- 무선 방해 전파를 피하기 위해 다른 무선 장비는 서브우퍼에서 **0.3 ~ 0.9m** 떨어뜨려 놓습니다. 서브우퍼를 금속 캐비닛 바깥 멀리, 다른 오디오/비디오 구성 요소 멀리, 직사 열원에서 멀리 떨어뜨려 배치합니다.
- 서브우퍼는 표면이 안정되고 평평한 수평면에 고무 받침을 이용하여 배치합니다. 안정되게 지지하려면 받침이 바닥 표면에 평평하게 닿아야 합니다. 진동은 특히 대리석, 유리 또는 고광택 목재 가구 등 매끄러운 표면에서 서브우퍼를 움직이게 할 수 있습니다.
- 서브우퍼를 TV가 있는 같은 벽을 따라 또는 다른 벽을 따라 전방 1/3 위치에 놓습니다.
- 서브우퍼의 전면(**POWER** 커넥터의 반대편)을 다른 표면에서 최소 **7.6cm** 떨어뜨려 유지합니다. 이 쪽 바닥의 포트를 막으면 음향 성능에 영향을 미칠 수 있습니다.
- 저음을 보강하려면 서브우퍼를 벽과 모서리에 가까이 놓습니다. 저음을 약화시키려면 서브우퍼를 벽과 모서리에서 멀리 놓습니다.
- AC(주전원) 전원 콘센트가 가까이에 있는지 확인합니다.

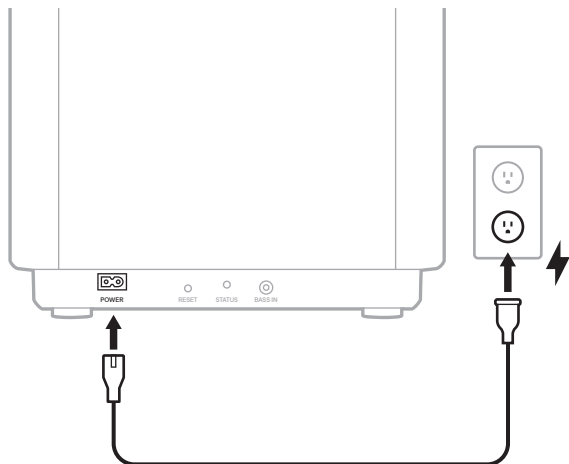


주의: 사용 중에 옆면 또는 상단을 바닥으로 하여 서브우퍼를 세우지 마십시오.



서브우퍼에 전원 연결

1. 전원 코드를 서브우퍼의 **POWER** 포트에 연결합니다.



2. 전원 코드의 반대쪽 끝을 AC(주전원) 전원 콘센트에 꽂습니다.

서브우퍼 전원이 켜집니다. 상태 표시등이 백색, 적색, 주황색으로 천천히 반복해서 깜박입니다.

참고: 초기 제품 설정 중에는 상태 표시등이 백색, 적색, 주황색으로 천천히 깜박입니다. 서브우퍼를 전원에 다시 연결하면 상태 표시등이 천천히 백색으로 깜박인 후 백색을 점등합니다.

BOSE 앱을 사용한 연결

참고: Bose 앱을 사용하여 사운드바에 연결할 수 없는 경우 오디오 케이블을 사용하여 연결합니다(11페이지 참조).

1. Bose 앱에서 사운드바를 선택합니다.

참고: Bose 앱에서 사운드바로 입력한 이름을 찾습니다. 사운드바 이름을 지정하지 않은 경우 기본 이름이 나타납니다.

2. 설정 메뉴로 이동하여 서브우퍼를 추가합니다.
3. 서브우퍼를 연결한 후, 최상의 음질을 위해 Bose 앱을 사용하여 옵션 기능인 CustomTune 사운드 교정을 실행하는 것이 좋습니다. 설정 메뉴에서 이 옵션에 액세스할 수 있습니다. 자세한 정보는 사운드바 사용자 안내서를 참조하십시오.

Bose 앱을 처음 사용하나요?

1. 모바일 장치에서 Bose 앱을 다운로드합니다.



setup.Bose.com/lu-subwoofer



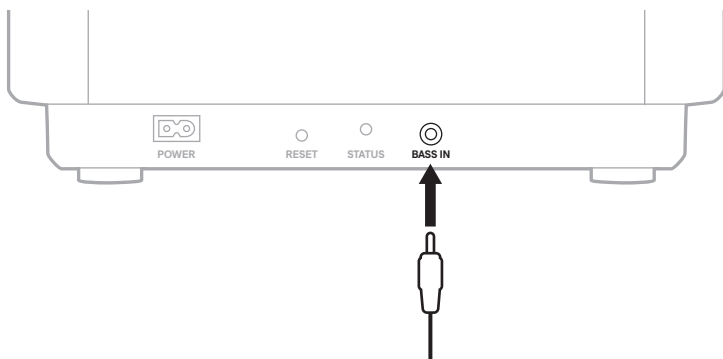
2. 앱 지침을 따릅니다.

오디오 케이블을 사용한 연결

참고:

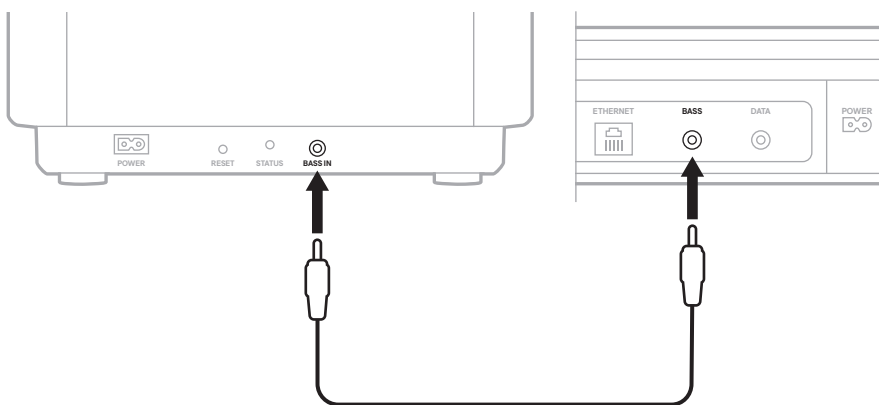
- 3.5mm 오디오 케이블(헤드폰과 모바일 장치에 일반적으로 사용됨)이 없으면 [Bose.com/c/accessories](https://www.bose.com/c/accessories)를 방문하여 Bose 베이스 모듈 연결 케이블을 구매하십시오. 가까운 전자제품 매장에서 케이블을 구입할 수도 있습니다.
- 오디오 케이블을 사용하여 서브우퍼를 사운드바에 연결하면 서브우퍼의 무선 연결 기능이 비활성화됩니다.

1. 3.5 mm 오디오 케이블의 한쪽 끝을 서브우퍼 뒷면의 **BASS IN** 포트에 연결합니다.



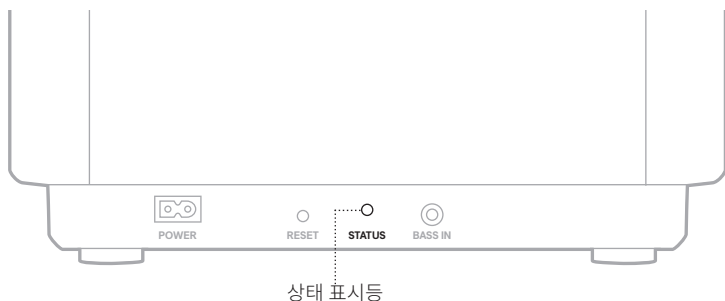
2. 케이블의 반대쪽 끝을 사운드바 뒷면의 **BASS** 포트에 연결합니다.

참고: 사용자의 사운드바 포트 패널은 그림과 다를 수 있습니다. **BASS**로 표시된 포트를 사용합니다.



3. 서브우퍼를 연결한 후, 최상의 음질을 위해 Bose 앱을 사용하여 옵션 기능인 CustomTune 사운드 교정을 실행하는 것이 좋습니다. 설정 메뉴에서 이 옵션에 액세스할 수 있습니다. 자세한 정보는 사운드바 사용자 안내서를 참조하십시오.

상태 표시등은 서브우퍼 뒷면에 있으며 서브우퍼의 상태를 보여줍니다.



상태 표시등 동작	시스템 상태
백색, 적색 및 주황색 느린 점멸(반복적)	전원이 켜지면서 부팅 중 참고: 제품 초기 설정 시에만 발생
백색 느린 점멸	전원이 켜지는 중
주황색 빠른 점멸	사운드바에 연결하는 중
백색 점등	사운드바에 연결됨
백색 빠른 점멸	CustomTune 사운드 교정 진행 중
백색 느린 점멸	업데이트 다운로드 중 참고: 서브우퍼가 오디오 케이블을 사용하여 Bose Lifestyle Ultra 사운드바에 연결된 경우 무선 연결이 비활성화되고 서브우퍼가 소프트웨어 업데이트를 받지 못합니다.
어두운 백색	네트워크 대기(무선 연결 시)
어두운 주황색	저전력 대기(유선 연결 시)
적색 빠른 점멸	오류 - Bose 고객 서비스 센터에 문의하십시오.

일련 번호 및 규제 표시 위치

이 정보는 서브우퍼 하단에 있습니다.

서브우퍼 청소

부드럽고 마른 천으로 서브우퍼 외장을 닦습니다.

주의:

- 서브우퍼에 액체가 떨어지거나 흘러 들어가지 않도록 주의하십시오.
- 서브우퍼 근처에서 스프레이를 사용하지 마십시오.
- 용제, 화학 물질 또는 알코올, 암모니아, 연마제 성분의 세제를 사용하지 마십시오.
- 시스템에 물체가 떨어져 들어가지 않도록 하십시오.

교체용 부품 및 부속품

교체용 부품 및 부속품은 Bose 고객 서비스 센터를 통해 주문하실 수 있습니다.

support.Bose.com/lu-subwoofer에서 확인하십시오.

제한 보증

서브우퍼는 제한 보증의 적용을 받습니다. 제한 보증에 대한 자세한 내용은 당사 웹사이트 worldwide.Bose.com/Warranty에서 확인하십시오.

제품을 등록하려면 worldwide.Bose.com/ProductRegistration에서 지침을 확인하십시오. 등록하지 않더라도 제한 보증에 대한 권리에는 영향이 없습니다.

서브우퍼에 문제가 발생할 경우:

- 서브우퍼가 AC(주전원) 콘센트에 단단히 연결되어 있는지 확인합니다.
- 모든 케이블이 단단히 고정되어 있는지 확인합니다.
- 음악 또는 영화 등 저음 주파수를 가진 오디오를 재생하고 있는지 확인합니다.

문제를 해결할 수 없는 경우 **Bose** 앱에서 문제 해결에 액세스할 수 있으며 support.bose.com/lu-subwoofer-og에서 관련 주제, 비디오 및 기타 리소스를 확인할 수도 있습니다.

문제를 해결할 수 없을 경우 **Bose** 고객 서비스 센터에 문의하십시오.

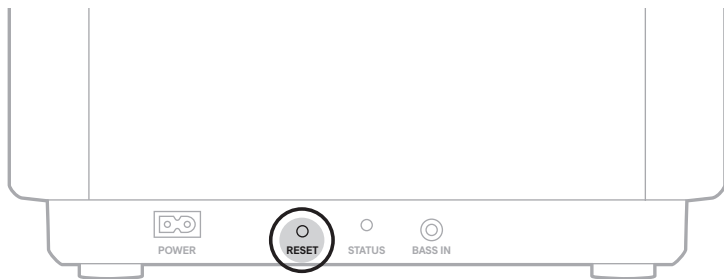
worldwide.bose.com/contact에서 확인하십시오.

서브우퍼 초기화

서브우퍼가 응답하지 않을 경우 초기화할 수 있습니다.

참고: 서브우퍼를 초기화하면 제품 컨트롤이 초기화됩니다. 오디오, 네트워크 또는 CustomTune 사운드 교정 설정은 지워지지 않습니다.

RESET 버튼을 길게 눌렀다 놓습니다.



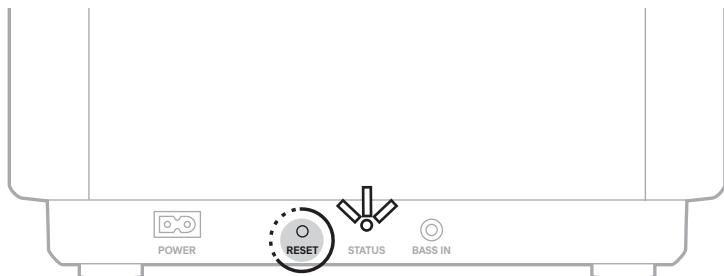
서브우퍼가 다시 부팅됩니다. 상태 표시등은 현재 상태를 표시합니다(12페이지 참조).

공장 설정으로 서브우퍼 복원

공장 설정을 복원하면 서브우퍼의 모든 오디오, 네트워크 및 CustomTune 사운드 교정 설정이 지워지고 기본 설정으로 돌아갑니다.

참고: 서브우퍼를 복원하면 서브우퍼에 무선으로 연결된 Bose Lifestyle Ultra 사운드바의 연결이 해제됩니다.

1. RESET 버튼을 10초간 길게 눌러 상태 표시등이 백색으로 두 번 깜박일 때까지 기다립니다.



서브우퍼가 다시 부팅됩니다. 상태 표시등이 백색, 적색, 주황색으로 천천히 반복해서 깜박입니다.

2. Bose 앱을 사용하여 서브우퍼를 연결합니다(10페이지 참조).

请阅读并保留所有安全和使用说明。

符合声明载于 www.Bose.com/compliance

CE Bose Corporation 在此声明，本产品严格遵守 2014/53/EU 指令和其他所有适用的欧盟指令要求中的基本要求和相关规定。

重要安全说明

请勿在水边使用此设备。

请仅用干布进行清洁。

请勿使极化插头或接地插头丧失安全作用。极化插头有两个插脚，其中的一个插脚较另一个宽些。接地型插头有两个插脚和第三个用于接地的插脚。较宽的插脚或第三个用于接地的插脚起安全作用。如果所提供的插头不适合您的插座，请与电工联系以更换旧插座。

只能使用制造商指定的附件/配件。

任何维修事宜均请向合格的人员咨询。如果设备有任何损坏，均需进行维修，例如电源线或插头受损、液体溅入或物体落入设备内、设备受雨淋或受潮、不能正常工作或跌落。



此符号表示产品外壳内存在未绝缘的危险电压，可能会造成触电危险。



此符号表示产品指南中提供了重要的操作和维护说明。



本产品为钢化玻璃表面。务必谨慎，避免撞击。如果发生破裂，请在处理碎玻璃时多加小心。



本产品含有磁性材料。关于是否会影响可植入医疗设备的情况，请咨询医生。

- 安全安装说明：确保产品底座干净且没有碎屑。将产品放置于清洁、无尘、稳定、平坦且水平的表面上。为确保稳固支撑，所有支脚必须完全接触表面。注意潜在坠落风险，音频振动可能导致产品移动。请勿置于座椅或有人活动区域的上方。
- 为了减少火灾或电击危险，请勿使本产品暴露在雨中，被液体淋溅、喷洒，或暴露在潮湿环境中，也不得将装有液体的物体（如花瓶等）置于本产品上或本产品附近。
- 请将本产品放置到远离火源和热源的地方。请勿将明火火源（如点燃的蜡烛）置于本产品上或靠近本产品。
- 请勿对本产品进行未经授权的修改。
- 请勿将本产品与逆变器配合使用。
- 请勿在汽车或船舶上使用本产品。
- 如果将电源插头或设备耦合器作为断路设备，那么此类断路设备应当保持可随时恢复工作的状态。



仅适用于海拔 2000 米以下地区安全使用。

- 由于有通风需求，Bose 不推荐将本产品放置在有限的空间中，比如墙洞或封闭式橱柜。
- 请勿放置或安装在任何热源旁，例如壁炉、暖气片、热调节装置、火炉或可产生热量的其他设备（包括扩音器）。
- 本产品的标签位于产品底部。

注意：本设备已经过测试，符合 FCC 规则第 15 部分有关 B 类数字设备的各项限制。这些限制旨在为住宅安装提供合理的保护，防止有害干扰。本设备会产生、使用和辐射射频能量，如果不按照说明进行安装和使用，可能会对无线电通信造成有害干扰。但是，不能保证在特定安装环境中不会产生干扰。如果本设备确实对无线电或电视接收造成有害干扰（可通过关闭和打开设备来确定），建议用户尝试采取以下一项或多项措施来消除干扰：

- 重新调整接收天线的方向或位置。
- 增加设备与接收器之间的距离。
- 将设备连接到与接收器所连接电路不同的插座上。
- 向经销商或有经验的无线电/电视技术人员寻求帮助。

未经 Bose 公司明确批准的更改或修改可能导致用户无权操作本设备。

本设备符合 FCC 规则第 15 部分规定和加拿大 ISED 免许可证 RSS 标准。本设备工作时应满足下列两项要求：(1) 本设备不会造成有害干扰；(2) 本设备必须承受任何接收到的干扰，包括可能造成设备异常工作的干扰。

本设备符合为公众阐明的 FCC 和加拿大 ISED 辐射限制。您在安装和操作本设备时，身体应距离辐射体至少 20 厘米。此发射器不能与其他天线或发射器位于同一地点或与这些设备一起使用。

本设备运行于 5150 - 5250 Mhz 且只能在室内使用，以减少可能对同信道移动卫星系统产生的有害干扰。

接收器类别 = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

低功率射頻器材技術規範：取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

FCC 规范规定本设备只能在室内使用。

禁止在石油平台、汽车、火车、船只和飞机上使用此设备，但在 5.925 - 6.425 GHz 频段内，可在飞行高度超过 3,048 米的大型飞机上使用。

5.925-7.125 GHz 频段的发射机禁止用于控制无人驾驶飞机系统或与之通信。

FCC ID: A94443537

欧洲：工作频段 2400 至 2483.5 Mhz 和 5470 至 5725 MHz。最大传输功率低于 20 dBm EIRP。I 工作频段 5725 至 5850 MHz。最大传输功率低于 14 dBm (25mW) EIRP。I 工作频段 5150 至 5250 MHz 和 5945 至 6425 MHz。最大传输功率低于 23 dBm EIRP。

最大传输功率低于规定限值，因此无需 SAR 测试或根据适用法规豁免。

此设备在下表中列出的所有欧盟成员国中运行于 5150 至 5350 MHz 频率范围时，仅限室内使用。

									
奥地利	比利时	保加利亚	克罗地亚	塞浦路斯	捷克	丹麦	爱沙尼亚	芬兰	法国
德国	萨尔瓦多	匈牙利	英国 (北爱尔兰)	意大利	拉脱维亚	立陶宛	卢森堡	马耳他	荷兰
波兰	葡萄牙	罗马尼亚	斯洛伐克	塞拉利昂	西班牙	瑞典	瑞士	冰岛	列支敦士登
挪威									


英国

 此标志表示本产品不得作为生活垃圾丢弃，必须送至相关回收部门循环利用。适当的处理和回收有助于保护自然资源、人类健康以及自然环境。想了解更多有关本产品的处理和回收信息，请与当地民政部门、废弃物处理服务机构或出售本产品的商店联系。

电源状态信息：根据《能源相关产品的生态设计要求指令 2009/125/EC》和《2020 年能源相关产品和能源信息的生态设计（修订）（欧盟退出）条例》，本产品满足欧盟委员会条例 (EU) 2023/826 的要求。有关不同待机模式的功耗信息以及产品自动恢复至这些模式的时间间隔，请访问 www.Bose.com/compliance 并选择此法规查阅。

注意：根据欧盟委员会条例 (EU) 2023/826 附件 III 第 2(d) 条规定，关于禁用无线端口的要求“不适用于依赖单一无线网络连接实现预期用途和无无线网络连接的设备”。

有毒或有害物质或元素的名称及成分										
有毒或有害物质和元素										
零件名称	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (CR(VI))	多溴化联 苯 (PBB)	多溴二 苯醚 (PBDE)	邻苯二甲 酸二丁酯 (DBP)	邻苯二甲 酸二异丁 酯 (DIBP)	邻苯二甲 酸丁苄酯 (BBP)	邻苯二甲 酸二(2-乙 基己 酯) (DEHP)
印刷电路板	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
金属零件	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
塑料零件	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
扬声器	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
连接线	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
此表格符合 SJ/T 11364 条款。										
O: 表示此零件使用的所有同类物质中包含的有毒或有害物质低于 GB/T 26572 中的限定要求。										
X: 表示此零件使用的同类物质中至少有一种包含的有毒或有害物质高于 GB/T 26572 中的限定要求。										

	限用物质及其化学符号					
装置	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr ⁺⁶)	多溴化联苯 (PBB)	多溴联苯醚 (PBDE)
印刷电路板	—	○	○	○	○	○
金属零件	—	○	○	○	○	○
塑料零件	○	○	○	○	○	○
扬声器	—	○	○	○	○	○
连接线	—	○	○	○	○	○
注意 1: “○” 表示限用物质的百分比含量未超出参考值。						
注意 2: “—” 表示限用物质属于豁免项目范围。						

生产日期: 序列号中第八位数字表示生产年份; “6” 表示 2016 年或 2026 年。

进口商: 博士视听系统 (上海) 有限公司, 上海市闵行区顾戴路 2337 号 D 座 6 层, 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 电话: +52 55 5263 6500 | Bose 有限公司 (H.K.), 台北市民生东路 3 段 2 号 7F 104511, 电话: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour’s Place, London W1F 7SP

墨西哥客服电话: 0800-266-0292

输入额定值: 100-240V ~, 50/60 Hz, 180W

型号 443537。CMIIT ID 位于低音音箱底部。

此产品的 **Bose 使用条款** 详见: worldwide.Bose.com/termsfuse

许可披露: 要查看作为 Bose Lifestyle Ultra 低音音箱组件随附的第三方软件包的许可披露, 请使用 Bose 应用。您可以从“设置”菜单中访问此信息。

Apple 和 Apple 标志是 Apple 公司在美国和其他国家/地区注册的商标。App Store 是 Apple Inc. 的服务标志。

Google 和 Google Play 是 Google LLC 的商标。

Bose, B 徽标, CustomTune 和 Lifestyle 是 Bose Corporation 的商标。| Bose Corporation 总部: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation。未经事先书面许可, 不得复制、修改、发行或以其他方式使用本资料的任何部分。

序列号和法规标识位置: 此信息位于低音音箱底部。

请填写以下内容, 留作记录

序列号: _____

型号: 443537

请保留您的收据。现在是您注册 Bose 产品的好机会。您可以访问 worldwide.Bose.com/ProductRegistration 轻松完成此操作。

装箱单

内件.....	7
---------	---

低音音箱摆放

建议.....	8
---------	---

电源

将低音音箱连接至电源	9
------------------	---

连接到条形音箱

使用 Bose 应用连接	10
第一次使用 Bose 应用?	10
使用音频线连接.....	11

低音音箱状态	12
--------------	----

维护与保养

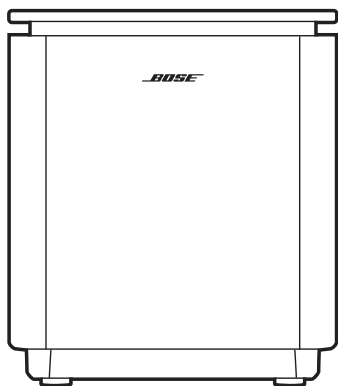
序列号和法规标识位置	13
清洁低音音箱.....	13
更换零件和配件.....	13
有限质保	13

故障排除

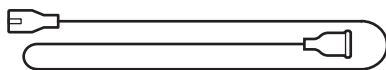
重置低音音箱.....	14
将低音音箱恢复为出厂设置.....	15

内件

请确认包装箱内含以下物品：



Bose Lifestyle Ultra 低音音箱



电源线*

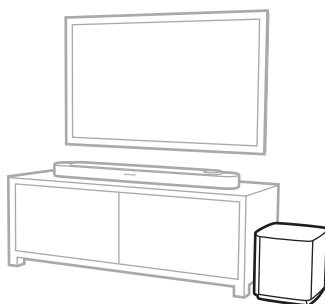
*可能随附多条电源线。请选择适用于您所在地区的电源线。

注意：如果产品的任何部分缺失或损坏，请勿使用。请访问 support.Bose.com/lu-subwoofer 了解故障排除文章、视频以及产品维修或更换信息。

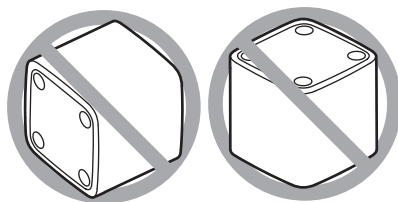
建议

为了获得最佳性能，摆放低音音箱时请遵循以下建议：

- 请勿在低音音箱顶部放置任何物品。
- 为了避免无线干扰，应使其他无线设备远离低音音箱 **0.3 – 0.9 米**。将低音音箱放于金属柜之外并远离金属柜、其他音频/视频组件和直接热源。
- 将低音音箱放在橡胶底座上并置于稳定的平坦水平表面。为保证适当支撑，其支脚必须完全平贴于表面上。振动会导致低音音箱移动，尤其在光滑表面（大理石、玻璃或高度抛光的木材）上，这种情况特别突出。
- 将低音音箱沿电视所在的墙面放置，或沿房间前三分之一部分的任何墙面放置。
- 低音音箱正面（即 **POWER** 连接器的相对侧）需与任何其他表面保持至少 **7.6 厘米** 距离。堵塞该侧底部的孔可能影响声学性能。
- 增强低音效果时，请将低音音箱靠近墙壁或角落放置。减弱低音效果时，请将低音音箱远离墙壁或角落放置。
- 确保附近有交流（市电）插座。

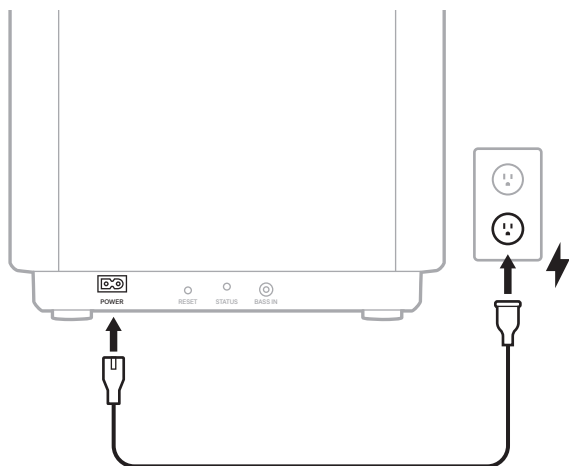


小心：使用时切勿将低音音箱侧放或倒置。



将低音音箱连接至电源

1. 将电源线插入低音音箱上的 **POWER** 端口。



2. 将电源线的另一端插入交流（市电）电源插座。

低音音箱电源打开。状态指示灯将缓慢交替闪烁白色、红色和琥珀色（重复）。

注意：初始设置期间，状态指示灯将缓慢交替闪烁白色、红色和琥珀色。若重新将低音音箱连接到电源，状态指示灯将缓慢闪烁白色光，随后转为持续白色亮起。

使用 BOSE 应用连接

注意：如果无法通过 Bose 应用连接到条形音箱，请使用音频线进行连接（请参见第 11 页）。

1. 在 Bose 应用中，选择您的条形音箱。

注意：在 Bose 应用中查找您为条形音箱输入的名称。如果没有为条形音箱命名，将显示默认名称。

2. 转到“设置”菜单以添加低音音箱。
3. 低音音箱连接完成后，为获得最佳音质，Bose 建议通过 Bose 应用运行可选的 CustomTune 声音校准功能。您可以从“设置”菜单中访问此选项。有关更多信息，请参阅条形音箱的用户指南。

第一次使用 Bose 应用？

1. 在移动设备上，下载 Bose 应用。



setup.Bose.com/lu-subwoofer

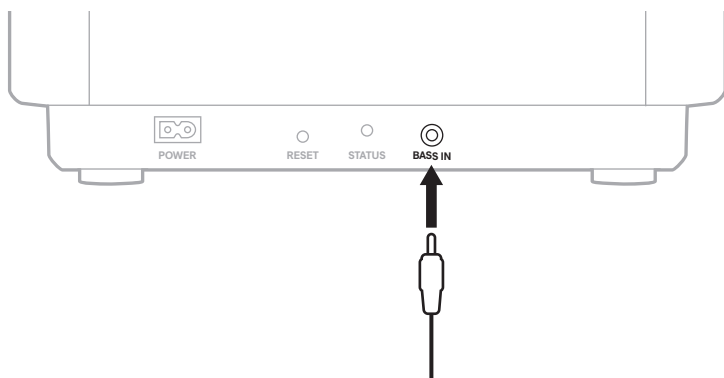


2. 请按照应用说明执行操作。

使用音频线连接

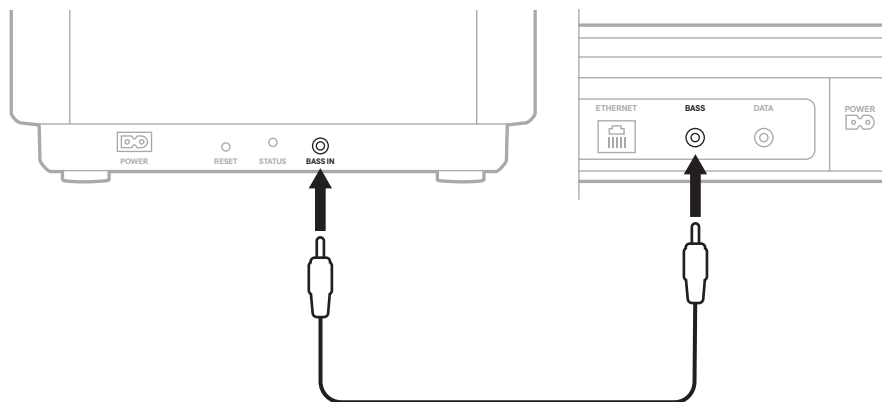
注意：

- 若您没有 3.5 毫米音频线（耳机和移动设备上的常用线缆），请访问 Bose.com/c/accessories 购买 Bose 低音箱连接线。您也可在当地电子产品商店购买此类线缆。
 - 使用音频线将低音音箱连接至条形音箱时，低音音箱的无线连接功能将被禁用。
- 将 3.5 毫米音频线一端插入低音音箱背面的 **BASS IN** 端口。



- 将音频线的另一端连接至条形音箱背面的 **BASS** 端口。

注意：您的条形音箱端口面板可能与图示有所不同。请确保使用标有 **BASS** 的端口。



- 低音音箱连接完成后，为获得最佳音质，Bose 建议通过 Bose 应用运行可选的 CustomTune 声音校准功能。您可以从“设置”菜单中访问此选项。有关更多信息，请参阅条形音箱的用户指南。

状态指示灯位于低音音箱背面，用于显示设备运行状态。



状态指示灯活动	系统状态
缓慢闪烁白、红、琥珀色（重复）	正在接通电源并启动 注意： 仅在初始产品设置期间出现
慢闪白色光	正在接通电源
快闪琥珀色光	正在连接到条形音箱
常亮白色光	已连接到条形音箱
快闪白色光	正在进行 CustomTune 声音校准
慢闪白色光	更新下载 注意： 若低音音箱通过音频线连接至 Bose Lifestyle 家庭娱乐扬声器 Ultra，无线连接功能将被禁用，低音音箱无法接收软件更新。
昏暗的白色光	网络待机（无线连接）
昏暗的琥珀光	低功耗待机（有线连接）
快闪红色光	错误 - 联系 Bose 客户服务处

序列号和法规标识位置

此信息位于低音音箱底部。

清洁低音音箱

用柔软干布擦拭低音音箱外壳表面。

小心：

- 切勿让液体溅入低音音箱或任何开口。
- 请勿在低音音箱附近使用喷雾剂。
- 请勿使用任何溶剂、化学品或含酒精、氨水、研磨剂的清洁剂。
- 请勿让物体落入任何开口中。

更换零件和配件

可通过 Bose 客户服务处订购更换零件或配件。

请访问：support.Bose.com/lu-subwoofer

有限质保

本低音音箱享受有限质保。有关有限质保的详细信息，请访问我们的网站：worldwide.Bose.com/Warranty。

要注册您的产品，请访问 worldwide.Bose.com/ProductRegistration 以获取说明。未进行注册并不影响您的有限质保权利。

如果低音音箱出现问题，请确认：

- 低音音箱已牢固插入通电的交流（市电）插座中。
- 所有线缆连接稳固。
- 您播放的音频有低音频率，例如音乐或电影。

若问题仍未解决，您还可通过 Bose 应用访问故障排除指南，或查阅以下网址的文章、视频及其他资源：support.Bose.com/lu-subwoofer-og

若仍然无法解决问题，请联系 Bose 客户服务处。

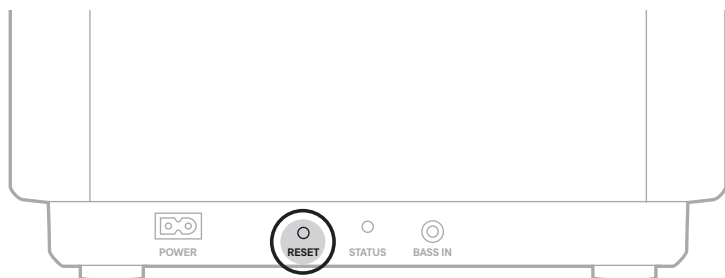
请访问：worldwide.Bose.com/contact

重置低音音箱

如果低音音箱没有响应，可将其重置。

注意：重置低音音箱将恢复产品控制设置。此操作不会清除任何音频、网络或 CustomTune 声音校准设置。

按下并松开 Reset 按钮。



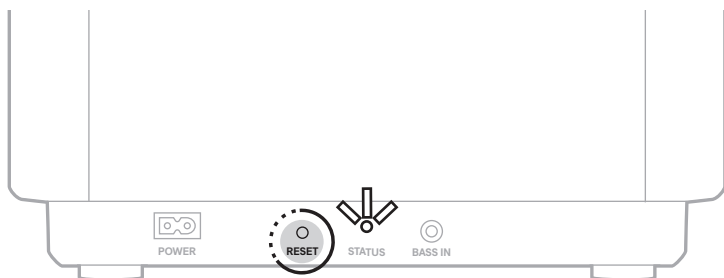
低音音箱重新启动。状态指示灯显示当前状态（请参见第 12 页）。

将低音音箱恢复为出厂设置

恢复出厂设置将清除低音音箱的所有音频、网络及 CustomTune 声音校准设置，并将其恢复为默认设置。

注意：恢复设置将断开 Bose Lifestyle 家庭娱乐扬声器 Ultra 与该低音音箱的无线连接。

1. 按住 Reset 按钮 10 秒，直至状态指示灯闪烁两次白色光。



低音音箱重新启动。状态指示灯将缓慢交替闪烁白色、红色和琥珀色（重复）。

2. 使用 Bose 应用连接低音音箱（请参见第 10 页）。

請閱讀並保管好所有安全和使用指示。

您可以從以下位置找到符合聲明：www.Bose.com/compliance



Bose Corporation 在此聲明本產品遵守 2014/53/EU 指令和其他所有適用歐盟指令要求中的基本要求和和其他相關規定。

重要安全指示

不要在水邊使用此裝置。

只能用乾布清潔。

不要讓極化或接地類型插頭的安全作用失效。極化插頭有兩個片，一個比另一個寬。接地類型插頭有兩個刀片和第三接地尖頭。寬刀片或第三尖頭旨在保護您的安全。如果提供的插頭不適合您的插座，請諮詢電機人員以更換過時的插座。

只能使用製造商指定的附件/配件。

任何維修事宜均請向合格的人員諮詢。如果本裝置有任何損壞，均需進行維修，例如電源線或插頭受損；液體濺入或物體落入裝置內；本裝置受雨淋或受潮、不能正常工作或跌落。



此符號表示產品外殼內存在未絕緣的危險電壓，可能造成觸電危險。



此符號表示本指南中提供了重要的操作和維護指示。



本產品為鋼化玻璃表面。務必謹慎，避免撞擊。如果發生破裂，請在處理碎玻璃時多加小心。



本產品含有磁性材料。諮詢醫生了解此裝置是否會影響植入式醫療裝置。

- 安全安裝說明：確保產品支腳清潔且無雜物。將產品放置於清潔、無塵、穩固、平整且水平的表面上。為保證適當支撐，所有支腳都必須完全接觸表面。注意潛在墜落風險，因音訊振動可能導致產品移動。請勿置於座椅或有人活動區域的上方。
- 為了減少火災或電擊危險，請勿使本產品暴露在雨中，受液體淋濺、噴灑，或暴露在潮濕環境中，也不得將裝有液體的物體（如花瓶等）置於本產品上或本產品附近。
- 保持產品遠離火源和熱源。請勿將明火火源（如點燃的蠟燭）置於本產品上或靠近本產品。
- 未經授權切勿擅自改裝本產品。
- 切勿為此產品使用逆變器。
- 請勿在汽車或船舶上使用本產品。
- 如果將電源插頭或裝置聯結器作為斷路裝置，則斷路裝置應保持可隨時還原工作的狀態。



僅適用於海拔 2000 米以下地區安全使用。

- 由於有通風需求，Bose 不推薦把產品放置在有限的空間中，例如壁洞或封閉式櫥櫃。
- 請勿將其放置或安裝在任何熱源旁，例如壁爐、暖氣片、熱調節裝置、火爐或可產生熱量的其他裝置（包括放大器）。
- 產品標籤位於產品底部。

注意：本設備已經過測試，符合 FCC 規則第 15 部分有關 B 類數位裝置的各項限制。這些限制性規定旨在防範安裝在住宅中的裝置產生有害干擾。本設備產生、使用並可能發散無線射頻能量，如果不按照指示安裝和使用，則可能會對無線電通訊造成有害干擾。然而，按照指示安裝並不能保證某些安裝不會發生干擾。如果本設備確實對無線電或電視接收造成有害干擾（可透過關閉和開啟本設備來確定），使用者可嘗試採取以下一或多種措施來糾正干擾：

- 重新調整接收天線的方向或位置。
- 增大本設備和接收器的間距。
- 將本設備和接收器電源線插入不同線路上的插座中。
- 請諮詢經銷商或有經驗的無線電/電視技術人員以獲得協助。

未經 Bose Corporation 明確批准，擅自變更或改裝本設備可能會使使用者操作本設備的授權失效。

本裝置符合 FCC 規則第 15 部分規定和加拿大 ISED 免許可證 RSS 標準。本裝置工作時應滿足下列兩種情形：(1) 本裝置不得造成有害干擾；(2) 本裝置必須承受任何接收到的干擾，包括可能造成裝置異常工作的干擾。

本裝置符合為公眾闡明的 FCC 和加拿大 ISED 輻射限制。您在安裝和操作本設備時，身體應距離輻射體至少 20 公分。本發射器不得與其他天線或發射器位於同一地點或同時運行。

本裝置運行於 5150 - 5250 Mhz 且只能在室內使用，以降低可能對同通道行動衛星系統的有害干擾。

接收器類別 = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

低功率射頻器材技術規範：取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

FCC 規範限制本裝置只能在室內使用。

本裝置禁止在石油平台、汽車、火車、輪船和飛機上使用，但在 5.925-6.425 GHz 頻段內，可在飛行高度高於 3,048 公尺的大型飛機上使用。

禁止使用 5.925-7.125 GHz 頻段內的發射器操控無人駕駛飛機系統或與之通訊。

FCC ID：A94443537

適用於歐洲：工作頻段 2400 至 2483.5 Mhz 和 5470 至 5725 MHz。最大傳輸功率低於 20 dBm EIRP。I 工作頻段 5725 至 5850 MHz。最大傳輸功率低於 14 dBm (25mW) EIRP。I 工作頻段 5150 至 5250 MHz 和 5945 至 6425 MHz。最大傳輸功率低於 23 dBm EIRP。

最大傳輸功率低於監管限制，因此無需 SAR 測試並根據適用法規豁免。

此裝置在下表中列出的所有歐盟成員國中運行於 5150 至 5350 MHz 頻率範圍時，僅限室內使用。

									
奧地利	比利時	保加利亞	克羅地亞	賽普勒斯	捷克	丹麥	愛沙尼亞	芬蘭	法國
德國	薩爾瓦多	匈牙利	英國 (北愛爾蘭)	義大利	拉脫維亞	立陶宛	盧森堡	馬爾他	荷蘭
波蘭	葡萄牙	羅馬尼亞	斯洛伐克	塞拉里昂	西班牙	瑞典	瑞士	冰島	列支敦士登
挪威									


英國

 此符號表示本產品不得作為家庭垃圾丟棄，應該送至相關回收部門循環利用。適當的處理和回收有助於保護自然資源、人類健康以及自然環境。想了解更多有關本產品的處理和回收資訊，請與當地民政部門、廢棄物處理服務機構或售出本產品的商店連絡。

電源狀態資訊：根據「能源相關產品的生態設計要求指令 2009/125/EC」和「2020 年能源相關產品和能源資訊的生態設計（修訂）（歐盟退出）條例」，本產品滿足歐盟委員會條例 (EU) 2023/826 的要求。有關不同待機模式的功耗資訊以及產品自動恢復至這些模式的時間間隔，請造訪 www.Bose.com/compliance 並選擇此法規查閱。

注意：根據歐盟委員會條例 (EU) 2023/826 附件 III 第 2(d) 條規定，關於禁用無線埠的要求「不適用於依賴單一無線網路連接實現預期用途和無有線網路連接的設備」。

有毒或有害物質或元素的名稱及成分										
	有毒或有害物質或元素									
零件名稱	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (CR(VI))	多溴化聯 苯 (PBB)	多溴二苯 醚 (PBDE)	鄰苯二甲 酸二正丁 酯 (DBP)	鄰苯二甲 酸二異丁 酯 (DIBP)	鄰苯二甲 酸 丁苄酯 (BBP)	鄰苯二甲 酸二 (2- 乙基己 酯) 酯 (DEHP)
印刷電路板	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
金屬零件	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
塑膠零件	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
揚聲器	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
連接線	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
此表格根據 SJ/T 11364 條款編製。										
O：表示此零件中所有同類物質包含的有毒或有害物質低於 GB/T 26572 中的限定要求。										
X: 表示此零件使用的同類物質中至少有一種包含的有毒或有害物質高於 GB/T 26572 中的限定要求。										

	限用物質及其化學符號					
單元	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr ⁺⁶)	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
印刷電路板	—	○	○	○	○	○
金屬零件	—	○	○	○	○	○
塑膠零件	○	○	○	○	○	○
揚聲器	—	○	○	○	○	○
連接線	—	○	○	○	○	○
備註 1： 「○」表示限用物質的濃度百分比含量未超過參考值。						
備註 2： 「—」表示限制物質屬於豁免項目範圍。						

生產日期：序號中第八位數字表示生產年份；「6」表示 2016 年或 2026 年。

進口商：Bose 電子（上海）有限公司，上海市閔行區顧戴路 2337 號豐樹商業城塔樓 D 第 6 層，201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joseillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 電話：+52 55 5263 6500 | Bose 有限公司 (H.K.)，台北市民生東路三段 2 號 7F 104511，電話：+886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

墨西哥客服電話：0800-266-0292

輸入額定：100-240V ~，50/60 Hz，180W

型號 443537。CMIIT ID 位於低音音箱的底部。

可在以下網址查看本產品的 **Bose 使用條款**：worldwide.Bose.com/termsfuse

許可揭露：要查看作為 Bose Lifestyle Ultra 低音音箱元件隨附的第三方軟體套裝的授權揭露，請使用 Bose 應用程式。您可以從「設定」功能表中存取此資訊。

Apple 和 Apple 標誌是 Apple Inc. 在美國及其他國家/地區的註冊商標。App Store 是 Apple Inc. 的服務標記。

Google 和 Google Play 是 Google LLC 的商標。

Bose、B 徽標、CustomTune 和 Lifestyle 是 Bose Corporation 的商標。| Bose 公司總部：1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation。未經事先書面許可，不得複製、修改、發行或以其他方式使用本指南的任何部分。

序號及法規標識位置：此資訊位於低音音箱底部。

請填寫以下內容，留作記錄

序號：_____

型號：443537

請保留您的收據。現在是註冊您的 Bose 產品的好機會。您可以到 worldwide.Bose.com/ProductRegistration 輕鬆完成註冊。

裝箱單

內件.....	7
---------	---

低音音箱擺放

建議.....	8
---------	---

電源

將低音音箱連接至電源.....	9
-----------------	---

連接到條形音箱

使用 Bose 應用程式連接.....	10
第一次使用 Bose 應用程式？.....	10
使用音訊連接線連接.....	11

低音音箱狀態.....	12
-------------	----

維護與保養

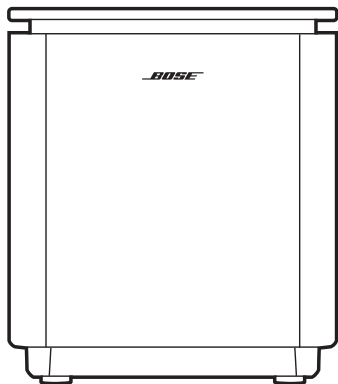
序號及法規標識位置.....	13
清潔低音音箱.....	13
更換零件和配件.....	13
有限保固.....	13

疑難排解

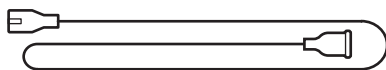
重設低音音箱.....	14
將低音音箱還原為出廠設定.....	15

內件

請確認包裝箱內含以下物品：



Bose Lifestyle Ultra 低音音箱



電源線*

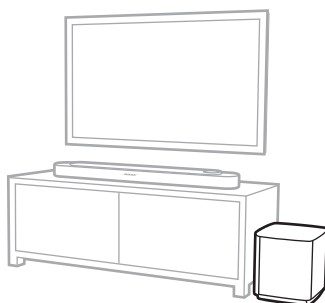
*可能隨附多條電源線。請使用適用於您所在地區的電源線。

注意：如果產品的任何部分缺失或損壞，請勿使用。請造訪 support.Bose.com/lu-subwoofer 了解疑難排解文章、視訊以及產品維修或更換資訊。

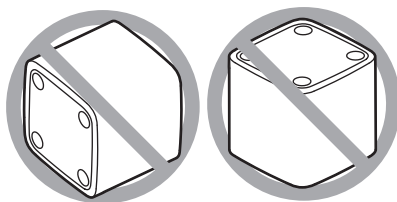
建議

為了獲得最佳性能，擺放低音音箱時請遵循以下建議：

- 請勿在低音音箱頂部放置任何物品。
- 為了避免無線干擾，應使其他無線設備遠離低音音箱 **0.3 – 0.9 米**。將低音音箱放於金屬櫃之外並遠離金屬櫃、其他音訊/視訊元件和直接熱源。
- 將低音音箱放在橡膠底座上並置於穩定的平坦水平表面。為保證適當支撐，其支腳必須完全平貼於表面上。振動會導致低音音箱移動，尤其在光滑表面（大理石、玻璃或高度拋光的木材）上，這種情況特別突出。
- 將低音音箱沿電視所在的牆面放置，或沿房間前三分之一部分的任何牆面放置。
- 低音音箱正面（即 **POWER** 連接器的相對側）需與任何其他表面保持至少 **7.6 公分** 距離。堵塞該側底部的孔可能影響聲學性能。
- 增強低音效果時，請將低音音箱靠近牆壁或角落放置。減弱低音效果時，請將低音音箱遠離牆壁或角落放置。
- 確保附近有交流（幹線）插座。

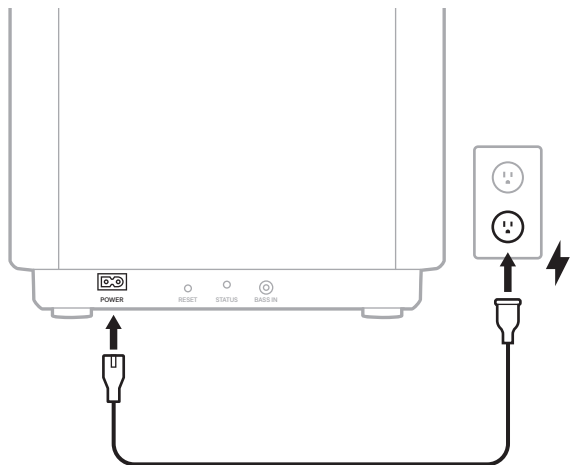


小心：使用時切勿將低音音箱側放或倒置。



將低音音箱連接至電源

1. 將電源線插入低音音箱上的 **POWER** 連接埠。



2. 將電源線的另一端插入交流（幹線）電源插座。

低音音箱電源打開。狀態指示燈將緩慢交替閃爍白色、紅色和琥珀色（重複）。

注意：初始設定期間，狀態指示燈將緩慢交替閃爍白色、紅色和琥珀色。若重新將低音音箱連接到電源，狀態指示燈將緩慢閃爍白色光，隨後轉為持續白色亮起。

使用 BOSE 應用程式連接

注意：若無法透過 Bose 應用程式連接到條形音箱，請改用音訊連接線連接（請參見第 11 頁）。

1. 在 Bose 應用程式中，選擇您的條形音箱。

注意：在 Bose 應用程式中查找您為條形音箱輸入的名稱。如果沒有為條形音箱命名，將顯示預設名稱。

2. 移至「設定」功能表以新增低音音箱。
3. 低音音箱連接完成後，為獲得最佳音質，Bose 建議透過 Bose 應用程式運行可選的 CustomTune 聲音調校功能。您可以從「設定」功能表中存取此選項。有關更多資訊，請參閱條形音箱的使用者指南。

第一次使用 Bose 應用程式？

1. 在行動裝置上，下載 Bose 應用程式。



setup.Bose.com/lu-subwoofer

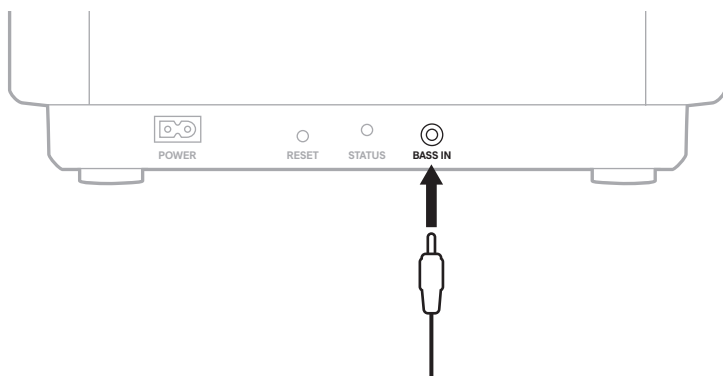


2. 請按照應用程式指示操作。

使用音訊連接線連接

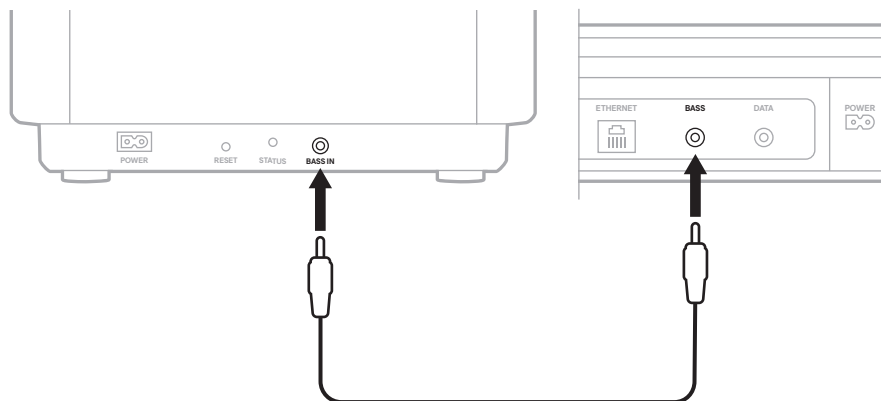
注意：

- 若您沒有 3.5 公釐音訊連接線（耳機和行動裝置上的常用線纜），請造訪 Bose.com/c/accessories 購買 Bose 低音模組連接線。您也可在當地電子產品商店購買此類線纜。
 - 使用音訊連接線將低音音箱連接到條形音箱時，低音音箱的無線連接功能將停用。
1. 將 3.5 公釐音訊線一端插入低音音箱背面的 **BASS IN** 連接埠。



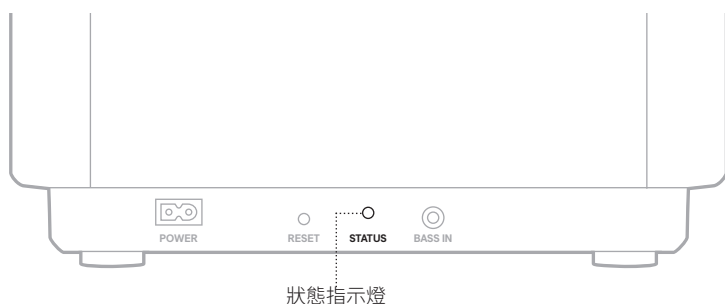
2. 將音訊連接線的另一端連接至條形音箱背面的 **BASS** 連接埠。

注意：您的條形音箱連接埠面板可能與圖示有所不同。請確保使用標有 **BASS** 的連接埠。



3. 低音音箱連接完成後，為獲得最佳音質，Bose 建議透過 Bose 應用程式運行可選的 CustomTune 聲音調校功能。您可以從「設定」功能表中存取此選項。有關更多資訊，請參閱條形音箱的使用者指南。

狀態指示燈位於低音音箱背面，用於顯示裝置運行狀態。



狀態指示燈活動

系統狀態

緩慢閃爍白、紅、琥珀色 (重複)	正在接通電源並啟動 注意： 僅在初始產品設定期間出現
慢閃白色光	正在打開電源
快閃琥珀色光	正在連接到條形音箱
恆亮白色光	已連接到條形音箱
快閃白色光	正在進行 CustomTune 聲音調校
慢閃白色光	更新下載 注意： 若低音音箱透過音訊線連接至 Bose Lifestyle Ultra 家庭娛樂揚聲器，無線連接功能將停用，低音音箱無法接收軟體更新。
暗淡的白色光	網路待命（無線連接）
暗淡的琥珀光	低功耗待命（有線連接）
快閃紅色光	錯誤 — 連絡 Bose 客戶服務中心

序號及法規標識位置

此資訊位於低音音箱底部。

清潔低音音箱

用柔軟幹布擦拭低音音箱外殼表面。

小心：

- 切勿讓液體濺入低音音箱或任何開口。
- 請勿在低音音箱附近使用噴霧劑。
- 請勿使用任何溶劑、化學品或含酒精、氨水、研磨劑的清潔劑。
- 切勿讓物體落入任何開口中。

更換零件和配件

可透過 Bose 客戶服務中心訂購更換零件和配件。

請造訪：support.Bose.com/lu-subwoofer

有限保固

本低音音箱享受有限保固。有關有限保固的詳細資訊，請造訪我們的網站：worldwide.Bose.com/Warranty。

要註冊您的產品，請訪問 worldwide.Bose.com/ProductRegistration 以獲取說明。未執行註冊並不影響您的有限保固權利。

如果低音音箱出現問題，請確認：

- 低音音箱已牢固插入通電的交流（幹線）插座中。
- 所有線纜連接穩固。
- 您播放的音訊有低音頻率，例如音樂或電影。

若問題仍未解決，您還可透過 Bose 應用程式造訪疑難排解指南，或查閱以下網址的文章、視訊及其他資源：support.Bose.com/lu-subwoofer-og

若仍然無法解決問題，請連絡 Bose 客戶服務中心。

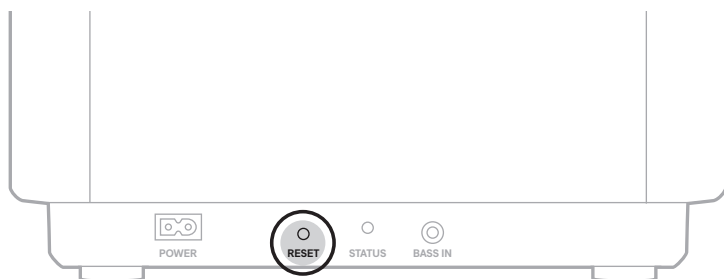
請造訪：worldwide.Bose.com/contact

重設低音音箱

如果低音音箱沒有反應，可以將其重設。

注意：重設低音音箱將重設產品控制。此操作不會清除任何音訊、網路或 CustomTune 聲音調校重設。

按下並鬆開 Reset 按鈕。



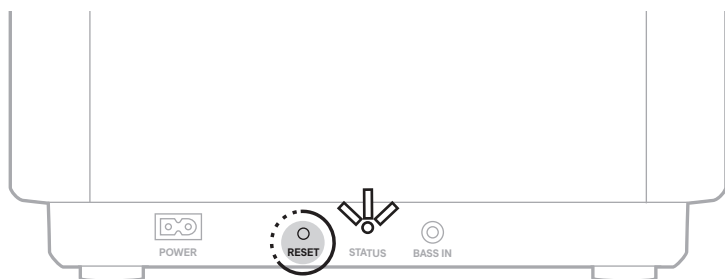
低音音箱重新開機。狀態指示燈顯示當前狀態（請參見第 12 頁）。

將低音音箱還原為出廠設定

還原為出廠設定將清除低音音箱的所有音訊、網路及 CustomTune 聲音調校設定，並將其恢復到預設設定。

注意：還原設定將斷開 Bose Lifestyle Ultra 家庭娛樂揚聲器與該低音音箱的無線連接。

1. 按住 Reset 按鈕 10 秒，直至狀態指示燈閃爍兩次白色光。



低音音箱重新開機。狀態指示燈將緩慢交替閃爍白色、紅色和琥珀色（重複）。

2. 使用 Bose 應用程式連接低音音箱（請參見第 10 頁）。

安全上の留意項目および使用方法をよく読み、それに従ってください。

適合宣言書については、www.Bose.com/complianceを参照してください。

 Bose Corporationは、この製品がEU指令2014/53/EUおよび該当するその他すべてのEU指令の必須要件およびその他の該当条項に準拠していることを宣言します。

安全上の留意項目

この製品を水の近くで使用しないでください。

お手入れは乾いた布を使用して行ってください。

極性プラグを使用する場合、極性プラグや接地極付きプラグの安全機能を損なうような使い方はしないでください。極性プラグには2つの端子があり、片方の端子がもう一方の端子よりも幅が広がっています。また、接地極付きプラグには2つの端子に加え、接地用のアース端子が付いています。極性プラグの広い方の端子および接地極付きプラグのアース端子は、お客様の安全を守る機能を果たします。製品に付属のプラグがお使いのコンセントに合わない場合は、電気工事業者などにご相談ください。

必ず指定された付属品、あるいはアクセサリのみをご使用ください。

修理が必要な際には、Boseカスタマーサービスにお問い合わせください。製品に何らかの損傷が生じた場合、たとえば電源コードやプラグの損傷、液体や物の内部への侵入、雨や湿気などによる水濡れ、動作の異常、製品本体の落下などの際には、直ちに電源プラグを抜き、修理をご依頼ください。



この表示は、製品内部に電圧の高い危険な部分があり、感電の原因となる可能性があることをお客様に注意喚起するものです。



この表示は、この取扱説明書の中に製品の取り扱いとメンテナンスに関する重要な項目が記載されていることを注意喚起するものです。



この製品には強化ガラスが使用されています。取り扱う際には衝撃を与えないようにご注意ください。破損した場合は、割れたガラスで怪我をしないように注意して処理してください。



この製品には磁性材料が含まれています。体内に埋め込まれている医療機器への影響については、医師にご相談ください。

- 安全な設置のための注意事項: 製品の下ゴム足がきれいな状態で、ゴミなどが付着していないことを確認してください。製品は清潔でほりのない、安定した水平面に設置してください。正しく設置するには、すべてのゴム足が台の上にしっかりと載っている必要があります。音の振動によって製品が移動し、落下する危険がありますのでご注意ください。椅子や人がいる場所の上には設置しないでください。
- 火災や感電を避けるため、雨や水滴、飛沫、湿気などにさらされるような場所で本製品を使用しないでください。また、花瓶などの液体が入った物品を本製品の上や近くに置かないでください。
- 火気や熱源などの近くで使用しないでください。火の付いたろうそくなどの火気を、製品の上や近くに置かないでください。
- 許可なく製品を改造しないでください。
- インバータ電源は使用しないでください。
- 車内や船上などで使用しないでください。
- 万が一の事故や故障に備えるために、よく見えて手が届く位置にあるコンセントに電源プラグを接続してください。



標高2000 mを超える高地での使用には適していません。

- 空気の流れが妨げられる恐れがあるため、本製品を壁のくぼみや密閉された家具の中には置かないでください。
- 暖炉、ラジエーター、暖房送風口、ストーブ、その他の熱を発する装置(アンプを含む)の近くには設置しないでください。
- 製品ラベルは本体の底面にあります。

注: 本製品は、FCC規則のパート15に定められたクラスBデジタル装置の規制要件に基づいて所定の試験が実施され、これに準拠することが確認されています。この規制要件は、住宅に設置した際の有害な干渉に対し、合理的な保護となるように策定されています。本製品は無線周波数エネルギーを発生・利用・放射することがありますので、指示どおりに設置および使用されない場合は、無線通信に有害な電波干渉を引き起こす可能性があります。しかし、特定の設置条件で干渉が発生しないことを保証するものではありません。本製品が、電源のオン・オフによりラジオ・テレビ受信に有害な干渉を引き起こしているを確認された場合、次の1つあるいはいくつかの方法で対処を試みることをおすすめします。

- ・ 受信アンテナの向きや位置を変える。
- ・ 機器と受信機の間隔を広げる。
- ・ 受信機の接続されているコンセントとは別の回路のコンセントに本製品を接続する。
- ・ 販売店もしくは経験豊富なラジオ・テレビ技術者に相談する。

Bose Corporationによって明確な許諾を受けていない本製品への変更や改造を行うと、この機器を使用するユーザーの権利が無効になります。

このデバイスは、FCC規則のパート15およびカナダイノベーション・科学経済開発省のライセンス適用免除RSS規則に準拠しています。動作は次の2つの条件に従う必要があります: (1) 本製品は有害な干渉を引き起こしません。(2) 本製品は、不適切な動作を招く可能性がある干渉を含め、いかなる干渉も対応できなければなりません。

このデバイスは、FCCおよびカナダイノベーション・科学経済開発省が一般用途向けに定めた電磁波放出制限に準拠しています。本機は、ラジエーターと身体との間を20 cm以上離して設置して動作させる必要があります。このトランスミッターは、他のアンテナまたはトランスミッターと一緒に配置したり、動作させたりしないでください。

5150 ~ 5250MHzを使用するこのデバイスは、同一チャネルの移動体衛星システムへの有害な干渉の恐れを低減するため、屋内専用です。

レーザーカテゴリ = 2

CAN ICES (B) / NMB (B)

低電力無線デバイスに関する技術規則: 会社、企業、またはユーザーは、NCCの許可なく、承認済みの低電力無線デバイスの周波数を変更したり、送信出力を強化したり、元の特性および性能を改変したりすることはできません。低電力無線デバイスが、航空機の安全に影響を及ぼしたり、正規の通信を妨害したりすることはできません。発見された場合、ユーザーは干渉が発生しなくなるまで直ちに使用を中止しなければなりません。上述の正規の通信とは、電気通信管理法に基づいて運用される無線通信を意味します。低電力無線デバイスは、正規の通信またはISM帯電波を放射するデバイスからの干渉に対応できなければなりません。

FCC規制により、このデバイスの使用は屋内のみに制限されています。

このデバイスは、石油プラットフォーム、車両、列車、船舶、航空機での使用が禁止されています。ただし、高度10,000フィート以上を飛行中の大型航空機内では、5.925 ~ 6.425 GHz帯での使用が許可されています。

5.925 ~ 7.125 GHz帯の送信機は、無人航空機システムの制御や通信に使用することが禁止されています。

FCC ID: A94443537

ヨーロッパ向け: 運用周波数帯2400 ~ 2483.5 MHzおよび5470 ~ 5725 MHz。最大送信出力20 dBm EIRP未滿 | 運用周波数帯5725 ~ 5850 MHz。最大送信出力14 dBm (25mW) EIRP未滿 | 運用周波数帯5150 ~ 5250 MHzおよび5945 ~ 6425 MHz。最大送信出力23 dBm EIRP未滿

最大送信出力が規制値を下回っているため、SARテストは不要で、適用される規制ごとに免除されます。

このデバイスを5150～5350 MHzの周波数範囲で運用する場合、表に記載されているすべてのEU加盟国で屋内使用に限定されています。

									
AT	BE	BG	HR	CY	CZ	DK	EE	FI	FR
DE	EL	HU	UK (NI)	IT	LV	LT	LU	MT	NL
PL	PT	RO	SK	SI	ES	SE	CH	IS	LI
NO									



 この記号は、製品が家庭ごみとして廃棄されてはならず、リサイクル用に適切な収集施設に送る必要があることを意味しています。適切な廃棄とリサイクルにより、自然資源、人体の健康、環境が保護されることになります。本製品の廃棄およびリサイクルに関する詳細は、お住まいの自治体、廃棄サービス、または本製品を購入された店舗にお問い合わせください。

電力状態に関する情報: 本製品は、エネルギー関連製品のエコデザイン要件に関する指令2009/125/ECおよびエネルギー関連製品およびエネルギー情報のエコデザイン(改正)(EU離脱)規則2020に基づき、欧州委員会規則(EU) 2023/826に適合しています。さまざまなスタンバイモードにおける消費電力や、本製品が自動的にそれらのモードに戻るまでの時間に関する情報については、www.Bose.com/compliance にアクセスし、該当する規則を選択してください。

注: 欧州委員会規則(EU) 2023/826の附属書III 2(d)に従い、ワイヤレスポートを無効化するための要件は、「単一のワイヤレスネットワーク接続を使用目的とし、有線ネットワーク接続機能のない製品には適用されません。」

有毒/有害物質または成分の名称および含有量										
	有毒/有害物質および成分									
パーツ名	鉛 (Pb)	水銀 (Hg)	カドミ ウム (Cd)	六価ク ロム (CR(VI))	ポリ臭化ビ フェニル (PBB)	ポリ臭化ジ フェニル エーテル (PBDE)	フタル 酸ジ ブチル (DBP)	フタル酸 ジイソ ブチル (DIBP)	フタル酸 ブチルベン ジル (BBP)	フタル酸ビス (2-エチルヘキ シル)(DEHP)
PCB	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
金属パーツ	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
プラスチック パーツ	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
スピーカー	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
ケーブル	X	O	O	O	O	O	O	O	O	O
この表はSJ/T 11364の規定に従って作成されています。										
O: このパーツに使用されているすべての均質物質に含まれている当該有毒/有害物質が、 GB/T 26572の制限要件を下回っていることを示します。										
X: このパーツに使用されている1種類以上の均質物質に含まれている当該有毒/有害物質が、 GB/T 26572の制限要件を上回っていることを示します。										

	制限される物質および化学記号					
ユニット名	鉛 (Pb)	水銀 (Hg)	カドミウム (Cd)	六価クロム (Cr ⁶⁺)	ポリ臭化ビフェニ ル (PBB)	ポリ臭化ジフェニ ルエーテル (PBDE)
PCB	－	○	○	○	○	○
金属パーツ	－	○	○	○	○	○
プラスチックパーツ	○	○	○	○	○	○
スピーカー	－	○	○	○	○	○
ケーブル	－	○	○	○	○	○
注1:「○」は、制限される物質のパーセント含有量が、参照値のパーセントを超えていないことを示します。						
注2:「－」は、制限される物質が免除に該当することを示します。						

製造日: シリアル番号の8桁目の数字は製造年を表します。「6」は2016年または2026年です。

輸入元: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100 | Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL Amsterdam, The Netherlands | Ingram Micro Mexico SA de CV, Joseliillo 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398 電話番号: +52 55 5263 6500 | Bose Limited (H.K.), 7F., No. 2, Sec.3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511, 電話番号: +886-2-2514 7676 | Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

メキシコのサービスの電話番号: 0800-266-0292

入力定格: 100 ~ 240V~, 50/60 Hz, 180W

モデル443537. CMIIT IDはサブウーファアの底面にあります。

本製品には **Boseの利用条件** が適用されます: [worldwide.Bose.com/termsofuse](https://www.worldwide.bose.com/termsofuse)

ライセンス開示情報: Bose Lifestyle Ultra サブウーファアのコンポーネントとして含まれるサードパーティ製ソフトウェアパッケージに適用されるライセンスの開示内容を表示するには、**Boseアプリ**を使用します。この情報は設定メニューから表示できます。

AppleおよびAppleのロゴはApple Inc.の商標であり、アメリカ合衆国および他の国々で登録されています。App StoreはApple Inc.のサービスマークです。

GoogleおよびGoogle PlayはGoogle LLCの商標です。

Bose、Bのロゴ、CustomTune、およびLifestyleは、Bose Corporationの商標です。| Bose Corporation Headquarters: 1-877-230-5639 | ©2026 Bose Corporation. 本書のいかなる部分も、書面による事前の許可のない複写、変更、配布、その他の使用は許可されません。

シリアル番号と認証マークの位置: この情報はサブウーファアの底面に記載されています。

製品情報の控え

シリアル番号: _____
モデル番号: 443537

ご購入時の領収書を保管することをおすすめします。製品の登録をお願いいたします。登録は弊社Webサイト ([worldwide.Bose.com/ProductRegistration](https://www.worldwide.bose.com/ProductRegistration)) から簡単に行えます。

内容物の確認

内容物	7
-----------	---

サブウーファーの配置

推奨事項	8
------------	---

電源

サブウーファーを電源に接続する	9
-----------------------	---

サウンドバーに接続する

Bose アプリを使用して接続する	10
Bose アプリを初めて使用する場合	10
音声ケーブルを使用して接続する	11

サブウーファーの状態	12
------------------	----

補足事項

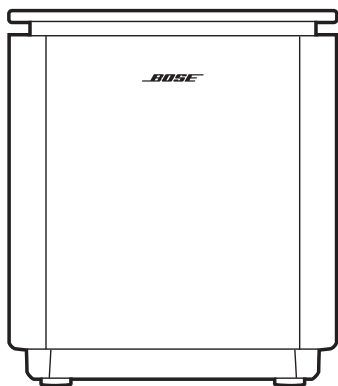
シリアル番号と認証マークの位置	13
お手入れについて	13
交換部品とアクセサリ	13
保証	13

トラブルシューティング

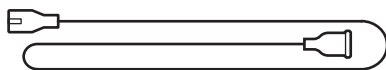
サブウーファーをリセットする	14
サブウーファーを工場出荷時の設定に戻す	15

内容物

下図の内容物がすべて同梱されていることを確認してください。



Bose Lifestyle Ultra サブウーファー



電源コード*

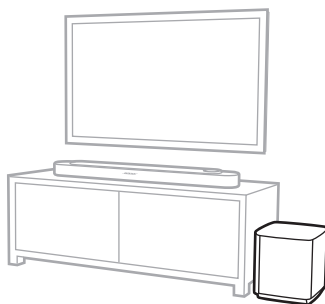
*電源コードは2つ以上付属する場合があります。お使いの国・地域に適したものをお使いください。

注: 万が一、開梱時に内容物の損傷や欠品などが見られた場合は、使用しないでください。トラブルシューティング情報(記事、ビデオ)と製品の修理や交換については、support.Bose.com/lu-subwooferをご参照ください。

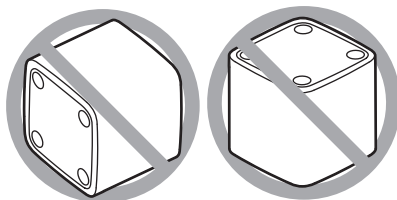
推奨事項

最高のパフォーマンスを発揮するには、サブウーファーを設置する際に次の推奨事項に従ってください。

- ・ サブウーファーの上には物を置かないでください。
- ・ ワイヤレス信号の干渉を回避するには、ほかのワイヤレス機器から **30 ～ 90 cm** ほど離れた場所に設置します。サブウーファーは金属製キャビネットや他の **AV** 機器、熱源などから離れた場所に設置してください。キャビネットの中には置かないでください。
- ・ サブウーファーは、ゴム足を下にして安定した水平な面に設置してください。正しく設置するには、ゴム足が台の上にとしっかりと載っている必要があります。特に大理石やガラス、磨き上げた木などの滑りやすい表面では、音の振動でサブウーファーの位置がずれることがあります。
- ・ サブウーファーをテレビと同じ壁沿いに置くか、あるいは左右の壁沿いでテレビの近辺(テレビのある壁から見て部屋の3分の1以内の場所)に置きます。
- ・ サブウーファーの前面(**POWER** 端子のある側とは反対側)を、壁や家具などから **8 cm** 以上離してください。この面の下部にある開口部が塞がれると、音響性能に影響する恐れがあります。
- ・ 低音を強めたい場合は、サブウーファーを壁や部屋の隅に近づけてください。低音を弱めたい場合は、サブウーファーを壁や部屋の隅から離してください。
- ・ 電源コンセントが近くにある場所に設置してください。

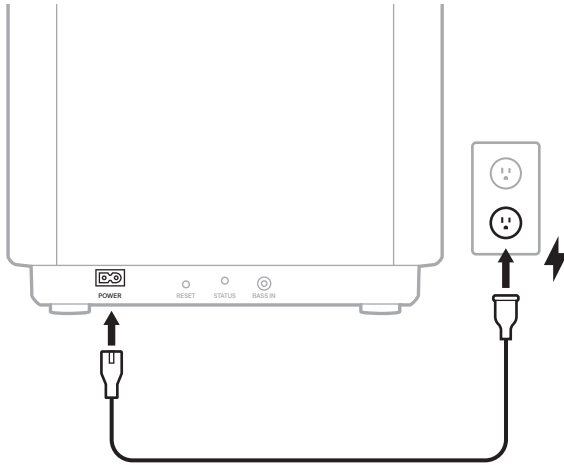


注意: サブウーファーの側面や天面を下にした状態で使用しないでください。



サブウーファーを電源に接続する

1. 電源コードをサブウーファーのPOWER端子に接続します。



2. 電源コードの反対側を、壁のコンセントに差し込みます。

サブウーファーの電源がオンになります。ステータスインジケーターが白、赤、オレンジの遅い点滅を繰り返します。

注: 製品の初期セットアップ時には、ステータスインジケーターが白、赤、オレンジでゆっくり点滅します。サブウーファーを電源に再接続する場合、ステータスインジケーターは白でゆっくり点滅した後、白く点灯します。

BOSE アプリを使用して接続する

注: Bose アプリを使用してサウンドバーに接続できない場合は、音声ケーブルを使用して接続してください(11ページを参照)。

1. Bose アプリで、サウンドバーを選択します。

注: Bose アプリでサウンドバーに付けた名前を探してください。サウンドバーに名前を付けていない場合は、デフォルトの名前が表示されます。

2. 設定メニューに移動して、サブウーファーを追加します。
3. サブウーファーが接続されたら、最高の音質を得るため、Bose アプリを使用して CustomTune サウンド調整オプションを実行することをおすすめします。このオプションは設定メニューから設定できます。詳細については、サウンドバーの取扱説明書をご覧ください。

Bose アプリを初めて使用する場合

1. モバイル機器で Bose アプリをダウンロードします。

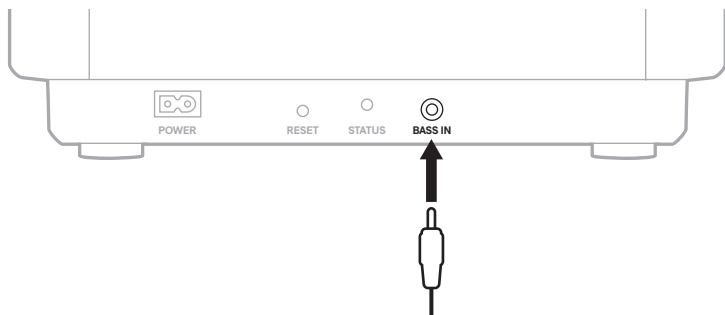


2. アプリの手順に従ってください。

音声ケーブルを使用して接続する

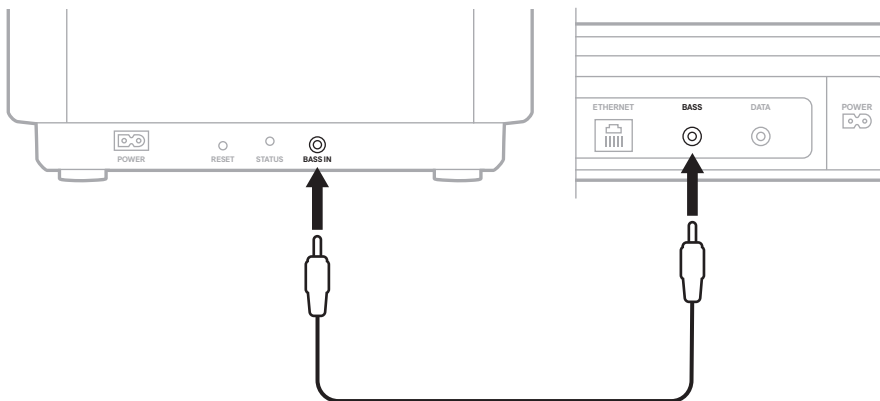
注記:

- 3.5 mm ステレオ音声ケーブルはヘッドホンやモバイル機器の接続に使用されるものです。お持ちでない場合は、別途ご購入ください。ケーブルはお近くの家電量販店などでもお求めになれます。
 - 音声ケーブルを使用してサブウーファーをサウンドバーに接続すると、サブウーファーのワイヤレス接続は無効になります。
- 3.5 mm ステレオ音声ケーブルの一方の端をサブウーファーの裏側にある **BASS IN** 端子に接続します。



- ケーブルの反対側をサウンドバー背面の **BASS** 端子に接続します。

注: お使いのサウンドバーによっては、端子パネルが図と異なる場合があります。必ず **BASS** と表示された端子を使用してください。



- サブウーファーが接続されたら、最高の音質を得るため、**Bose** アプリを使用して **CustomTune** サウンド調整オプションを実行することをおすすめします。このオプションは設定メニューから設定できます。詳細については、サウンドバーの取扱説明書をご覧ください。

ステータスインジケータはサブウーファー背面にあり、サブウーファーの状態を表示します。



ステータスインジケータの表示

システムの状態

白、赤、オレンジの遅い点滅(繰り返し)	電源投入中、起動中 注: 製品の初期セットアップ時のみ発生します。
白の遅い点滅	起動中
オレンジの速い点滅	サウンドバーに接続中
白の点灯	サウンドバーに接続済み
白の速い点滅	CustomTune サウンド調整実行中
白の遅い点滅	アップデートをダウンロード中 注: サブウーファーをオーディオケーブルで Bose Lifestyle Ultra サウンドバーに接続している場合、ワイヤレス接続は無効となり、ソフトウェアアップデートは受信できません。
白の暗い点灯	ネットワーク待機状態(ワイヤレス接続時)
オレンジの暗い点灯	省電力スタンバイ(有線接続時)
赤の速い点滅	エラー Bose カスタマーサービスに連絡してください

シリアル番号と認証マークの位置

この情報はサブウーファーの底面に記載されています。

お手入れについて

サブウーファーの外装は柔らかい布でから拭きしてください。

注意:

- ・ サブウーファーの上に液体がこぼれたり、開口部に液体が入り込んだりしないようにしてください。
- ・ サブウーファーの近くでスプレー等を使用しないでください。
- ・ 溶剤、化学薬品、またはアルコール、アンモニア、研磨剤などを含むクリーニング液は使用しないでください。
- ・ 開口部に異物が入り込まないようにしてください。

交換部品とアクセサリー

交換部品とアクセサリーは、Bose製品取扱店、弊社Webサイト、またはお電話によるご注文でご購入いただけます。

次のサイトをご参照ください: support.Bose.com/lu-subwoofer

保証

製品保証の詳細はworldwide.Bose.com/Warrantyをご覧ください。

製品の登録をお願いいたします。登録は弊社Webサイト(worldwide.Bose.com/ProductRegistration)から簡単に行えます。製品を登録されない場合でも、保証の内容に変更はありません。

サブウーファーに問題が生じた場合は、下記の点をご確認ください。

- ・ サブウーファーが通電している電源コンセントにしっかり接続されていること。
- ・ すべてのケーブルが確実に接続されていること。
- ・ 音楽や映画など、低音が含まれる音声を再生していること。

問題が解決しない場合は、**Bose** アプリのトラブルシューティング機能、または次のサイトにある記事、ビデオ、その他のリソースをご利用ください：
support.Bose.com/lu-subwoofer-og

それでも問題が解決できない場合は、**Bose** カスタマーサービスまでお問い合わせください。

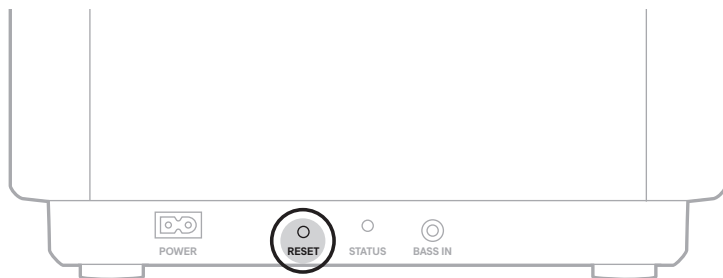
次のサイトをご参照ください：worldwide.Bose.com/contact

サブウーファーをリセットする

サブウーファーが反応しない場合は、リセットすることができます。

注： サブウーファーをリセットすると、製品のコントロールがリセットされます。オーディオ、ネットワーク、または**CustomTune** サウンド調整の設定は消去されません。

リセットボタンを1回押します。



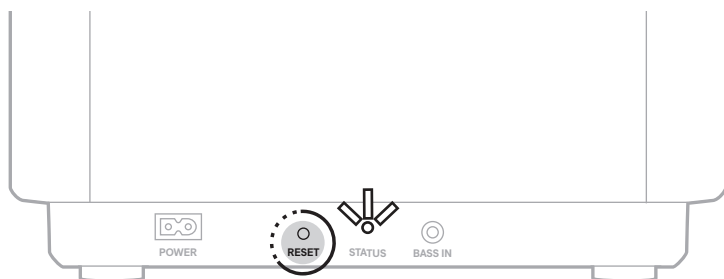
サブウーファーが再起動します。ステータスインジケーターに現在の状態が表示されます (12 ページを参照)。

サブウーファーを工場出荷時の設定に戻す

工場出荷時の設定に戻すと、サブウーファーのオーディオ、ネットワーク、CustomTuneサウンド調整の設定がすべて消去され、サブウーファーが初期設定に戻ります。

注: サブウーファーを工場出荷時の設定に戻すと、ワイヤレス接続されている Bose Lifestyle Ultra サウンドバーは接続解除されます。

1. ステータスインジケーターが白く2回点滅するまで、リセットボタンを10秒間長押しします。



サブウーファーが再起動します。ステータスインジケーターが白、赤、オレンジの遅い点滅を繰り返します。

2. Bose アプリを使用してサブウーファーを接続します (10 ページを参照)。

يُرجى قراءة جميع تعليمات السلامة والاستخدام والاحتفاظ بها.

يمكن الاطلاع على إقرارات التوافق على الرابط: www.Bose.com/compliance

بموجب هذه الوثيقة، تتر شركة Bose Corporation بأنّ هذا المنتج يتوافق مع المتطلبات الأساسية لتوجيه الاتحاد الأوروبي رقم 2014/53/EU وشروطه الأخرى ذات الصلة، وجميع متطلبات توجيهات الاتحاد الأوروبي الأخرى المعمول بها.



تعليمات مهمّة السلامة

لا تستخدم هذا الجهاز بالقرب من الماء.

لا تنظف الجهاز إلا باستخدام قطعة قماش جافة.

لا تُبطل مفعول غرض السلامة للقايس القطبي أو الأرضي. يوجد في القابس القطبي شفتان إحداهما أكثر عرضاً من الأخرى. ويحتوي القابس الأرضي على شفتين وطرف تأريض ثالث، والغرض من وجود الشفرة العريضة أو الطرف الثالث هو سلامتك. وإذا لم يناسب القابس المرفق مأخذ الكهرباء، فاستشر كهربائيًا بخصوص استبدال المأخذ القديم.

لا تستخدم سوى المرفقات/الملحقات المحددة من قبل الشركة المصنعة.

يُرجى الاستعانة بفني مؤهل لإجراء جميع أعمال الصيانة اللازمة للمنتج. يجب إجراء الصيانة عند تلف الجهاز بأي شكل من الأشكال، مثل تلف سلك أو قابس التغذية الكهربائية، أو انسكاب سائل، أو سقوط أشياء داخله، أو تعرضه للمطر أو الرطوبة، أو توقفه عن العمل بصورة طبيعية، أو سقوطه.

يشير هذا الرمز على المنتج إلى وجود جهد كهربائي غير معزول وخطير داخل علبة المنتج، ما قد يشكل خطرًا بحدوث صدمة كهربائية.



يشير هذا الرمز على المنتج إلى أن هناك تعليمات مهمة متعلقة بالتشغيل والصيانة في هذا الدليل.



يحتوي هذا المنتج على سطح من الزجاج المقشّي. توجّب الحذر لتجنّب الاصطدام. وفي حال الكسر، تعامل بعناية مع شظايا الزجاج المكسور.



يحتوي هذا المنتج على مادة مغناطيسية. استشر طبيبكم لمعرفة ما إذا كان ذلك قد يؤثّر على أيّ جهاز طبي مزروع لديك.



• تعليمات التثبيت الآمن: تأكد من نظافة قواعد المنتج وخلوها من أي أوساخ أو عوالق. ضع المنتج على سطح نظيف وخالي من الغبار، وثابته، ومستوي، ومعتدل. للحصول على دعم مناسب، يجب أن تكون جميع القواعد ملائمة للسطح بشكل كامل. احذر من مخاطر السقوط المحتملة، إذ قد تؤدي اهتزازات الصوت إلى تحرك المنتج. تجنّب وضع المنتج فوق أماكن الجلوس أو في أماكن غير شاغرة.

• لتقليل مخاطر نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية، لا تعرض هذا المنتج للمطر أو قطرات السوائل المتساقطة أو المتناثرة أو الرطوبة، ولا تضع فوقه أو بالقرب منه أوعية ممتلئة بالسوائل مثل المزهريات.

• أبقي المنتج بعيدًا عن مصادر اللهب والحرارة. لا تضع أيّ مصادر لهب مكشوف (مثل الشموع المشتعلة) فوق المنتج أو بالقرب منه.

• لا تُجر أيّ تعديلات غير مصرّح بها على هذا المنتج.

• لا تستخدم عاكس مصدر الطاقة مع هذا المنتج.

• لا تستخدم المنتج في المركبات أو على متن القوارب.

• يجب أن يظل جهاز الفصل سواءً كان قابس التغذية الكهربائية أو وصلة الجهاز في وضع يسهل الوصول إليه وتشغيله في أي وقت.

仅适用于海拔 2000m 以下地区安全使用



استخدم على ارتفاع أقل من 2000 متر فقط.

• نظرًا لمتطلبات التهوية، لا توصي شركة Bose بوضع المنتج في مكان مغلق، مثل تجويف في حائط أو داخل خزانة مغلقة.

• لا تضع المنتج أو تثبته بالقرب من أي مصدر للحرارة، مثل المواقد، أو المشعّات الحرارية، أو منافذ الهواء الساخن، أو الأفران، أو أي أجهزة أخرى تُصدر حرارة (بما في ذلك مضخات الصوت).

• يوجد ملصق المنتج في الجزء السفلي من الجهاز.

ملحظة: تم اختبار هذا الجهاز وثبت توافقه مع حدود الأجهزة الرقمية من الفئة B، وفقًا للجزء 15 من قواعد هيئة الاتصالات الفيدرالية (FCC). وقد وُضعت هذه الحدود لتوفير الحماية المناسبة من التداخل الضار عند تثبيت الجهاز في منطقة سكنية. يُولد هذا الجهاز طاقة تردد لاسلكي ويستخدمها ويمكن أن يشعها، وإذا لم يُثبت ويُستخدم وفقًا لتعليمات الشركة المصنّعة، فمن الممكن أن يتسبب في حدوث تداخل ضار في الاتصالات اللاسلكية. ومع ذلك، فلا يوجد ما يضمن عدم حدوث تداخل في أثناء تثبيت الجهاز. إذا تسبب هذا الجهاز في حدوث تداخل ضار في استقبال إشارات الراديو أو التلفزيون (يمكن التحقق من ذلك عن طريق إغلاق الجهاز ثم إعادة تشغيله)، فيُوصى المستخدم بمحاولة تصحيح هذا التداخل باستخدام إجراء أو أكثر من الإجراءات التالية:

- تغيير اتجاه هوائي الاستقبال أو نقله.
- زيادة المسافة الفاصلة بين الجهاز والمُستقبل.
- توصيل الجهاز بمأخذ كهربائي في دائرة مختلفة عن الدائرة التي يتصل بها المُستقبل.
- استشارة الموزع أو فني خبير في أجهزة الراديو أو التلفزيون للحصول على المساعدة.

يمكن أن يؤدي إجراء أي تغييرات أو تعديلات غير معتمدة صراحة من شركة Bose Corporation إلى فقدان المستخدم صلاحية تشغيل هذا الجهاز.

يتوافق هذا الجهاز مع الجزء 15 من قواعد هيئة الاتصالات الفيدرالية (FCC)، ومعايير المواصفات القياسية اللاسلكية للأجهزة المُقفاة من ترخيص وزارة الابتكار والعلوم والتنمية الاقتصادية في كندا. يخضع تشغيل الجهاز للشروطين التاليين: (1) ألا يتسبب في حدوث تداخل ضار، و(2) ألا يقلل أي تداخل يستقبله، ويشمل ذلك التداخلات التي قد تتسبب في تشغيله على نحو غير مرغوب فيه.

هذا الجهاز متوافق مع حدود التعرض للإشعاع التي حدّتها هيئة الاتصالات الفيدرالية (FCC)، ووزارة الابتكار والعلوم والتنمية الاقتصادية الكندية (ISED Canada) لعلامة السكان. يجب تثبيت هذا الجهاز وتشغيله على مسافة لا تقل عن 20 سم بين مصدر الإشعاع وجسمك. يجب ألا يُوضع جهاز الإرسال هذا في مكان واحد مع أي هوائي أو جهاز إرسال آخر، وألا يعمل مقترنًا بأي منهما.

عند تشغيل هذا الجهاز في نطاق 5150 - 5250 ميجاهرتز يكون للاستخدام الداخلي فقط للحد من احتمال حدوث تداخل ضار في نظم الأقمار الصناعية المتحركة ذات القنوات المشتركة.

فئة جهاز الاستقبال 2 =

هذا الجهاز متوافق مع المعيار الكندي للأجهزة المسببة للتداخل (الفئة B):

CAN ICES (B)/NMB (B)

اللوائح الفنية للأجهزة ذات الترددات اللاسلكية منخفضة الطاقة: يُحظر على أي شركة أو مؤسسة أو مستخدم تغيير التردد اللاسلكي أو زيادة قدرة الإرسال أو تغيير الخصائص الأصلية أو تعديل أداء أي جهاز من الأجهزة المعتمدة ذات الترددات اللاسلكية منخفضة الطاقة؛ دون الحصول على إذن من اللجنة الوطنية التايوانية للاتصالات (NCC). لا تؤثر الأجهزة ذات الترددات اللاسلكية منخفضة الطاقة على أمن الطائرات ولا تتداخل مع الاتصالات القانونية، وفي حال حدوث تداخل، يجب على المستخدم إيقاف تشغيل هذه الأجهزة فورًا حتى يُزال التداخل. يُقصد بالاتصالات القانونية المذكورة الاتصالات اللاسلكية التي تعمل وفقًا لقانون إدارة الاتصالات. ويجب أن تكون الأجهزة ذات الترددات اللاسلكية منخفضة الطاقة قادرة على تحمّل التداخل من الاتصالات القانونية أو الأجهزة المُشعّة لموجات الراديو في نطاق الترددات الصناعية والعلمية والطبية (ISM).

تنص لوائح لجنة الاتصالات الفيدرالية (FCC) على تقييد تشغيل هذا الجهاز على الاستخدام في الأماكن المغلقة فقط.

يُحظر تشغيل هذا الجهاز على منصات النفط، والسيارات، والقطارات، والقوارب، والطائرات، باستثناء الطائرات الكبيرة التي تحلق على ارتفاع أكثر من 10,000 قدم في نطاق 5.925 - 6.425 جيجاهرتز.

يُحظر تشغيل أجهزة الإرسال ضمن النطاق 5.925-7125 جيجاهرتز للتحكم في أنظمة الطائرات المُسيّرة أو التواصل معها.

معرف هيئة الاتصالات الفيدرالية (FCC): A94443537

خاص بأوروبا: نطاقات تردد العملية التشغيلية من 2400 إلى 2483.5 ميجاهرتز، ومن 5470 إلى 5725 ميجاهرتز. الحد الأقصى لقدرة الإرسال أقل من 20 ديسيبل ملي واط من القدرة المشعة المكافئة المتاحة. أ نطاق التردد التشغيلي من 5725 إلى 5850 ميجاهرتز. الحد الأقصى لطاقة الإرسال أقل من 14 ديسيبل ملي واط (25 ملي واط) من القدرة المشعة المكافئة المتاحة. أ نطاقات تردد العملية التشغيلية من 5150 إلى 5250 ميجاهرتز، ومن 5945 إلى 6425 ميجاهرتز. الحد الأقصى لقدرة الإرسال أقل من 23 ديسيبل ملي واط من القدرة المشعة المكافئة المتاحة.

الحد الأقصى لقدرة الإرسال أقل من الحدود التنظيمية، ما يعني أن إجراء اختبار معدل الامتصاص النوعي (SAR) غير ضروري ومستثنى وفقًا للوائح السارية.

يقتصر هذا الجهاز على الاستخدام الداخلي عند تشغيله في النطاق الترددي من 5150 إلى 5350 ميجاهرتز في جميع الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي المدرجة في الجدول.

								
المسا	بلجيكا	بلغاريا	كرواتيا	قبرص	التشيك	الدانمارك	إستونيا	فنلندا
ألمانيا	اليونان	المجر	المملكة المتحدة (أيرلندا الشمالية)	إيطاليا	لاتفيا	ليتوانيا	لوكسمبورج	مالطا
بولندا	البرتغال	رومانيا	سلوفاكيا	سلوفينيا	إسبانيا	السويد	سويسرا	آيسلندا
الترويج								
فرنسا								
هولندا								
ليختنشتاين								



يُشير هذا الرمز إلى أنه يجب عدم التخلص من المنتج مع النفايات المنزلية، بل يجب تسليمه إلى مرفق جمع مختص لإعادة تدويره؛ فالتخلص السليم من هذه المنتجات وإعادة تدويرها يساعد على حماية الموارد الطبيعية، وصحة الإنسان، والبيئة. لمزيد من المعلومات حول كيفية التخلص من هذا المنتج وإعادة تدويره، يُرجى التواصل مع البلدية المحلية، أو شركة/خدمة التخلص من النفايات، أو المتجر الذي تم شراء المنتج منه.

معلومات حالة الطاقة: يمثل المنتج، وفقاً لمتطلبات التصميم الإيكولوجي لتوجيهات المنتجات ذات الصلة بالطاقة 2009/125/EC وكذلك لوائح التصميم الإيكولوجي للمنتجات ذات الصلة بالطاقة ولوائح معلومات الطاقة (التعديل) (الخروج من الاتحاد الأوروبي) لعام 2020، لوائح المفوضية (الاتحاد الأوروبي) 2023/826. لمزيد من المعلومات حول استهلاك الطاقة في أوضاع الاستعداد المختلفة والفترة التي يتحول المنتج بعدها تلقائياً إلى هذه الأوضاع، يُرجى زيارة www.Bose.com/compliance وتحديد هذه اللاحقة.

ملاحظة: وفقاً للملحق الثالث، البند 2 (د) من لائحة المفوضية (الاتحاد الأوروبي) 2023/826، فإن مطلب إلغاء تنشيط المنفذ اللاسلكي "لا ينطبق على المنتجات التي تعتمد على اتصال شبكة لاسلكية واحدة للاستخدام المقصود وليس لديها اتصال بشبكة سلكية".

أسماء المواد أو العناصر السامة أو الخطرة ومحتوياتها									
المواد والعناصر السامة أو الخطرة									
اسم الجزء	الرصاص (Pb)	الزئبق (Hg)	الكاديوم (Cd)	الكروم سداسي التكافؤ (CR(VI))	ثنائي الفينيل متعدد البروم (PBB)	إثيرات ثنائي الفينيل متعدد البروم (PBDE)	ثنائي بوتيل الفثالات (DBP)	ثنائي أيزو بوتيل الفثالات (DIBP)	ثنائي (2-إيثيل هكسيل) الفثالات (DEHP)
مركبات ثنائي الفينيل متعدد الكلور (PCB)	X	O	O	O	O	O	O	O	O
الأجزاء المعدنية	X	O	O	O	O	O	O	O	O
الأجزاء البلاستيكية	O	O	O	O	O	O	O	O	O
السماعات	X	O	O	O	O	O	O	O	O
الكبلات	X	O	O	O	O	O	O	O	O
هذا الجدول مُعدّ وفقاً لأحكام المعيار SJ/T 11364.									
O: يشير إلى أنَّ هذه المادة السامة أو الخطرة الموجودة في كل المواد المتجانسة لهذا الجزء أقل من الحد المطلوب وفقاً للمعيار GB/T 26572.									
X: يشير إلى أنَّ هذه المادة السامة أو الخطرة موجودة في مادة متجانسة واحدة على الأقل من هذا الجزء بنسبة تتجاوز الحد المسموح به وفقاً للمعيار GB/T 26572.									



المواد المُقيَّد استخدامها ورموزها الكيميائية						
الوحدة	الرصاص (Pb)	الزئبق (Hg)	الكاديوم (Cd)	الكروم سداسي التكافؤ (Cr ⁺⁶)	ثنائي الفينيل متعدد البروم (PBB)	إثيرات ثنائي الفينيل متعددة البروم (PBDE)
مركبات ثنائي الفينيل متعدد الكلور (PCB)	-	○	○	○	○	○
الأجزاء المعدنية	-	○	○	○	○	○
الأجزاء البلاستيكية	○	○	○	○	○	○
مكبرات الصوت	-	○	○	○	○	○
الكبلات	-	○	○	○	○	○
ملاحظة 1: "○" يشير إلى أن النسبة المئوية لمحتوى المادة المُقيَّد استخدامها لا تتجاوز النسبة المئوية للقيمة المرجعية المسموح بها. ملاحظة 2: يشير "-" إلى أن المادة المُقيَّد استخدامها تتطابق مع الإعفاء.						

تاريخ التصنيع: يشير الرقم الثامن في الرقم المسلسل إلى سنة التصنيع؛ إذ يشير الرقم "6" إلى 2016 أو 2026.

المستوردون: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Level 6, Tower D, No. 2337 Gudai Rd. Minhang District, Shanghai 201100
 Ingram Micro Mexico SA de CV, Joselillo | أمستردام، هولندا Bose Products B.V., Vijzelstraat 68, 1017HL | Shanghai 201100
 Bose Limited | +52 55 5263 6500 3 Int. Piso 5 Col. El Parque, Naucalpan de Juarez, Edo Mex 53398
 | +886-2-2514 7676 (H.K.), 7F., No. 2, Sec. 3, Minsheng E. Road, Zhongshan Dist., Taipei City 104511
 Bose Limited, 16 Dufour's Place, London W1F 7SP

رقم خدمة العملاء في المكسيك: 0800-266-0292

القدرة المُقَّنة للدخل: 100-240 فولت ~، 60/50 هرتز، 180 وات

موديل 443537. يوجد معرّف CMIIT في الجزء السفلي من مضخم الصوت.

تتوفّر شروط استخدام Bose التي تنطبق على هذا المنتج عبر الموقع: [worldwide.Bose.com/termsfuse](https://www.worldwide.Bose.com/termsfuse)

إفصاحات التراخيص: لعرض إفصاحات التراخيص التي تنطبق على حزم البرامج التابعة لجهاز خارجية والمدمجة بوصفها مكونات في مضخم الصوت Bose Lifestyle Ultra، استخدم تطبيق Bose. يمكنك الوصول إلى هذه المعلومات من قائمة الإعدادات.

تُعدّ Apple و Apple شعار Apple علامتين تجاريتين مسجلتين لشركة Apple، تم تسجيلهما بالولايات المتحدة ودول أخرى. تُعدّ App Store علامة خدمة مملوكة لشركة Apple Inc.

العلامتان التجاريتان Google و Google Play هما علامتان تجاريتان مملوكتان لشركة Google LLC.

يُعدّ كلٌّ من Bose، وشعار B، CustomTune، و Lifestyle علامات تجارية مملوكة لشركة Bose Corporation. | المقرّ الرئيسي لشركة Bose Corporation: 1-877-230-5639 | حقوق الطبع والنشر © لعام 2026 محفوظة لشركة Bose Corporation. لا يجوز نسخ أيّ جزء من هذا الدليل، أو تعديله، أو توزيعه، أو استخدامه بطريقةٍ أخرى دون إذن كتابي مسبق.

موقع الرقم المسلسل وعلامات الاعتماد التنظيمية: هذه المعلومات موجودة على الجزء السفلي من مضخم الصوت.

يُرجى تعبئة البيانات والاحتفاظ بها للرجوع إليها لاحقًا

الرقم المسلسل: -----

رقم الموديل: 443537

يُرجى الاحتفاظ بالإيصال، يمكنك الآن تسجيل منتج Bose الخاص بك. يمكنك القيام بذلك بسهولة من خلال الانتقال إلى:

worldwide.Bose.com/ProductRegistration

محتويات علبة المنتج

7 المحتويات

وضع مضخم الصوت

8 التوصيات

الطاقة

9 توصيل مضخم الصوت بالطاقة

قم بالتوصيل بمكبر الصوت الخاص بك

10 Bose التوصيل عبر تطبيق

10 هل أنت جديد في تطبيق Bose؟

11 التوصيل عبر كبل صوت

12 حالة مضخم الصوت

العناية والصيانة

13 موقع الرقم المسلسل وعلامات الاعتماد التنظيمية

13 تنظيف مضخم الصوت

13 قطع الغيار والملحقات

13 ضمان محدود

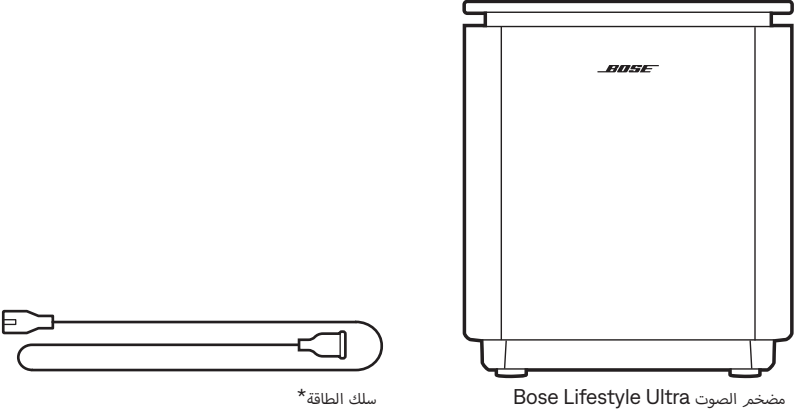
استكشاف الأخطاء وإصلاحها

14 إعادة ضبط مضخم الصوت

15 إعادة مضخم الصوت إلى إعدادات المصنع

المحتويات

تأكد من وجود الأجزاء التالية:



سلك الطاقة*

مضخم الصوت Bose Lifestyle Ultra

* قد يتم شحن المنتج مزودًا بعدة أسلاك طاقة. استخدم سلك الطاقة الخاص بمنطقةك.

ملاحظة: إذا كان أي جزء من منتجك مفقودًا أو تالفًا، فلا تستخدمه. تفضل بزيارة support.Bose.com/lu-subwoofer للاطلاع على مقالات استكشاف الأخطاء وإصلاحها ومقاطع الفيديو وخدمات إصلاح المنتج أو استبداله.

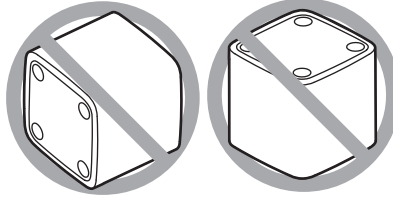
التوصيات

للحصول على أفضل أداء، اتبع هذه التوصيات عند وضع مضخم الصوت:

- لا تَصع أي شيء فوق مضخم الصوت.
- لتجنّب التداخل اللاسلكي، أبقِ الأجهزة اللاسلكية الأخرى على بُعد قدم واحدة إلى 3 أقدام (0.3 - 0.9 متر) من مضخم الصوت. ضع مضخم الصوت خارج الخزانات المعدنية، وأجهزة الصوت/الفيديو الأخرى، ومصادر الحرارة المباشرة وبعيدًا عنها.
- ضع مضخم الصوت على قواعده المطاطية فوق سطح ثابت ومسطح ومستوٍ أفقيًا. لضمان الدعم الصحيح، يجب أن تكون القواعد مستندة بالكامل على السطح. فقد يتسبب الاهتزاز في تحريك مضخم الصوت، خصوصًا على الأسطح الملساء مثل الرخام أو الزجاج أو الخشب المصقول جيدًا.
- ضع مضخم الصوت بمحاذاة الحائط نفسه الذي عليه التلفزيون أو أي حائط آخر في الثلث الأمامي من الغرفة.
- احرص على أن يكون الجزء الأمامي من مضخم الصوت (الجانب المقابل لموصل الطاقة) على بُعد 3 بوصات (7.6 سم) على الأقل من أي سطح آخر. فقد يؤثر سد المنفذ في الجزء السفلي لهذا الجانب على الأداء الصوتي.
- للحصول على صوت جهير أقوى، ضع مضخم الصوت بالقرب من الحوائط والزوايا. ولتقليل صوت الجهير، ضعه على مسافة أبعد عن الحوائط والزوايا.
- تأكد من وجود مأخذ تيار متردد (رئيسي) قريب.

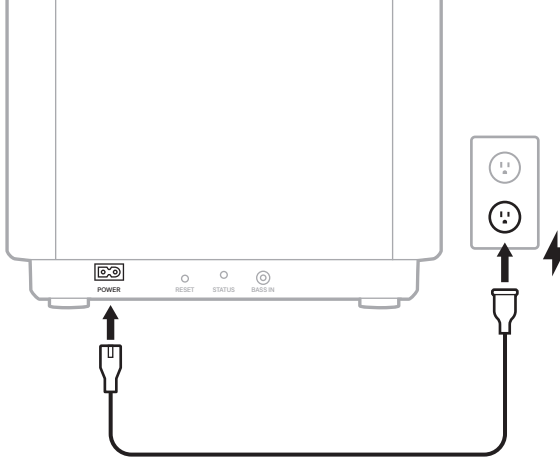


تنبيه: لا تَصع مضخم الصوت على جانبه أو سطحه العلوي عند استخدامه.



توصيل مضخم الصوت بالطاقة

1. وُضِّل سلك الطاقة بمنفذ الطاقة في مضخم الصوت.



2. وُضِّل الطرف الآخر لسلك الطاقة بمأخذ تيار متردد (رئيسي).

يبدأ مضخم الصوت بالعمل. ويومض مؤشر الحالة باللون الأبيض والأحمر والكهرماني ببطء (بشكل متكرر).

ملاحظة: يومض مؤشر الحالة باللون الأبيض والأحمر والكهرماني ببطء خلال الإعداد الأولي للمنتج. إذا كنت تُعيد توصيل مضخم الصوت بالطاقة، فسيومض مؤشر الحالة باللون الأبيض ببطء ثم باللون الأبيض الثابت.

التوصيل عبر تطبيق BOSE

ملاحظة: إذا تعذر الاتصال بمكبر الصوت عبر تطبيق Bose، فقم بالتوصيل باستخدام كبل صوت (راجع الصفحة 11).

1. في تطبيق Bose، حدد مكبر الصوت.

ملاحظة: ابحث عن الاسم الذي أدخلته لمكبر الصوت المستطيل في تطبيق Bose. إذا لم تُقَم بتسميته، فسيظهر الاسم الافتراضي.

2. انتقل إلى قائمة الإعدادات لإضافة مضخم الصوت.

3. بمجرد توصيل مضخم الصوت، توصي شركة Bose بإجراء معايرة الصوت الاختيارية باستخدام تطبيق Bose للحصول على أفضل جودة صوت. ويمكنك الوصول إلى هذا الخيار من قائمة الإعدادات. للمزيد من المعلومات، يُرجى الرجوع إلى دليل المالك الخاص بمكبر الصوت.

هل أنت جديد في تطبيق Bose؟

1. نزل تطبيق Bose على جهازك المحمول.



setup.Bose.com/lu-subwoofer

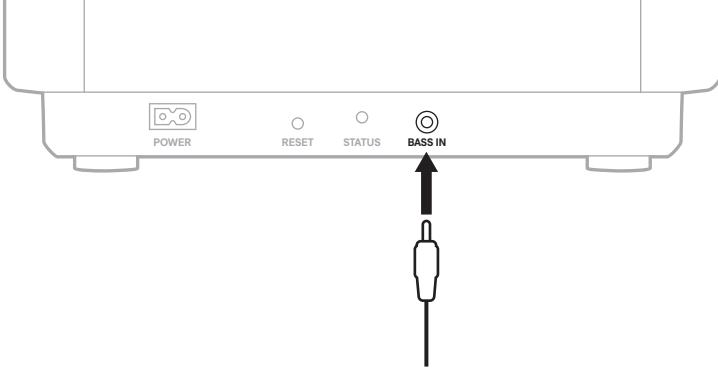


2. اتبع تعليمات التطبيق.

التوصيل عبر كبل صوت

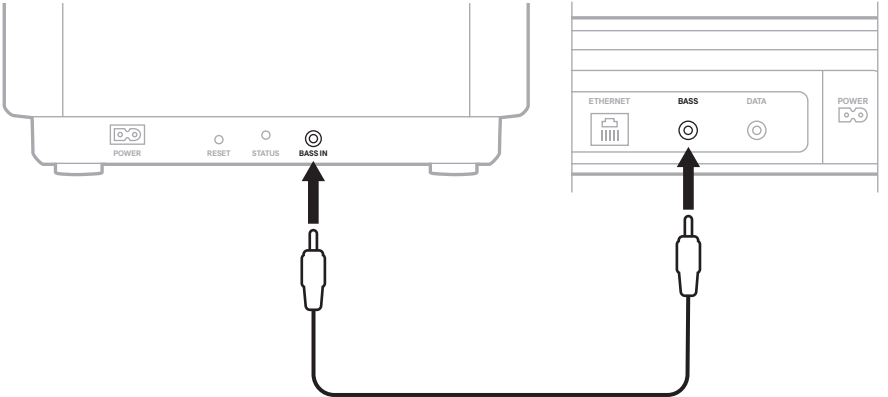
ملاحظات:

- إذا لم يكن لديك كبل صوت 3.5 ملم (المستخدم عادةً مع سماعات الرأس والأجهزة المحمولة)، فتفضل بزيارة Bose.com/c/accessories لشراء كبل توصيل وحدة الجهر من Bose. يمكنك أيضاً شراء الكبل من متجر الإلكترونيات المحلي.
- عند توصيل مضخم الصوت بمكبر الصوت باستخدام كبل صوت، يتم تعطيل الاتصال اللاسلكي في مضخم الصوت.
- 1. وُضِّل أحد طرفي كبل 3.5 ملم بمنفذ BASS IN في الجزء الخلفي لمضخم الصوت.



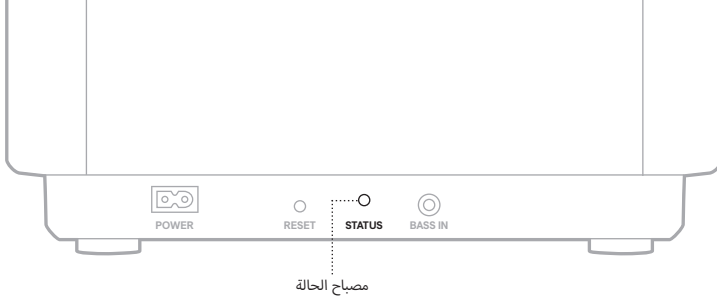
- 2. وُضِّل الطرف الآخر للكبل بمنفذ BASS الموجود في الجزء الخلفي من مكبر الصوت.

ملاحظة: قد لا تظهر لوحة منفذ مكبر الصوت لديك كما هو مبين. تأكد من استخدام المنفذ الذي يحمل علامة BASS.



- 3. بمجرد توصيل مضخم الصوت، توصي شركة Bose بإجراء معايرة الصوت الاختيارية باستخدام تطبيق Bose للحصول على أفضل جودة صوت. ويمكنك الوصول إلى هذا الخيار من قائمة الإعدادات. للمزيد من المعلومات، يُرجى الرجوع إلى دليل المالك الخاص بمكبر الصوت.

يقع مؤشر الحالة على الجزء الخلفى لمضخم الصوت ويعرض حالته.



نشيط مؤشر الحالة	حالة النظام
يومض باللون الأبيض والأحمر والكهرماني ببطء (بشكل متكرر)	جارٍ تشغيل الجهاز وتجهينه ملاحظة: يحدث فقط خلال الإعداد الأولي للمنتج.
يومض باللون الأبيض ببطء	جارٍ التشغيل
يومض باللون الكهرماني بسرعة	جارٍ الاتصال بمكبر الصوت المستطيل
أبيض ثابت	متصل بمكبر الصوت المستطيل
يومض باللون الأبيض بسرعة	جارٍ إجراء معايرة صوت CustomTune
يومض باللون الأبيض ببطء	جارٍ تنزيل التحديث ملاحظة: إذا تم توصيل مضخم الصوت بمكبر الصوت المستطيل Bose Lifestyle Ultra عبر كبل صوت، فسيتم تعطيل الاتصال اللاسلكي ولن يتلقى مضخم الصوت أي تحديثات للبرنامج.
أبيض خافت	وضع الاستعداد الشبيكي (الاتصال اللاسلكي)
كهرماني خافت	وضع الاستعداد منخفض الطاقة (الاتصال السلكي)
يومض باللون الأحمر بسرعة	خطأ - تواصل مع خدمة عملاء شركة Bose

موقع الرقم المسلسل وعلامات الاعتماد التنظيمية

هذه المعلومات موجودة على الجزء السفلي من مضخم الصوت.

تنظيف مضخم الصوت

امسح الجزء الخارجي لمضخم الصوت بقطعة قماش ناعمة وجافة.

تنبيهات:

- تجنّب سكب أي سائل على مضخم الصوت أو داخل أي فتحة من فتحاته.
- لا تستخدم أي بخاخات بالقرب من مضخم الصوت.
- لا تستخدم أي مذيبات، أو مواد كيميائية، أو محاليل تنظيف تحتوي على كحول، أو أمونيا، أو مواد كاشطة.
- احرص على عدم سقوط الأشياء في أي فتحة.

قطع الغيار والملحقات

يمكن طلب قطع الغيار أو الملحقات من خلال خدمة عملاء Bose.

تفضّل زيارة: support.Bose.com/lu-subwoofer

ضمان محدود

يخضع مضخم الصوت لضمان محدود. تفضّل زيارة موقعنا الإلكتروني على worldwide.Bose.com/Warranty للحصول على تفاصيل الضمان المحدود.

لتسجيل المنتج الخاص بك، تفضّل زيارة worldwide.Bose.com/ProductRegistration لمعرفة التعليمات. ولن يؤثر عدم التسجيل على الحقوق المكفولة لك بموجب الضمان المحدود.

إذا واجهتك أي مشكلة مع مضخم الصوت، فتأكد مما يلي:

- مضخم الصوت متصل جيدًا بمأخذ تيار متردد (رئيسي) نشط.
- جميع الكبلات مثبتة.
- تشغيل محتوى صوتي يتضمن ترددات صوت الجهير، مثل الموسيقى أو الأفلام.

إذا لم تتمكن من حل مشكلتك، فيمكنك أيضًا الوصول إلى قسم استكشاف الأخطاء وإصلاحها في تطبيق Bose والمقالات ومقاطع الفيديو والموارد الأخرى على: support.Bose.com/lu-subwoofer-og

إذا لم تتمكن من حل المشكلة، فتواصل مع خدمة عملاء Bose.

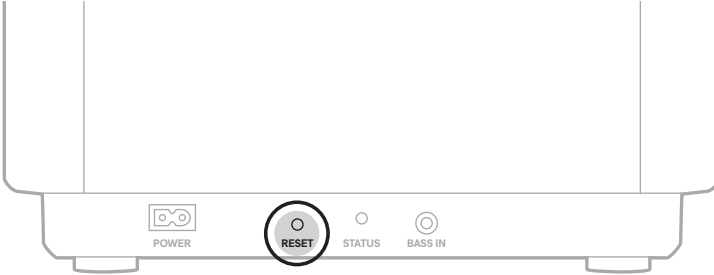
تفضل بزيارة: worldwide.Bose.com/contact

إعادة ضبط مضخم الصوت

إذا لم يستجِب مضخم الصوت، فيمكنك إعادة ضبطه.

ملاحظة: إعادة ضبط مضخم الصوت تعيد ضبط عناصر التحكم في المنتج. ولا تسمح أي إعدادات للصوت أو الشبكة أو معايرة صوت CustomTune.

اضغط على زر Reset (إعادة الضبط) ثم حرره.



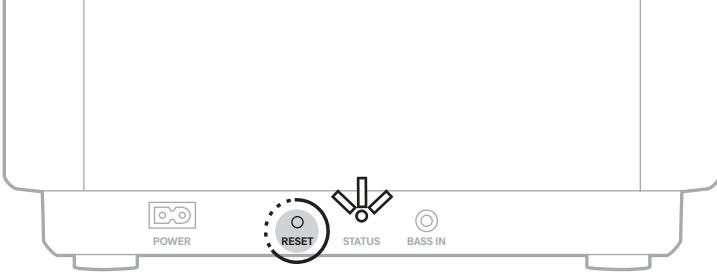
تتم إعادة تشغيل مضخم الصوت. وسيقوم مؤشر الحالة بعرض الحالة الحالية (انظر الصفحة 12).

إعادة مضخم الصوت إلى إعدادات المصنع

تسمح استعادة إعدادات المصنع لجميع إعدادات الصوت والشبكة ومعايرة صوت CustomTune من مضخم الصوت، وتعيده إلى إعداداته الافتراضية.

ملاحظة: تؤدي إعادة مضخم الصوت إلى إعدادات المصنع إلى فصل اتصاله اللاسلكي مع مكبر الصوت المستطيل Bose Lifestyle Ultra.

1. اضغط مع الاستمرار على زر Reset (إعادة الضبط) لمدة 10 ثوانٍ حتى يومض مؤشر الحالة باللون الأبيض مرتين.



تم إعادة تشغيل مضخم الصوت. ويومض مؤشر الحالة باللون الأبيض والأحمر والكهرماني ببطء (بشكل متكرر).

2. وُضِّل مضخم الصوت باستخدام تطبيق Bose (انظر الصفحة 10).



896215-0010